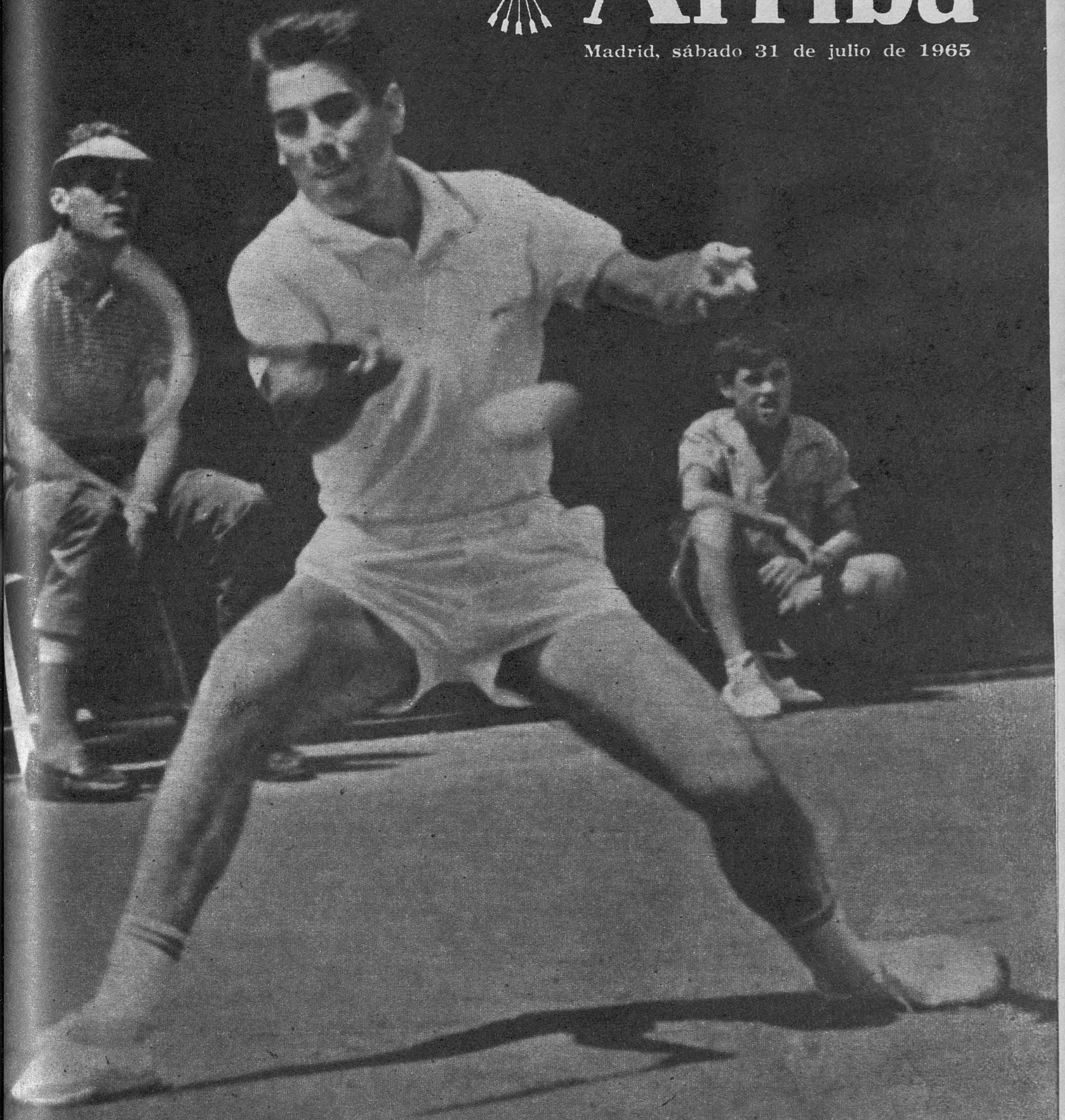


# Arriba

Madrid, sábado 31 de julio de 1965

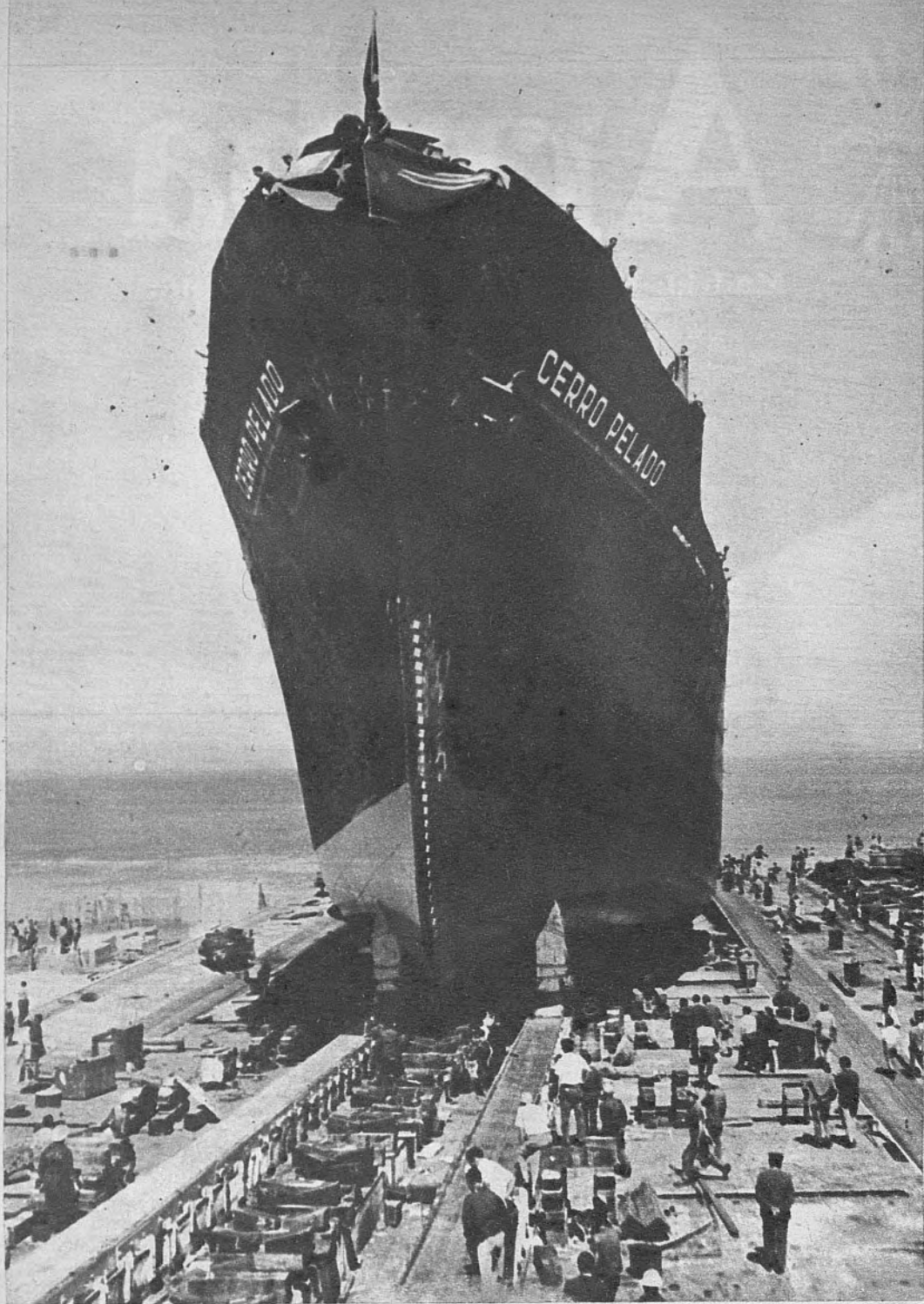


## SANTANA

Manuel Santana, uno de los mejores tenistas del mundo, campeón en numerosas canchas y países, ganó ayer al surafricano Cliff Drysdale, otra primera raqueta internacional, en el primer encuentro de la final de la zona europea de la Copa Davis, que se disputó en el Club de Tennis de Barcelona. Santana, que ganó por tres a cero a su rival, en un encuentro pleno de emoción y de táctica de la mejor calidad, en un momento de la prueba. — (Telefoto de Cifra.)

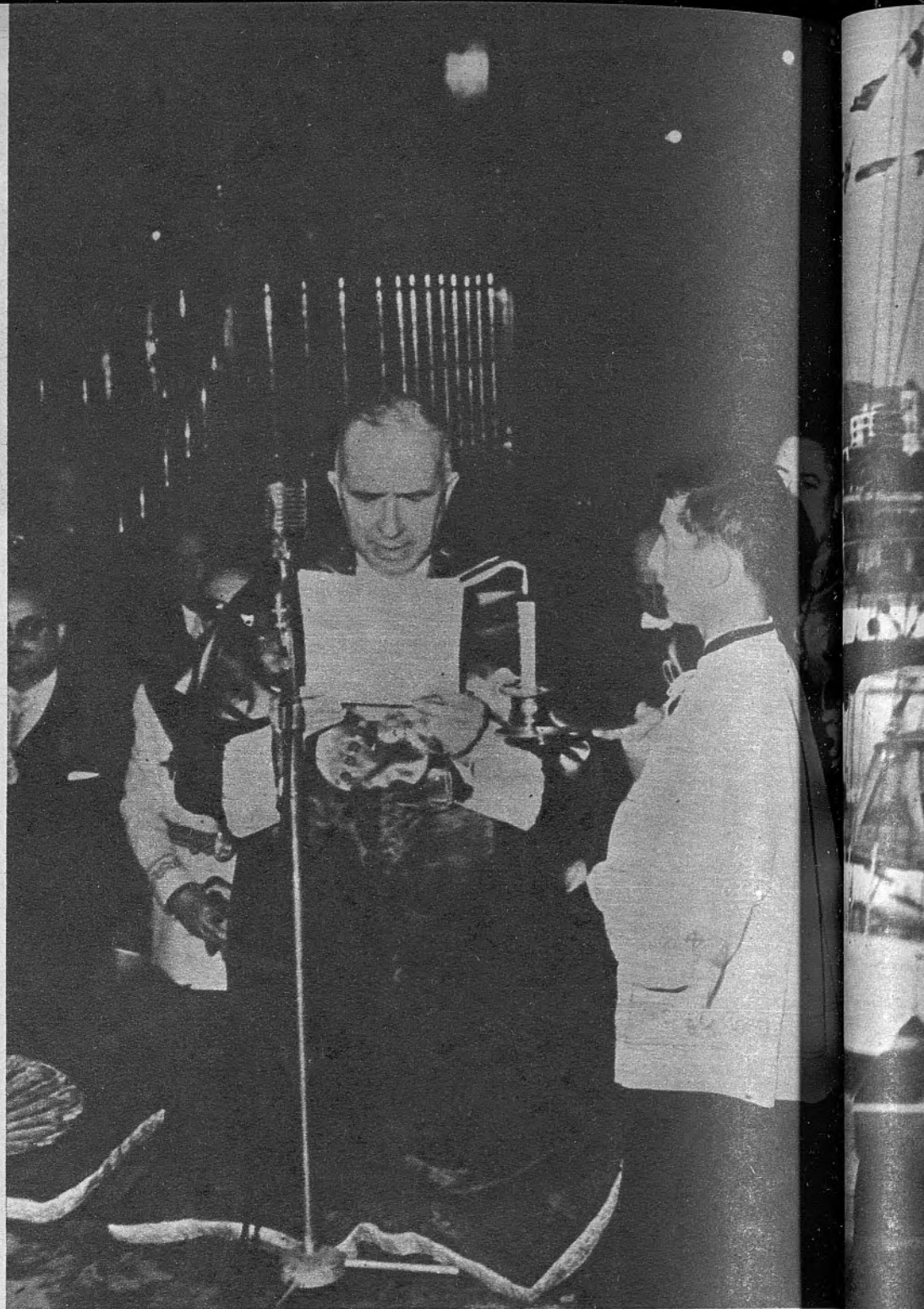
Ayuntamiento de Madrid





### BARCO PARA CUBA

El «Cerro Pelado» entra en las aguas por vez primera, al ser botado en los astilleros de Cádiz, donde ha sido construido para una Empresa cubana. Gemelo a éste se monta ahora otro, que se llamará en su día «Maffo». (Fiel.)



### LA UNIVERSIDAD, EN SANTIAGO

El Ministro de Educación Nacional lee la invocación ante el altar del Apóstol durante la peregrinación de la Universidad española en Santiago, a la que asistieron los rectores de todas las Universidades. (Fotografía Cifra.)



### CENTRAL TERMoeLECTRICA

Varios centenares de mineros turolenses de Utrilla, Montalbán y Escucha se reunieron en público acto de agradecimiento a las autoridades al aprobarse el proyecto de construcción de una central termoelectrónica en dicha zona. (Cifra.)



### MOSCU, EN MADRID

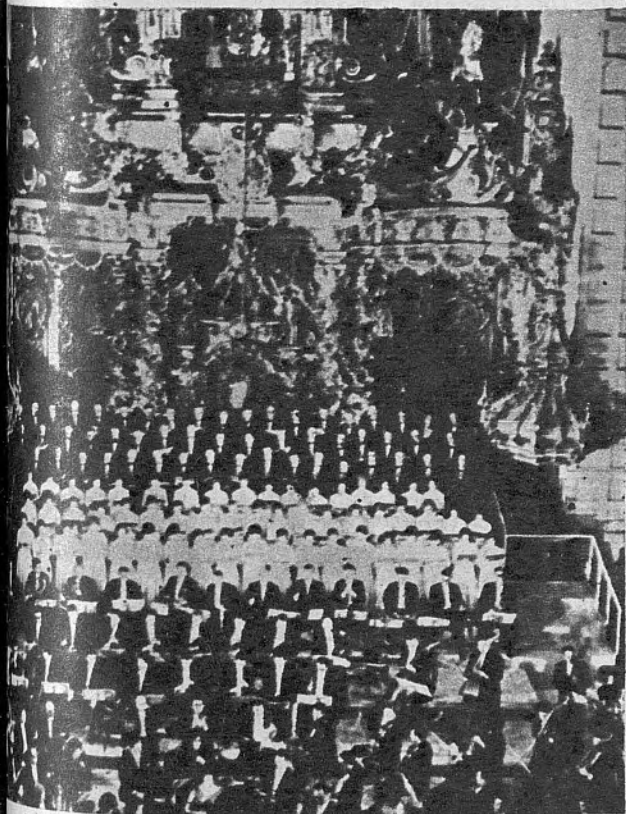
En el mismo Madrid, que padece los agobios del calor, se vive artificialmente el aire nevado y el tiempo gélido del Moscú de principios de siglo. Los actores que intervienen en el «Doctor Zhivago», en un descanso del rodaje. (Cifra.)





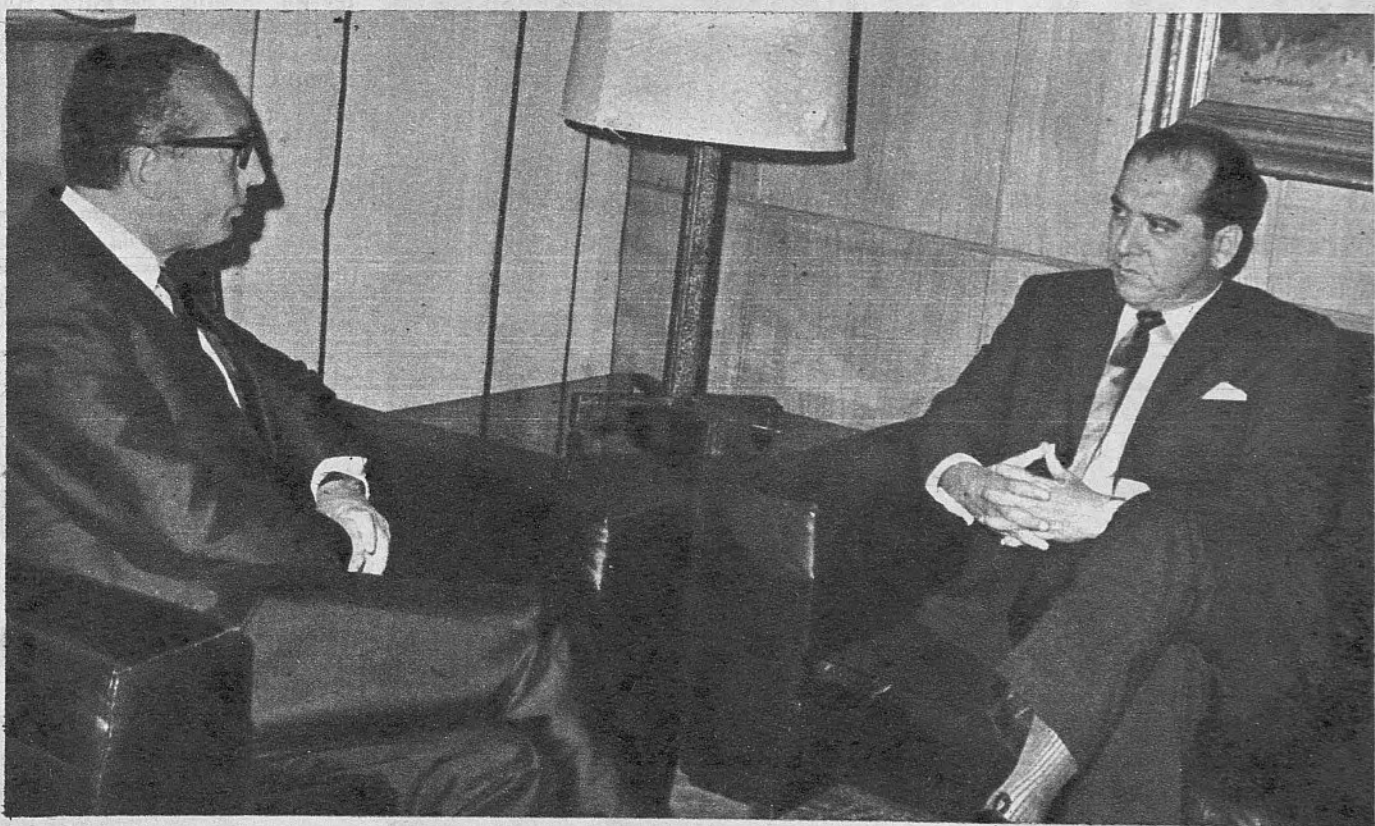
## NUEVO PUERTO DEPORTIVO EN MARBELLA

Marbella, asomada a la tranquila serenidad, a la luz del Mediterráneo, cuenta con una nueva instalación que hará más grata la estancia de los numerosos turistas que de todo el mundo acuden a esta localidad de la Costa del Sol: el puerto deportivo y las instalaciones del Club Marítimo, inaugurados por el Ministro Secretario General del Movimiento, José Solís. El nuevo puerto tendrá espacio para buen número de embarcaciones de recreo. (Europa.)



## ORQUESTA RTV

Los Festivales de España han llegado a Santiago de la mano del Ministerio de Información y Turismo. La Orquesta de RTV, en San Martín. (Cifra)

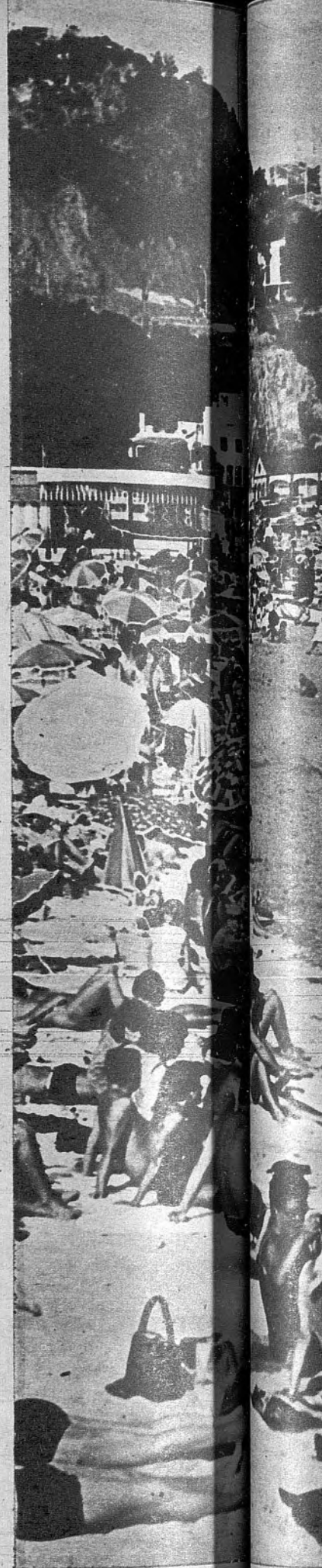


## VISITA A ROMEO GORRIA

El secretario general de la Organización de Estados Centroamericanos, Albino Román y Vega, que se encuentra en España en visita oficial, donde ha firmado un acuerdo de cooperación cultural, con el Ministro de Trabajo, Romeo Gorria, durante la conversación que celebraron ayer en Madrid. (Fiel.)

Ayuntamiento de Madrid





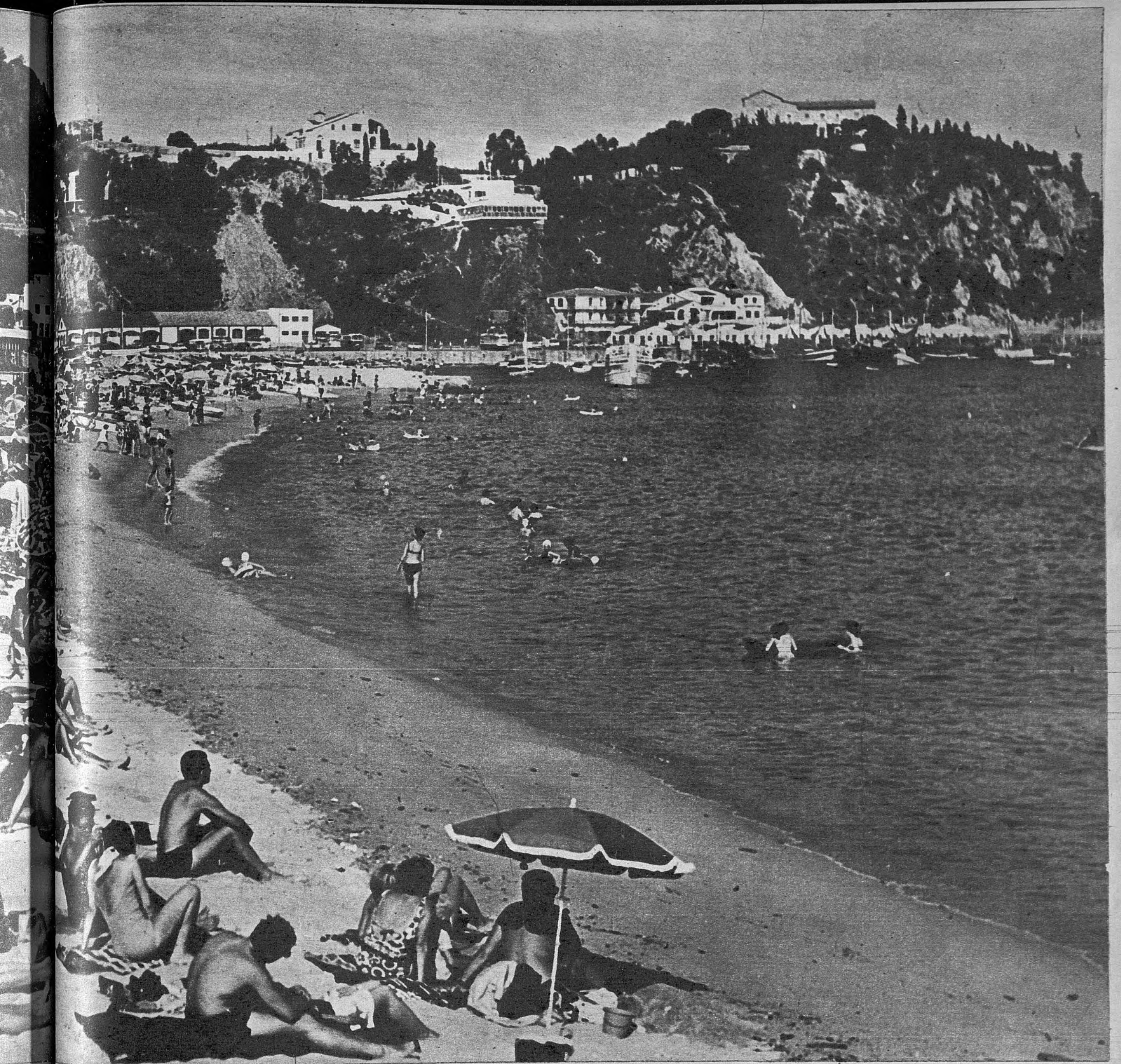
## PLAYAS Y TIENDAS EN LA COSTA BRAVA



Las playas y las tiendas de la Costa Brava, como tantas y tantas otras de España, no saben lo que es el relevo veraniego, ignoran lo que significan estas fechas a caballo entre julio y agosto, cuando millares de personas se dan los últimos y más apetecidos baños y se tumban al sol sobre la arena tibia, intentando coger con más ansiado placer los minutos finales de sus vacaciones. El trasiego de gentes no se nota, es fluido como un río tranquilo. Se van unas, llegan otras, con un mes, cincuenta días de descanso por delante. La visita a la Costa Brava, para el español tranquilo, es un espectáculo reconfortante. Europa llega hasta aquí, a la busca y enuentro del sol, paz y alegre convivencia. Los puestos de fruta y recuerdos, las sombrererías, tienen una clientela siempre curiosa. En las playas se sirve el periódico de cada país, mientras las gentes toman el sol, charlan despaciosamente, juegan con sus hijos a hacer castillos y barcas de arena que se llevarán las aguas, barcos contruidos con ensueños, dispuestos a hacer las fantásticas singladuras que el pequeño grumete quiere recorrer. En el ancho abrazo de las playas caben todos. — (Cifra.)





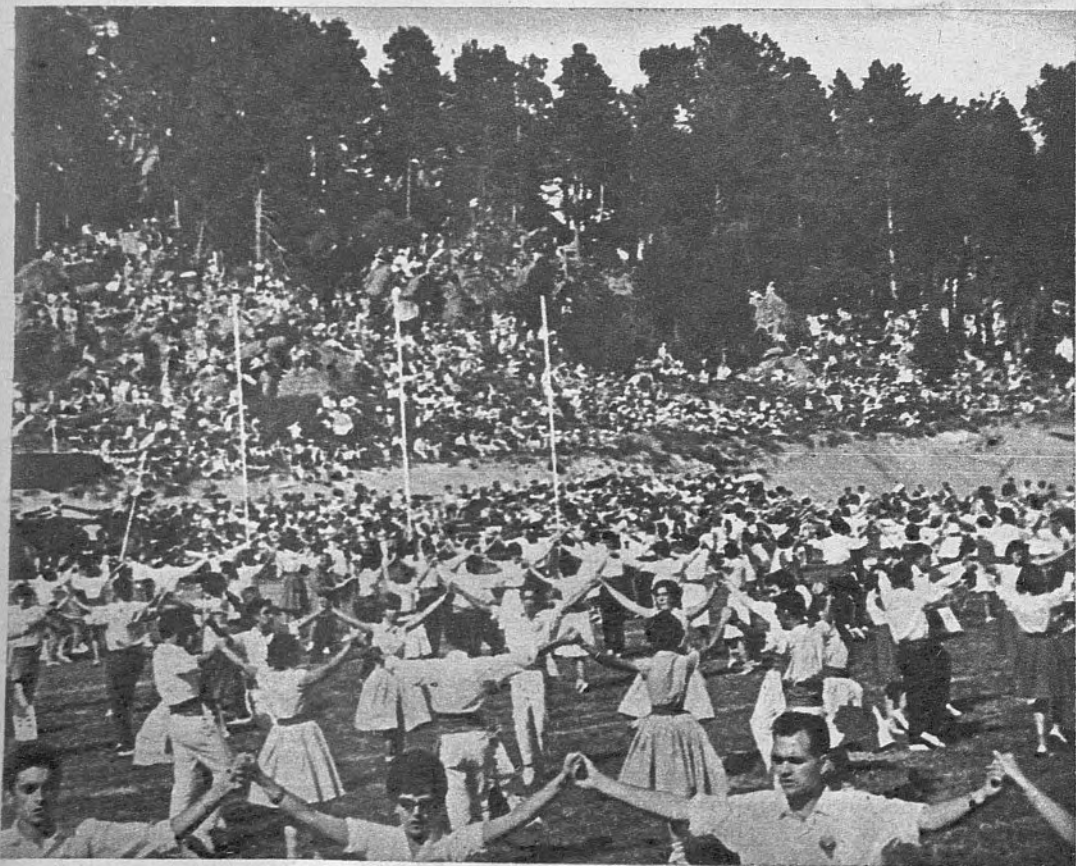






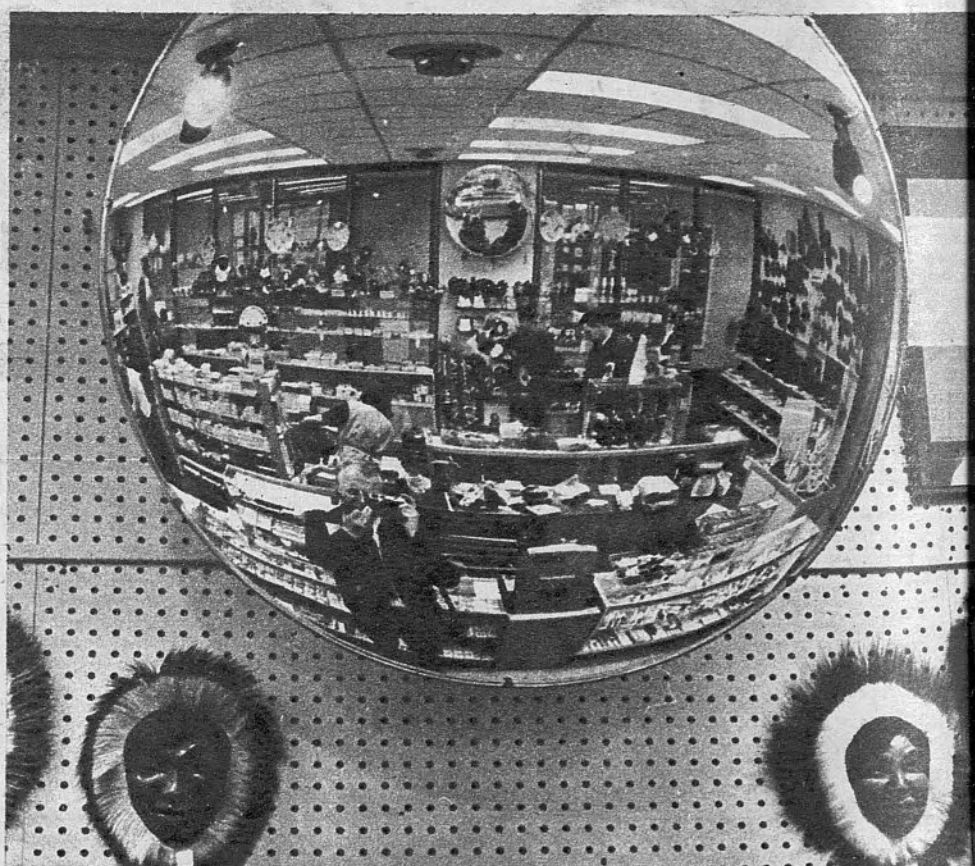
## MANIFESTACIONES ANTI-PAPANDREU EN ATENAS

La situación griega ha entrado últimamente en vías de más tensión, a causa de las manifestaciones de los partidarios de los dos bandos principales en lucha. Los seguidores de Georges Papandreu llenaron las calles con sus gritos y pancartas, con sus peticiones y amenazas. Frente a éstos se han levantado los adeptos de otras tendencias, entre ellos los partidarios del ministro de Previsión Social, Apostolakis, a quien alzan en hombros. — (Foto Cifra.)



## SARDANAS EN FRANCIA

Cincuenta y dos colles participan en el Concurso Internacional de Sardanas que se celebra en Fent Romeu, Francia. Bajo los pinos, los coros de los bailarines trenzan sus pasos al son de la cobla, en espera del triunfo. (Europa.)



## OJO VIGILANTE

Sobre las caretas de los esquimales, que intentan sonreír entre las pieles, el ojo ovalado del espejo vigila la tienda. Un comerciante de Anchorage, Alaska, ha ideado este sistema para saber lo que ocurre en el local. (Foto Europa.)





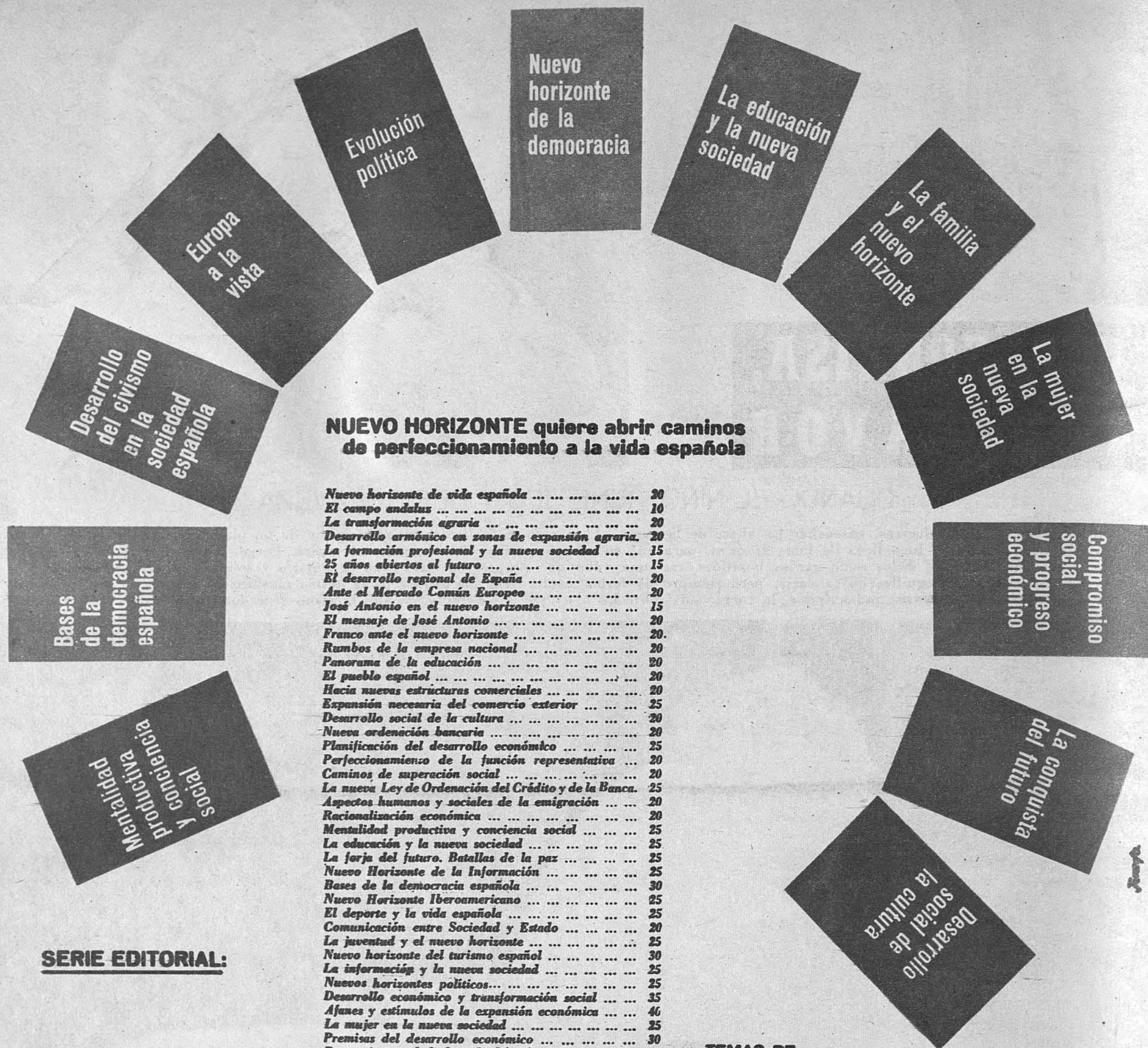
## UNA SONRISA, POR FAVOR

### CUANDO EL NIÑO TIENE SED Y BEBE CERVEZA

Primero es paladear, medir fuerzas, ensanchar las aletas de la nariz y dejar que a los labios suba el regusto de un placer esperado. Hay que poner los ojos redondos, como una luna llena de luces de neón, para que en ellos se refleje el dorado de la cerveza. Luego, coger la jarra de cristal con las dos manos, apretando los dedos como garfios humildes, casi una nube que atrapase un cielo lleno de pájaros y soles. Y dejar que la cascada de cerveza baje suavemente, cosquilleando la nariz, pero siempre de forma oculta para que nadie sepa la íntima satisfacción. Y luego, la melopea final, los labios apretados en una sonrisa indescifrable, la gorra caída sobre los ojos que ven estrellas, en alto la mano vencedora. (Fotografías Radial Press.)







#### SERIE EDITORIAL:

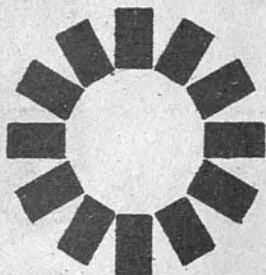
Nuevo horizonte de vida española ...	20
El campo andaluz ...	10
La transformación agraria ...	20
Desarrollo armónico en zonas de expansión agraria ...	20
La formación profesional y la nueva sociedad ...	15
25 años abiertos al futuro ...	15
El desarrollo regional de España ...	20
Ante el Mercado Común Europeo ...	20
José Antonio en el nuevo horizonte ...	15
El mensaje de José Antonio ...	20
Franco ante el nuevo horizonte ...	20
Rumbos de la empresa nacional ...	20
Panorama de la educación ...	20
El pueblo español ...	20
Hacia nuevas estructuras comerciales ...	20
Expansión necesaria del comercio exterior ...	25
Desarrollo social de la cultura ...	20
Nueva ordenación bancaria ...	20
Planificación del desarrollo económico ...	25
Perfeccionamiento de la función representativa ...	20
Caminos de superación social ...	20
La nueva Ley de Ordenación del Crédito y de la Banca ...	25
Aspectos humanos y sociales de la emigración ...	20
Racionalización económica ...	20
Mentalidad productiva y conciencia social ...	25
La educación y la nueva sociedad ...	25
La forja del futuro. Batallas de la paz ...	25
Nuevo Horizonte de la Información ...	25
Bases de la democracia española ...	30
Nuevo Horizonte Iberoamericano ...	25
El deporte y la vida española ...	25
Comunicación entre Sociedad y Estado ...	20
La juventud y el nuevo horizonte ...	25
Nuevo horizonte del turismo español ...	30
La información y la nueva sociedad ...	25
Nuevos horizontes políticos ...	25
Desarrollo económico y transformación social ...	35
Afanes y estímulos de la expansión económica ...	40
La mujer en la nueva sociedad ...	25
Premisas del desarrollo económico ...	30
Presencia actual de la radiodifusión ...	30
Representación y elecciones sindicales ...	25
Nueva democracia y eficacia social ...	30
Compromiso social del progreso económico ...	25
Horizonte histórico del 18 de julio ...	25
Europa a la vista ...	25
Convocatoria nacional del desarrollo económico ...	30
El plan de desarrollo económico y social ante el nuevo horizonte ...	50
Orden penal y nueva sociedad ...	25
Plataforma nacional del crecimiento económico ...	40
Técnica y sociedad española ...	30
La conquista del futuro (Desarrollo político, movimiento y sociedad) ...	25
Desarrollo del civismo en la sociedad española ...	25
Promoción social ...	25
Fase inicial del Plan de Desarrollo ...	35
Nuevo horizonte de la democracia ...	35
Transformación Económico Social de España ...	25
Evolución política (Democratización y socialización por rutas de unidad) ...	50
La familia y el nuevo horizonte ...	25
La opinión pública en la Comunidad europea (España y el Mercado Común) ...	80

#### TEMAS DE COLABORACION

LAS COOPERATIVAS DE EMPRESAS PEQUEÑAS Y MEDIANAS EN EL DESARROLLO ECONOMICO, por Manuel de la Rosa Uclés y Fernando García García ...	15 pts
EL SALARIO Y EL EMPLEO EN EL DESARROLLO ECONOMICO SOCIAL DE ESPAÑA, por Luis Criado Abad ...	20 "
ORGANIZACION SINDICAL Y DESARROLLO ECONOMICO, por Luis Criado Abad ...	80 "
LA EMIGRACION ESPAÑOLA, ANTE EL DESARROLLO ECONOMICO Y SOCIAL, por Luis Alonso Martínez Cachero ...	30 "
EL FACTOR HUMANO EN LA EMPRESA, por Agustín Lafourcade ...	35 "

#### FORO DE IDEAS

LA PROVINCIA Y EL GOBERNADOR CIVIL, por José María del Moral ...	20 pts.
PUEBLO Y ESTADO, por Jesús Feuyo ...	25 "
LA TRADICION EN JOSE ANTONIO Y EL SINDICALISMO EN MELLA, por José María Codón ...	30 "
REALIDAD Y PERSPECTIVA DE LA PLANIFICACION REGIONAL EN ESPAÑA, por Manuel Martín Lobo ...	50 "
TRADICION Y REVOLUCION EUROPEAS, por José María del Moral ...	20 "
JOSE ANTONIO Y LA CONQUISTA DEL TIEMPO NUEVO, por Agustín del Río ...	25 "
LA FIGURA DEL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO, por Fernando Herrero Tejedor ...	25 "
JOSE ANTONIO Y LA NUEVA FUNDACION POLITICA, por Gabriel Elorriaga ...	20 "

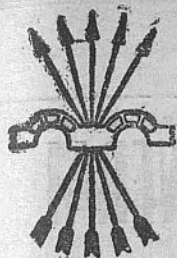


# NUEVO HORIZONTE

EN TODAS LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA - o en Gaztambide, 59 • Teléfono 243 00 01 • MADRID (15)

Ayuntamiento de Madrid





# Arriba

Núm. 10.198.—II época.—Madrid, sábado 31 de julio de 1965.—Dep. L.: M. 17.1958

¡Para ver y oír bien!!



**ULLOA  
OPTICO**

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—AV. GENERALISIMO, 142.—MADRID (16). TELS. 235 06 40 y 235 22 40.—2,00 PTAS.

## EMPEORA LA SITUACION POLITICA EN GRECIA

### El Gobierno no consiguió el quórum necesario en el Parlamento

### «ESTO SIGNIFICA LA EXISTENCIA DE UNA CRISIS», DIJO EL PRESIDENTE DE LA CAMARA

### ESTE HA SIDO ACUSADO DE "ABUSO DE PODER" POR NOVAS AL TERMINAR UNA REUNION URGENTE DEL GOBIERNO

ATENAS.—Película de los acontecimientos que se desarrollaron la noche del viernes:

A las 19,00 (hora local) el Parlamento se reunió para escuchar el programa gubernamental del Gabinete Novas. Sólo se sentaron en los escaños los 107 diputados de derechas, así como dos diputados de la Unión del Centro y dos de la EDA (procomunista) a título de observadores.

Panayotis Kanelopoulos, dirigente de la derecha, pidió que Papandreu, «principal responsable de la crisis», estuviera presente para responder a las preguntas que le fuesen hechas.

19,15: La sesión se interrumpió en espera de la respuesta de Papandreu. Poco después se supo que Papandreu mantenía su decisión de abstención.

20,30: El vicepresidente de la Cámara, que presidió los debates, tras haber conversado con Papandreu, rogó a Novas que dimitiera. El primer ministro se negó.

20,45: Veinte diputados de la Unión Nacional Radical y los 22 diputados en la EDA volvieron a la

sesión. La Unión Nacional Radical habló de la cuestión quórum.

21,45: Hecha la llamada nominal se comprueba que sólo hay 47 diputados en la sesión. El vicepresidente de la Cámara declara que el Gobierno debe dimitir. Se levanta la sesión entre protestas y tumultos del Gobierno y de los diputados presentes.

21,55: Un portavoz del Gobierno declaró: «No se trata de una dimisión gubernamental.»

22,00: El Consejo de ministros se reúne. Los presidentes del Consejo de Estado y de la Corte de Casación son llamados por el Gobierno, que después de conocer su opinión declara que el vicepresidente del Parlamento ha interpretado de forma arbitraria la Constitución y que la Cámara se reunirá el lunes próximo.

23,15: El Gobierno lanza un llamamiento a los partidos para que contribuyan al normal funcionamiento del régimen parlamentario. Anuncia que el orden se mantendrá en todas las circunstancias. (AFP-Efe.)

## TRESCIENTOS MIL SOLDADOS NORTEAMERICANOS MAS PARA EL FRENTE VIETNAMITA

### EL PENTAGONO ENVIARA NUEVAS UNIDADES EN CUANTO ESTEN PREPARADAS SUS BASES DE OPERACIONES

### Nixon pide a Inglaterra que interrumpa sus envíos de material de guerra a los comunistas

CHICAGO.—El «Chicago Tribune» anunciaba ayer que el Pentágono ha decidido aumentar el número de sus fuerzas en el Vietnam en 300.000 soldados.

Funcionarios del Pentágono se encuentran preparando nuevas órdenes para enviar unidades adicionales al Vietnam en cuanto se puedan establecer bases de operación, se informa en dicho artículo.

«Se espera que el nuevo envío de tropas —aparte del refuerzo de 50.000 soldados anunciado anteriormente por el Presidente Johnson— será llevado a cabo en septiembre».

tiembre», termina diciendo el articulista. (Efe.)

### La Gran Bretaña, proveedora de armas de los rojos

ROCHESTER (Nueva York). — El ex vicepresidente Richard M. Nixon ha declarado que «deben cesar» los envíos de material de guerra de Gran Bretaña y otros países libres al Vietnam del Norte, comunista.

Nixon, que realiza una visita a esta ciudad, ha preguntado luego qué medidas toma la Administración de Johnson para que sus aliados cooperen en los esfuerzos anticomunistas norteamericanos en el Vietnam y para que «compartan el peso de la guerra».

«Hay varios países que se juegan mucho en el sureste de Asia. Debemos establecer un bloqueo naval en torno al Vietnam. Debe ponerse fin a los envíos de material de guerra desde Gran Bretaña y otros países libres.» (Efe.)

### Violenta reacción comunista ante la llegada de los últimos paracaidistas

SAIGON. — El desembarco de cuatro mil paracaidistas norteamericanos en el Vietnam del Sur fue objeto ayer de un duro ataque verbal por parte del Vietnam comunista.

Gritando, cantando y agitando sus armas al arribar ayer al puerto de la bahía de Can Ranh, (Continúa en la página 12.)

## CHILE

### EXPROPIACION DE TIERRAS PERTENECIENTES AL ARZOBISPADO DE SANTIAGO

SANTIAGO DE CHILE. — La Corporación de Reforma Agraria ha decretado la expropiación de tres propiedades pertenecientes al Arzobispado de Santiago. El Estado chileno pagará alrededor de 10.000 dólares (600.000 pesetas) en concepto de compensación por las 2.296 hectáreas que representan los terrenos.

La expropiación está basada en la ley que autoriza la incautación por el Estado de las propiedades que «se encuentren en estado de abandono o notoriamente mal explotadas». (Efe.)

## OFENSIVA COMUNISTA CONTRA HISPANOAMERICA

### ESTADO DE SITIO EN HONDURAS

### DESCUBRIMIENTO DE UN PLAN SUBVERSIVO PARA DERROCAR A LOS GOBIERNOS DE BOLIVIA, ARGENTINA Y PARAGUAY

### Redada de elementos marxistas en Venezuela, autores del terrorismo en el país

(Pág. 12)

## ¿DONDE ESTAN LAS DERECHAS?

## EL REY, SOLO CON EL EJERCITO

ATENAS. (Crónica del enviado especial de Pyresa, José Ramón ALONSO). — La situación política de Grecia se ha deteriorado de tal manera con la retirada al Aventino del partido de la Unión del Centro que toda la mecánica parlamentaria se ha venido abajo en pocas horas. Apenas hubo abierto la sesión el vicepresidente de la Cámara, cuando se vio que la reunión carecía de sentido porque de los trescientos miembros del Parlamento más de la mitad no estaban presentes, entre ellos aquel que podía haber interpelado al Gobierno, que era Papandreu. No hubo, pues, sesión, sino simple ceremonia de apertura, seguida de lamentable y fulminante cierre.

Cerrado el Parlamento la sesión estaba fuera no sólo porque estuviesen ausentes los 143 diputados con que cuenta Papandreu y los 22 comunistas que le respaldan tácticamente, sino porque los manifestantes pugnaban por acercarse al recinto parlamentario, contenidos por grandes grupos de policías estacionados en torno a la plaza Syndagma. La «Syndagma» es la Constitución, algo que precisamente estaba perdiendo vida cuando el Gobierno Novas debía explicar ante los diputados las razones de su existencia. Todo estaba acabado, cuando ante el vacío de los escaños papandreístas el señor Kanelopoulos anunció la retirada de los 99 diputados de la

derecha. Sólo el vicepresidente y el Gobierno quedaron, como tristes resto de un gran naufragio, en el desierto hemisférico Parlamento griego.

### SOLO CON EL EJERCITO

Concluida en pocos minutos la reunión que debía ser el prólogo

de un esperado debate de casi una semana, el acto continuaba en la ciudad con propósitos de violencia que a lo largo de toda la tarde pusieron en riesgo la paz de Grecia. No he visto alambra alguna ante el Parlamento —me dicen que algunos corresponsales han telegrafiado sobre (Continúa en la página 11.)

## LA SITUACION

«Poseemos los medios, los hombres, el equipo, el espíritu y la dirección para llevar a buen término nuestros objetivos aquí y en esta parte del mundo. No entiendo cómo puede dudarse de esto después del discurso del Presidente Johnson hace cuarenta y ocho horas», declaró el embajador saliente norteamericano en Saigón, Maxwell Taylor, en su informe de despedida antes de regresar a Washington.

El ex vicepresidente Nixon ha pedido que Gran Bretaña y otros aliados de Estados Unidos dejen de ayudar a los comunistas en el Vietnam del Norte.

En Bolivia ha sido descubierta una organización subversiva internacional que operaba en este país, Argentina y Paraguay. El Presidente de Venezuela ha ordenado la detención de todos los elementos comunistas por haber aumentado el terrorismo, con ataques a Comisarias de Policía y grupos de agentes en Caracas y en la región oriental del país.

La sesión del Parlamento griego se ha abierto en medio de gran tensión. Papandreu y sus seguidores no comparecieron. Los diputados del partido derechista Unión Radical Nacional abandonaron también el salón en señal de protesta por la actitud del ex jefe de Gobierno. También lo hicieron los diputados comunistas, y la sesión hubo de ser suspendida, mientras en la calle se producían manifestaciones y amenazas de choques entre partidarios de Papandreu y Athanassiades Novas.



## CRITERIOS : PUNTOS DE VISTA

## HAMBRE

Desde que Josué de Castro escribiera la "Geografía del hambre", las agoreras profecías de Malthus recobran todos los días, por boca de las más autorizadas opiniones de los técnicos, su más remozada actualidad. Pero ya no son solamente los científicos los que expresan su preocupación por las deficiencias alimenticias que aquejan a la Humanidad, sino también relevantes personalidades de la política, las que públicamente denuncian el problema. Recientemente el propio Caudillo de España, al recibir la investidura de doctor "honoris causa" por la Universidad de Santiago, hacía referencia en su discurso a esta angustiosa cuestión, que ningún Gobierno puede ignorar.

La realidad de los hechos no puede ser más sencilla y dramática, a la vez: los dos tercios de la población mundial están subalimentados y la mitad de la misma está amenazada, en los próximos cien años, de morir materialmente de hambre si el ritmo del crecimiento demográfico no amaina y la explotación de los recursos de la tierra se mantiene estacionaria, como en la actualidad.

El problema es particularmente angustioso para los Gobiernos de amplias zonas de Asia, Africa y Suramérica; pero la responsabilidad de su resolución alcanza a todos y es especial a los de aquellos países que gozan de un alto nivel de vida y desperdician inconscientemente un gran volumen de excelentes alimenticios, que podrían servir, con una ordenada distribución, para mitigar el hambre de millones de seres humanos.

Cabe, dentro de lo sombrío del panorama, la satisfacción de pensar que, si bien el aumento de la población mundial es aterrador, nuestro mundo es capaz de encontrar en sí mismo los recursos necesarios para hacer frente a la demanda creciente de alimentos. Sólo el diez por ciento de la superficie terrestre está explotada convenientemente; la puesta a punto de una explotación intensiva y racional de la misma, junto con el esfuerzo de los hombres de ciencia —como señalaba el Caudillo— para multiplicar las posibilidades alimenticias de sus productos, sería suficiente para acabar con el problema. Evidentemente un esfuerzo de tal tipo realizado a escala mundial exigiría una gran inversión y la colaboración estrechísima entre todas las potencias mundiales; pero éstas parecen mejor dispuestas a dirimir sus diferencias sobre el propio solar de los países hambrientos que en saciar el hambre de sus habitantes.

## Opinión del MUNDO

GRECIA.—"El duelo que Novas y Papandréu libran desde el 15 de julio, ¿será solucionado por un balanceo? Alternativamente, cada uno de los adversarios adquiere ventaja para perderla inmediatamente al día siguiente.

(...) Ante semejante situación, ¿no valdría más estudiar un honorable compromiso? Si, buscar un "tercer hombre" capaz de asumir la dirección de un Gobierno transitorio. Es cuestión de ello desde hace una semana, y la idea gana partidarios cada vez más numerosos. Pero, ¿a quién escoger?

Algunos medios de Atenas osaban adelantar ayer el nombre de Tsirimokos. Parece que es un sueño.

Jefe de la izquierda extrema en esa pseudo Unión del Centro —heterogénea mezcla de comunistas, socialistas, liberales de ambos lados y auténticos moderados—, Tsirimokos sigue estando, tanto como Papandréu, prisionero de los marxistas. Presentarle como futuro "premier" sería una burla.

En cambio, la candidatura de Stefanopoulos, antiguo ministro de Asuntos Exteriores, después vicepresidente del Gobierno "dimitido", no suscita objeción. Este hombre de Estado, tan afa-

ble como experimentado goza de un prestigio real en su grupo, del que sólo él puede evitar la definitiva explosión. Pero, ¿aceptarán borrarse ante él los dos competidores en lucha? Puede presumirse para el concienzudo Novas, preocupado, ante todo del bien público. Pero el agitador Papandréu, que, en vez de retirarse en silencio, con dignidad, como lo hizo en su tiempo Caramanlis, no cesa de excitar a las masas, sin preocuparse del mal que causa a la patria."

(Henri Benazet, en "L'Aurore", París.)

LA TAREA DE UNA CONFERENCIA.—"Cada vez que se reúne una conferencia consagrada al desarme es preciso, para no hundirse en el pesimismo, repetirse las palabras de Guillermo de Orange. Salvo en el dominio naval en que fueron concluidos acuerdos entre la gran Bretaña y Alemania, jamás ha podido llegarse a un acuerdo sobre la reducción de potencial militar terrestre y aéreo.

Esto quiere decir que no hay que esperar gran cosa de los debates a los que van a entregarse en Ginebra los representantes de diecisiete Estados en presencia de la silla vacía de Francia. No

La investigación científica es un tema de vital importancia para los que se afanan en acelerar el proceso de crecimiento. Pero, sin embargo, así como los Estados y los Gobiernos han adquirido clara conciencia de su esencialidad, algunos sectores de la sociedad no acaban de comprender cómo su futuro depende casi exclusivamente del empuje que logren imprimirle a la investigación científica. Uno de esos sectores es la industria. En efecto, la industria española sigue considerando en buena parte que los gastos producidos por la investigación no son en absoluto rentables. Prefieren comprar los avances técnicos a otras naciones antes que proceder al montaje de una investigación propia, genuina, indudablemente costosa, pero que garantiza, al mismo tiempo, la independencia y prosperidad de las estructuras nacionales.

Del mismo modo que el Estado entiende la importancia de la investigación, debe la iniciativa privada hacerse cargo de su porción de responsabilidad en el problema. La investigación importada es cara y, además, hace que la industria española esté siempre dependiente de otros intereses que le son, naturalmente, ajenos, la priva de autonomía creadora y limita enormemente sus posibilidades de avance.

Hace falta, sin duda, una mayor armonía entre los propósitos generales de la sociedad, encarnados en la política del Estado, y los dispositivos reales de que la sociedad dispone. Indudablemente, la armonización sólo se con-

es que no estén animados de las mejores intenciones. Todos los Gobiernos tendrían el mismo interés en consagrar a tareas más útiles los miles de millones que gastan en fabricar armas cuyo valor no supera algunos años. En el mundo entero la opinión pública insiste para que se detenga esta carrera de armamentos, que es tan peligrosa como costosa.

Una vez más se oírán bellas y generosas palabras, pero si se piensa que en cuatro años el único punto sobre el que la Conferencia de Ginebra, creada por la voluntad de la ONU, ha registrado un acuerdo ruso-americano es la suspensión de las pruebas atómicas en la atmósfera, se convendrá que el resultado es más bien flaco.

La sesión actual, ¿será más fructuosa? Podría serlo si, a pesar de la turbulenta situación internacional, los delegados de los dos campos renunciaran a toda polémica, a toda propaganda política y se considerasen únicamente expertos encargados de examinar objetivamente problemas precisos."

(René Payot, en "Journal de Ginebra", Ginebra.)

## LA INVESTIGACION A PLANO GENERAL

sigue si se elevan los dispositivos y su efectividad hasta el nivel de los propósitos. A una voluntad resuelta y manifiesta de obtener un elevado índice de desarrollo le ha de corresponder una agilidad y una capacidad de maniobra en el campo social. Y es claro que uno de los indicativos más manifiestos de esa agilidad lo constituye el grado de interés que suscita la investigación científica en el terreno privado.

Parece, sin embargo, que empiezan a suscitarse brotes de ese interés. Y no sólo en el terreno puramente técnico apto para ser aplicado de inmediato a la industria, sino también en el aspecto humanístico. Cada día proliferan más y más los estudios sociales, las técnicas de dirección de empresa, la problemática psicológica y de trato social, las relaciones humanas, etc. Naturalmente, to-

do esto no es sino una toma de conciencia del problema de la investigación a plano general.

Podemos, pues, esperar sin caer en un exagerado optimismo que el camino que se inicia dé buenos frutos. Pero es necesario llamar la atención del sector privado para que acelere sus trabajos en este sentido. Es preciso llegar a tener una investigación capaz de producir resultados por su cuenta, sin tener que recurrir por fuerza a la importación de saberes. Cuando ese momento empiece a darse con plenitud, el desarrollo habrá obtenido su más firme garantía de total realización. Pero eso cuesta sacrificios, y los sacrificios nunca son populares. Empero si no sabemos aportar ahora ese sacrificio que el momento nos demanda, limitaremos nuestro vuelo, nuestro camino y nuestro porvenir.

## LA VIVIENDA: ESPECULACION Y CARESTIA

Pese al citado fuerte incremento constructivo, que por lógica ha tenido que incidir en el sentido de disminuir la escasez de habitación, los precios de las viviendas continuaron durante el pasado año una línea de encarecimiento que no podemos fijar con exactitud por carecer de datos suficientes para ello, más que, para el conjunto general del país, puede muy bien cifrarse entre el 20 y el 25 por 100.

Ahora bien: resulta indudable que dicho encarecimiento, reflejado tanto en la elevación de los alquileres como en la venta de pisos —esto es, en los precios pagados por los usuarios— no obedeció tanto a un crecimiento de los costes, como a la desaforada especulación desarrollada en torno a la vivienda y que si en realidad tiene un origen ya antiguo, parece como si se acentuara, en lugar de disminuir, a medida que crece el volumen de obra realizada.

Para hacer esta afirmación de que el encarecimiento de la vivienda ha tenido un neto signo especulativo, nos basamos en el magnífico material estadístico que en un trabajo sobre la industria de la construcción publica en su último número la revista "Economía Española", y en el que se advierte la gran estabilidad que, con exclusión de los solares, donde toda alza es especulación por no existir costes, tuvieron en 1964 los factores de la construcción, en contraste con el encarecimiento final que presentaron las viviendas.

En lo que dice relación con el factor trabajo, los citados datos nos indican que el salario nominal por hombre empleado se elevó durante la anualidad citada en un 11,6 por 100 respecto al nivel del año anterior. Ahora bien: como la producción física por hombre, o sea, el volumen de obra realizado por trabajador creció, asimismo, en un 7,6 por 100, el coste real de la mano de obra no sufrió sino el ligero aumento del 4 por 100, absolutamente incapaz, por su pequeñez, de generar las enormes alzas que las viviendas registraron durante el año.

Si de la mano de obra pasamos al examen de los materiales, que es el otro gran componente del coste de la edificación, vemos que, en su conjunto, registraron elevaciones aún más ligeras que las señaladas para el factor trabajo. Tomando como base 100 los índices de precios de 1955, el mes de marzo de 1964 daba para el conjunto de los materiales de construcción un índice de 153,5, y en diciembre, de 157. Es decir, los materiales elevaron su precio durante el año en poco más de un 3 por 100.

En su conjunto, los costes de la edificación no se incrementaron, por consiguiente, a través del año de referencia, sino en un 3,5 por 100, lo que equivale a una casi estabilidad, que contrasta fuertemente con los aumentos registrados en los precios de los pisos y en los alquileres de las viviendas construidas en dicha anualidad.

Por consiguiente, el elevado ritmo alcanzado por la construcción no ejerció sobre la mano de obra y los materiales esa fuerte presión de la que tan a menudo se habla, dado que tanto una como otros no registraron sino incrementos ligeros. Lo que resulta entonces indudable es que la desenfrenada especulación desarrollada sobre solares se amplió luego a la obra realizada, siendo, por ello, casi de modo total, las presiones especulativas las que dieron lugar al encarecimiento.



## ENTREVISTA

DECLARACIONES DEL  
MINISTRO DE  
EDUCACION DEL  
PARAGUAY PARA  
«ARRIBA»ES SEGURA LA VISITA A  
ESPAÑA DEL PRESIDENTE  
STROESSNER

Invitado por el señor Lora Ta-mayo, se encuentra en Madrid el ministro de Educación y Culto del Paraguay, don Jorge Bernardino Gorostiaga, quien ya en otra ocasión había desempeñado en su país dicha cartera ministerial, así como la de Industria y Comercio.

—Paraguay —nos dice— es un país cada vez más unido a España; no solamente por tradición, lengua, historia y tantas cosas en común, sino por un buen número de tratados y acuerdos (en los órdenes comercial, económico, cultural, de doble nacionalidad, de emigración, etcétera) con que hoy se relacionan los dos pueblos en un trato cordial y fraternal; pero, sobre todo, porque Paraguay tiene motivos de especial gratitud para el Gobierno del gran Caudillo, Generalísimo Franco, cuya intervención directa, en no pocas ocasiones, ha determinado una ayuda para el Paraguay.

—¿Se confirma la próxima visita a España del Presidente Stroessner?

—Es una resolución firme y segura que nuestro Presidente tiene. Creo que sólo lo pudiera impedir Dios.

—¿Se encuentra resguardado el Paraguay de una acción castrista?

—El Paraguay es un baluarte, absoluto y total, contra el comunismo, que no es aceptado por un pueblo como el paraguayo, de vivas raíces hispánicas. Esta, nuestra posición, no es de ahora; hemos combatido el comunismo a cara descubierta siempre, y desde un principio denunciamos —fuimos los primeros en América en hacerlo— la orientación comunista del régimen castrista.

—¿En qué medida ayuda el Estado a la escuela privada y religiosa?

—Mayormente en la prestación de profesores, y también en ayuda monetaria. El último año la ayuda en total ha significado veintiséis millones de guaraníes.

—¿Se conserva con medidas oficiales el bilingüismo nacional y la rica tradición folklórica del Paraguay?

—En momentos supremos de nuestra historia, el guaraní ha fortalecido la unidad de nuestro pueblo. El Gobierno dispondrá el estudio obligatorio del guaraní en el segundo ciclo de la Enseñanza secundaria, y hay medidas vigentes, como la obligatoriedad de que el 50 por 100 de la música, en las estaciones de radio, sea música nativa.

Nivio LOPEZ PELLON

## LA EDAD DOLORIDA

Por José Luis MARTIN ABRIL

Acabo de leer una noticia que me ha conmovido. Por su contenido elegante, señorial y humilde; por su belleza, en definitiva. Es ésta: «La Niña de la Puebla vive en una pensión del viejo Madrid. Allí alimenta sus recuerdos. Nos describe Sevilla y Granada cuando, de noche ya, aspiraba los perfumes de las rosas y sentía el aleteo del viento. La Niña de la Puebla, Lola, es ciega, pero no lo lamenta.» Y no lo lamenta porque—ella misma lo dice—hay que ver con la inteligencia y sentir con el alma.

Realmente es difícil encontrar mayor grandeza en estos tiempos especiales en los que la desesperación es protagonista de tantas vanidades en declive, de tantos destierros sin renunciación metafísica y auténtica. Me dan ganas de acudir al viejo Madrid, a esa pensión donde vive Lola, a hablar con la mujer de los sueños y de la vida, a recibir de ella ese aroma íntimo que yo no sé si transmite del todo. Tal vez lo haga. Pero me temo que, al acercarme a la felicidad crepuscular de esta cantadora de ilusiones, me encuentre, sin yo quererlo, con el sentido de una edad dolorida que indefectiblemente se instala en determinados corazones privilegiados cuando estos corazones ya han perdido su juventud. Lo cual no quiere significar tristeza, sino emoción de ganar perdiendo o de perder ganando. Y, en definitiva, luces y sombras del camino.

Y cuando esta mujer, abuela de cuatro nietos, nos entrega un ejemplo excepcional de felicidad, difícil en tiempo de renunciación, tenemos necesariamente que pensar en la existencia de un mundo que no sabe aceptar la edad dolorida que se suele presentar sin avisar en los momentos en los que el alma se empieza a quedar helada. Y se presenta. De muy diversas formas, pero siempre en calidad de anticipo de algo que puede transformarse en luz. Lo inteligente a este respecto es—creo yo—nada más que saber aceptar. Y la realidad es que nadie o casi nadie quiere aceptar la jubilación, por estimar que entonces el mundo ya no les sirve para nada, aunque en el mundo continúen las flores, los crepúsculos, los estanques y los niños.

Una famosa artista internacional del cine matógrafo se siente desdichada en plena madurez y dice que ella era feliz cuando era una niña pobre. Hoy no lo es. Hoy es rica, poderosa y popular. Ha llegado al máximo en la vida, pero tal vez ya se haya encontrado con las peligrosas tinieblas de la edad, de la edad dolorida, que es la que seca el alma cuando se han agotado demasiado los gozos fáciles de la existencia sin haber aceptado casi ningún dolor.

Sin embargo, se puede pasear por el mundo una elegante edad dolorida sin necesidad de ir llorando por la calle ni pregonando desdichas. Cada uno pasea lo que tiene, aunque este paseo sea un recuerdo de otros o quizá la caricatura de aquellos que fueron brillantes a fuerza de ser inocentes.

Yo me acuerdo ahora de muchas edades doloridas. Algunas, como la de Santa Teresa, en pie de entusiasmo hasta última hora. Otras, como la de Juan Luis Vives, en tiempo bellísimo de melancolía, allá en su retiro impresionante de Brujas.

Pero es indiscutible que la edad dolorida de los privilegiados siempre dispone de las compensaciones que proporciona a estos seres el alma o la mirada, incluso para comprender nada más que el sentido del tiempo que pasa o la grandeza de la luz que penetra por una humilde ventana, mientras otras edades de más lujo circunstancial pasean en coche, definen instituciones, construyen rascacielos o juegan a la ruleta en Montecarlo. Pero todo ello, en definitiva, es igual, ya que la vida—nos lo dicen los filósofos—está sometida a una carga de valores relativos, dentro de los que resulta muy difícil distinguir la exactitud, humanamente hablando.

Todos nos acostamos con una edad y nos despertamos con otra. Y a veces tras la grave desilusión o deslealtad o después de haber presenciado el incomparable espectáculo de la muerte nos percatamos de que esta otra es ya la edad de las meditaciones profundas y de las miradas hacia atrás; es decir, la edad de buscar los bancos y las glorietas para, mirando hacia el cielo, ver el movimiento de las nubes.

En el destierro es tal vez donde con más amargura se configuran las edades doloridas, pues el recuerdo de la Patria desde lejos es algo que a los hombres les hace soñar y envejecer. Y así don Miguel de Unamuno exclamaba en cierta ocasión: «Y en este fin del otoño de mi vida, otoño dorado también, cuando siento ya el aire del blanco invierno —blanco y negro a la vez; negro con capa blanca—que me viene del porvenir, no del pasado; en este fin de otoño de mi vida, ¡cómo te aprieto contra el corazón en este parquecito parisense, en esta plaza de los Estados Unidos, franciscano Campo de San Francisco de mi dorada Salamanca!»

Pero volvamos a La Niña de la Puebla. En su posible edad dolorida se acerca a los pájaros y a los niños. Tal vez para seguir creando canciones. Tal vez para no envejecer nunca del todo. Desde aquí yo pido audiencia a La Niña de la Puebla nada más que para hablar de la vida en su pensión madrileña.

## Presencia de

## MARAÑÓN MOYA



Una amplia y fecunda labor está desarrollando el Instituto de Cultura Hispánica, que en los últimos años se ha sabido hacer auténtico y afectivo arco tendido entre España y los pueblos de nuestra estirpe. La más reciente prueba del dinamismo y eficacia de este organismo es la firma del acuerdo de colaboración cultural entre la Organización de Estados Centroamericanos y el Instituto, que viene a fortalecer los indestructibles lazos de hermandad y entendimiento en todos los órdenes de los pueblos del mundo hispánico.

Gregorio Marañón Moya, tan entrañablemente vinculado a esa labor de proyección de la cultura hispánica, ha sabido hacer realidad la aspiración y el unánime deseo español de intensificar la relación, la comunicación y el intercambio con las gentes que hablan nuestro mismo idioma.

## En el mundo

## SEMJON ZARAPKIN



En la Conferencia del desarme que se celebra en Ginebra, llamada de los 18, aunque sólo asisten diecisiete países por ausencia de Francia, la Delegación soviética está dirigida por Zarapkin, cuya misión parece consistir en crear obstáculos. Sostiene la tesis de que todo acuerdo que evite la proliferación de armas atómicas es impensable, si Norteamérica no renuncia a la constitución de una fuerza atómica multilateral al servicio de la OTAN, que es indispensable para defender la Europa occidental. Ha aprovechado las primeras sesiones para desencadenar violentos ataques contra la política norteamericana.



—El vigilante tiene ahora su tiempo libre.



# INFORMACION NACIONAL

## CLAUSURA DE LA FERIA DE MUESTRAS DEL NOROESTE

**LAS TRANSACCIONES SE ELEVARON A CIENTO MILLONES DE PESETAS**

EL FERROL DEL CAUDILLO.— A las nueve de la noche de ayer fue clausurada la I Feria Nacional de la Industria Naval y III Feria de Muestras del Noroeste. En la cafetería de la Feria el presidente del Comité ejecutivo y director general de la misma ofrecieron una copa de vino español a los expositores.

Se calcula que el número de visitantes desde el día de su inauguración, el pasado día 15, asciende a 200.000, y en cuanto a las transacciones efectuadas, se elevan a más de 100 millones de pesetas. (Pyresa.)

**Reina de la Fiesta de la Vendimia de Jerez**

JEREZ DE LA FRONTERA. — La señorita María Victoria Osborne Sanz-Magallón, de dieciocho años de edad, ha sido elegida Rei-

na de la XVIII Fiesta de la Vendimia y del Vino de Jerez. La elección se ha celebrado en el teatro Villamarta, participando dos representantes de Jerez y siete de las poblaciones de la comarca del vino, tales como Sanlúcar, Puerto de Santa María, Chipiona, Rota, Chiclana, Trebujena y Puerto Real. Presidía el Jurado calificador el Alcalde de Jerez, duque de Primo de Rivera.

La joven elegida es llamada familiarmente Mavi; sabe perfectamente inglés y francés; conoce varios países y practica bailes regionales; sabe tocar la guitarra, y es de gran belleza, si bien en la elección no era ello materia principal, pues no se trataba de un concurso de belleza, sino de reunir varias cualidades indispensables para representar a la comarca del Jerez en las próximas fiestas de septiembre. (Pyresa.)

## EL MINISTRO DE HACIENDA VISITÓ AYER LA BOLSA DE MADRID EN UN BREVE DISCURSO MANIFESTÓ SU CONFIANZA EN DICHA INSTITUCION COMO CANALIZADORA DEL AHORRO PRIVADO

El Ministro de Hacienda, don Juan José Espinosa Sanmartín, realizó en la mañana de ayer su primera visita oficial, desde la posesión de su cargo, a la Bolsa de Madrid.

El Ministro fue recibido por la Junta Sindical y los agentes de Cambio y Bolsa, en unión de los cuales recorrió las distintas dependencias del edificio. Asistió también al final de la contratación.

En el salón de cotizaciones pronunció unas palabras el síndico de la Bolsa, don Pedro Rodríguez Ponga, quien expresó al Ministro el agradecimiento por esta visita. «Es la primera visita oficial que realiza —agregó—; es una visita hecha a los pocos días de haber tomado posesión de su cargo, y es una visita de cordialidad, de

ese sentido humano, cariñoso y sincero con que el señor Ministro sabe rodear todos sus actos.»

El Ministro pronunció unas palabras en las que, entre otras cosas, dijo:

«He querido que mi primera visita oficial como Ministro sea a la Bolsa, con la cual queda patente el interés que en mí despierta esta institución fundamental, a través de la cual se canaliza una gran parte del ahorro privado del país y que, indudablemente, revela su grado de madurez económica.»

El Ministro se mostró muy satisfecho de la visita efectuada y de los interesantes cambios de impresiones que había tenido.

Y agregó: «Ante todo creo que debe realizarse una importante tarea de divulgación con objeto de que el pequeño ahorro conozca bien lo que es la Bolsa. Por otra parte, debe ilustrarse lo más posible al inversor en cuanto a la verdadera situación económica y porvenir de las empresas cuyos valores ofrece.»

«Veo con satisfacción cómo últimamente se está tonificando la Bolsa, creo que los inversores ven con optimismo las perspectivas que el crecimiento económico del país presenta a las empresas con capacidad de adaptarse a las exigencias del momento, y que son las que pueden ofrecer mayor rentabilidad, con firmeza en sus cotizaciones.»

«Tengo gran confianza —terminó diciendo el Ministro— en el porvenir de la Bolsa, y estoy dispuesto a prestar la máxima atención a este poderoso instrumento, que sirve, y ha de servir más todavía en el futuro, al desarrollo económico de nuestro país.»

### Regulación de exportaciones e importaciones

Por el Ministerio de Comercio quedan regulados los derechos de exportación de aceite de oliva y las importaciones de semilla de cacahuete, crudo y refinado, carne congelada deshuesada y canales de cerdo congelado; cebada, maíz y sorgo; harina de pescado; pescados congelados y pollos congelados, desde la fecha de ayer, en que aparecieron publicadas las órdenes oportunas en el «Boletín Oficial del Estado» hasta el día 12 de agosto próximo. Como siempre, se hace constar que en mo-

## CASTIELLA, EN SAN SEBASTIAN

**EL MINISTRO DE JORNADA INICIO SUS TAREAS**

SAN SEBASTIAN. — En el sud-exprés, y procedente de Madrid, ha llegado a San Sebastián el Ministro de Asuntos Exteriores, don Fernán María Castiella.

Fue recibido en la estación por el Gobernador Civil, don Manuel Valencia Remón; el jefe de Protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores, señor Villaceros; los cónsules de España en Bayona y Hendaya y personal diplomático.

Con la llegada del señor Castiella a San Sebastián inicia sus tareas el Ministerio de Jornada. (Cifra.)

mento oportuno se determinarán la cuantía y vigencia de los derechos para el período siguiente.

### La construcción del nuevo pueblo de Sacramento en marcha

Por el Instituto Nacional de Colonización se adjudican las obras de construcción del nuevo pueblo de Sacramento, primera fase, de la zona regable del bajo Guadalquivir (Sevilla), y de construcción de redes de acequias, desagües y obras de fábrica en caminos del sector cuarto de la zona regable del Guadalquivir, Jaén y Granada, según resolución del Ministerio de Agricultura inserta en el «Boletín Oficial del Estado».

### Mejoras y obras en zonas de concentración parcelaria

Se aprueba el plan de mejoras territoriales y obras de la zona de concentración parcelaria de la Nova de Santiago (Badajoz), de Moraleja de Matacabras (Ávila) y de Esteras de Lubia (Soria), según órdenes del Ministerio de Agricultura insertas en el «Boletín Oficial del Estado».

### Yacimientos de oro y plata

Se reservan provisionalmente a favor del Estado los yacimientos de oro y plata en determinadas zonas del término municipal de Carboneras, de la provincia de Almería, según orden del Ministerio de Industria inserta en el «Boletín Oficial del Estado».

## FRAY «MONDEÑO» SOMETIDO A UNA CURA DE REPOSO EN SEVILLA

**SUFRE UNA DEPRESION NERVIOSA POR SUS ESFUERZOS EN LOS ESTUDIOS**

SEVILLA. — Juan García, el que fue famoso torero con el sobrenombre de «Mondeño», y que hace dos años ingresó en la Orden de los dominicos, se encuentra en una clínica de esta capital sometido a una cura de reposo absoluto.

Por orden facultativa le han sido terminantemente prohibidas las visitas, incluso las de familiares y amigos íntimos. Al parecer, permanecerá en dicho centro sanitario menos de quince días.

Según los rumores que circulan por los medios taurinos, el famoso ex matador de Puerto Real sufre una depresión nerviosa como consecuencia de sus últimos esfuerzos en los estudios. Juan García, «Mondeño», declaró en varias ocasiones que era su deseo cursar los estudios para el sacerdocio en el menor tiempo posible. (Cifra.)

### “BOLETIN DEL ESTADO”

## REGULACION DE LOS TRASLADOS DE EXPEDIENTES ACADÉMICOS DE ALUMNOS UNIVERSITARIOS DICHOS CAMBIOS DE FACULTAD DEBERAN ESTAR DEBIDAMENTE JUSTIFICADOS

Por una orden del Ministerio de Educación Nacional que el «Boletín Oficial del Estado» publica hoy se dan normas a los rectores de las distintas Universidades para resolución de las peticiones de traslados académicos de alumnos universitarios.

En dicha orden se dispone que los traslados de expedientes académicos que, según la orden mi-

nisterial de 1 de febrero de 1958, han de ser resueltos directamente por los Rectorados de las Universidades, requerirán en todo caso el informe favorable del Rectorado de la Universidad en que radique el expediente académico del interesado y la aceptación —en atención a los motivos justificados en que se funde la solicitud de traslado— del Rectorado de la

Universidad en la que pretenda continuar sus estudios, al que corresponderá, asimismo, la decisión en orden a la validez de las calificaciones obtenidas en asignaturas cuyas materias se hallan distribuidas en dos o más cursos, así como la adaptación del expediente académico al plan de estudios de la Facultad correspondiente, en el caso de que se trate de Facultades universitarias en las que rijan planes de estudios diferentes.

### Oposiciones para catedráticos de Escuelas Técnicas

Orden del Ministerio de Educación Nacional por la que se modifica el artículo 11 del Reglamento de oposiciones para ingreso en los Cuerpos de catedráticos de Escuelas Técnicas, que queda redactado en la siguiente forma:

«Artículo 11. Los ejercicios de la oposición se desarrollarán sucesivamente. Los orales serán públicos, y todos, eliminatorios. Si el Tribunal lo acuerda por unanimidad, se exceptúa el primer ejercicio, en el que bastarán tres votos adversos para que los opositores puedan ser excluidos. Al final de cada ejercicio, salvo en el último, se hará pública relación de los opositores declarados aptos para el siguiente, con indicación del número de votos que obtuvieron.

Después de cada sesión se levantará un acta circunstanciada, y en ella se hará constar el juicio motivado que cada juez formare del ejercicio efectuado.

Antes de la votación del primer ejercicio cada uno de los vocales entregará al presidente un informe firmado acerca de los trabajos presentados por los opositores y el valor que, a su juicio, tenga cada uno de ellos. Estos informes serán comunicados a todos los miembros del Tribunal y se unirán al expediente.»

## CERTAMEN REGIONAL DE MASAS CORALES EN EL TEATRO ROMANO DE SAGUNTO

**SE HA CELEBRADO LA PRIMERA SESION CON ASISTENCIA DE NUMEROSO PUBLICO**

SAGUNTO (Valencia). — Ha dado comienzo el I Certamen Regional de Masas Corales en el teatro romano de Sagunto. Asistió numeroso público, críticos musicales de toda España y directores de Masas Corales de distintas regiones españolas. El programa musical fue grabado por Radio Nacional de España.

Actuó en primer lugar el Orfeón Universitario de Valencia, dirigido por don Jesús Rivera. Interpretaron «Vere Languores», de Vitoria; «Fum, fum, fum», de Pujol; y «Música en re, mi, do, si», de Koszewski.

En segundo lugar intervino el Orfeón El Puolet, de Valencia, dirigido por don Eduardo Abad. Interpretaron «O magnum misterium», de Vitoria; «Las aguas del mar», de Artes, y «Ecos del Turia», del Salvador Giner.

La tercera actuación oficial correspondió a la Coral de Moncale, de Valencia, dirigida por don Angel Verdguer. Interpretaron «Exultate», de Diadana; «Jo-tine un burro», de Rodrigo, y «Cancó de renaixença», de Palau.

Finalmente, fuera de concurso,

actuó la Coral Politécnica de Educación y Descanso de Puerto Sagunto, dirigida por don José Sancho Cuartero. Formaban en esta Coral sesenta voces, que interpretaron «Soon ah will be done» (espiritual negro); «Traugo de los valles», de Prieto; el «Aleluya», de Haendel y, por último, el Himno de Valencia, de Soriano.

Todas las Agrupaciones, como obra obligada, interpretaron en primer lugar «Hermosita, hermosita», de Palau.

Los dos jornadas restantes tendrán lugar el 31 de julio próximo y el 1 de agosto. (Cifra.)

## QUIEREN QUE ALCANTARILLA SE LLAME ALCANTAVILLA

MURCIA. — Se pretende que Alcantarilla cambie su nombre por el de Alcantavilla, para lo cual se ha presentado en la última sesión plenaria del Ayuntamiento una moción que firman varios concejales, por ser esta denominación más apropiada que la actual, que tan mal suena a los forasteros.



## REGRESO

«Estoy convaleciente de un viaje», decía Octavio de Roméu a don Eugenio d'Ors, tratando de explicar así la especial situación de ánimo en que se encuentra por más o menos tiempo quien acaba de volver a casa tras estar fuera de ella algunas jornadas. Si se ha escrito mucha literatura desde que a alguien se le ocurriera eso de que partir equivale a morir un poco, encontrará disculpa el que desde aquí afirmemos que regresar se asemeja en algo a nacer de nuevo.

Vamos, pues, a reencontrar, tras el prolongado paréntesis de la excursión recién terminada, los paisajes habituales. Vamos a dirigir otra vez la mirada hacia los hombres que ya conocemos y hacia las situaciones de costumbre. Si es cierto lo que antes dijimos, esto es, si hemos renacido al volver a tomar tierra, nuestra mirada descubrirá, infantil e ingenua, eternos mediterráneos; mediterráneos sabidos de sobra, a los que el corazón y la mente añadirán perfiles de malicia. Porque la juventud se mantiene mientras el hombre conserva su capacidad de asombro, y la vejez empieza a manifestarse cuando ya no nos extrañamos de nada.

—¿Qué te parece el cambio de Gobierno?

—Supongo que te refieres a los últimos relevos ministeriales.

Madrid nos viene ancho. Adecuamos la persiana; ponemos en el tocadiscos música clásica; sacamos de la biblioteca uno de esos libros que, en tardes como éstas, encantan nuestra infancia y nuestra adolescencia. Un libro grande de tamaño, de pocas páginas, cubierto de ilustraciones y en cuya portada campea la imagen de un animal doméstico o salvaje, de una especie de árboles, de flores variadas... Uno de esos libros que, por vacaciones o enfermedades, iniciaron en nuestra alma cierta vocación de naturalista, y que hoy, cuando la vida nos ha llevado por otros caminos, constituyen un antídoto a la vida sedentaria del ciudadano y le invitan a observar la Naturaleza y le llevan a amarla.

—¿Has leído el discurso del Papa?

—El mensaje que nos dirigió el día de Santiago para recordarnos que más vale la historia por hacer que la historia hecha?

Acercamos el libro cada vez que pasamos una página. «Los editores, dice el prefacio, cuidarán mucho de mantener la proporción debida entre el texto y la ilustración, porque lo escrito está lejos de tener la importancia y el valor de la imagen.»

—¿Qué te parece lo de Grecia?

—Un ejemplo de lo que vale en nuestros días la monarquía constitucional y democrática.

Juan DE ALCALA

## «LA PUBLICIDAD COMERCIAL CONSTITUYE UNO DE LOS FENOMENOS SOCIALES DE MAYOR IMPORTANCIA DE NUESTRO TIEMPO»

«Era necesaria una orgánica reglamentación de esta materia y una institucionalización de sus esquemas y estructuras»

### CONFERENCIA DEL SUBSECRETARIO DE INFORMACION Y TURISMO EN LA CLAUSURA DEL CURSO DE PERIODISMO EN SANTANDER

SANTANDER.—El Curso de Periodismo de la Universidad Internacional «Menéndez y Pelayo» ha quedado clausurado.

El acto se celebró en el salón de la Reina del palacio de la Magdalena y fue presidido por el Subsecretario de Información y Turismo, don Pío Cabanillas Gallas, a quien acompañaron el rector de la Universidad y autoridades provinciales.

Entre la concurrencia se encontraba el Delegado

Nacional de Organizaciones del Movimiento, don Alberto Fernández Galar; el catedrático de Derecho Político de la Universidad de Madrid, don Luis Sánchez Agesta, y el director de la Escuela de Periodismo, don Bartolomé Mostaza Rodríguez; este último presentó al señor Cabanillas «como una de las personas más relevantes de las que han intervenido en la redacción del Estatuto de la Publicidad». Seguidamente, el Subsecretario de Información y Turismo pronunció la siguiente conferencia.

#### Conferencia de don Pío Cabanillas

Don Pío Cabanillas empezó diciendo que no le parecía aventurado decir que la importancia y el extraordinario incremento que ha experimentado en nuestros días la publicidad comercial constituye uno de los fenómenos sociales de mayor importancia de nuestro tiempo.

En la economía contemporánea la publicidad desempeña una triple misión: estimular la contratación (muchas veces incluso llega a crear mercados para productos nuevos); incrementar, como consecuencia, la producción y, finalmente, regularizar la distribución.

El legislador no podía, evidentemente, permanecer indiferente y neutral, sino que era, como ya he dicho, necesaria una orgánica reglamentación de esta materia y una institucionalización de los esquemas y de las estructuras de este sector de la vida económica y social. Esta fue la idea que inspiró la ley de 11 de junio de 1964 por la que se aprobó el texto conocido con el nombre de «Estatuto de la Publicidad».

Existían hasta el momento recopilaciones de usos, como las conocidas reglas de Palermo, códigos de ética publicitaria y regulaciones parciales, relacionadas con la concurrencia desleal o con la propiedad industrial en general, o con algunos aspectos parciales de la publicidad. No existía, sin embargo, un texto legal que tratara de abarcar el fenómeno en su totalidad, ni de establecer una vana presunción, sino pura y simplemente una afirmación veraz, decir que el Derecho español se sitúa en estos momentos y en este concreto aspecto a la vanguardia del Derecho europeo.

Este hecho —el ser el texto legal de ordenación jurídica del fenómeno publicitario— supone por una parte, es cierto, un motivo de orgullo, pero al mismo tiempo ha sido y es una fuente de serias dificultades: la falta de precedentes, la falta de elaboración de una coherente doctrina jurídica y la falta, en fin, de decisiones, tanto judiciales como administrativas, han supuesto una evidente dificultad con la que ha tropezado el legislador y con la que tropezamos en este momento quienes tratamos de interpretar el texto legal.

La complejidad y novedad del tema, la coordinación de los inte-

reses en juego y la constante fluidez de la propia actividad publicitaria aconsejaron desde un principio que las normas del Estatuto no tuvieran otro significado que el de simple cauce normativo, que si bien permitía acoger la nueva actividad económica, no la intentase someter a unos esquemas rígidos o inflexibles, que estaría en permanente contradicción con la fuerza expansiva del fenómeno mismo.

A continuación estudió el problema de la historia y de la actualidad en el fenómeno publicitario, en el sentido de que sólo la existencia de la actualidad nos plantea, a simples efectos de sistemática, las necesidades de tratar la historia. Es decir, hablando con propiedad, el problema es un fenómeno moderno y no histórico. Para esto basta con señalar que el objetivo que persigue la publicidad es fundamentalmente uno: vender. Pues bien, la venta se inicia históricamente a través del grito, esto es, de la difusión oral. Continúa en la Edad Media concentrándose en las enseñanzas o emblemas que anuncian «establecimiento». De aquella época «en la que el aire de la ciudad hacía libre» restan todavía en los burgos históricos enseñanzas de «taberna» que van desde lo alegórico a lo satírico.

Con la aparición de la imprenta surge el cartel. El otro paso es el periódico, todavía hoy principal

vehículo publicitario. Su historia no es sólo interesante, sino «interesada». En 1810 existen ya 350 periódicos que en los Estados Unidos insertan anuncios. Es preciso, sin embargo, esperar que por motivos fiscales —huir de la ley del Timbre impuesta por el Gobierno de Carlos X para impedir el desarrollo de la Prensa— los periódicos aumenten su formato, mejoren su presentación y al ejemplo del «Constitucional» procedan a la admisión diaria de una «media hoja» consagrada a anuncios de «cualquier clase que puedan interesar a la propiedad, al comercio, a la industria o a los hombres de negocios en general».

Algunos años después Emile de Girardin funda «La Prensa» (1832) y descubre que son precisamente los anuncios los que permiten publicar el periódico en grandes tiradas.

La fuente financiera para el periódico que la publicidad significa ha sido descubierta. Una norma orientadora guía todo este proceso histórico y ratifica la importancia de la publicidad al problema comercial, que es diferente del problema industrial en el sentido de que no consiste en vencer a la materia, sino en convencer a los hombres.

Finalmente estudió los principios generales de la actividad publicitaria, la publicidad informativa y la publicidad persuasiva.

## UNA LANCHAS RAPIDA, ENTREGADA A LA ARMADA CHILENA

HA SIDO CONSTRUIDA EN LA EMPRESA NACIONAL «BAZAN» DE SAN FERNANDO

SAN FERNANDO (Cádiz). — Ha sido entregada a la Armada chilena la lancha rápida «Guacole», construida para aquel país en los astilleros de la Empresa Nacional «Bazan».

Asistieron el Capitán General del Departamento Marítimo, almirante don Pascual Cervera; embajador de Chile, don Juan Echevarri; Gobernadores Civil y Militar, jefes y oficiales de la Armada y otras personalidades.

Las primeras autoridades visitaron el buque y, momentos después, se celebró la ceremonia de entrega y recepción, así como el cambio de banderas. (Cifra.)

### Botadura en Bilbao del «Marichu»

BILBAO.—Se ha botado el mercante «Marichu» construido en los astilleros Ruiz de Velasco, de Erandio, para la naviera bilbaína Clemente Campos y Compañía.

Ha actuado de madrina la esposa del presidente del Consejo de Administración de la casa armadora.

El «Marichu» ha sido lanzado al agua por el procedimiento de costado. Tiene 4.000 toneladas de desplazamiento y un equipo propulsor de 1.850 HP (Cifra.)

## SERVICIO DE AUTOMOTORES OPORTO-VIGO Y VICEVERSA

El día 1 del mes de agosto se inaugurará un servicio de automotores de Oporto a Vigo y viceversa, que permitirá realizar el viaje de ida y vuelta en el día entre ambas poblaciones. La hora de llegada a Vigo será a las 12,20 y de salida a las 18,35.

## ESPAÑA ORGANIZARA EL VIII CONGRESO INTERNACIONAL DE ESPECTROSCOPIA

EN SEPTIEMBRE SE REUNIRA EN BARCELONA UN GRUPO DE TRESCIENTOS TECNICOS ESPAÑOLES DE ESTA RAMA CIENTIFICA

España organizará el VIII Congreso Internacional de Espectroscopia, que se celebrará en Madrid en 1969, según ha declarado a un redactor de Cifra don Juan Manuel López Azcona, miembro de la Delegación española en el último Congreso celebrado en Exeter (Inglaterra).

«Se ha notado —siguió diciendo el señor López Azcona— una ausencia total de trabajos relacionados con emulsiones fotográficas, por haber quedado atrasada dicha técnica en relación con la electrónica. Por eso, en el Congreso de Madrid se tratará de la técnica encaminada a conseguir una mayor sensibilidad en las emulsiones fotográficas.»

El objeto de la espectroscopia es determinar los elementos químicos por medio de la radiación espectral que emite la muestra. Su utilidad es variada. En medicina legal, para determinar el origen de algunas intoxicaciones. Sirve también a la medicina laboral clasificando determinadas enfermedades laborales. En lo que a la metalurgia se refiere, pa-

ra especificar la pureza de los productos, y en la biología, para estudiar los elementos asimilados por las plantas y otros seres vivos.

En el último Congreso de Exeter participaron veinte países, con un total de seiscientos delegados. El tema central fue la aplicación de la espectroquímica a la geología y biología con el fin de obtener análisis más sensibles y precisos.

Antes de la reunión de Madrid de 1969, en Ottawa (Canadá) se reunieron en el año 1967 los especialistas mundiales de espectroscopia, invitados por el Gobierno canadiense con motivo del centenario de la fundación de dicha nación.

En España existe un grupo de trescientos técnicos que el próximo mes de septiembre se reunirán en sesión de estudio en Barcelona.

## INTENSO TRAFICO TURISTICO POR LA MANCHA

MANZANARES (Ciudad Real).—En unas 60.000 personas diarias se calcula el tráfico turístico por La Mancha en estos días.

Solamente el movimiento de viajeros en los trenes que pasan por Manzanares llega a los 25.000. El tráfico por carretera permite establecer la procedencia de los turistas que cruzan diariamente hacia las playas del Sur o vuelven en dirección Norte. Los más importantes contingentes corresponden a turistas franceses, seguidos de alemanes, escandinavos, belgas y holandeses. En autocares figura en primer lugar Alemania,

## Excmo. Ayuntamiento de Valencia ANUNCIO

Las proposiciones para tomar parte en la subasta para las obras de alcantarillado, estación depuradora, pavimentado, aceras y obras accesorias en la pedanía de Benimamet, podrán presentarse en el Negociado de Subastas y Concursos de la Secretaría General de este Excmo. Ayuntamiento hasta las trece horas del día dieciocho de agosto próximo, rigiendo los particulares que se expresan en el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» del día veintiséis de julio en curso.

La garantía provisional asciende a 256.300,96 pesetas. Lo que se anuncia para conocimiento del público en general. Valencia, 30 de julio de 1965.—El Alcalde (firma ilegible).



## MANIOBRAS DE LA VI FLOTA DE LOS ESTADOS UNIDOS ENTRE MALLORCA Y CERDEÑA

Unidades que toman parte en ellas llegaron ayer a Barcelona

BARCELONA.—Tras dos días de maniobras y de ejercicios de entrenamiento entre las islas de Mallorca y Cerdeña, llegó ayer al puerto de Barcelona el portaviones norteamericano «Randolph», con los destructores «Völggen», «Greene» y «Stormes» y los submarinos «Sea Leopard» y «Citrass». El «Randolph», al que protegen también los destructores «Holder» y «Putman» y abastecen el transporte «Denebola» y el petrolero «Allagsh», está dedicado a la lucha antisubmarina y depende

actualmente de la VI Flota de los Estados Unidos, a la que se ha agregado temporalmente. Normalmente opera en aguas de la costa atlántica de América del Norte, como barco almirante del grupo de operaciones «Alfa» antisubmarino. Ahora ha pasado al Mediterráneo para intercambiar conocimientos con las unidades de la VI Flota.

El «Randolph» es un portaviones de los llamados «pequeños», ya que su misión no es de defensa, sino de ataque para conservar abiertas las rutas marítimas y necesita una gran movilidad. Desplaza, sin embargo, 42.000 toneladas y tiene 273 metros de eslora, 59 de manga y nueve de calado. Su dotación es de 2.500 hombres. Sumadas las de los destructores, submarinos y barcos auxiliares, el grupo supera los 4.000. El número de aparatos de aviación que transporta el «Randolph» (aviones de observación con radar de dos tipos y helicópteros de ataque) es de 45.

Las operaciones realizadas durante el miércoles y el jueves de esta semana presenciadas por un grupo de periodistas barceloneses, fueron las normales de entrenamiento de la fuerza aérea antisubmarina y de avituallamiento y aprovisionamiento de petróleo en plena marcha. Cada cuatro horas se realizan despegues y aterrizajes en la pista del «Randolph» y actúan conjuntamente un grupo de cinco aviones y otro de tres helicópteros, que, en unión de los destructores se emplean en la búsqueda, localización y ataque simulado de los dos submarinos de que dispone el grupo de operaciones «Alfa». Tanto de día como de noche se está constantemente en operaciones de búsqueda y protección, dirigidas desde el «Randolph» por el comandante de la 16 división de portaviones, contralmirante W. A. Stuart.

El «Randolph» entró en servicio en octubre de 1944 y participó en la batalla de Iwo Jima y en la campaña de Okinawa, entre otras. En su historial cuenta con 303 aviones enemigos derribados. Los barcos que hundió suman 87.000 toneladas.

El portaviones «Randolph» y los demás buques de guerra llegados hoy a Barcelona permanecerán en este puerto hasta primeras horas del próximo martes, 3 de agosto, para dar descanso a los oficiales y tripulación. A las ocho de la mañana, con las tripulaciones formadas a bordo y al llegar el «Randolph» y demás buques frente al castillo de Montjuich, se intercambiaron los saludos de ordenanza, consistentes en el disparo de 21

cañonazos por parte norteamericana y otros tantos por la española. A las nueve, el contralmirante, W. A. Stuart recibió a bordo la visita de cortesía de una representación de la Marina española, y después bajó a tierra para saludar a las autoridades barcelonesas, que, a primeras horas de la tarde, le devolvieron la visita en el «Randolph».

### Tres destructores de la VI Flota norteamericana, en Tarragona

TARRAGONA.—Han hecho su entrada en este puerto los destructores de la VI Flota «Mullinnix», «Holden» y «Putman», que permanecerán aquí hasta el próximo día 3 de agosto.

El «Mullinnix» arboja la insignia del jefe de la XXXII flotilla de destructores, y la dotación de los tres buques alcanza los 900 hombres.

Los mandos de la VI Flota han cumplimentado, poco después de su llegada, a las primeras autoridades tarraconenses. (Cifra.)

## LA GRAN CRUZ DEL MERITO MILITAR AL GENERAL ANGULO TEJADA

LE FUE IMPUESTA POR EL CAPITAN GENERAL DE LA REGION

VALLADOLID.—El capitán General de la región, don Benito Miranda Urquiza, ha impuesto la Gran Cruz del Mérito Militar al general de división don Luis Angulo Tejada, distinción concedida por Su Excelencia el Jefe del Estado a propuesta del Ministro del Ejército.

El Capitán General expuso los méritos contraídos por el general Angulo a lo largo de su prolongada vida militar.

Asistieron al acto los jefes de Cuerpo y Servicios de la guarnición. (Cifra.)

### Toma de posesión en la base aérea de Los Llanos

ALBACETE.—Ha tomado posesión del mando de la 37 ala de transporte y de la base aérea de Los Llanos el coronel de Aviación don Antonio Cadena Echevarría, quien sustituye al coronel don Carlos Franco Iribarne-Garay, que pasa destinado a la Escuela Superior del Ejército. An-

teanoche se celebró un homenaje de despedida al coronel don Carlos Franco.

El coronel Cadena Echevarría cuenta cuarenta y seis años de edad. Participó en la defensa del Alcázar de Toledo. (Cifra.)

### Condecoraciones de la Orden Civil de Sanidad

BILBAO.—Durante los actos conmemorativos del cincuentenario de la fundación del dispensario antituberculoso «Ledo-Artache», el director general de Sanidad, doctor García Orcoyen, ha impuesto las insignias de la Orden Civil de Sanidad a las damas bilbaínas marquesa de McMahon, doña Pilar de Careaga de Lequerica y doña Dolores Churrua, en premio a los servicios prestados a la Sanidad española. (Cifra.)

### Medallas conmemorativas de los XXV Años de Paz

PAMPLONA.—Recibieron medallas conmemorativas de los XXV Años de Paz sesenta señoras y señoritas que durante la Cruzada de Liberación realizaron trabajos auxiliares en el Parque de Artillería de esta capital.

Asistieron a la ceremonia el Delegado Provincial de ex Combatientes, los jefes del Parque de Artillería en la guerra de Liberación y diversas representaciones. Se pronunciaron varios discursos, en que fue encomiada la tarea que realizaron entonces las damas que ahora han sido distinguidas con la condecoración. (Cifra.)

### Hijos adoptivos de Caravaca

MURCIA.—El Ayuntamiento de Caravaca ha tomado el acuerdo de instruir expedientes de nombramiento como hijos adoptivos de la ciudad a don Virgilio Oñate Gil, director general de Obras Hidráulicas, y a don Miguel Ángel García-Lomas Matas, director general de Arquitectura. Cuando les sean entregados los correspondientes nombramientos les será impuesta la Medalla de la Ciudad. (Cifra.)

### Bodas de plata del obispo de Málaga

MÁLAGA.—El cardenal-obispo de Málaga, doctor don Angel Herrera Oria, ha cumplido sus bodas de plata sacerdotales. Recibió la ordenación sacerdotal el día 28 de julio de 1940 en Friburgo (Suiza) y el día 29 celebró su primera misa.

El púrpurado conmemora el acontecimiento en completo retiro. Al palacio episcopal han llegado numerosos telegramas y cartas de felicitación. (Cifra.)

### CONCESION DE GRANDES CRUCES DE LA ORDEN DE SAN HERMENEGILDO

Ha sido concedida la Gran Cruz de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo al general de brigada de Aviación, don Javier Murua Rubio; al general de brigada de Ingenieros, don Manuel Povedano Arroyo, y al inspector médico de segunda clase, don Juan Jiménez Torres, según decretos del Ministerio del Ejército insertos en el «Boletín Oficial del Estado».

## HA SIDO ELEGIDA POR PRIMERA VEZ LA «MUJER IDEAL ESPAÑOLA»

EL TITULO SE OTORGA A LA QUE DEMUESTRE MAYOR DOMINIO EN LAS ACTIVIDADES FEMENINAS

La elegida participará en el concurso europeo que se celebrará en Montecarlo

La señorita Rafaela García Mesa, representante de las Islas Canarias, ha sido elegida «Mujer ideal española» en un concurso organizado por la revista «Teresa», y representará a España en Montecarlo, donde se elegirá a la «Mujer ideal europea».

A la fase final del concurso llegaron las representantes de Madrid, Barcelona, Valencia y Córdoba.

Rafaela García Mesa tiene dieciocho años y conoce el inglés y el francés y trabaja en una agencia de viajes.

El concurso patrocinado por la revista «Teresa», de la Sección Femenina, consiste en elegir a la mujer española que, independientemente de sus cualidades físicas, demuestre mayor dominio en el arte culinario, en la costura y otras actividades eternamente femeninas.

Rafaela García es la primera mujer ideal española, y con ella España participa por vez primera en el concurso europeo, que se celebrará en Montecarlo.

«La armonía en todas sus cualidades, ése debe ser el ideal de la mujer», ha manifestado Rafaela García Mesa.

## NUEVA ZONA DE DESCONGESTION INDUSTRIAL EN SANTA CRUZ DE TENERIFE

SITUADA JUNTO A LA COSTA, TIENE UNA EXTENSION DE 300.000 METROS CUADRADOS

SANTA CRUZ DE TENERIFE. Una nueva zona industrial de descongestión ha sido creada en esta capital, situada en terrenos de la costa sur que ocupan una superficie de 300.000 metros cuadrados. Con tal motivo se celebró una reunión en la Casa Sindical, presidida por el Gobernador Civil y con asistencia del Delegado Provincial de Sindicatos, del Presidente del Grupo Económico Sindical Siderúrgico y otras jerarquías, así como numerosos industriales. En el nuevo complejo existen junto a las numerosas plan-

tas ya en marcha, otras de nueva creación, alejando así del núcleo urbano los humos, ruidos y peligros de incendio de dichas factorías, recibiendo el proyecto el máximo apoyo por parte del Gobernador Civil, Organización Sindical y Ayuntamiento. Fueron sentadas las bases en dicha reunión para la puesta en marcha de los trabajos de urbanización pertinentes y firmándose, además, los documentos de opción de compra de terrenos por representación del Grupo Sindical Siderúrgico. (Cifra.)

## DE INTERES PARA LOS SEÑORES ABONADOS AL TELEFONO EN MADRID, ALCALA DE HENARES Y SAN LORENZO DE EL ESCORIAL

La Compañía Telefónica se complace en comunicar a los señores abonados al teléfono en Madrid, Alcalá de Henares y San Lorenzo de El Escorial que, siguiendo el plan de ampliación y modernización de sus servicios, hoy sábado, 31 de julio, A LAS DOCE DE LA NOCHE, será inaugurada la central telefónica automática de ARANJUEZ.

A la fecha y hora indicadas quedará establecido el servicio telefónico interurbano automático, que permitirá a los abonados de Madrid, Alcalá de Henares, El Escorial y Aranjuez comunicar directamente entre sí, marcando el número de SIETE cifras del abonado con el que deseen conferenciar.

COMPAÑIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA





CIUDAD REAL

# UN PROYECTO QUE DEBE REALIZARSE: EL MAPA CINEGETICO DE LA PROVINCIA TAMBIEN DEBE HACERSE EL INVENTARIO DE LA FAUNA PISCICOLA

CIUDAD REAL.—La caza y la pesca son hoy dos grandes deportes en La Mancha, como lo son en España entera. Por ello se les da la máxima beligerancia. Apasionan y, de rechazo, son muy productivos económicamente, «rentables».

En la I Asamblea de Turismo celebrada en Ciudad Real a finales de 1963 se desprendía la importancia de estas actividades. La ponencia encargada de las mismas situó en un plano de igualdad con otras en apariencia más necesarias, lo que da idea del relieve que han tomado en nuestros días la caza y la pesca.

Si, pero los proyectos aprobados siguen en tales. Y lo que conviene es llevarlos a la realidad. No creemos que en todo existan dificultades insuperables. Recordemos algunos:

Constitución de sociedades cinegéticas para que sirvan de vehículos y colaboración en el fomento de la caza.

Coordinación de los propietarios de cotos con las autoridades municipales, empresas de viajes y Ministerio de Información y Turismo, a fin de que la explotación de la caza sea proporcionada a su valor y en el modo como se recibe y trata a los cazadores forasteros, tanto españoles como de otros países.

Sugerir a los Municipios que posean bienes propios o comunales en los que se explote la caza que se pongan en contacto con el Ministerio para hallar un medio que permita el rendimiento de dichos cotos sin detrimento del derecho de propiedad, pero buscando ayudar a los intereses y posibilidades del turismo nacional como indudable fuente de divisas para la economía estatal, fuente que en la provincia ciudarrealense, por su consideración cinegética, puede revestir excepcional importancia.

## MAPA CINEGETICO PROVINCIAL

Y como propósito de auténtico mérito, llegar a la formación del Mapa cinegético provincial, con expresión circunstancial de los vedados y de sus respectivas especies de caza, incluidas las zonas interesantes en aves acuáticas.

En el campo de la pesca he aquí dos de los proyectos aprobados también a la espera de su cristalización.

Crear el inventario de la fauna piscícola como base imprescindible para el logro de la mayor rentabilidad en pesca sin alterar el equilibrio biológico. Con el inven-

tario se podrían conocer debidamente los efectivos de cada una de las especies que proliferan en los ríos, lagunas y embalses de la provincia.

Establecer cotos de pesca, estimándose que son el medio más eficaz para simultáneas los intereses del turismo, del pescador deportivo y del pescador profesional.

Todo esto debe llevarse a su realización, porque son muchos los beneficios que hay en juego; sabido es que lo que se refiere a estos tiempos a deporte y a turismo tiene tanta calidad económica como una cosecha cualquiera de la agricultura, independientemente de la pasión que la caza y la pesca—la pesca y la caza—producen a sus ejecutantes.

Va acercándose la época de la caza, y la provincia de Ciudad Real, una de las más afamadas en la atracción turística, debe estar preparada, ordenada, coordinada todos los factores a intervenir. Es la caza, repetimos, muy rentable.

Y por cierto, hasta ahora nada hay en contra de una temporada bastante propicia. Habrá donde disparar, menos, por supuesto, en la tierra de nadie, exhausta de piezas de pluma y pelo largo años ha... (Pyresa.)

Miguel GARCIA DE MORA

# SUBASTA DE LAS OBRAS DE LA NUEVA ESTACION MARITIMA DE ALICANTE

## SU COSTE SERA DE DIECIOCHO MILLONES DE PESETAS Y SERA CONSTRUIDO EN TRES AÑOS

ALICANTE.—La subasta para adjudicar las obras de construcción de la futura estación marítima de esta capital se celebrará el próximo día 6 de agosto, según ha declarado el director del puerto, don Pablo Suárez, que acaba de regresar de Estocolmo, donde ha representado a España en el XXI Congreso Internacional de Navegación.

Agregó que las obras tienen un presupuesto de 18 millones de pesetas y su plazo de ejecución es de tres años. En la nueva estación —que hará realidad una vieja aspiración de Alicante— podrán

atrascar simultáneamente dos buques. Tendrá dos plantas y estará dotada de servicios de correos y telégrafos, Bancos, Aduanas, bar, restaurante y otras dependencias propias de un establecimiento moderno de esta clase.

El señor Suárez terminó diciendo que la nueva estación tendrá capacidad sobrada no sólo para atender las actuales necesidades del tráfico marítimo alicantino, sino también las de un lejano futuro, y que contará con un remolcador del tipo más moderno. (Cifra.)

### Tren de embotellado

TARRAGONA. — Un tren de embotellado, construido totalmente en una factoría tarraconense, ha sido realizado para una fábrica de cerveza ubicada en Ceuta. Este tren de embotellado realizará en forma totalmente automática las operaciones de alimentación, transporte, lavado, llenado, tapado y pasteurizado de 15.000 botellas de cerveza a la hora. En dicha factoría se construyen otros trenes de embotellado con un rendimiento de hasta 60.000 botellas a la hora. (Pyresa.)

construcción del aeropuerto Girona-Costa Brava. Al igual que las que están ya trabajando, son de procedencia francesa y, terminada la obra regresarán a sus puntos de origen.

La maquinaria que se espera es, precisamente, la de mayor tonelaje, por lo que deberán adoptarse medidas especiales para su circulación por la carretera internacional, que registra en la temporada turística intenso tráfico. (Cifra.)

### Obras municipales en Ayamonte

AYAMONTE (Huelva). — Obras por valor de ocho millones de pesetas acaba de aprobar el Ayuntamiento en reunión plenaria. Las más importantes son las de transformación del estero de la ri-

bera en un estanque natural, que quedará dentro del perímetro del futuro Parque Municipal, ahora en construcción, y las del acceso urbano al Parador de Turismo, en fase de terminación, que será una magnífica pista de dos kilómetros y medio de extensión. Esta obra será sufragada por mitad entre la Corporación Municipal y el Ministerio de Obras Públicas.

### Nuevas grúas para el puerto de Barcelona

BARCELONA. — Dieciséis nuevas grúas están siendo instaladas en la zona portuaria, dentro del plan de renovación del utillaje de la misma. La primera ha quedado emplazada en el muelle de Poniente. Las restantes, igualmente llegadas a Barcelona, están siendo montadas para su próxima entrada en servicio, en los lugares asignados. (Cifra.)

### Casa del Mar para Santa Cruz de Tenerife

SANTA CRUZ DE TENERIFE. — Un edificio de seis plantas, destinado a Casa del Mar, va a ser construido en esta ciudad por el Instituto Social de la Marina. El inmueble se levantará en la calle de San Francisco, cerca del sector portuario. Se albergará en él la Delegación Provincial de dicho Instituto y contará, además, con un ambulatorio para el marino y con una Casa Club del Pescador.

## BOLETIN METEOROLOGICO

El Servicio Meteorológico Nacional predice la persistencia del cielo cubierto y las precipitaciones en el noroeste de la Península, extendiéndose a todo el Cantábrico, cuenca del Duero y alta y media del Ebro, con disminución de la temperatura en la mitad norte, y menos acusada, en el sur y provincias insulares, donde continuará el buen tiempo, despejado y poco nublado.

Las extremas de la Península han correspondido a Córdoba y Granada, con 40 grados, y Vitoria, con ocho grados.

## PERDIDAS EN EL CAMPO CORDOBES POR UNA TORMENTA

CORDOBA.—En Villafranca descargó una fuerte tormenta, con gran aparato eléctrico y copiosos aguaceros. Se produjeron grandes destrozos en la feria del pueblo, que se estaba celebrando. Igualmente cayeron varias chispas eléctricas, pero no causaron daños importantes.

Se han producido pérdidas en el campo a consecuencia de dicha tormenta, pero las lluvias han beneficiado considerablemente a los algodonales y olivos. (Cifra.)

## BADAJOS

# JORNADA SINDICAL EN HERRERA DEL DUQUE FUERON CONSTITUIDAS DOS COOPERATIVAS Y SE INAUGURO LA CASA SINDICAL

BADAJOS. (Crónica de nuestro corresponsal.) — En Herrera del Duque y Fuenlabrada de los Montes se han celebrado diversos actos sindicales, que han revestido gran solemnidad, y a los que han asistido representaciones económicas y sociales de más de veinticinco pueblos de aquellas comarcas. Estuvieron presididos por el Delegado Provincial de Sindicatos, señor Antón Crespo; Presidente de la COSA, señor Sanabria Vega; Vicesecretario de Obras Sindicales, señor Franco Cañas; Secretario de la COSA, señor Laso Feijoo, y autoridades y jerarquías locales.

### NUEVA CASA SINDICAL

Entre los actos figuró la inauguración del nuevo edificio destinado a Casa Sindical Comarcal, y

de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos de Herrera del Duque. En este acto, el Secretario Comarcal, señor Bañuelos Prieto, resaltó que el nuevo edificio marcaba una nueva etapa en el quehacer de la comarca, a la que se le avecina un gran porvenir económico y con las consiguientes repercusiones en el orden social.

El Presidente de la COSA, señor Sanabria Vega, tras recordar las amistades con que cuenta en la localidad y agradecer la invitación al acto, destacó las excelentes perspectivas que cuenta la comarca, como consecuencia principalmente de su riqueza forestal, unida a la agrícola, ganadera, y como zona turística.

Y el Delegado Provincial de Sindicatos, señor Antón Crespo, que transmitió un saludo del Gobernador Civil de la provincia, hizo un recuento de lo que significó el 18 de Julio en la Historia de España, para seguir destacando el júbilo que hoy siente Herrera del Duque, para terminar instando a todos para continuar en la línea emprendida para la mayor prosperidad de los intereses económicos y sociales de los pueblos de la comarca.

### COOPERATIVA COMUNITARIA DE TRABAJADORES

Más tarde, en la nueva Casa Sindical, se procedió al acto de constitución de una nueva Cooperativa, formada exclusivamente por trabajadores del campo, y que tiene como fin el de llevar a cabo la explotación en común de los terrenos aportados mediante contrato de arriendo de una finca y aquellas otras que puedan, igualmente, ser arrendadas o adquiri-

das mediante la obtención de los oportunos créditos.

El Delegado Provincial de Sindicatos, al dirigirse a los trabajadores que integran esta Cooperativa, destacó la importancia y fines de la misma, instándoles a una mutua confianza y a trabajar colectivamente en beneficio de todos.

### REUNION CON OTRA COOPERATIVA

Después, el Delegado Provincial se reunió con la Junta Reclera de otra Cooperativa comunitaria de la tierra, que viene funcionando en la misma localidad de Herrera del Duque, a quienes dio instrucciones y normas para la solución de los problemas que se les planteen y mejorar los beneficios que actualmente vienen recibiendo.

### CONSTITUCION DE UNA CO OPERATIVA OLIVARERA

También en la localidad de Fuenlabrada de los Montes, en acto igualmente presidido por el Delegado Provincial, se procedió a la constitución de la Cooperativa olivarera «Nuestra Señora de la Asunción».

Los fines de esta Cooperativa son, entre otros, los de vender en común los productos de los asociados, así como el montaje de almazara, industrialización, comercialización y adquisición de productos para las labores del campo.

Sobre todos estos fines se refirió el Delegado Provincial de Sindicatos en su discurso, para terminar diciendo que trabajando con espíritu de unidad y confianza se lograrán alcanzar todas las metas propuestas para el futuro.

José RODRIGUEZ CASTAÑO

# MINISTERIO DEL AIRE SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA A N U N C I O

Se convoca CONCURSO PUBLICO para la contratación de la adquisición de «DIEZ EQUIPOS DE AJUSTE, MEDIDA Y COMPROBACION DE DISTORSION TELEGRAFICA», por un importe total máximo de 1.700.000 pesetas, incluidos porcentajes de beneficio industria y administración.

El modelo de proposición, pliegos de condiciones técnicas y económico-legales, se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta Económica, en el Ministerio del Aire (Madrid), todos los días laborables, de 9,30 a 13,30 horas.

La fianza provisional, a depositar en la forma que determina la ley número 96/1960, de 22 de diciembre («B. O. E.» núm. 307), asciende a la cantidad de 34.000,00 pesetas.

El acto del concurso público tendrá lugar en esta Dirección General de Infraestructura, en el Ministerio del Aire (Madrid), el día DIEZ (10) de septiembre del corriente año, a las DOCE (12) horas.

El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario. Madrid, 27 de julio de 1965.—El Secretario de la Junta Económica, César Calderón de Lomas.



## EL DIRECTOR GENERAL DE GANADERIA, EN AVILA

ASISTIO AL III CONCURSO DE RENDIMIENTO DE CARNE DE GANADO VACUNO

El señor Polo Jover visitó diversas obras relacionadas con su departamento

AVILA.—El director general de Ganadería, señor Polo Jover, ha visitado Avila con motivo del III Concurso de Rendimiento de Carne de Ganado Vacuno, que actualmente se está celebrando en la ciudad. Con este Concurso, organizado por la Junta Provincial de Fomento Pecuario de Avila, se pretende, además de mejorar la ganadería de la provincia, orientando a los ganaderos sobre razas, alimentación, etc., que los ganaderos conozcan en todo momento el valor de sus reses, con lo que se evitará que, al efectuar transacciones, salgan perjudicados ante personas más expertas.

El director general, después de ver las reses sacrificadas en el Matadero Municipal, visitó las obras del Mercado permanente de ganado que se construye, interesándose por diversos aspectos del mismo, y el Centro de Inseminación Artificial de la Junta Provincial de Fomento Pecuario. (Pyresa.)

### Organización de mercados para las frutas y hortalizas

MURCIA.—En una reunión de cosecheros y exportadores de uva, Hermandades de Labradores y Ganaderos, a la que han asistido varios Alcaldes de la provincia, se ha dado a conocer el reglamento número 23 del Consejo de la Comunidad Económica Europea para el establecimiento de una or-

## EL CURIOSO CASO DEL NIÑO FRANCÉS HERIDO EN TARRAGONA, ACLARADO

SU AFICION A LOS TOROS LE LLEVO A CRUZAR CLANDESTINAMENTE LA FRONTERA

TARRAGONA.—La demostración más práctica de que la afición a los toros no tiene fronteras la acaba de poner de manifiesto el niño francés de once años Gilbert Passero, que escapó de su domicilio en Francia para poder ver una corrida de toros aquí en España.

El muchacho fue recogido sobre la vía del ferrocarril con una herida en la cabeza y diversas lesiones producidas por haberse caído del tren en que viajaba fraudulentamente.

Impresionado el ver una corrida de toros en la TV, en Cannes, lugar en donde habita en la calle 24 de Agosto, número 5, decidió marchar a España fugándose de su domicilio el lunes día 26, consiguiendo burlar a los interventores de los trenes, la Policía de ambas fronteras y los agentes de aduanas, y llegar, tras dos días de viaje, sin comer y prácticamente extenuado, a Valls (Tarragona), en donde el tren en ruta parece que fue descubierto por el revisor, y no se sabe si se cayó del tren al tratar de esconderse o se arrojó de él. El caso es que fue descubierto en la cuneta con heridas de consideración.

Por parte del Consulado de Francia y la Policía se realizaron las oportunas averiguaciones para conocer lo sucedido, puesto que el chico, hasta ahora, se ha contradicho en su manifestaciones.

ganización común de los mercados en el sector de frutas y hortalizas. De la importancia de la reunión da idea el hecho de que la producción anual de uva de mesa en esta provincia alcanza la cifra de 50.000 toneladas. (Pyresa.)

## OTRO «PLATILLO VOLANTE» SOBRE TIERRA ALICANTINA

ALICANTE.—A primera hora de la madrugada se observó en el cielo, sobre la playa de La Albufera, un objeto brillante y fijo, que llamó la atención de las numerosas personas que a esas horas regresaban a la ciudad en automóvil de los lugares próximos. (Cifra.)



## NUEVA CENTRAL TELEFONICA EN MADRID

La Compañía Telefónica Nacional de España se complace en informar a los señores abonados y público en general que hoy sábado, 31 de julio, A LAS DOCE DE LA NOCHE, entrará en servicio la nueva central automática de PROSPECTIVIDAD, situada en la calle del Corazón de María, sin número.

A dicha hora comenzarán a funcionar los teléfonos de aquellos abonados a los que ha sido necesario cambiarles el número, por quedar comprendidos en la demarcación de la mencionada Central, y posteriormente irán entrando en servicio los nuevos teléfonos recientemente instalados.

En la planta baja del edificio de la nueva Central han sido instalados teléfonos públicos y cabinas para la celebración de conferencias interurbanas e internacionales, así como las Oficinas Comerciales, en las que serán atendidas las peticiones que, relacionadas con los servicios que presta esta Compañía, formulen personalmente, por carta o por teléfono, marcando el 004, los abonados de dicha Central.

COMPAÑIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

Ayuntamiento de Madrid

## XIII CONGRESO INTERNACIONAL DE CIENCIAS ADMINISTRATIVAS

SE ESTUDIARON LOS PROBLEMAS DE "LA INFLUENCIA DEL PUBLICO EN LA ACTIVIDAD ADMINISTRATIVA", "LAS EMPRESAS PUBLICAS" Y "LAS NUEVAS TECNICAS DE PREPARACION DEL PRESUPUESTO"

López Rodó fue reelegido miembro del nuevo Comité Permanente

En París, en la semana del 19 al 24 de julio, se ha celebrado el XIII Congreso Internacional de Ciencias Administrativas, organizado por el Instituto Internacional de Ciencias Administrativas.

Al Congreso asistió una Delegación española, en la que figuraban el director general de la Jurisdicción del Trabajo, don Manuel Alonso Olea; representantes de la Secretaría General Técnica de la Presidencia del Gobierno: don Juan Luis de la Vallina Velarde, jefe del Gabinete de Estudios para la Reforma Administrativa; don Carlos del Portillo, jefe del Centro de Información Administrativa; don Rafael Ansón Oliart, jefe de Relaciones Públicas, y don Blas Zabayos, asesor-inspector; así como los elementos directivos del Centro de Formación y Perfeccionamiento de Funcionarios: su di-

rector, don Andrés de la Oliva; el secretario general, don Antonio de Juan, y el jefe de Estudios, don José Luis López Henares.

Estuvieron presentes en el Congreso más de 600 representantes de unos sesenta países, entre los que figuraban naciones correspondientes al bloque comunista, al «tercer mundo» y a Occidente. La representación de países de Hispanoamérica fue muy nutrida.

En el Congreso se estudiaron tres problemas fundamentales: «La influencia del público en la actividad administrativa», «Las empresas públicas» y «Las nuevas técnicas de preparación del presupuesto». Tras numerosas intervenciones de los diferentes participantes, los ponentes generales redactaron unas conclusiones definitivas. El intercambio de opiniones y el contraste entre experiencias tan distintas resultó de un indudable valor teórico y práctico.

El Congreso fue inaugurado por el ministro de Estado francés, en cargo de la Reforma administrativa, M. Joxe. En el acto de clausura presidió y pronunció unas importantes palabras el primer ministro francés. El señor Pompidou se refirió, sobre todo, a los esfuerzos actuales de la Administración francesa en favor de la descentralización, reorganizando las circunscripciones territoriales. Asimismo puso de relieve que el problema fundamental de las Administraciones públicas en los momentos actuales es tratar de conciliar la libertad con la intervención, la democracia con una actuación eficaz.

Al finalizar el Congreso, el Consejo de Administración del Instituto Internacional de Ciencias Administrativas designó el nuevo Comité Permanente, siendo reelegido miembro del mismo el Ministro sin Cartera y comisario del Plan de Desarrollo Económico y Social, don Laureano López Rodó, catedrático de Derecho Administrativo de Madrid.

## AVILA PUEDE TENER UNIVERSIDAD

DESCONGESTIONARIA LA DE MADRID

AVILA.—El Gobernador Civil ha recibido una comunicación del Ministerio de Educación Nacional en la que, en contestación a las gestiones hechas en apoyo de la iniciativa del Ayuntamiento de la ciudad, se dice que toma buena nota del ofrecimiento hecho para la posible instalación, en su día, de una Universidad en Avila que ayude a descongestionar la de Madrid. Esta noticia ha causado gran satisfacción en la capital abulense. (Pyresa.)

LEA USTED

7 FECHAS

## Las PROVINCIAS a través de su PRENSA

### UN PROBLEMA EN TORO

«Nos ponen en antecedentes en «El Correo de Zamora» de un proyecto que si se llevara a cabo privaría a la ciudad de Toro de uno de sus más modernos atractivos parajes. Se trata nada más y nada menos del peligro que desaparezca la playa de las Aceñas del Vado, lugar de esparcimiento donde el pueblo, siguiendo doctrinas clásicas muy sanas y consejos para adaptarse a la vida actual de trabajo y deportividad, se reúne en un porcentaje muy elevado todos los días del estío y particularmente los domingos y festivos. Puede desaparecer la playa de las Aceñas, y si algunos quieren decir que no es así nosotros continuaremos insistiendo afirmativamente, pues si se instala el colector en proyecto a un kilómetro de dicha playa, ¿qué más desaparición puede existir? ¿Quién se bañaría en el río aun teniendo en cuenta toda clase de decantaciones de las aguas del alcantarillado sabiendo que nada más a un kilómetro está el desagüe de aguas impuras? Si hoy, que no existe ese desagüe de aguas malas, y por un estiaje de circunstancias extraordinarias, se aconseja no bañarse en el Duero, ¿qué ocurriría si ya estuviera en funcionamiento el colector a que nos referimos? Pues, tífus al canto. ¿A que sí? No, no se debe llevar a cabo tal proyecto y debe tratarse de que el actual de la carretera de Pozoantiguo se acondicione y entube su desagüe hasta el arroyo de Adalia, que costará muchísimo menos dinero y no perjudicará a nadie en absoluto, ganaremos salud y seguirá en auge un paraje toresano bello que es envidia de muchos, que quisieran disponer de él.

Estos días pasados se ha hablado, entre los toresanos que sienten los problemas de la ciudad, de tan singular y catastrófico proyecto, y si no se exterioriza la protesta más acentuada es porque los toresanos son así: hablan pero no se atreven a dar esa cara que hay que dar cuando se ven las cosas mal hechas y con poco provecho para nadie.

Del joven Alcalde don Francisco Cuadrado, que tantas pruebas de competencia e interés nos tiene dadas en favor, y por el heroseamiento de la ciudad, esperamos atienda la disconformidad de tal proyecto por parte de muchísimos ciudadanos y no lleve a efecto su instalación. Todo antes que destruir uno de los parajes más bellos, higiénicos y con halagüeño porvenir que tiene la ciudad. ¿Reconsiderará el acuerdo adoptado la Corporación Municipal en bien de Toro y sus bellezas?»

(Del «Diario de Zamora».)



## 1966: AÑO DE LA INVESTIGACION ESPAÑOLA

## EL PLAN DE INVESTIGACION ESPACIAL PERMITIRA PONER EN LINEA CON EL EXTERIOR A TODA UNA TECNOLOGIA DEL MOMENTO

DE APROBARSE PARA 1966, SERA COMO UN ESPALDARAZO A TODA LA INVESTIGACION ESPAÑOLA

El plan puede ser vital para nuestra industria, más necesitada cada día de conseguir un nivel tecnológico "desde dentro"

El año 1966 puede ser el de la expansión de la investigación española. El discurso de Franco en Santiago de Compostela en el acto en que fue nombrado doctor «honoris causa» de aquella Universidad es todo un mundo de exigencias en este sentido. De otra parte, el anuncio del avanzado estado del Plan de Investigación Español, que hace que se espere que entre en funcionamiento en 1966, es una buena noticia para toda la investigación española, pues no en balde en la investigación espacial entran prácticamente todas las investigaciones que se realicen en cualquier rama científica. Es lo cierto que el Plan es modesto—unos 700 millones en los seis años de funcionamiento, 120 millones por año—, pero también lo es que ya es hora de despegar en este campo, aunque únicamente fuera por poner en línea toda una serie de tecnología precisa para poderla llevar a buen puerto.

La serie de experiencias, la preparación de grupos de técnicos y el manejar y conocer un importante número de instrumentos de última hora sería importante además para toda la industria española, que en definitiva sería la que, en fin de cuentas, conseguiría un nivel tecnológico «desde dentro» que le es cada día más vital para su buena marcha. La técnica aeroespacial o, lo que es lo mismo, la técnica precisa para hacer investigación espacial es algo así como hace pocos años la técnica del automóvil. Contar con una industria del automóvil fuerte era síntoma de un nivel industrial importante. A la hora de este momento contar con una técnica aeroespacial actualizada es estar en línea de competencia con otros países.

Desde luego, España únicamente sola no podrá realizar hazañas como la del «Mariner», por contar un caso; pero cada día se hace más vital la investigación cooperativa en el plano internacional, y España realiza un desembolso anual de 60 millones de pesetas a la Comisión Europea de Investigación del Espacio, de la que forma parte, desembolso que no puede aprovecharse debidamente si no se realiza una seria investigación en este campo. Es como entregar dinero para que investiguen otros y para que se beneficien otros, pues al carecer del necesario andamiaje en este campo las experiencias colectivas obtenidas por la Comisión Europea de nada nos sirven. Es, pues, urgente que España tenga su Plan de Investigación Espacial y que el país se dé cuenta de que no es un Plan «quijotesco» a tontas y a locas, sino un Plan perfectamente concebido—a la medida de los humanos—hecho para desarrollar en nuestro propio suelo la tecnología más avanzada del momento.

Si estas solas razones no fueran suficientes tendríamos nuestros acuerdos, firmados o en vías de aprobación, con otros países en este campo. La Estación espacial de Robledo, única en su género de Europa, será, lo es casi ya, una fuente estupenda para preparar a nuestros técnicos dentro de nuestra propia casa en las ramas novísimas precisas para la investigación del espacio. Es más: se ha dicho que esta Estación tendrá el refrendo de otras tres, dos de ellas de igual potencia y una de triple potencia, dentro de un área cerca a Madrid y en el campo de influencia de Robledo. Esto representa una serie de posibilidades fantásticas: primero, participar en un programa de investigación tan fabuloso como el norteamericano; segundo, lo que vengo diciendo de preparar a un personal en casa, y por último, utilizar estas instalaciones, prohibitivas para nuestro país, para las investigaciones que se propongan en nuestro Plan de investigación espacial.

Pero no es con EE. UU. con la única nación con la que tenemos suscritos acuerdos en el plano espacial o al menos en curso de posible entendimiento. También Francia se interesa por nuestra situación geográfica y ha puesto el ojo en las islas Canarias para instalar una Estación de seguimiento y otra en Galicia. Todo hace pensar que sea posible el acuerdo. Si no se lleva a efecto es lo mismo, pues la situación geográfica española está ahí y más tarde o más temprano tendrá que ser utilizada por la Comisión Europea de Investigación del Espacio o por alguna de las naciones miembro para, juntamente con España, realizar acuerdos conjuntos que sirvan a los dos países.

Y hay una última razón de que el Plan de investigación espacial es lógico y necesario. Tenemos repartidos por el mundo un buen número de jóvenes preparados en las más diferentes ramas del saber. La labor investigadora realizada por España en los últimos años ha sido importante, pero no se ha aprovechado de sus resultados adecuadamente. España necesita un rescate de sus hombres de prestigio en cualquier rama científica o técnica. El país debe ofrecerles la oportunidad de trabajar, de contar con instalaciones, de formar a nuevas promociones de jóvenes, de seguir realizando su labor a nivel internacional, pues el prestigio de los países de hoy se mide por su nivel científico y técnico y España tiene ya científicos y técnicos, no en la medida que nuestra ambición los desea, pero sí en mayor número y calidad de lo que muchos pudieran pensar.

Me gusta soñar con que 1966 será el año de la investigación española.

Octavio RONCERO

## DON AGUSTIN MUÑOZ GALILEA CONTRAE MATRIMONIO CON LA SEÑORITA MARIA EUGENIA LOPEZ SATRUSTEGUI

Al enlace matrimonial del hijo del Vicepresidente del Gobierno asistieron la esposa del Jefe del Estado y Ministros

OFICIO EN LA CEREMONIA EL ARZOBISPO DE SION Y VICARIO GENERAL CASTRENSE, DOCTOR ALONSO MUÑOYERRO

COMILLAS (Santander).—Han contraído matrimonio, en la iglesia parroquial de San Cristóbal de Comillas, la señorita María Eugenia López Satrustegui, hija de los marqueses de Lamadrid, y el capitán de Estado Mayor don Agustín Muñoz Galilea, hijo del Vicepresidente del Gobierno, don Agustín Muñoz Grandes. Ofició en la ceremonia el arzobispo de Sión y vicario general castrense, doctor Alonso Muñozyerro. Ocupó un sitio de honor en el lado del evangelio la esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco.

Actuaron como padrinos doña María Galilea de Muñoz Grandes, madre del novio, y don Claudio López, marqués de Lamadrid, padre de la novia.

El doctor Muñozyerro dio lectura a un mensaje de Su Santidad el Papa Pablo VI, en el cual se imparte la bendición apostólica al nuevo matrimonio.

El novio vestía uniforme de gala del Cuerpo de paracaidistas del Ejército de Tierra, con el fajín de oficial del Estado Mayor, y la novia, un riquísimo traje de raso con diadema de brillantes y corona de azahar.

## Gran número de personas presencié el cortejo

Varios centenares de personas, llegadas de pueblos y aldeas cercanos a Comillas, se congregaron en la plaza del Generalísimo, inmediata a la iglesia, para presenciar el cortejo nupcial. Se veían entre ellas a numerosos sacerdotes y seminaristas de la Universidad Pontificia de Comillas. El ambiente de la plaza era de gran fiesta, contribuyendo a dar alegría y colorido al cuadro que formaba la gente apiñada en torno a la iglesia los grupos de coros y danzas de Cabezon de la Sal, vestidos con sus típicos trajes regionales.

En la entrada del templo y junto al pórtico, el Capitán General Muñoz Grandes y el novio fueron recibiendo a los numerosos invitados.

Después del desfile de las personalidades e invitados, a las 6,25 de la tarde los cariñosos aplausos de la multitud congregada anunciaron la llegada de la esposa del Caudillo.

Acompañaban a la esposa del Caudillo su hermana doña Isabel Polo, viuda de Guezala; el jefe de la Casa Civil del Generalísimo y el Ministro de la Gobernación y señora. Doña Carmen Polo de Franco fue recibida por el Vicepresidente del Gobierno y su hijo y, seguidamente, penetró en el templo. Este presentaba un aspecto deslumbrante, adornado con flores y plantas y reposteos. El altar estaba profusamente iluminado.

## En sítiales destacados

El Capitán General Muñoz Grandes y su esposa, así como los marqueses de Lamadrid, ocuparon sítiales destacados a ambos lados de los contrayentes. En la nave central del templo se situaron los Ministros del Gobierno, autoridades civiles, militares y eclesiásticas, Cuerpo diplomático e invitados. El vecindario de Comillas ocupaba hasta rebosar el fondo del templo y las amplias naves laterales.



A continuación del evangelio, el doctor Muñozyerro dirigió a los contrayentes una emocionada y elocuente homilía.

Finalizada la ceremonia nupcial, un coro compuesto de profesores y seminaristas de la Universidad Pontificia entonó el «Ave María» del maestro Victoria. Seguidamente, los nuevos esposos se dirigieron hacia el sitial que ocupaba doña Carmen Polo de Franco, quien, de esta forma, fue la primera en felicitar a los contrayentes. Mientras, los testigos pasaban a la sacristía para estampar sus firmas en el acta matrimonial. Firmaron por parte de la novia don Eusebio Guel, vizconde de Guel; don Ignacio Satrustegui, tío de la novia; don Juan Galobart, don José María Vergara-Jauregui, don José Moreno Torres, conde de Santa Marta de Babio; don Luis B. Lamo Peris, Capitán General de Cataluña; don Javier López de Lamadrid y Satrustegui, primogénito de los marqueses de Lamadrid, y don Claudio Guel Setmenat.

## Varios Ministros, testigos del acta matrimonial

Por parte del novio lo hicieron don Camilo Menéndez Tolosa, Ministro del Ejército; don Adolfo Díaz Ambrosio, Ministro de Agricultura; teniente general don Miguel Rodrigo, don Angel Rodríguez de Cartagena, Capitán General de la octava región militar; don Ramón Rodríguez Vita, Capitán General de Baleares; don Antonio Iturmendi, don Manuel Arburúa, don Antonio Cano Orjales, don Eduardo Guillén Gosalve, don Angel Galilea Cabrenzo, tío del novio, y don José Luis Muñoz Galilea, primo del contrayente.

La salida del cortejo del templo fue de una gran emoción. Prácticamente todo el pueblo de Comillas—unas dos mil personas—que, a pesar de la lluvia que empezó a caer con progre-

siva fuerza, continuaba en la plaza del Generalísimo, prorrumpió en cariñosos aplausos al aparecer en el atrio los nuevos esposos. Acompañaban a los aplausos con gritos de «¡Viva los novios!» y muestras de simpatía y respeto hacia la esposa del Caudillo, así como hacia el Vicepresidente del Gobierno, los cuales correspondían a las constantes aclamaciones del gentío.

El grupo de danzas de Cabezon de la Sal brindó a los recién casados una actuación folklórica llena de gracia y colorido.

Personalidades e invitados se trasladaron inmediatamente después a la finca «La Portilla», propiedad de los marqueses de Lamadrid, donde fueron obsequiados con un «lunch» servido por Perico Chicote.

## Personalidades asistentes

Entre las personalidades que han asistido a la boda se encontraban los Ministros de la Vivienda, don José María Martínez Sánchez-Arjona; del Aire, teniente general Lacalle; de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega; de Justicia, señor Oriol y Urquijo; de Obras Públicas, señor Silva Muñoz, y sin cartera, señor López Rodó; los ex Ministros don Jorge Vigón y don Alberto Ullastres, el teniente general González de Mendoza, el general Donovan, jefe de la Misión Militar norteamericana en España; los embajadores de los Estados Unidos, Japón, Filipinas y encargado de Negocios de la China nacionalista, los Gobernadores Civiles de Madrid, Barcelona y Santander, el director del Instituto de Estudios Políticos, el Alcalde de Bilbao y otras muchas personalidades llegadas de toda España.

Los novios emprenderán viaje de luna de miel hacia el Tirol y después se trasladarán a Roma, donde, probablemente, serán recibidos por Su Santidad el Papa. (Cifra.)



# INFORMACION INTERNACIONAL

## EL COMUNISMO IMPIDE EL ACERCAMIENTO CATOLICO-ORTODOXO

Trata de crear todos los puntos de fricción posibles porque teme la unión de las Iglesias

ROMA.—Mientras el diálogo del Vaticano con los protestantes prosigue en un clima de distensión y de recíproca confianza, el diálogo del Vaticano con los ortodoxos, muy cercanos a los católicos, se desarrolla en un terreno minado por múltiples dificultades e insidias a causa de la hipoteca comunista, que grava gran parte de la Iglesia ortodoxa, dice el periódico «Corriere della Sera».

Como es sabido—recuerda el periódico italiano—, cuando se apoderaron del poder los comunistas rusos, el Patriarcado de Moscú se declaró decididamente contrario a un régimen fundamentalmente ateo y enemigo de toda religión. El patriarca Tikhon, en 1918, decretó el anatema contra el Gobierno soviético, y entonces comenzó el indescriptible martirio de la Iglesia ortodoxa rusa. En 1927 el metropolitano Sergio, que ocupó la sede patriarcal rusa a la muerte de Tikhon, se sometió a la voluntad del nuevo pa-

trono del Kremlin, pero la mayor parte de los obispos y sacerdotes se separaron del metropolitano Sergio y sus acólitos, agudizándose la persecución inexorable por parte de los comunistas.

La Iglesia ortodoxa—señala «Il Messaggero»—, que en su mayor parte pertenece a países bajo el dominio comunista, se ve obligada a sincronizar su acercamiento al Vaticano con la política de sus dominadores, y en los ambientes ortodoxos occidentales se teme que los soviéticos busquen por todos los medios impedir un acercamiento efectivo entre católicos y ortodoxos.

El Kremlin—subraya «Il Messaggero»—teme un frente unido de los cristianos contra el ateísmo marxista. Por eso no es extraño que fomente todos los posibles puntos de fricción que impidan el diálogo católico-ortodoxo. (Efe.)

## LA CONFERENCIA DE DESARME, CONDENADA AL FRACASO

Occidente aún no se ha puesto de acuerdo y cuando elabore un plan será seguramente rechazado por Rusia

GINEBRA.—Los cuatro negociadores occidentales en la Conferencia de Ginebra tratan de eliminar sus diferencias para lograr un plan conjunto para detener la proliferación de las armas nucleares.

Sin embargo, según se dice en círculos próximos a los occidentales, pasarán por lo menos dos semanas antes de que puedan sentar las bases de un proyecto de tratado que pueda servir para negociar con Rusia.

Aunque el tema de la no proliferación de las armas nucleares ha sido el principal en la Conferencia de Desarme, los occidentales, en los diez meses que la Conferencia ha estado suspendida, no han logrado ponerse de acuerdo para formular un plan de conjunto. Y cuando al fin logren redactar el plan, existe la casi certeza que será rechazado por Rusia.

Moscú quiere que Occidente abandone definitivamente todo plan de una fuerza nuclear de la OTAN antes de que se negocie un tratado para impedir la diseminación de esas armas, a lo que Occidente se opone. (Efe.)

### Posturas occidentales

Gran Bretaña sugiere un tratado breve, de sólo dos puntos, que obligue a las naciones nucleares a no facilitar información atómica ni armas atómicas a otros países o asociaciones de países al propio

tiempo, las naciones nucleares renunciarían a adquirir esa clase de armas.

La propuesta canadiense, similar a la inglesa en líneas generales, incluye una cláusula, según la cual las naciones nucleares darían garantías o protección a las no nucleares contra un ataque nuclear.

Los Estados Unidos desean un

tratado que obligue a las naciones atómicas a no emprender ninguna acción que pueda aumentar el número de países que ejerzan control sobre las armas nucleares.

Italia propone que si no pueden iniciar las negociaciones, las naciones nucleares renuncien al desarrollo de armas nucleares por un determinado periodo de tiempo.

En espera de que se dirima el duelo entre el «agora» ateniense agitado por la demagogia y el Gobierno de Athanassiades Novas, hay que preocuparse de lo que pueda suceder en Chipre. En definitiva, el origen de la crisis se encuentra en el informe elevado por el general Grivas, que manda actualmente las fuerzas armadas chipriotas, al ministro de Defensa, denunciando las actividades de la «Aspid» entre los oficiales de las tropas griegas estacionadas en la isla. La Prensa de tendencia derechista de Chipre había atacado rudamente a Papandreu mientras la de tendencia izquierdista denunciaba en este hecho un reflejo de la política interna de Grecia. Hilos muy sutiles entre Atenas y Nicosia, que algún día podrán esclarecerse.

Pero el hecho nuevo lo constituyen las medidas adoptadas hace una semana y que pueden provocar, casi al año exactamente del verano sangriento de 1964, una nueva tensión. Si son ciertas las instrucciones dadas por Johnson al nuevo embajador norteamericano en Atenas—designado antes de que estallaran las turbulencias actuales—, «sobre todo, no me cree complicaciones en el Mediterráneo, ya tengo bastantes», estas complicaciones pueden surgir en cualquier momento. Desde principios de año la situación se había estabilizado, salvo pequeños incidentes, como el bloqueo del barrio turco de Nicosia. Incluso la actividad diplomática se había reducido. El doble juego de la Unión Soviética se tradujo por una parte en el viaje de Podgorny a Ankara y unas declara-

J. L. Gómez Tello comenta:

## INQUIETUDES CHIPRIOTAS

ciones en que se oponía a la «Enosis», sosteniendo, en cambio, la tesis de las dos comunidades distintas, y, por otra, en la ayuda militar y económica al Gobierno del Presidente Makarios. Las conversaciones entre los Gobiernos de Turquía y Grecia no dieron resultado alguno. El mismo mediador designado por las Naciones Unidas, el ecuatoriano Gala Plaza, había llegado en su informe del mes de abril a la conclusión de que no se veían posibilidades de solución: ni una federación ni una división de la isla. Había provocado la indignación de los turcos, que dejaron de reconocerle como mediador, por suponerle más inclinado a los griegos, y no había complacido a éstos por oponerse a la «Enosis», que es la aspiración absoluta de los helenos. La inactividad de las Naciones, que no han celebrado reunión en efectivo a causa de su crisis económica, contribuyó a dejar en estado durmiente el problema. Lo único que pudo hacerse fue prorrogar por quinta vez la presencia de los seis mil «casos azules», canadienses, irlandeses, ingleses, suecos, daneses y finlandeses, que sirven de «colchón» y de bombas cuando el polvorín se agita.

AYER, EN CABO CAÑAVERAL

## NORTEAMERICA PUSO EN ORBITA UN SATELITE DESTINADO A SONDEAR LAS TORMENTAS ESPACIALES FUE LANZADO POR UN SUPERCOHETE «SATURNO», DE 565 TONELADAS DE PESO

CABO CAÑAVERAL (Florida).—El último de los supercohetes «Saturno I» destinado a sondear las tormentas espaciales ha sido lanzado al espacio con objeto de colocar al satélite «Pegaso III» en órbita.

El cohete, con 565 toneladas de peso, despegó de esta base a las 2,00 de la tarde de ayer (hora española).

Una nueva versión más poderosa del «Saturno» realizará su primer vuelo experimental a principios del año próximo, mientras el monstruoso «Saturno V», de 100 metros de alto, que enviará los primeros astronautas norteamericanos a la Luna hacia 1969, iniciará sus vuelos de pruebas en 1967.

El vehículo espacial «Pegaso» lanzado ayer tiene las mismas características de los tres últimos lanzados al espacio, pero a diferencia de los anteriores lleva 48 paneles desplegables que podrán ser retirados dentro de un año y que servirán para estudiar los impactos de los meteoritos sobre el metal.

El «Pegaso» va recubierto de una pintura luminosa a fin de que pueda ser localizado fácilmente por los futuros astronautas.

Tres minutos después de que el «Pegaso» se situara en órbita, desde el centro de control se anunció que se habían desplegado las alas del satélite como estaba previsto dispuestas para recibir los

impactos de los meteoritos. El satélite es lo suficientemente grande como para ser visto desde tierra.

En órbita, a 533 kilómetros de la Tierra

El cohete «Saturno I», portador del satélite «Pegaso», se puso en funcionamiento a las 9,00 (hora local) y emprendió viaje al espacio dejando atrás una cola de llamas de color anaranjado. Los ocho motores, cuyo impulso total es de millón y medio de libras, consumían combustible a razón de tres toneladas por segundo.

Dos minutos y medio después los seis motores del cohete de hidrógeno de la segunda fase se pusieron en marcha e impulsaron al satélite hacia su órbita.

Once minutos después de iniciarse el vuelo se anunció que el «Pegaso» había alcanzado su órbita, situada a 533 kilómetros de la Tierra, más baja que la de los dos primeros «Pegasos», cuya misión era recoger muestras de polvo cósmico. Los expertos estiman que después de un año más o menos el recorrido del «Pegaso» quedará dentro del alcance de los vehículos espaciales «Gemini».

Este cohete «Saturno» realiza el último de diez vuelos de prácticas para experimentar el conjunto de sus ocho motores de combustible líquido. (Efe.)

no menciona la prórroga del mando del vicepresidente turco-chipriota y suprime la votación por comunidades distintas.

La Embajada turca en Nicosia ha protestado secamente y también lo ha hecho el Gobierno inglés. El Gobierno turco estima violados los tratados internacionales, la Constitución y la resolución del año 1964 del Consejo de Seguridad. «Serías consecuencias... el Gobierno turco no dejará de emprender toda acción que juzgue necesaria conforme a las responsabilidades que le da el tratado de garantía... Todas las disposiciones respecto a Chipre han sido adoptadas.» Este lenguaje del jefe del Gobierno turco, Ugruplu, recuerda desgraciadamente el de hace un año. Si en Atenas no estuvieran demasiado ocupados con los desplantes de Papandreu, la alarma habría sonado. Se reconocerá que dada la situación en Grecia y el amenazador horizonte del Vietnam, el arzobispo Makarios corre grandes riesgos de encontrarse sólo si estallara una crisis profunda. Y, sin embargo, lo curioso es que esta ley electoral había sido sugerida ya hace cuatro meses por el mediador de las Naciones Unidas en el informe citado. En la imposibilidad de una solución sobre la base actual, proponía la elaboración de una nueva Constitución, la elección por colegio electoral único de Parlamento y la discusión de un estatuto para la minoría turca con la colaboración de las Naciones Unidas. En gran parte, este es el programa aplicado por Makarios, con evidente lógica.

## ESPAÑA CONSTRUIRA SEIS BARCOS PARA MARRUECOS

RABAT. (Del corresponsal de Efe.)—La Prensa de Marruecos recoge una noticia publicada por el «Financial Times» de Londres según la cual seis barcos serán contruidos por los astilleros Construcciones Navales para una sociedad marroquí, la Royal Marocaine de Navigation.

Según la noticia, los barcos, equipados con frigoríficos, servirán para transporte de agrios y fruta a Europa y otros países extranjeros.



# EMPEORA LA SITUACION POLITICA EN GRECIA

(Continuación de la página 1)

defensas—, pero sí fortísimos grupos de policía y de bomberos dispuestos a impedir que el Parlamento fuese asaltado por el pueblo. No he de ocultar a ustedes que "el pueblo" son los papandristas, porque suya es la calle ante la increíble deserción de las derechas. En este auténtico drama griego, un Rey que creía contar con sus políticos ha ido quedando en la soledad, sólo respaldado por la lealtad del Ejército. Mucho temo que el Ejército no pueda ayudar al Rey, si se comprueba que al Rey le falta el pueblo.

Cuando las manifestaciones comenzaron a calmarse—por el cansancio, por el calor y por el despliegue oficial de fuerzas— el pleito político quedaba peor que hace quince días, al ser expulsado Papandreu de la Jefatura del Gobierno. Tan grande es la falta de quien le alejó sin una alternativa del Poder como la de cuantos dieron muy precipitados y nada buenos consejos al joven Soberano de Grecia.

## VEINTE REVOLUCIONES EN UN SIGLO

Lo que aquí puede suceder desde ahora nadie lo sabe, porque la historia del pueblo griego entra en esa zona de sombra en la cual todo lo inesperado puede ser cierto. No sólo la ofensiva contra la casa real llega desde la izquierda, sino que desde la propia familia reinante los ataques se renuevan. Hablé ayer a ustedes de la increíble declaración del príncipe Pedro contra la Reina Federica, a la cual tantos culpan aquí hasta del mal tiempo. Hoy ese mismo príncipe renueva sus ataques, acusa a la Reina de haber comprometido a la familia real por sus malos consejos y concluye diciéndome que todos deberían haber permanecido fieles a la divisa del Rey Jorge I, el cual decía: «Mi fuerza está en el amor de mi pueblo». Acaso no sea preciso recordarles que Jorge I murió asesinado en 1913, y que Grecia entró entonces en una terrible danza de reyes, de crisis, de guerras y de Gobiernos.

También se ha recordado aquí que de las 20 revoluciones griegas en un siglo—¡nada menos que 20!—17 se produjeron en verano. Las apariciones hacen creer que la revolución vigésima primera está incubándose y que muy graves opciones recaen desde ahora sobre el joven, simpático y acaso algo precipitado Rey de los helenos.

## ¿DONDE ESTAN LAS «DERECHAS»?

Si la «crisis Papandreu» no tiene remedio en el Parlamento, sólo quedan dos alternativas ciertas. Una sería el golpe de fuerza con un «Gobierno técnico» que convoque elecciones, y la segunda la simple y rápida disolución del Parlamento y el aplazamiento de las fórmulas democráticas hasta unas elecciones que serían necesariamente calendas griegas. ¿Con peligro para la Monarquía? Debo repetir que esta palabra no puede emplearse en Grecia, entre otras cosas porque no está escrita en ninguno de los 150 artículos de la Constitución vigente. Esto es una «democracia regia» que a grandes pasos está dejando de ser democracia por su propio exceso y que, si Dios y el acierto del Rey no lo remedian pronto, también puede dejar de ser regia.

La única noticia amena de este triste día, de esta infausta jornada para los griegos, es la llegada de Greta Garbo como huésped de Onassis, ese rey sin corona de los

helenos. Con la noticia, una pregunta que hoy se hacen en Atenas todos los corresponsales extranjeros: «¿Dónde están las derechas?» Tal pregunta sólo será válida si aún quedan «derechas» en Grecia. Todos parecen haber dejado al Rey en una soledad inesperada y tremenda.

Desde hoy, todo es posible en Atenas. Fracasado el Parlamento, quedan en abierto y mudo diálogo—en medio de institución regia— el pueblo y el Ejército.

## Fracasa la reunión

ATENAS.—El Parlamento griego se ha reunido ayer, bajo fuerte protección policiaca, para estudiar la concesión del voto de confianza al Gobierno de Athanassiadis Novas.

El debate se inició con una nota amarga. El jefe del partido de derecha ERE, Panayotis Kanellopoulos, acusó al depuesto primer ministro Papandreu de perturbar el procedimiento parlamentario, al mantener fuera de la discusión a la mayoría, constituida por su partido de Unión del Centro. Señaló que Papandreu debe estar presente para defender y explicar las razones por las que había precipitado la crisis gubernamental.

Kanellopoulos dijo: «No podemos continuar en este salón y prestarnos al juego. Nos abstendremos hasta que llegue el momento de la votación o hasta que Papandreu y sus partidarios asistan al debate.»

## Se suspende la sesión

Después de decir esto, Kanellopoulos, al frente de los miembros de su partido, abandonó la Cámara.

Al levantarse los tres diputados de la ERE de sus asientos y abandonar el salón se produjo una confusión total. El presidente suspendió rápidamente la sesión para estudiar las medidas a adoptar.

La pasada noche Papandreu calificó la reunión de ayer de «parodia parlamentaria» y dijo que él y sus ciento cuarenta y tres miembros del partido Unión del Centro que le apoyan no participarían en ella, pero se presentarían en el momento de la votación.

El partido izquierdista EDA—versión griega del comunista, que está prohibido—envió solamente dos observadores a la sesión. Sus otros veinte diputados no se presentaron.

Mientras tanto, tras del Parlamento, la Policía había adoptado fuertes medidas de protección.

El ministro de Orden Público, Johno Tumbas, declaró que no se permitiría ninguna manifestación en aquella zona de la ciudad.

Una hora después del aplazamiento—que en principio iba a ser de «cinco minutos»—no había todavía ninguna indicación de que Novas pudiera reunir el quórum de cien votos, necesario para el debate de confianza. Se pidió entonces a Papandreu que ordenara la comparecencia de sus seguidores, pero el ex jefe del Gobierno contestó condicionándola a que Novas dimitiera sin llegar a la votación, dado que no había podido siquiera conseguir el quórum.

Los miembros de los diferentes partidos y grupos se han reunido para tratar de llegar a algún acuerdo.

## Manifestación

Mientras tanto, se había concentrado frente al Parlamento una muchedumbre formada por algunos millares de personas, que pedían a gritos la dimisión de Novas y cantaban consignas favorables a Papandreu.

Hasta ahora, la Policía no ha hecho nada para disolver a los grupos reunidos al otro lado de la calle, frente al Parlamento pero la atmósfera es tensa.

En la Universidad, a varias manzanas de distancia, unos trescientos jóvenes que asistieron a una reunión antigubernamental, trataron de organizar una marcha contra otra concentración, ésta favorable al Gobierno, que tenía lugar en el teatro Gloria. La Policía acordonó rápidamente la calle para evitar que los estudiantes se aproximaran al teatro. Se produjeron algunas luchas y la Policía situó rápidamente en posición dos «jeep» lanzadores de gases lacrimógenos, pero, hasta el momento, no han sido utilizados. (Efe.)

## Para el presidente de la Cámara "no hay Gobierno"

ATENAS.—Dos horas después, aproximadamente, de suspenderse la sesión, el presidente de la Cámara, Emmanuel Bakladjis, partidario de Papandreu, trató de abrirla de nuevo, pero el cómputo hecho para ver si se disponía del quórum demostró que solamente estaban presentes cuarenta y siete diputados en vez de los cien necesarios.

Bakladjis—que había sido presidente adjunto cuando Novas era el titular del puesto y se ha hecho cargo de nuevo de la presidencia para el debate de confianza—dijo: «En mi opinión esta falta de quórum significa desaprobación del Gobierno, y, por tanto, la existencia de una crisis. Como resultado la sesión queda suspendida hasta que se resuelva dicha crisis.»

La postura de Bakladjis significa un apoyo para el punto de vista de Papandreu. Pero Novas ha declarado que considera que el Gobierno sigue existiendo y que el aplazamiento continuará en vigor hasta el lunes próximo, en que el Parlamento será convocado de nuevo para continuar la discusión del voto de confianza.

El jefe del Gobierno ha convocado un Consejo de ministros y se espera que se publique un comunicado al terminar dicha reunión. (Efe.)

## Abuso de poder

ATENAS.—El Gobierno de Georges Athanassiadis-Novas—que cuenta con dos semanas de existencia—se ha negado a dimitir anoche después de su fracaso en conseguir un quórum parlamentario.

En un comunicado publicado al final de un Consejo de ministros, que ha durado tres horas, el Gobierno dice que la decisión expresada por el presidente interino del Parlamento—en el sentido de que el Gobierno podía «considerarse como caído»—representaba un abuso de poder. (Efe.)

## HOMENAJE A BARRAQUER EN SANTIAGO DE CHILE

SANTIAGO DE CHILE.—En el auditorio de la Sociedad Médica de Chile, se efectuó ayer una velada en homenaje a la memoria del profesor Ignacio Barraquer y Barraquer, especialista español en oftalmología de fama internacional, recientemente fallecido.

La ceremonia fue organizada por el Círculo de Profesionales Hispánicos, Sociedad Chilena en Oftalmología e Instituto Chileno de Cultura Hispánica.

Los doctores Jaime Villajuna Pérez y Juan Verdaguer Planas se refirieron a la personalidad del catedrático español desaparecido y el doctor José Espíldora Ocuña habló sobre la vida y obra del doctor Barraquer. (Efe.)

# LOS ACONTECIMIENTOS DE GRECIA HAN CAUSADO UN GRAVE DAÑO A SU INCIPIENTE TURISMO

La inseguridad reinante en el país obliga a las agencias a «desviar» a sus clientes hacia zonas más confortables

ATENAS. (Del enviado especial de Pyresa, José Ramón Alonso).—Las expediciones turísticas que procedentes de Escandinavia debían llegar a Grecia en los días finales de julio, han sido desviadas por las agencias hacia Túnez, dado la inseguridad que reina en un país cuyo turismo es todavía incipiente. En los días de la huelga general en Atenas los turistas tuvieron que servirse por sí mismos; muchos restaurantes de hoteles cerraron sus puertas porque faltaba el cocinero, y en algunos el menú del día consistió en fiambres y queso. Si a esto se añade que el país es caro porque el cambio del dólar está a sólo 30 dracmas, se comprende que el turismo del norte de Europa esté desertando de las costas de Grecia. Este «tourism hit» figura en las primeras páginas de la Prensa ateniense.

Estas condiciones económicas arrebatán a Grecia un posible puesto de primera fila en el turismo europeo, a lo cual debe unirse que el comercio trata al cliente como a un árbol al que fuese preciso sangrar a muerte, o una gallinita a la que urgiese retorcer el cuello. Casi ninguno de los artículos destinados a los turistas tiene indicado el precio, y conozco a un viajero al cual, y con la complicidad del servicio del hotel, cobraron dólar y medio por llevarle la maleta unos cincuenta metros. Los cambios de moneda han de ser vigilados muy atentamente, porque existe una desdichada tendencia a que salgan muy equivocadas las cuentas.

Con este trato y los sucesos políticos de Atenas, los vecinos de Grecia están encantados, porque millares de turistas se han quedado en Yugoslavia o en Brindisi, sin venir a Grecia para cambiar en dracmas su moneda. Eso es de que el dracma valga dos pesetas, cuando su valor adquisitivo es de muy poco más de una, aleja a millares de visitantes de los bellos paisajes de Grecia. No conozco un solo hotel donde en

Acaso sea la comida lo único que no es caro en Grecia, y todo el resto tiene «precios europeos» en una nación en la cual parece dar comienzo el Oriente Medio. Un paquete de cigarrillos americanos, los habituales «rubios» que entre nosotros fuman millones de gentes, se paga en Atenas a sesenta pesetas, y el «verna», paquete de tabaco griego, a veinte. En los puestos de refrescos cuesta diez pesetas una limonada y cinco duros es el precio habitual de una cerveza. La habitación en un hotel medio cuesta 300 pesetas diarias, más el 25 por 100 si está refrigerada, y en toda circunstancia un servicio del 15 por 100. Hechas las cuentas, tan sólo dormir en un hotel de segunda clase cuesta más de 400 pesetas.

## El turismo es caro

la habitación se encuentre el menor aviso sobre algo de cierta importancia: el precio.

## HABITACIONES LIBRES

En 1964 recibió Grecia más de medio millón de turistas, y esperaba el doble para 1965. Nadie cree que esto suceda, porque la crisis política, los motines y las huelgas han venido a producirse precisamente en las semanas culminantes de la afluencia extranjera en Grecia. En estos días se encontraban habitaciones libres en casi todos los hoteles de Atenas, y especialmente en el lujoso Hilton, donde usted tiene derecho a dormir con sólo pagar mil pesetas.

Al margen de la situación política, algo no funciona como debe en el turismo heleno, y ese «algo» es precisamente el trato y los precios. El griego es personalmente amable y cordial, pero el deseo de ganarse unos dracmas de más le sorbe el seso. Un turista se quejaba a mi lado de que por unas postales en colores le habían cobrado diez pesetas, cuando sólo valía tres en el quiosco próximo. Estos trucos

orientales irritan mucho más de lo que cuestan.

## TURISTAS DE TERCERA

Es así como las posibilidades turísticas de un país bellísimo son desperdiciadas por falta de adecuación entre las posibilidades y los medios, la propaganda y la realidad de la hostelería griega. Acaso sólo en el Pacífico se encuentren islas más bellas y dulces que las del Egeo, o paisajes más impresionantes que los de las Cicladas, donde Pharos y Naxos son como paraísos sobre la tierra. Pero paraísos en los que, ¡ay!, la entrada es de primera y el trato de tercera.

El resultado es que sólo parecen existir dos tipos de turismo en Grecia: el de lujo, por cierto muy bueno, y el ordinario, que es pésimo. Hay aquí mucho millonario americano, pero también muchos visitantes indigentes, con más aspecto de mendigos que de turistas auténticos.

Porque este es un aspecto negativo de la realidad griega, otro día he de explicar a ustedes la belleza radiante—y a veces sublime—de este pueblo, que un día produjo la más perfecta civilización del planeta.



# OFENSIVA COMUNISTA CONTRA HISPANOAMERICA

## ESTADO DE SITIO EN HONDURAS

Descubrimiento de un plan subversivo para derrocar a los Gobiernos de Bolivia, Argentina y Paraguay

REDADA DE ELEMENTOS MARXISTAS EN VENEZUELA, AUTORES DEL TERRORISMO EN EL PAIS

TEGUCIGALPA.—El Gobierno ha decretado el estado de sitio a consecuencia de los desórdenes callejeros ocurridos frente al palacio presidencial, de los cuales resultó un muerto y varios heridos.

La disposición gubernamental ha tenido lugar después de dos días de huelga general. En una declaración oficial se manifiesta que han sido realizadas algunas detenciones, sin más detalles. (Efe.)

### Conjura contra varios países

LA PAZ (Bolivia). — Una organización subversiva

### Detención de rojos en Venezuela

CARACAS.—El Presidente Raúl Leoni ha ordenado la detención de todos los elementos comunistas, como consecuencia de haber aumentado las actividades terroristas antigubernamentales en la región oriental del país.

Pocas horas después de haber sido cursadas las órdenes, un policía fue muerto a tiros de ametralladora, cuando viajaba en su coche patrulla por Caracas. Al mismo tiempo, francotiradores desconocidos, desde una cima situada en la parte occidental de la capital, abrieron fuego contra una comisaría de Policía.

Uno de los atacantes murió, otro fue herido y dos detenidos.

En el sur de la ciudad, los elementos terroristas atacaron también a grupos de agentes.

Un portavoz de la Presidencia ha revelado que la orden va dirigida, sobre todo, contra los 4.000 miembros de una organización pro castrista denominada Fuerzas Armadas de Liberación Nacional.

Unos 75 pro castristas han sido detenidos sólo en el Estado de Anzoátegui, donde estos días tuvieron lugar actos de sabotaje contra diversas instalaciones petrolíferas. En total, trece policías sufren heridas de bala sólo en la zona de Caracas.

La Policía ha enviado refuerzos a las zonas de Anaco, Potocó y de Cantara, del Estado de Anzoátegui, y han duplicado la vigilancia en las instalaciones del Estado de Monagas.

En esta operación se trata de capturar y desarticular a los cuatro mil militantes del partido comunista y del Movimiento Iz-

quierdista Revolucionario, del que en una sola redada han sido capturados en Caracas medio centenar.

Ante estos acontecimientos, altos dirigentes de la poderosa Confederación de Trabajadores de Venezuela, que afilia a millón y cuarto de obreros y campesinos, pidieron enérgicas sanciones contra los terroristas, y una filial de la Federación Campesina pidió al Congreso Nacional que no otorgue nuevos créditos a la Universidad

### TENSION RACIAL EN GEORGIA (EE. UU.)

## JOVEN BLANCO ASESINADO

### Dos negros acusados del crimen

AMERIUS (Georgia, Estados Unidos).—El alcalde de esta población, T. Griffin Walker, ha pedido terminen las protestas raciales en esta ciudad diciendo que la muerte a tiros de un joven blanco «constituye un terrible monumento erigido en honor de las llamadas manifestaciones pacíficas realizadas por los grupos defensores de los derechos civiles».

La declaración del alcalde fue hecha pública en el momento en que los negros se disponían a reanudar los desfiles que habían suspendido después del asesinato del joven blanco de veintinueve años Andy Whatley, crimen del que han sido acusados dos negros,

internacional que perpetraba una conjura para derrocar a los Gobiernos de Bolivia, Argentina y Paraguay ha sido descubierta en Bolivia, según ha revelado el teniente coronel Oscar Quiroga Terán, ministro boliviano del Interior.

El teniente coronel Quiroga, que dirigió la palabra después de una gira de inspección por las regiones fronterizas de Bolivia, Argentina, Paraguay y Perú, dijo que el grupo subversivo «alentaba actividades de terrorismo y de guerra de guerrillas en diversos países». (Efe.)

Central de Venezuela porque ese dinero podría ser usado luego para acciones terroristas. (Efe.)

### Evadido de Cuba

MIAMI (Florida, Estados Unidos).—Ha sido recogido en el mar, cerca de las Bahamas, el ex gobernador de la provincia de Camagüey (Cuba).

Se trata de Luis Casas Martínez de treinta y cuatro años, que iba a bordo de una balsa. Declaró que había huido de Cuba hace doce días. Desde 1959 a 1960 fue gobernador de Camagüey después de que Castro subiera al Poder.

### Acto pro castrista en la Universidad de Montevideo

MONTEVIDEO (Del correspondiente de Efe).—Profundo desagrado causó la decisión de las autoridades de la Universidad de la República de facilitar el Aula Magna de la misma para la realización de un acto al Comité de apoyo a la revolución cubana. Uno de los más importantes diarios locales recordó editorialmente que el Gobierno de Fidel Castro cerró diez de las Universidades existentes en Cuba antes de la revolución, y que veinte mil de los treinta mil profesores y maestros de las mismas emigraron o renunciaron. No hace mucho el Gobierno prohibió la realización en Montevideo de un Congreso pro Cuba; pero no tiene jurisdicción para hacer lo mismo en dependencias de la Universidad. La autorización acordada por ésta demuestra, por un lado, hasta qué punto se halla infiltrada por elementos marxistas su profesorado,

## TRESCIENTOS MIL SOLDADOS NORTEAMERICANOS MAS PARA EL FRENTE VIETNAMITA

(Continuación de la página 1)

los paracaidistas fueron trasladados desde la famosa unidad de combate con base en Kentucky, la 101 división aerotransportada «Screaming Eagle».

Pero la agencia de noticias de Vietnam del Norte, en una emisión de radio escuchada en Hong-Kong, ha indicado ayer que no son más que «polillas cayendo sobre un gran fuego».

La agencia ha indicado que no conseguirán intimidar a los vietnamitas, mientras que lo único que harán es demostrar la gran confusión de los agresores norteamericanos en cada uno de los ataques y aumentar la incertidumbre reinante en el Vietnam. (Efe.)

### «Lograremos nuestros objetivos», dice Taylor

SAIGON. — El embajador saliente norteamericano, Maxwell Taylor, ha dicho en su informe de despedida al salir ayer para Washington:

«Poseemos los medios, los hombres, el equipo, el espíritu y la dirección para llevar a buen término nuestros objetivos aquí, en esta parte del mundo».

«No entiendo cómo esto se puede dudar después del discurso pronunciado por el Presidente Johnson hace cuarenta y ocho horas».

El general Taylor, que ha estado aquí durante un año, será reemplazado por su predecesor, Henry Cabot Lodge.

El embajador fue despedido por un grupo de oficiales norteamericanos y survietnamitas al salir del aeropuerto de Saigón en un «Boeing-707» especial del Presidente Johnson.

La agencia de noticias norvietnamita también ha anunciado que los guerrilleros del Vietcong habían matado o herido a 5.220 soldados enemigos, incluyendo 665 americanos y australianos, en el período que va desde el 25 de junio al 25 de julio.

### Se estrellan dos cazabombarderos USA

HONG KONG. — Dos cazabombarderos se han estrellado al aterrizar en Qui Nhon, a 439 kilómetros al noroeste de Saigón, en el día de anteayer.

Un portavoz norteamericano ha comunicado que uno de los pilotos resultó levemente herido.

Un avión «Belly» se encontraba tomando tierra cuando le falló el mecanismo de aterrizaje. El otro se estrelló al desprenderse el tren de aterrizaje. Los dos aparatos resultaron seriamente dañados.

### Cerca de 800 muertos norteamericanos en 55 meses

WASHINGTON.—El número de muertos norteamericanos en la guerra del Vietnam se eleva a 790 en cincuenta y cinco meses, según ha sido revelado por el departamento de Defensa.

Ha aumentado también el número de heridos, siendo el total de 2.847. En total hay que lamen-

tar 39 desaparecidos, y el número de prisioneros de los comunistas se eleva a 15. (Efe.)

### Advertencia a los perturbadores

El jefe del Gobierno, Nguyen Cao Ky, ha lanzado una advertencia a todos los perturbadores políticos del Vietnam del Sur.

Según informa la agencia oficial de noticias, Ky dijo que ha llegado el tiempo de castigar a aquellas personas que han fomentado desórdenes en Vietnam del Sur.

En un discurso pronunciado en la conmemoración del primer aniversario de la constitución de las Fuerzas Aéreas, dijo que no tolerará más a «esa gente que disminuye los sacrificios de los combatientes».

«Las Fuerzas Armadas —continuó— estiman que ha llegado el momento de castigar a esos parásitos, políticos egoístas, colonialistas y hombres de negocios no honrados, porque crean conflictos en la retaguardia.» (Efe.)

### Ataque terrorista en Vientiane

VIENTIANE (Laos). — Cinco personas han resultado muertas y otras siete heridas en un ataque llevado a cabo por terroristas, con morteros, la pasada noche en Vientiane, según han informado fuentes militares.

Cuatro proyectiles fueron disparados contra la ciudad desde un monasterio budista, situado en las afueras.

Este ha sido el cuarto incidente ocurrido desde el 23 de junio, cuando cuatro proyectiles de «Bazookas» fueron disparados contra Vientiane en circunstancias idénticas. Las fuentes creen que los atacantes son partidarios del exiliado general Fumi Nosavan, más que del procomunista Pathet Lao, los cuales están tratando de crear un estado de tensión en el Vientiane. (Efe.)

### PETICION DE UN DIPUTADO LABORISTA

LONDRES. — William Warbey, diputado laborista, pidió anteayer que Harold Wilson dimitiese de sus funciones como «leader» del partido laborista, puesto que no había cumplido sus promesas electorales.

Informó al jefe de fila del grupo parlamentario que no participaría el próximo lunes en la votación de la moción de censura propuesta por los conservadores si Wilson no renunciaba a sus funciones como dirigente.

Se declara en los medios parlamentarios que esta negativa no tendría significado si preludiase una ofensiva de extrema izquierda del partido contra el primer ministro. Ahora bien, éste fue aclamado por los diputados laboristas de mayor importancia después del discurso que pronunció el jueves en la Cámara, y en la cual defendió, punto por punto, la política del laborismo después de las elecciones de octubre último. (Afp-Efe.)

## PERSECUCION DE CRISTIANOS EN SUDAN

«L'Osservatore Romano» acusa al Gobierno de este país de «matanzas despiadadas»

CIUDAD DEL VATICANO.—El periódico vaticano «L'Osservatore Romano» ha acusado al Gobierno del Sudán de «matanzas despiadadas» y de persecución de cristianos.

En un editorial dice el diario que dos grupos de sacerdotes y seminaristas huyeron del Sudán después de ser atacados los seminarios en Tore y Kit.

### Nuevas elecciones generales en tres provincias congoleñas

LEOPOLDVILLE.—El domingo darán comienzo nuevas elecciones generales en tres provincias congoleñas por el resultado de las cuales pueden producirse cambios en el Gobierno de Moise Tshombe.

Las elecciones —que durarán una semana— darán comienzo en las provincias de Kwilu y Kivu el domingo, mientras que las de la provincia de Cuvette Centrale serán aplazadas, de-

bido a que no han dado término los preparativos electorales.

Las elecciones son repetición de las efectuadas en marzo y abril últimos y que fueron anuladas por los Tribunales congoleños ante las quejas presentadas por supuestas irregularidades en la votación y en el cómputo de votos. El Presidente Kasavubu ha nombrado Comisiones electorales especiales para garantizar una votación honrada y eficaz. (Efe.)



## COMENTARIO FIN DE SEMANA

## VIETNAM. MOMENTO CRUCIAL

Por Fernando FRADE

El secretario de Defensa norteamericano, mister Robert Mac Namara, al volver de su visita de inspección a Vietnam del Sur, que hizo en compañía del nuevo embajador, mister Henry Cabot Lodge, dijo: «La situación es grave.» Esto no es nuevo. Invariablemente, cada vez que mister Mac Namara ha vuelto de Saigón ha dicho lo mismo. Es decir, que es una gravedad antigua que data desde la época en que los franceses no pudieron ponerse al compás de lo que los tiempos reclamaban y los americanos no colaboraron en su ayuda para hacer lo más beneficioso al conjunto que se ha dado en llamar Occidente, expresión, por otra parte, que cada vez se diluye más. Pero esa misma duración también indica que en Vietnam del Sur hay fuerzas que no están dispuestas a dejarse engullir por el comunismo. Lo que pasa es que la mayoría no tienen mucho espíritu de lucha, quizá por cansancio o quizá por una no identificación perfecta de ideales con los que sostiene Norteamérica. ¿Quién sabe? En estas cosas de sentimientos nacionales, y más en naciones sin una gran aglutinación, con diferencias raciales, lingüísticas y religiosas, es muy difícil acertar. Claro que los gobernantes de Vietnam del Norte conocen mejor la psicología de los vietnamitas que los americanos y también los chinos.

También esa declaración continua de gravedad es un buen pretexto para justificar la toma de iniciativas que traten de mejorarla; hasta ahora el mayor número de fuerzas no vietnamitas, particularmente norteamericanas, y el uso de medios más cercanos a los de guerra convencional, ya que con los de guerrillas sólo se ha conseguido entregar el control de más de la mitad del país a las fuerzas rebeldes del Vietcong. De paso se hace adquirir al enemigo un exceso de confianza en que la victoria no puede tardar, por abandono; y si ésta no acaba de llegar se le hace caer en el pesimismo y el desánimo. A la chita callando, los Estados Unidos han conseguido llevar allí australianos, neozelandeses, chinos nacionalistas y coreanos del Sur, estando el momento propicio para la llegada de filipinos, que, aunque en cantidad más bien simbólica, indican una determinación. Los del Vietcong sólo tienen la ayuda de vietnamitas del Norte, algunos chinos y quizá unos pocos soviéticos especialistas.

Estas reflexiones quedan confirmadas por el hecho de que la idea capital de la estrategia del Presidente Johnson es la de llevar al Vietcong y a Vietnam del Norte a un sentimiento de descorazonamiento que desencadene en las mentes la idea de que no pueden vencer. Johnson cree que la capacidad de lucha de las fuerzas de sus contrarios no es ilimitada y que los EE. UU. están en condiciones de ir poniendo obstáculos sucesivos a sus intentos de dominación sobre Vietnam del Sur hasta conseguir que aquéllos se consideren impotentes y abandonen la lucha. En una entrevista llevada a cabo por un redactor de la revista «Newsweek» de esta semana, dice:

«Fuerzas. Fuerzas en el aire, fuerzas en el mar y fuerzas en cualquier lugar donde haga falta. Debemos comprometerles hasta que se convengan que nosotros estamos resueltos a impedir que se apoderen del país.»

Pero los comunistas también especulan con esta idea del abandono de sus contrarios. Ellos piensan que más pronto o más tarde el pueblo americano se cansará de ver morir a sus jóvenes y derrochar su dinero, que vendría muy bien para sus programas nacionales, y que esos jóvenes se cansarán de luchar en una guerra triste y desalentadora que, lejos de sus casas, no les trae ninguna satisfacción y si muchos reproches y amarguras de parte de los mismos a quienes suplen en su lucha por su falta de moral: los vietnamitas del Sur.

Es decir, que es una prueba de resistencia en la que los dos adversarios pretenden no el objetivo clásico en una guerra: la destrucción de las fuerzas enemigas, sino el abandono de éstas por cansancio e impotencia, o lo que es lo mismo, que los dos empleen la táctica del «conflicto prolongado», que tan buen resultado dio a Mao Tse Tung contra Chiang y a Ho Chi Minh contra los franceses.

Pero la situación no es la misma, porque la fortaleza de los EE. UU. no es la de Francia entonces, que además no contaba con la base de un Estado vietnamita independiente y aliado, ni los primeros están tan aislados en su lucha como Francia lo estuvo. Se resalta por ciertos medios de información interesados este tema del aislamiento americano, diciendo que ni Japón, India y Pakistán, en Asia; ni Francia, en Europa, apoyan la acción americana, y se olvidan de Tailandia, Corea del Sur, Formosa, Malasia, Australia, Nueva Zelanda, Filipinas e Inglaterra, que la apoyan decididamente. Asimismo, la URSS no se ha definido con absoluta claridad, y su actitud da lugar a múltiples interpretaciones contradictorias. Hay quien dice que ha enviado las rampas de proyectiles «tierra-aire» a Vietnam del Norte para no hacer ver de una manera descarada que se desinteresa del hermano comunista, dando la misma interpretación al disparo que parece haber destruido al «Phantom». Otros dicen que lo ha hecho para no dejar la exclusividad de la influencia a los comunistas chinos y convencer a Ho Chi Minh a que negocie. Esto es una acusación china; pero puede pensarse también que estas acusaciones sean una cortina de humo que oculten a los ingenuos ojos americanos la verdadera intención, es decir, la cooperación entre ambas potencias comunistas. De todos modos, lo que es cierto es que no ha volcado en favor del Vietnam del Norte el esfuerzo que los americanos están volcando en Vietnam del Sur, y es porque está China por medio, que realmente sería la beneficiaria.

Tras la destrucción del «Phantom» y la réplica americana destruyendo dos rampas de lanzamiento móviles, la palabra «escalación» vuelve a surgir en todas las plumas y micros. También es una palabra que de hace algún tiempo surge regularmente. Se repite, se vuelve a repetir, se une al anuncio del envío hasta completar 125.000 hombres mientras se intensifican los bombardeos. Con ello se pretende asustar al enemigo, disuadirle de su empeño al aparecersele vano, inútil y loco. ¡Enfrentarse con la terrible potencia que los EE. UU. pueden poner en juego! Pero esto en guerra psicológica tiene su contrapartida, y es que como ni la URSS ni China muestran la cara, el Vietcong aparece ante el mundo débil, escaso de armas y alimentos, haciendo frente con heroísmo y sacrificio sin límites al gigante americano, resucitándose los viejos símbolos bíblicos de David y Goliat. Esto es lo que frena a los EE. UU., pero no tanto que le obligue a abandonar el campo de una manera incondicional.

## LOS NORTEAMERICANOS APOYAN PLENAMENTE LA POSTURA DE JOHNSON RESPECTO A VIETNAM

### CONSIDERAN AQUEL PAIS COMO LA «FRONTERA DEL MUNDO LIBRE» Y COMPRENDEN QUE WASHINGTON NO TIENE OTRA ALTERNATIVA

PRUEBA DE LA ADHESION POPULAR ES EL HECHO DE QUE CUARENTA Y OCHO DE LOS CINCUENTA GOBERNADORES VOTARAN A FAVOR DE LA POLITICA PRESIDENCIAL

NUEVA YORK. (De nuestro corresponsal.)—El Presidente Johnson ha logrado el apoyo de la nación en su propósito de demostrar a los comunistas del Vietnam que Estados Unidos están dispuestos a hacer todos los sacrificios hasta ganar no la guerra, sino la paz. Alguien ha descrito admirablemente ese propósito, diciendo que el Presidente Johnson tiene a McNamara, su ministro de Defensa, para mantener a Estados Unidos en Vietnam, y a mister Rusk, su ministro de Relaciones Exteriores, para sacar a Estados Unidos de allí.

La opinión se está percatando de que Estados Unidos no tiene otra alternativa—dados sus compromisos y su posición en el mundo—que defender el Vietnam del Sur como «la frontera del mundo libre». Prueba de esta solidaridad con el Presidente Johnson es que en la Conferencia anual de gobernadores de los Estados (provincias) que integran la nación, pese

a que días atrás se produjeron debates acalorados en torno al problema del Vietnam, cuando, por fin, se el pecho en Vietnam. Y la nación estará a su lado.» puso a votación una resolución de adhesión a la política vietnamita de Johnson, cuarenta y ocho de los cincuenta gobernadores votaron afirmativamente. Los dos restantes alegaron razones de orden secundario para explicar su voto negativo.

Los dos grandes diarios neoyorquinos han apoyado en sendos editoriales la actitud de Johnson. El editorial del «Herald Tribune», titulado «Daremos el pecho en Vietnam», termina diciendo: «El interés y el honor de Estados Unidos están en juego. El Presidente Johnson—con la evidente renuncia del hombre que ambiciona sinceramente alcanzar el progreso pacífico de su patria y además tiene confianza en su habilidad para lograrlo—ha declarado: "Daremos

## Entre el riesgo y el honor

leles que son de sus hermanos mayores.

Por todo esto, pese a los peligros evidentes, aun en esa «guerra de carácter limitado», la opinión norteamericana es optimista. Tie-

ne confianza en que los comunistas aventureros del Asia se darán cuenta de que el camino que ahora les conviene tomar es el de la paz.

INTERINO

## EL VIETCONG COMUNISTA INTENSIFICA SU ACTIVIDAD

GOLPES DE MANO, INCURSIONES EN ALDEAS INDEFENSAS Y SABOTAJES MENUDEARON EN VARIOS SECTORES EN LAS ULTIMAS HORAS

SAIGON. — Las actividades del Vietcong han aumentado sensiblemente durante las últimas veinticuatro horas en varios sectores del Vietnam.

Elementos del Vietcong penetraron ayer en tres aldeas cercanas a la ciudad de Kontum, llevándose a 20 soldados de las fuerzas populares, a cinco paisanos y a dos administradores. También capturaron algunas armas.

La pasada noche, muchas compañías del Vietcong desencadenaron un fuerte ataque contra el centro de entrenamiento de las fuerzas regionales de Tan An, a 120 kilómetros de Saigón. Al mismo tiempo hicieron saltar un puente situado a cinco kilómetros de La, cerca de la capital de la provincia de Keim Fong. Además se dirigieron disparos de mortero y de armas ligeras contra Cao Lan. Todas estas acciones estaban coordinadas con el fin de impedir la llegada de refuerzos. Los guerrilleros se retiraron tras infligir

fuertes pérdidas a la guarnición del centro de entrenamiento.

Por otra parte, en la provincia de Qund Ngai, en el centro del país, la capital del distrito ha sido atacada con morteros y cañones.

Ayer se ha sabido que 22 soldados del Vietcong murieron anteayer durante una operación de limpieza efectuada por las fuerzas gubernamentales a 15 kilómetros al suroeste de Danang. Estas últimas, que iban apoyadas por la aviación, sufrieron ligeras pérdidas.

La 173 brigada aerotransportada yanqui, que desencadenó ayer por la mañana una operación en la provincia de Fuo Tuyh, no ha logrado establecer, sin embargo, ningún nuevo contacto con los guerrilleros comunistas.

En Saigón son cada vez más frecuentes los cortes de la energía eléctrica, por los constantes sabotajes contra las líneas de alta tensión. (Pyresa.)

### WASHINGTON, DISPUESTO A TODO

Afortunadamente no se pueden desconocer otros factores favorables a la causa de la paz. Parece persistir la honda división en el campo comunista internacional. Los gobernantes del Kremlin, bien que hayan lanzado los acostumbrados epítetos contra Estados Unidos, no parecen estar muy dispuestos a meterse en peligrosas aventuras. Sería tan temeraria la China roja, ella sola, como para provocar un conflicto general aun cuando bajo el manto de su supuesta ideología oculta ambiciones imperialistas y de conquista? Difícilmente. En política exterior la China es cauta y mide bien sus pasos. Ahora sabe que Estados Unidos está dispuesto a todo. Poco probable es que se atreva a provocaciones de orden mayor. Y las guerrillas comunistas del Vietcong y el Vietnam del Norte comunista poco cuentan, como pe-

LEA USTED

«EL RUEDO»

APARECE LOS MARTES

Ayuntamiento de Madrid



## JUSTAS PREGUNTAS DE UN LECTOR ITALIANO

¿Por qué se exalta la aportación de los Estados Unidos contra los comunistas en Vietnam y se condena todavía la ayuda que prestó Italia a España contra los rojos?

ROMA.—¿Por qué se exalta (como es justo) la sangrienta y desinteresada aportación de los Estados Unidos contra los comunistas del Vietnam y se condena todavía la ayuda que prestó Italia a España contra los comunistas? ¿Se imagina lo que sería hoy Europa junto a una Italia con el partido comunista más fuerte de Occidente?, pregunta un lector de Vicenza en una carta que publica la revista ilustrada «Oggi».

A la España actual, añade el lector de «Oggi», se la puede juzgar como se quiera, pero no se la puede comparar con otros países sometidos a la «invasora, contagiosa y brutal» (véase Hungría 1956) dictadura comunista.

Por su parte «Oggi», en una nota de redacción, comenta la carta de su lector y dice que su observación es muy aguda y subraya que «si es justo levantar un baluarte contra el comunismo en Oriente, ¿por qué no ha sido igualmente justo hacer lo mismo en Occidente, o sea, en España? ¿O es que acaso se teme reconocer la importancia de la lucha anticomunista de Franco?». Sería —añade «Oggi»— una forma curiosa y absurdamente obtusa de juzgar la Historia.

«En cuanto al régimen de Franco —termina señalando «Oggi»— juzgarlo como os parezca, señalad sus errores y sus límites, pero hay que reconocer por lo menos tres enormes méritos: haber salvado a España del comunismo, haberle evitado el horror de la guerra más espantosa de todos los siglos y haberle dado, en estos últimos años, un desarrollo económico que, proporcionalmente, no tiene parangones en Europa.» (Efe.)

## CHIPRE

## PROXIMA REUNION DEL CONSEJO PARA ESTUDIAR LA QUEJA TURCA

**TURQUIA AFIRMA QUE LOS CAMBIOS GUBERNAMENTALES REALIZADOS EN LA ISLA HAN CREADO UN "PELIGRO INMINENTE PARA LA PAZ"**

**SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS.**—El Consejo de Seguridad se reunirá en la tarde del próximo miércoles para estudiar la queja turca sobre la situación en Chipre. (Efe.)

## Solicitud turca

**SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS.**—Turquía ha solicitado una «pronta» reunión del Consejo de Seguridad para estudiar los cambios gubernamentales realizados en Chipre —que dice Ankara— han creado un «peligro inminente» para la paz.

El embajador turco, Orhan Eralp, ha presentado la petición al embajador Platon D. Morozov, jefe interino de la Delegación soviética, que es este mes presidente del Consejo. (Efe.)

## GERALD BROOKE HA PRESENTADO RECURSO DE APELACION

**SU DETENCION ES UN PRETEXTO PARA LOGRAR LA LIBERTAD DE UN MATRIMONIO—ESPIAS A FAVOR DE MOSCU—DETENIDO EN LONDRES**

MOSCU.—El profesor británico de idiomas Gerald Brooke ha presentado ayer recurso de apelación contra la sentencia dictada la semana pasada por un tribunal moscovita, en la que se le condenaba a cinco años de cárcel por «actividades subversivas».

El recurso ha sido presentado por el abogado de Brooke, Nikolai Borovik, según informa la agencia Tass. (Efe.)

## LA URSS pretende canjear a Brooke por el matrimonio Kroger

LONDRES.—Rusia puede ofrecer la libertad del profesor de idiomas Brooke a cambio de la de un matrimonio norteamericano que cumple condena en Londres desde hace cinco años por espionaje para la Unión Soviética, según informa el «Daily Express».

El autor del artículo, Chapman Pincher, afirma que los jefes del servicio de seguridad británico tienen la certeza de que la verdadera razón de la detención de Brooke es esa. Al parecer están convencidos de que se trata de un pretexto para obtener la puesta en libertad de Peter y Helen Kroger, el matrimonio norteamericano que fue condenado a veinte años de cárcel en 1961 por hacer espionaje por cuenta de la Unión Soviética. Estima Pincher que la propuesta de canje será hecha dentro de pocos meses, quizá en el momento de las Navidades. (Efe.)

## Expulsión de un diplomático soviético de Inglaterra

LONDRES.—Gran Bretaña ha expulsado al diplomático soviético Vitali K. Boyarov, segundo secretario de la Embajada soviética en Londres.

La expulsión de diplomático soviético Vitali Boyarov ha sido un acto de represalia, al parecer, por la expulsión de Anthony Bishop de la Embajada británica en Moscú.

No se ha dado razón alguna a la expulsión de diplomático soviético, cuya categoría es igual a la del diplomático británico expulsado de Moscú. (Efe.)

## Sensible alza de precios en Yugoslavia

ROMA.—El precio para el consumidor de los productos alimen-

## CONTINUAN LOS DISTURBIOS EN CALCUTA

CALCUTA (India).—La Policía ha lanzado gases lacrimógenos y hecho 16 disparos de advertencia contra una multitud que trataba de imponer una huelga general, decretada por nueve partidos comunistas y socialistas, contra el aumento del precio de los transportes tranviarios.

Los manifestantes incendiaron nueve tranvías, y la vida en Calcuta y sus suburbios se encuentra casi paralizada como consecuencia de la huelga. No funcionan tampoco los autobuses, y los taxis y las tiendas y los mercados están cerrados. Las autoridades mantienen un servicio especial de autobuses reducido, utilizando para ello unos cuantos empleados de sus oficinas.

El Ejército ha enviado refuerzos desde los Estados vecinos para prestar ayuda, caso de que empeore la situación. (Efe.)

ticios ha experimentado un considerable aumento en Yugoslavia en los últimos días, según informa el periódico «Il Messaggero».

El precio del pan blanco —precisa el periódico— ha aumentado en cerca del 70 por 100, el del aceite en cerca del 20 por 100, el del carbón y la gasolina en cerca del 40 por 100 y el del tabaco en un 50 por 100. El precio de la carne todavía no ha sido fijado. (Efe.)

## FRANCIA NO PARTICIPARA EN LAS PROXIMAS MANIOBRAS «FALLEX 66» DE LA NATO

**El jefe del Estado Mayor francés se lo comunica por escrito al jefe supremo de las fuerzas aliadas en Europa**

PARIS.—Francia ha comunicado al general Lyman Lemnitzer, jefe supremo de las Fuerzas Aliadas de Europa, que no participará en las próximas maniobras «Fallex 66», de la OTAN, según se dice de fuentes allegadas a la «Sahpe».

El jefe del Estado Mayor francés, general Charles Ailleret, ha participado dicha decisión al general Lemnitzer en una carta, se dice de la misma fuente.

Los ejercicios «Fallex» se han estado realizando cada dos años desde 1962. Tienen por objeto comprobar la seguridad de las comunicaciones y transmisiones de la «Sahpe» y la rapidez con que cualquier decisión puede ser llevada a la práctica.

Francia se ha mostrado desde hace tiempo poco propicia a dichas maniobras, basándose en que éstas se basan en la estrategia de la respuesta flexible y no en la represalia masiva inmediata, que el Gobierno francés considera como la única adecuada para la defensa de la Europa occidental. (Efe.)

## BONN «CONTABILIZA» LA ACTUACION DE LOS ESPIAS COMUNISTAS

**EN EL PASADO AÑO SE COMPROBARON 1.772 ACCIONES DE ESPIONAJE MILITAR, 403 DE TIPO POLITICO, 169 DE CARACTER ECONOMICO Y 1.217 «MISIONES PREPARATORIAS»**

**Fueron detenidos 1.014 agentes que operaban en cuenta de Alemania oriental, URSS, Checoslovaquia, Polonia, Yugoslavia, Hungría y Rumania**

BONN. (Crónica del corresponsal de Pyresa, Alberto CRESPO.) Por lo que se ve, la República Federal es algo como un paraíso para los espías. Tal se deduce de un artículo publicado ayer por el ministro federal del Interior —correspondiente al español de Gobernación— Hermann Hoecherl: «La República Federal siguió siendo en 1964 el objetivo principal de los servicios de información comunistas en todos los terrenos de la vida pública.» Esta frase del ministro parece indicar que el espionaje comunista en la Alemania occidental no es exclusivamente militar, sino multiforme. Así, frente a las 1.772 misiones de espionaje militar registradas en 1964, hubo 403 de tipo político, 169 de carácter económico y 1.217 misiones preparatorias. De acuerdo con los datos publicados por el señor Hoecherl, las 3.013 acciones descubiertas fueron realizadas por 1.014 personas distintas. Ahora bien, calculando que el número de espías detenidos por la Policía en un año —en el último, 1.014— represente nada más que la mitad de los espías en servicio, resulta que hemos tenido por aquí 2.028 figones a sueldo del comunismo. En todo caso, bastantes menos que en años anteriores, como señala el informe ministerial. En 1959 fueron atrapados 2.802.

## NACIONES CONTRATANTES

Puesto que las autoridades alemanas no acostumbran a dejarse nada en el tintero cuando se trata de suministrar datos, los hechos públicos por el ministro del Interior nos hacen saber que el Gobierno de Pankow sigue en cabeza como promotor de acciones de es-

pionaje y contratador de espías. De los 1.014 «contados» en 1964, 860 estaban pagados por la Alemania comunista, 39 por la Unión Soviética, 44 por Checoslovaquia, 32 por Polonia, 12 por Yugoslavia, siete por Hungría y cuatro por Rumania. Sólo en 16 casos la Policía alemana no pudo averiguar el país contratante.

A mí me parecen demasiados espías para un país tan pequeño, al menos, en extensión territorial, y tan bien dotado de periódicos y publicaciones especializadas que lo cuentan todo. Por ejemplo: del «Leopardo», que es la última palabra en carros de combate, los lectores de periódicos lo saben todo o casi todo: tonelaje, calibre del cañón, velocidad, espesor del blindaje, potencia del motor, capacidad de inmersión, radio de acción, etcétera. Recuerdo haber leído meses atrás en la Prensa que el carro «Leopardo» podía cruzar bajo el agua todos los ríos europeos. Nadie hizo de ello el menor misterio. Y lo mismo puede decirse de la situación de las unidades de la OTAN en Alemania. Uno se entera de los cambios porque lo cuentan los periódicos. Y si quiere saber detalles, estratégicos, no tiene más que seguir con atención las polémicas en que se enzarzan de tanto en tanto los defensores de la «estrategia hacia adelante» con los partidarios de la «estrategia retrasada».


## ECONOMIA Y POLITICA

¿Y en el terreno del espionaje económico?

Basta echarles la vista encima a los informes mensuales del Banco Federal, de la Federación de Cámaras de Comercio o de la Federación de Industriales para estar al día de la situación económica del país: lo que produce, lo que consume, lo que exporta, lo que importa, lo que ahorra la población, lo que se invierte, lo que gana el obrero y lo que gana el patrono. ¿Qué otras cosas pueden interesarle a un «espía económico»?

Del espionaje «político» —408 casos en 1964— cabe decir lo mismo. ¿Qué mejores informadores de la situación política, más precisos, que los institutos de sondeo de la opinión pública? Con puntualidad pareja a la de las estaciones del año nos cuentan lo que piensa la gente, sus preferencias políticas, sus simpatías por los personajes políticos nacionales y extranjeros, su opinión sobre el comunismo y el capitalismo, el comportamiento de los adolescentes, de los jóvenes, de los adultos y de los viejos, etc. ¿Para qué, pues, el espionaje?

Ahora el oficio de espía tiene menos romanticismo que antes. En otros tiempos, el espionaje no estaba burocratizado y quienes lo practicaban eran sin duda personas distintas a las demás. En estos se ve que ha decaído la profesión. Los espías se dejan arrestar por millares, lo cual parece indicar que se trata de gentes de poco relieve y con una cierta tendencia a la «chapuza espionística». ¿Quién puede imaginarse a un espía de antaño preocupado por la balanza de pagos o la circulación fiduciaria?



**EL SEÑOR.**

**DON JOSE ALONSO CALLEJA**

Vieja Guardia de Madrid, Maestro Nacional, Profesor de la Institución Sindical Virgen de la Paloma y Jefe del Departamento de Actividades del S. E. M.

**HA FALLECIDO EN MADRID EL DIA 30 DE JULIO DE 1965**

A los cuarenta y seis años de edad  
HABIENDO SIDO CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

**R. I. P.**

Su afligida esposa, doña Marcelina Martín Barrera; hijos, Leandro, Isabel, José y Eugenia; hermanos, Juana, Angel, Constanza y María; hermanos políticos, Manuel Bueno, Carmen Povedano, Valentín Martínez, Zolito, Elvira, Eugenia, Mariano y Manuela Martín; sobrinos, primos y demás familia

**PARTICIPAN** a sus amistades tan sensible pérdida y ruegan una oración por su alma y asistan a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy día 31, a las diez de la mañana, desde la casa mortuoria, Cáceres, 7, al cementerio de Nuestra Señora de la Almudena, por lo que les quedarán agradecidos.



## PARIS

## LA «CALMA DE AGOSTO» HA PASADO A SER UNA UTOPIA

MILLONES DE FRANCESES ESCAPAN EN BUSCA DEL SOL, MIENTRAS OTROS TANTOS REGRESAN A SUS HOGARES

Los tecnócratas, entre tanto, trabajan sin cesar en busca de nuevas fórmulas económicas y sociales

PARIS. (De nuestro corresponsal.)—El período de «calma» agostea que, como todo el mundo sabe, empieza en julio y acaba en septiembre, se inició ayer en París con su tradicional actividad. Por una parte, diez millones de franceses (de los cuales la mitad de la mitad son inquilinos de la capital) escapan en busca de sol, cruzándose en las carreteras con seis millones de ex veraneantes, que se reinstalan en sus domicilios bajo la lluvia y el frío que caracteriza el clima local.

En medio de este «va y ven» atrozador e inquietante (un promedio de doscientos muertos y cinco mil heridos diarios lo caracteriza), otro grupo de personas continúa laborando impertérritas, como si nada ocurriera. Estos son los tecnócratas encargados de reajustar la vida social. Según ellos, el progreso del país debe estar sujeto a un plan. A sus cánones, sus previsiones y sus recursos debe amoldarse el proceso de crecimiento y, por lo tanto, reconocida su importancia, el esquema administrativo alcanza una letra mayúscula y en adelante se llamará El Plan.

El Plan (con mayúscula) que los doctos especialistas han preparado habla primeramente de esfuerzo, lo que quiere decir que su aplicación no será cómoda. Después recomienda la formación profesional de los adultos para dedicarlos preferentemente a trabajos utilitarios en el ramo de la técnica.

## EL «PLAN» DE LOS «PLANIFICADORES»

Los «planificadores» recomiendan un desarrollo de la masa de capital exportable para invertir en países subdesarrollados de manera que se conviertan en clientes de productos franceses.

Puesto que las máquinas irán progresiva y sistemáticamente sustituyendo a la mano de obra, estos especialistas preconizan que se reorganicen los patrones de actividad sobre la base de cuarenta y cuatro horas semanales.

El dinero estacionado o acumulado será delito en la sociedad futura y, por lo tanto, los poseedores de capitales deben inmediatamente invertir en la expansión industrial o de equipo.

Con todas estas normas aplicadas la existencia no será paradisiaca, pero, según pronostican, resultará menos difícil afrontarla: el hombre trabajará menos horas, pero habrá menos sin trabajo. Disfrutará menos espacio en los domicilios - residencia, pero habrá más hogares a la disposición de todos. Mayor riqueza por individuo, pero mayores impuestos, lo que reducirá el número de ricos, y, finalmente, mucha más producción, a la par que se recomienda menor consumo.

Unánimemente a la decisión reiterada de mantener los precios bloqueados a su nivel actual, mientras el Estado anuncia el aumento (a partir de hoy) del pan, la electricidad, los servicios postales y los ferrocarriles, y admitirán que la famosa «calma de

agosto», mes en el que nunca pasa nada, es tan paradójica como el mundo mejor que nos anuncian, en cuyo Universo vivir será, por lo menos, más cómodo que en el nuestro.

El verano, período de depreocupaciones, se singulariza esta vez por una gran obsesión: no seguir inactivos ni siquiera en los días de reposo, de manera que el descanso sea aprovechado. Por lo menos, así lo pretenden.

Manuel DE AGUSTIN

## COMPARECE ANTE UN TRIBUNAL DE CERDEÑA LA TRIPULACION DE UNA EMBARCACION CONTRABANDISTA PROCEDENTE DE GIBRALTAR

NAPOLIS. — Ha comparecido ante un Tribunal de Cerdeña los ocho tripulantes de una embarcación capturada en enero de 1964, cuando intentaba cruzar el estrecho de Bonifaz transportando contrabando procedente de Gibraltar, según informa el diario «Roma».

El capitán del barco contrabandista, el francés Henry Raoul Bergez, ha declarado que salió de Gibraltar cargado con 500 cajas de tabaco y que contrató a los hombres de su tripulación por 4.000 pesetas cada uno.

El fiscal ha pedido para los acusados penas de hasta seis años y un mes de reclusión, así como multas que ascienden a cerca de los 300 millones de liras (unos 34 millones de pesetas). Por su parte, el abogado del Estado ha solicitado que los acusados sean condenados al resarcimiento de daños y perjuicios y que se imponga a cada uno de ellos una multa de 98 millones de liras (cerca de los doce millones de pesetas). (Efe.)

## IMPOSICION DE CONDECORACIONES A LOS CAMPEONES DEL CONCURSO DE FORMACION PROFESIONAL DE GLASGOW

GLASGOW (Escocia). — El ministro de Trabajo inglés, Ray Tunher, ha impuesto ayer las 91 condecoraciones a los ganadores de la XIV Olimpiada Industrial de Aprendizices.

En la competición por equipos ganó Inglaterra, con seis medallas de oro, cinco de plata y cinco de bronce. Segundo, Japón, con cinco medallas de oro, cinco de plata y dos de bronce. Tercero, España, con cuatro de oro, cinco de plata y dos de bronce. Cuarto, Alemania, con tres de oro, cinco de plata y dos de bronce.

## ESPAÑA, ATRACCION MUNDIAL

SUECIA: UNA EMPRESA OFRECE A SUS EMPLEADOS VACACIONES GRATUITAS EN CANARIAS O BALEARES SI NO ABANDONAN EL TRABAJO EN VERANO

ALEMANIA: PREMIOS PARA LAS MEJORES FOTOGRAFÍAS TOMADAS POR TURISTAS EN NUESTRA PATRIA

NORTEAMERICA: LA NUEVA GALERIA DEL «EMPIRE STATE BUILDING» SE INAUGURO CON UNA EXPOSICION DE PINTURA Y ESCULTURA ESPAÑOLAS

DUSSELDORF. (Del corresponsal de Efe.)—Varios periódicos alemanes escriben en lugar destacado que la Empresa sueca Oxelosund ha prometido a sus empleados unas vacaciones gratis en Palma de Mallorca y en las islas Canarias si no abandonan el trabajo en los meses de verano.

La Dirección de la Empresa promete abonar los gastos siempre que sus obreros y empleados tomen las vacaciones en otoño, precisa la información.

El diario popular «Abendpost», de Dusseldorf, que inserta la noticia bajo un gran titular y acompañada de una foto tomada en la playa Las Cantaras (islas Canarias) aconseja a los industriales alemanes que imiten el ejemplo de sus colegas suecos.

En la misma página, el «Abendpost» anuncia que las Oficinas de Turismo españolas en la República

Federal tienen convocado un concurso fotográfico para premiar la mejor fotografía tomada en España por los turistas alemanes. El periódico —que presenta además la información en recuadro— indica que las fotos deberán ser entregadas a cualquiera de esas Oficinas antes del 31 de octubre próximo. Figuran como premios varios viajes en avión a España. Dice que cabe la posibilidad de que el Ministerio de Información y Turismo adquiriera alguna de las fotos presentadas al concurso.

Las Oficinas de Turismo a las cuales se refiere el «Abendpost» dependen del Ministerio español de Información y Turismo. Tienen sus sedes respectivas en Munich, Frankfurt y Hamburgo. Las autoridades de Dusseldorf desearían que España instalara una cuarta Oficina en esta capital del Estado de Renania del Norte (Westfalia), considerada en todo el mundo como la metrópoli de la industria alemana.

## Muestra de la pintura y escultura contemporáneas

NUEVA YORK. (Del corresponsal de la agencia Efe.)—La nueva galería de arte instalada en el Empire State Building (el edificio más alto del mundo y una de las principales atracciones turísticas de Nueva York) ha sido inaugurada con una gran Exposición de pintura y escultura española contemporánea, que incluye setenta y tres cuadros y varias esculturas. Esta Exposición de artistas españoles permanecerá abierta durante cuatro semanas, y la nueva galería tiene la característica de que no cierra durante todo el día, permaneciendo abierta al público desde las nueve de la mañana hasta las doce de la noche.

El acto de la inauguración estuvo lleno de simpatía por la presencia de la Tuna universitaria de Barcelona y el Grupo de Coros y Danzas de Jaén, que interpretaron diversas composiciones y bailes españoles. El comisario de España, señor García de Sáez, pronunció unas palabras resaltando la importancia del acto y el hecho de que todos los artistas que han figurado en las Exposiciones del pabellón han hecho posible esta nueva exhibición en el edificio más famoso de Nueva York.

Los pintores que están representados en la galería recién abierta son los siguientes: Alabala, Brotat, Claret, Cossio, Dans,

Labra, Fraile J. Francés, Menchu Gal, Eoves, Juan Guillermo, Guinovart, Hurtuna, Iglesias, Jardiel, Lapayse, Macarrón, Molezun, Mil Libroth, Mompo, Monjales, Navarro, Novillo, Pijuán, Redondela, Milina, Sánchez, Sansegundo, Sempere, Suárez, Vauero, Vaqueiro, Turcios, Vento, Victoria, Villalba, Viola Werba y Sobel.

Las esculturas son de Amadeo Gabino y José Luis Sánchez, y las litografías, de María A. Dans y de Cárdenas. En la apertura de la galería estuvieron presentes diversos diplomáticos, artistas y escritores españoles.

## Eddie Bryan, ganador del concurso colombino

Por cuarta vez se ha celebrado en los Estados Unidos, a la vez que en España, el concurso escolar sobre Cristóbal Colón y la labor de España en América. Este año se han presentado a la competición en Norteamérica 26.000 trabajos, siendo el ganador Eddie Bryan, muchacho de diecisiete años, residente en el pueblito de Eunice, Estado de Nuevo México.

El premio del concurso es un viaje de diez días por España, patrocinado por la Compañía aérea Iberia, que incluye los principales lugares colombinos. Como anticipo de su viaje, el joven Eddie ha visitado el Pabellón de España en la Feria Mundial en compañía de su profesor.

En el transcurso de su visita, el ganador del concurso recibió de manos del comisario, señor García de Sáez, la medalla conmemorativa del Pabellón, pronunciando en este acto unas palabras, resaltando la importancia de estos concursos, que estimulan a los escolares norteamericanos a profundizar en el conocimiento de la gesta del Descubrimiento.

## Rasgos de simpatía de la Tuna de Barcelona

La Tuna universitaria de Barcelona ha llegado a Nueva York a bordo del «Leonardo da Vinci» para actuar en el Pabellón de España durante una temporada.

La agrupación musical estudiantil está integrada por once estudiantes de diversas Facultades y Escuelas Especiales, procedentes de varias regiones españolas. Su llegada al muelle despertó la curiosidad de las gentes, y al ser preguntado uno de los estudiantes qué traje era aquél que vestía, respondió: «Nosotros veníamos en el viaje de Colón, pero hemos llegado un poco más tarde».

Nota muy pintoresca fue la ocurrida en la Aduana, en la que otro estudiante propuso que si los trámites eran cortos cantarían a cambio. La Tuna de Barcelona comenzó a tocar y cantar, entre la expectación y la simpatía de todos los empleados, que rápidamente se fueron congregando en el lugar donde estaban los músicos.

El resultado fue que a ninguno de ellos les abrieron las maletas y salieron del muelle entre ovaciones de los aduaneros.

## Hacia un acuerdo de coproducción de TV entre Alemania y España

BONN. (Del corresponsal de Efe, Torres Quevedo.)—La televisión alemana confía que pronto podrá firmar un acuerdo de coproducción con la televisión española. En los medios interesados se indica que las negociaciones preliminares han comenzado en un ambiente de gran cordialidad y que España muestra sumo interés en una coproducción cinematográfica con la República Federal.

Los directores de la televisión alemana creen que debido al interés que existe por ambas partes no pasará mucho tiempo hasta la fecha de proyección de la primera película hispano-alemana. En algunos boletines internos se ha tocado este tema con la certeza de que los telespectadores de la República Federal verán cumplidos uno de sus deseos, que recientemente algunos periódicos hicieron también suyos.

En varias ocasiones los críticos cinematográficos lamentaron la ausencia de películas españolas en las pantallas de la televisión germana.



# HAY QUE ALUMBRAR MUCHAS MAS AGUAS SUBTERRANEAS



En vísperas de agosto, después de una semana fresca, no se separa de las mentes campesinas el signo de la sequía, ni siquiera por donde las lluvias liberaron muchas regiones del canto de la cigarra. Dos años consecutivos sin conocer apenas el agua —en la Alta Meseta hay provincias donde no llegaron los pluviómetros a registrar 180 milímetros por metro cuadrado, al cabo de diez meses del año meteorológico que comienza en octubre— han producido tantas pérdidas en el país que no se recuerda otro ciclo de desesperación en la economía del campo.

Ahora se suspira hondamente por el porvenir de las tierras que hasta la fecha han sido regables. Las láminas de agua de pozos y manantiales descendieron sensacionalmente, amenazando los cultivos. Las aguas de los arroyos también han disminuido y en tal grado que algunos de ellos están secos, con evidentes perjuicios donde eran utilizados para fertilizar plantas que siempre llegaron a buen término de arrogancia, ya metidas en septiembre. Los grandes regadíos regulados por pantanos parece que tienen asegurados caudales suficientes para llegar a los meses cuando más duros pueden ser los estiajes, sobre todo octubre si en el anterior no descargaron las bendiciones del cielo para colmar las recolecciones del algodón, remolacha, patatas y alfalfa y preparar el suelo para las siembras de otoño. Los que dependen de pozos con pocas garantías para regular una producción harán bien en prepararse si no llueve por las alturas de San Bartolomé, cuando suele cambiar el panorama climatológico, como aviso de fin de verano, con cerca de treinta días de anticipación.

En España no hemos obtenido de los subsuelos el rendimiento debido, como si carecieran de interés los alumbramientos de arterias, por debajo de las capas freáticas. Por lo general, estadísticas y técnicos han desdeñado las pequeñas riquezas, como si sólo las apetencias hubieran de centrarse en los grandes planes nacionales, exclusivamente, con presupuestos grandiosos, abandonando lo que es fácil, barato y de aplicación inmediata. Ahora, cuando más afán existe en la obtención de petróleo, con esos mismos trenes de sondeo, durante las prospecciones, han podido ser desestimados recursos útiles para

cambiar la fisonomía de una gran extensión de donde emigra la gente. Es supuesto no es un reproche y menos que tiene alguna relación con aquel cazador que con la veda abierta no tiraba a los conejos porque había salido a perdices. Las sondas, hasta hace poco, eran empleadas para conocer la disposición de un terreno y cimentar, sobre él los estribos de un puente, una construcción peligrosa o una presa.

Los últimos veneros de riqueza acuífera han sido tan espectaculares que llaman la atención y animan a redoblar los esfuerzos para conseguir otros de importancia análoga, sobre todo en regiones donde jamás se había sospechado superar las amarguras de un terreno seco. Sería útil que no sólo compañías o empresas dedicadas a la obtención de recursos hidráulicos del interior del suelo, sino entidades técnicas de absoluta garantía, como las Confederaciones Hidrográficas, Servicios de Concentración Parcelaria, Instituto Nacional de Colonización, etc., obren en su poder trenes sondis-

## LOS ORGANISMOS ESPECIALISTAS DEBEN SER DOTADOS DE TRENES DE SONDEO Y APARATOS DETECTORES

### LA LANA SE VENDE MUY MAL

tas de esta clase y elementos detectores, capaces de señalar con éxito caudales subterráneos abundante, por encima de lo que a fuerza de empirismos, apunta una ciencia, los radiostetistas o radiólogos émulo de Moisés, que trabajan con buen éxito en hallazgos de esta clase, aunque en escala reducida.

Otro año como el actual perturbaría con más saña —el agotamiento de los buenos manantiales lentamente lo denuncia— todas las producciones. De ahí el interés de obtener recursos urgentes dotando de medios a quienes los pueden utilizar con éxito y adecuados terrenos.

Luis CALABIA

## AL ENTRAR EN AGOSTO CASI TODO EL CAMPO CEREALICOLA ESPAÑOL ESTA SEGADO

### LA COSECHA TRIGUERA SIGUE SIENDO MEJOR QUE LA ESPERADA

A pesar de ser, en general, un año de media cosecha cerealícola, el resumen triguero ha sido francamente mejor que el esperado, con grandes desigualdades en una misma provincia. En ambas Castillas, León y Extremadura se han librado las peores batallas de la actual recolección, que ya al entrar agosto está casi ultimada, tanto por las exiguas cantidades recogidas como por la prisa con que activan las faenas los medios mecánicos que son puestos en juego, eliminando las dificultades de la mano de obra. Sin embargo, ¿será alguien capaz de decir la última palabra en cuanto al volumen en general de trigo?

Las cosechas españolas de cereales son tan variables que al llegar a la consideración de la actual recordemos que la parámetro nacional sólo guardó en 1945 cerca de 23 millones de quintales métricos, con una producción de 562 kilos por hectárea, y al año siguiente, esto es en 1946, el aumento fue del 6,83 por 100, llegando a 41,3 M.; a 47,7 en 1954, y finalmente a poco más de 50 M. en 1963, cosecha record. En esta ocasión, las provincias más pródigas de Andalucía reconocen haber cosechado cantidades importante muy superiores a las que airean gentes que de la verdad tienen un concepto extraño. En zonas regables, después de una última producción remolachera, se obtuvieron en la presente campaña hasta diez mil kilos por hectárea en Cataluña —algunos predios, claro está—, algo nunca visto en España, y han pasado de cuatro y hasta de seis toneladas por la misma unidad de superficie en Valladolid y Málaga, por ejemplar de fecundidad, tras un buen abonado y un correcto laboreo. Hay ejemplos raros en las regiones señaladas antes peyorativamente, con rendimientos de 600

kilos por hectárea, que son los menos.

Continúan las quejas contra el Servicio Nacional del Trigo en toda España, y los pueblos en donde se han visto obligados a efectuar los traslados y trasiegos y algunos transportes baldíos a los silos se sienten incómodos de lo que entienden falta de consideración hacia el productor por aperturas tardías, aparte, claro está, de las fricciones que anualmente se producen por discutible aplicación de precios, grados higrométricos y, lo que es mucho peor, algunos campesinos, por falta de numerario, han tenido que dejar su trigo en posesión de intermediarios por permanecer cerrados los nacenes cuando ya estaba trillada la cosecha. Todo ello, además de que en algunas provincias donde silos y graneros estaban llenos de piensos, los cultivadores tuvieron que buscar aloja-



miento para un trigo que ya debería estar vendido.

### EL PRECIO DE LA CARNE

Se quejan los ganaderos del disgusto que produce en el campo observar que una buena parte de la Prensa siente satisfacción por la llegada de la carne de importación, por estimar que el hecho es creador de sensibles pérdidas para la gente del campo, que está empujada hasta las cejas.

Es posible que ello sea cierto y que todo esté en contra de dichos productores, y, sin embargo, el precio de la carne en las tablas es tan alto que rebasa en cuarenta veces el coste en 1936. Si los ganaderos, o quienes fueren, considerasen las remuneraciones de trabajadores y funcionarios normales, ninguna de las cuales llegó, ni con mucho, a tal extraordinaria altura, se darían cuenta de quién debe quejarse del precio de la carne.

### EN PLENO RETROCESO DE VALORACION, APENAS SE VENDE UN KILO DE LANA

Mientras se repone la lana extranjera, la española desciende un poco más y parece normal vaticinar el golpe que se presiente desde hace algunos años y más aún después de la entrada en España de las pieles ovinas completas. La inmovilización es total, cuando prácticamente acaba de terminar el esquila, esto es, cuando más

fáciles son las transacciones, y eso en pleno retroceso de precio.

Ni las lanas más selectas, ni las ordinarias tienen postores, salvo si los precios son punto menos que regalados, porque, entonces, si, salen compradores aprovechando las gangas provocadas, como, por ejemplo, los conciertos hechos últimamente a razón de seis a ocho duros kilo a redondear la estimación para noviembre o diciembre, exactamente igual que el año anterior, pero con pérdida de veinte a veinticinco pesetas por unidad de peso.

### CONTINUA EL BUEN PRECIO DEL GANADO LANAR

La abundancia de carnes refrigeradas, que tanta aceptación está teniendo en las plazas importantes, por el precio y la calidad, mantiene los precios del vacuno, aunque en unos días en que faltó de los mercados de Madrid y Barcelona se registró un pequeño aumento de tipo local, que no pudo influir en los centros de producción.

Continúa el buen precio del ganado lanar, y así, en el último mercado de Medina del Campo fueron pagados los lechazos entre 40-45 pesetas kilo vivo. Las corderas más caras, para vida, se cotizaron a 33.

Los tratantes buscan con interés cerdos, pero la mayor parte de éstos, metidos en rastros, están ya comprometidos y es difícil la compra en Extremadura.

## EL VIÑEDO CONTINUA CON INMEJORABLE ASPECTO

### A 32 PESETAS HECTOGRADO SE HACEN LAS MEJORES OPERACIONES

El campo vitivinícola ofrece inmejorables aspectos en todas partes, sin excepción, aunque algunas tengan muchas uvas, y algunas, las que brotaron tarde a consecuencia, de las heladas, ninguna. En Andalucía, cuenca del Duero, Navarra, Valencia y Cataluña, la cosecha se aproximará a la del año anterior, que fue magnífica.

Con un panorama así, los precios no se mueven, y hasta retroceden algo del que apuntaron al entrar este mes. Nadie ha logrado mejor precio que el de 32 pesetas hectogrado, que es el de apoyo. El comercio compra para reponer existencias, y aunque las playas están llenas de veraneantes, no se nota apenas el movimiento mercantil en ninguna parte.

Ahora vendría bien unas lluvias, porque a las cepas se les nota falta de humedad, que engorda el fruto a tiempo en todas las regiones, sin exceptuar más que las remojadas después de Santiago, aunque no fue mucha la precipitación. A mes y medio de las vendimias en La Mancha, todo el mundo opina en sus provincias la necesidad de un

aumento de precio que regule la inmediata campaña en términos remuneradores. En otras regiones, todavía con mucho vino en las bodegas, están deseando despacharle con alguna cesión de precio.

### FLOJEDAD EN EL MERCADO ACEITERO

#### Es posible el nuevo precio de apoyo a 32,50 pesetas kilo

En absoluta calma el mercado aceitero, con ninguna demanda, salvo las reposiciones del comercio, que cada vez son menores, acaso porque haya existencias en los almácenos, se espera que para la regulación de la campaña entrante sea fijado el precio actual de las cotizaciones oficiales a 32,50 pesetas, como base de los oleos de un grado de acidez para el kilogramo. Parece desestimado el que circuló semanas anteriores, en que fue fijado un hipotético precio de 40 pesetas kilo.

(Servicio especial de Pyresa.)



# CRISIS AVICOLA

En el mes de marzo del año en curso, ANSA anunció por conducto de la Prensa que en el supuesto de que los avicultores se mantuvieran sin rectificaciones en la por entonces recién inaugurada política expansiva, se plantearía una crisis avícola tan grave como la que se planteó a lo largo de los primeros seis meses de 1964.

Por cuanto se lee, algunos informadores entendieron que las previsiones de ANSA eran unas previsiones a corto plazo. Así, al no presentarse la crisis a continuación del informe opinaron que el pronóstico de ANSA fue un pronóstico equivocado.

Lo peor de la avicultura es que multiplica su capacidad de producción sin que el aumento se registre de manera inmediata. Si el mercado acusara recibo puntualmente de las reposiciones que se hacen cada día, los avicultores estarían en condiciones de corregir sus programas laborales sobre la marcha. Pero no es así: las pollitas que entran hoy en una explotación inician la puesta no antes de cinco o de seis meses.

Luego sí; luego se plantea el problema. Pero cuando esto ocurre los avicultores han invertido en cada gallina ponedora alrededor de 150 pesetas. Después de haberse colocado en este nivel de gastos parece natural que traten de resistirse a sacrificar un animal por el que, vendido como carne, no le pagarán más allá de cuarenta pesetas.

Lo mejor de la avicultura es que resulta sencillo averiguar las tendencias y aun las dimensiones que, según las circunstancias, adquirirá al cabo de muchos meses, este en apariencia complicado mundo económico.

La crisis de 1964 fue consecuencia espontánea de los precios relativamente buenos a que se pagaron los huevos durante casi todo el año 1963.

La escasez de huevos que registraron los mercados desde octubre de 1964 hasta julio de 1965—el déficit continuará algún tiempo más—se debió, entre otras cosas, a los precios de ruina que soportó la avicultura desde enero hasta julio de 1964.

Predecir que a últimos de 1965 o primeros de 1966 habrá excedentes de huevos, es sencillo. Basta, para llegar a esta conclusión, con analizar los siguientes datos: volumen de la oferta de pollitas de un día—muy superior al de 1964—, y precios de los huevos, bastante más altos ahora que entonces.

Ahora bien; la crisis no está a la vuelta de la esquina. Para que se presente hace falta que todas las pollitas que se vendieron en los últimos siete meses, empiecen a poner. Las primeras unidades—las que se adquirieron de enero a marzo—no eran peligrosas, se trataba del cupo considerado normal. En marzo aumentó la oferta y, en consecuencia, las reposiciones. De acuerdo con el consumo español de huevos se puede calcular que las pollitas excedentes—las que pondrán los huevos sobrantes—son las que entraron en los gallineros a partir del mes de mayo. Esto significa que las dificultades vendedoras se manifestarán no antes del próximo mes de noviembre y, en mayor medida, después de esta fecha, exactamente cuando participe en el juego económico la gallina campera.

La importancia de la próxima

crisis dependerá: de la medida en que hayan atendido, los avicultores, las prudentes recomendaciones de ANSA; de la eficacia de los procedimientos defensivos que se empleen cuando llegue esta ocasión; de cómo esté abastecido el mercado de otros artículos alimenticios y de lo que hayan crecido, por aquellas fechas, la renta media general y la voluntad de comprar y consumir huevos.

Marchar a la zaga de los acontecimientos es un error técnico. Muchas contrariedades agropecuarias nacieron y se desarrollaron favorecidas por la ignorancia. La suerte de las actividades económicas del día se confía, fundamentalmente, a la información.

Aquí, lo que procede es felicitarle de que un sector económico pueda aconsejar en marzo la actitud que conviene adoptar en abril, mayo, junio y julio, para evitar sorpresas desagradables en el mes de diciembre. De esta forma no sólo se atenúa el rigor de los problemas productores. La población consumidora también se beneficia.

## PROBLEMA MUNDIAL DE LA CARNE DE VACUNO

### AUMENTA EL CONSUMO Y DISMINUYE LA PRODUCCION

La coyuntura actual del mercado de la carne de vacuno es bastante incierta. El consumo ha experimentado un fuerte incremento, mientras que la producción se ha estacionado, e incluso es posible que marque un retroceso. Los países europeos son los que mayormente acusan esta situación, necesitando algunos de ellos, tradicionalmente exportadores, como Francia, recurrir a la importación para atender la demanda del consumo nacional. Esto inquieta a los Gobiernos de muchos países, tanto exportadores como importadores, por lo que han tomado medidas especiales relativas a la producción y consumo de carne bovina.

La agencia de noticias Comtelsa ha facilitado últimamente la siguiente información sobre el mercado de carne de vacuno:

«Se restringen las ventas de carne en Chile.—Por un decreto del ministerio de Economía se prohíbe la venta de carne de vacuno en las carnicerías los domingos, los lunes y los martes. La medida pretende ahorrar divisas extranjeras, teniendo en cuenta la incapacidad local para que la producción chilena de carne pueda cubrir la demanda existente, así como intentar la rebaja de los precios de venta al público. El Gobierno pretende que los chilenos compren y consuman más carne de pollo, de cerdo y pescado.

Se ha informado que las importaciones de carne vacuna procedentes de la Argentina costaron al país 40 millones de dólares el año 1963 y 35 millones de dólares el año 1964, según datos facilitados por el Departamento de Comercio Exterior del Banco Central.

Carne de Nueva Zelanda para Bulgaria.—El Gobierno búlgaro ha adquirido 1.200 toneladas de carne

## REPOBLACION GANADERA

# UN NUEVO CONCEPTO CON JUSTIFICACION EN EL MOMENTO PRESENTE

Este concepto es muy similar al tan utilizado de repoblación forestal, que tan buenos frutos ha dado en España, con superior rendimiento para tierras casi abandonadas y esquilmas por años y años de abusivo pastoreo, con defensa frente a la erosión tan acentuada en nuestras barranqueras y sierras, evitando cegamientos de pantanos por la tierra útil robada a montañas y laderas, con regulación climática en muchas de nuestras zonas más secas. A pesar de las controversias con los ganaderos, en general, la repoblación forestal ha sido sumamente beneficiosa para el país y para la tierra. No tiene muchas veces razón el ganadero al quejarse de ella, debe darse a la tierra lo que más rendimiento le permita, y es, en bastantes casos, el árbol el más indicado para ello.

Pero con idéntica mentalidad, es necesaria en muchos casos una verdadera repoblación ganadera, de la misma manera que a la concen-

tración parcelaria de las tierras de cultivo puede oponerse una consecutiva concentración parcelaria de prados y pastizales, hoy fraccionados en demasía, a pesar de la capacidad de translación del ganado. Esta repoblación ganadera debe diferenciarse de la expansión ganadera, esta última referida al incremento de los censos, de la producción o del área de una de terminada especie o raza, ya existente en cierta comarca. La repoblación es llevar ganadería, o alguna de sus especies, a donde no la hay, sentando las bases necesarias para ello, y con una labor tan compleja y más rentable, y a plazo más inmediato, que la de repoblación forestal.

Tenemos varios ejemplos muy demostrativos, y en años bien recientes. Quizás el más llamativo es el de los grandes núcleos avícolas de Reus y de Valladolid, el primero en tierra de avellanos con pocas y malas gallinas camperas, y alguna que otra cabra en huerta, y escasos cerdos para matanza casera, que sin tradición ganadera alguna, empezando por gallinas en las buhardillas, ha acabado por asombrar a Europa entera, y el otro, nacido en el corazón de tierras de pan llevar, con sólo ganadería de yuntas de mulas y de ovejas en rastrojo, que también en poco tiempo ha alcanzado volumen sorprendente. Se trata de dos casos de espontáneo crecimiento, en virtud de la iniciativa privada, por la gran fuerza de impulsión y provisionalidad de nuestro sufrido pueblo, un poco al azar, un poco a lo que saliera. También se está repoblando Canarias, con buena ganadería, desde que allí llegaron técnicos de gran empuje y competencia. Ejemplo también el de los terneros de carne que ya se ceban en el sureste, en tierras donde no se recuerda más vacuno que el de sus plazas de toros, o lo que pudo haber sido el traslado masivo de las vacas del casco urbano de Madrid, con el plan de asentamiento en el valle del Lozoya. Y ejemplo también el de los nuevos regadíos, como en el Plan Badajoz, con aparición de cerdo intensivo y vaca de leche, en terrenos en donde sólo era conocida la vaca brava y el cerdo de montaña.

¿Debe hacerse en España repoblación ganadera? Sí, y con urgencia, para fijar trabajadores en el campo, para asegurar su capacidad de consumo, tan necesaria para una floreciente expansión industrial, y para que ello sea posible a través de mayores ingresos del campesino y del ganadero, con intensificación de sus explotaciones, con menos paro encubierto, con superior producción, con más notables rendimientos.

Se puede y se debe ir a la repoblación ganadera, pero en serio, con buenos estudios previos, y sentando las necesarias bases para que no sea ruinosa aventura para el escamado y sufrido campesino.

Deben ser cuidadosamente estudiadas las zonas adecuadas para ello, y con plan global que comprenda todos los aspectos, sin dejar cabos sueltos por los que se escapara el éxito, con dinero suficiente para que el esfuerzo sea rentable, y los resultados seguros y concretos.

Ya en la fase de realización, lo más importante es la ayuda téc-

nica, como lo demuestran los casos de repoblación ganadera citados, que han surgido en donde ha habido buenos veterinarios que han dominado todos los secretos de la avicultura, o que han sabido dirigir adecuadamente la moderna cría del ternero. Técnicos con gran especialización, con gran sentido práctico, con la suficiente fijeza, y con retribuciones que no sean simple consuelo para ineptos y fracasados. El técnico es preciso para el consejo sobre la raza, sobre el manejo, sobre la alimentación adecuada, y para una patología de la que no tiene experiencia el nuevo ganadero. Y junto a él el agrónomo, con mejora de pastizales y con implantación de cultivos forrajeros. La base allí, menticia es fundamental, siempre que no pueda fiarse todo a los piensos compuestos como pasa con la avicultura, o el cerdo de cría intensiva, o el conejo industrializado. En donde haya regadío y vacas lecheras, o terneros de crecimiento rápido, son necesarios los forrajes y los silos. En zonas de pastizales y sierras, la mejora del pasto, con su abonado si es preciso. Desde luego sin base alimenticia, no hay ganadería que sea próspera y rentable, o costos suficientemente bajos para hacer económica la explotación.

Es más fácil el reparto de unos cuantos sementales, que en estos casos deben ir acompañados de las suficientes hembras selectas de las nuevas y adecuadas razas, a fin de que en núcleos compactos de reproductores permitan empujar bien desde el primer momento, sin pagar tributo al mal ganado, hecho forzoso en donde lo haya, pero no justificable en un área nueva.

Falla casi siempre la comercialización en gente no avezada al trato sobre las nuevas reses, su valor, sus cotizaciones o sus salidas, y éste es quizá el más fundamental hecho a cuidar en toda la repoblación ganadera, y, si es preciso, con comercialización financiada y dirigida por las apropiadas organizaciones estatales, que así pueden servir de experiencia piloto para otras zonas ya de más raigambre ganadera.

El éxito de toda repoblación depende del crédito barato y abundante, que aquí no precisa de los grandes plazos que el árbol requiere para rendir sus primeros dividendos. Crédito para albergues, para pastizales y para regadíos de forrajeros. Más crédito aún para buenos alimentos complementarios, además del que dan las casas de piensos compuestos con el pago diferido (hasta la fecha el más serio esfuerzo de financiación en el sector agrario). Y crédito, en fin, para que haya liquidez en las explotaciones y no se asfixie el ganadero nuevo en el círculo vicioso del escaso ganado por su poco dinero, que no crece porque como no hay suficiente ganado, no puede haber bastante ahorro para salir de nuestra sempiterna miseria.

Creemos sinceramente que la repoblación ganadera puede hacer mucho para alegrar a numerosas zonas de España, y para el país en general puede ser una inversión con seguros y buenos dividendos.

Enrique CASTELLA



# UN SANTUARIO MEDIEVAL

Por José SANZ Y DIAZ

Hace años fue coronada canónicamente Nuestra Señora de la Hoz, Reina del Señorío y Madre de Ventosa, en cuyo término mora desde el siglo XII. Nuestro amor a la imagen bendita gusta leer esos párrafos de los viejos cronistas que empiezan: «No lejos de la ciudad de Molina, y siguiendo la corriente del Gallo, hay un sitio lo más pintoresco que puede concebirse...»

Efectivamente, no lejos de la aldea de Ventosa, y más allá de Molina de los Cañalleros, en medio de unos campos esmaltados de esmeraldas, cubiertos de pinos umbrosos y de choperas que dan escolta a los ríos, sobre las ingentes sierras señoriales en cuyas cumbres se ven castillos abrumados por el peso de su historia, está el famoso santuario de la Virgen de la Hoz con sus leyendas milagrosas.

Trátase de una ermita celebrísima que a la vera del río Gallo, al pie de los altos riscos, por los que trepan las mellomas y en los que anidan las águilas; todo enclavado en el estrecho valle que emplea en Ventosa. Allí —como hemos dicho— se venera la imagen medieval de la Virgen de la Hoz, envuelta en poesía y arrullada por el misterio de los siglos. Es una escultura de rasgos sencillos y dulces, que halló milagrosamente un vaquero de los siglos medios. El obispo Minguella conocía bien este enclave diocesano de su jurisdicción: «En una de las sinuosidades del río, entre imponentes y formidables riscos de elevación asombrosa, hállase un pequeño y solitario valle, y adosado a la montaña, porque lo angosto del terreno no ha dado lugar a otra cosa se ve un santuario donde es venerada una imagen de la Santísima Virgen bajo el título de la Hoz, nombre tomado de la forma que allí tiene el cauce del río. Es aquella imagen la Reina de todo el Señorío de Molina y de otros pueblos limítrofes que allí acuden juntamente esperanzados en demanda de socorro para sus necesidades espirituales y temporales.»

Así es efectivamente. Nadie le pidió con fe en sus apuros a la Madre de Ventosa que no fuera atendido con amor y premura. Como testimonio de cuanto decimos, de los techos del templo serrano penden cadenas de cautivos liberados y toda clase de votos en cera, recordando hechos milagrosos. La ermita se halla sombreada por riscos y copudos árboles. Una amplia hospedería, que hoy es simplemente una casona vetusta, se alzaría a su vera para los veraneantes, y en el río Gallo, que besa humildemente la base del santuario, abundan las riquísimas truchas asalmonadas que tanto le gustaron al Rey Felipe IV. El lugar es tan hermoso, que ya en el siglo XII había en aquel punto un pequeño monasterio de ermitaños del padre San Agustín, que uniendo sus voces al suave murmullo de las aguas, rendían homenaje a la Inmaculada Madre de Dios. Otro viejo cronista añade que «enamorado el obispo don Josceldo de lugar tan placentero, y sobre todo de la Soberana Virgen que allí recibía culto, de acuerdo con su cabildo, adquirió la propiedad del monasterio y santuario, dando en cambio al dueño de aquel territorio, que era el conde don Pedro de Lara, segundo señor de Molina, la mitad de la villa de Beteta, recibida por su antecesor don Cerebruno como donativo de Alfonso VIII, e hizo la escritura de cambio en Aguilera, a 13 de septiembre de 1175, poseyendo desde aquella época los obispos de Sigüenza tan devoto santuario». Todo esto lo confirma la Colección Diplomática que dio a luz el padre Minguella.

La naturaleza forma allí, en la Hoz de Ventosa, una salvaje y graciosa sinfonía en honor de la Madre de Dios y nuestra. Todos los años, a primeros de septiembre, acuden gentes de cien pueblos, en alegre y ferviente romería, a postrarse a sus pies. El barranco incomparable se llena de risas y de plegarias, representándose después de la misa una danza dialogada en forma de auto sacramental. Figuras simbólicas de la mis-

ma son el Diablo y el Ángel, los Pastores y los Guerreros, que con versos sencillos y espadas de palo entaban una lucha teológica en defensa de la fe. Y es maravilloso el espectáculo del teatro sacro en aquel escenario natural, rodeado de peñas ingentes y de chopos altísimos, mientras millares de romeros presencian su simbolismo desde un anfiteatro de rocas, apenas cubierto de tomillares y de musgo lozano.

Grandes lienzos de risca amarillenta, coronados de pinos y de zarzas, tapizados de romántica yedra, aprisionan el valle minúsculo, el santuario famoso y la corriente del río, que serpea describiendo una hoz geológica descomunal. Siguiendo el vuelo de las águilas y el índice de los chopos que elevan hacia el cielo el cogollo de sus ramas orantes, alzamos la vista al firmamento, que no es otra cosa desde el cañón de Ventosa que una larga y curva cinta azul. Nos parece un toldo hialino que descansará sobre los bordes imponentes, sobre los muros de agrietada roca que sirve de palacio encantado a Nuestra Señora de la Hoz.

## LA FERIA EN LA SOLANA

A la entrada de Gibrleón los cercados del ferial escalonan las lomas de color de se-  
quia, de tierra puesta a cocer al sol de octubre. Es domingo y del ferial se alza el rumor ganadero del cencerro y las voces del mercar.

—Compare, ¿cuánto ofrece por ella? La jaca vale un potosi, véala usted.

La jaca tiene el bello caído y la mirada duermelva. El calé la ha ajaeado con sonora collera, madroños y cintas de colores. Pero el cliente chasca la lengua.

—No me fio.

En la plaza de Monteleón hay un remolino de tióvivos cuya nomenclatura contribuye a la ilusionada aventura del viaje orbital: «La oña marina», «El carrousel colorado», y una noria gigante que lanza al aire el estrépito de viejas canciones de gramola. Huele a churros y a fritanga. El pincho moruno se dora a la brasa y en los minúsculos lagos hirvientes de la sartén nadan el salmónete y la mojarra, el espada y el meró.

—Que sean cuatro cañas, niño.

Cuatro jacas acaban de frenar el trote, caracoleantes y peripuestas, junto al mostrador de una caseta. Cuatro jinetes garbosos, traje campero, zahones repujados, negros sombreros cordobeses, forman herradura y alargan la mano para alcanzar las copas sin apearse. Las copas son esbeltas y de cristal fino tintineante. Los jinetes miran al trasluz el oro líquido antes de sorberlo despaciosamente, sin prisas, como en un rito.

Las reses mugen bajo la solana. Una nube de polvo amarillo parece suspendida sobre las casas encaladas, de balcones bajos y enrejados. Las sombras que proyectan sobre el empedrado son como túneles de emergencia al respiro.

Gitanos y labradores, hacendados y jornaleros, pasan y repasan las callejas con andar cansino, ritmo de noria, curioseando la mercancía de los tenderetes. Barracas repletas de herrajes y roncales, alforjas y monturas, calderos de cobre y rizadas colas de caballo. Deambulan los gitanos de cara de raza antigua, de perfil de lejana genealogía; gitanos artesanos de la fragua y del tejer la vareta, gitanos canasteros, gitanos esquiladores, tratantes y contrabandistas; gitanos chalaneros, clavej a la oreja y el rizo negro escapando del ala del sombrero, la vara en la mano y el andar cimbreante.

—¿Qué, hacemos trato?

Y gitanos viejos, gitanos sabios del ungüento y el bebedizo, amigos de la cháchara, la copla y la copa. Y gitanos pobres,

### FIGON DE SOMERA

## FUERON FELICES Y COMIERON PERDICES

En las viejas crónicas relatan una anecdota del Rey Carlos III referente a la caza. El Monarca habla con los guardabosques, les da consignas serias acerca de cómo sus cotos deben ser vigilados, y dice:

—Desconfiad de las viejas escopetas y más todavía de las que están atadas con alambres. Siempre las encontraréis en manos de cazadores furtivos. Es decir, de buenos cazadores. Si se les permitiera raerían España de conejos y perdices, de cuanto vuela en el aire o corre por la tierra. Si la escopeta es buena y el traje del cazador elegante, dejadle cazar cuanto quiera, que siempre será muy poco.

Si pretendiendo establecía un serio distinguo en lo que se refiere a la eficacia entre el cazador profesional y el aficionado a la caza, entre el que había hecho del deporte cinegético su medio de vida y el que lo practicaba por capricho.

En la actualidad, las mejores escopetas, en el «argot» de los cazadores, son las más caras.

La perdiz, por sí, es un manjar soso, pe-

ro acepta con complacencia tantos guisos y salsas que fácilmente se transforma en plato selecto. Por eso, precisamente, es necesario saberla guisar y amoldarse a los gustos de la complaciente perdiz sin subestimar sus cualidades.

Hay formas clásicas y otras que toleran alguna fantasía, como la de aliñarla en salsa de chocolate.

No se crea que la perdiz a la hortelana es cosa sencilla y al alcance de todos los aficionados a la culinaria. Si no exige latines, solicita cuidado y tacto especiales con las verduras que le han de servir de cama, y el jamón, cuyo picadillo ha de ser bastante espeso.

En la Sociedad de Tripasais de Iturribide su presidente, José María de Larrabeiti, suscitó un importante problema relativo a la perdiz a la hortelana.

Los trozos de jamón, ¿han de tener o no tocino?

Mi opinión es favorable al tocino para que remedie la sequedad de la perdiz, pero respeto el criterio de perdigófilos navarros, que alegan no ser necesario como no lo es en la trucha a la navarra, en la que no hay inconveniente en que la loncha de jamón esté limpia de tocino. Los lectores tienen un tema de estudio y discusión en el que parece que los Tripasais de Bilbao y los Tripaundis de Pamplona no están de acuerdo.

Dejemos en pie el litigio en el punto en que se hallan conformes unos y otros, que es en el que los trocitos de jamón han de ser obesos.

Las perdices deben ser partidas por las coyunturas. Hierbas las suficientes, no excederse y un solo tomate. No seas avaros cuando se trate de rociarla con coñac y jerez, y que ni el jerez ni el coñac sean hospicianos. Tienen que ir avalados por apellidos de buenos cosecheros. Pimienta, nuez moscada y tomillo, para que nos recuerde, con la perdiz, el campo.

Hay quien opina que una vez enrollados los trozos de perdiz en la berza el ceremonial del guiso está cumplido.

No hagáis caso a voces tan falaces. No está más que mediado el rito.

¿Y las salchichas? ¿Y la morcilla? La salchicha, si es posible, asturiana. Si alguien me preguntara si la morcilla puede ser de Burgos le contestaría que sí, y se lo contestaría energicamente, como hombre que sabe lo que dice y no tiene miedo a que le vengan con rectificaciones.

Las bilbaínas, que no han desecado sus cursos en la Universidad Culinaria, están convencidas de que la perdiz a la hortelana debe ir acompañada de una salsa espesa, picadillo de ternera, un poco de pan mojado en leche, pimienta, sal y huevo hilado. Este picadillo debe cubrir la berza en que está encuadrada la perdiz.

No tengo nada que objetar a tan sabias indicaciones.

Obsérvese que el coñac y el jerez acompañan a la perdiz en otros guisos. Casan muy bien con el ave y sería pecado gastronómico descartarlos. Gente escrupulosa en estas materias ha fijado los cálculos de la perdiz en timbal.

Por mi parte exijo que las perdices sean dos si han de ser también dos los amigos para quienes se prepare el guiso. No me ofusco por gramo de más o de menos, y de manera un tanto imprecisa señalo el cuarto de kilo de champiñones para que las aves no se encuentren incómodas. Lo considero un lecho suficientemente confortable, pero no me opongo a admitir los trescientos gramos que aconseja la Rectoría Magnífica. Manteguilla. Fuera la repelente zanahoria, aunque algunos clásicos la recomiendan, asegurando que tiene virtudes curativas. También, en cierto aspecto, el aceite de ricino las tiene, pero, ¿a quién se le ocurriría aconsejar que se le utilice en los guisos en substitución del aceite de oliva?

En el adorno con pimienta y trufas, si se ha de prescindir de uno de los componentes, opto porque no sea la trufa la sacrificada.

Luis Antonio DE VEGA

Fernando VADILLO



# FLORES

El más humilde de los hogares gana en belleza en color, incluso en confortabilidad con la simple presencia de unas flores colocadas con cierta gracia en lugares oportunos. Condición indispensable para su buen efecto es que estén lozanas y fragantes, como recién cortadas. Para conservarlas en estas condiciones es necesario darle especial importancia al corte, al tiempo que permanecen abiertas y a la duración de las flores.

El corte debe hacerse siempre por la mañana, especialmente durante el verano, por conservar la flor la frescura de la noche. Nada más cortadas se llevan a un sitio fresco y se meten en agua. El objeto de ponerlas en lugar fresco es que no haya mucha evaporación. Para combatir esto se humedecen las flores con un pulverizador y se envuelven con papel de seda humedecido. Si pasa algún tiempo desde que se cortan hasta que se acondicionan, se debe cortar el extremo un centímetro, ya que si no las recordamos los vasos pierden su porosidad, se secan y no aspiran el líquido, que se corrompe por un microbio, el fermento butínico, que exhala olor violento, y las materias fermentadas obstruyen la ascensión del agua.

Otra circunstancia que se impone es saber el tiempo que las flores permanecen abiertas. Deben cortarse cuando están a medio abrir, nunca abiertas del todo. Las especies y variedades que tienen la facultad de permanecer durante más tiempo abiertas sobre la planta son las más indicadas para adornos interiores, porque también se conservan más tiempo sobre el agua.

La duración de la flor depende en gran parte del calor y de la sequedad del aire; por eso se conservan más tiempo durante el otoño y la primavera que en verano.

Las flores se marchitan por el desecamiento de los tejidos del tallo, por no ponerlas en agua, por la evaporación rápida de los líquidos por el tallo, hojas y flores.

Las flores dobles duran siempre mucho más que las sencillas por no haber fecundación. Impidiendo ésta, la corola permanece fresca más días.

Para colocarlas: una vez cortados, se forma el ramo con pocas flores (cuantas más juntas haya, antes se marchitan), y se ponen en agua con carbón vegetal, sal o jabón en un cuarto fresco. Cada día se recortan los extremos y cada dos días se cambia el agua del recipiente.

## BALCONES Y TERRAZAS FLORIDAS

Para convertir el balcón o la terraza en un jardín es indispensable conocer la orientación de los mismos, con objeto de cultivar una u otra clase de plantas.

Orientación Norte: hiedra, saxifraga o quebrantapiedras, digital hepáticas, lirio del valle, hierba doncella, violeta, azalea.

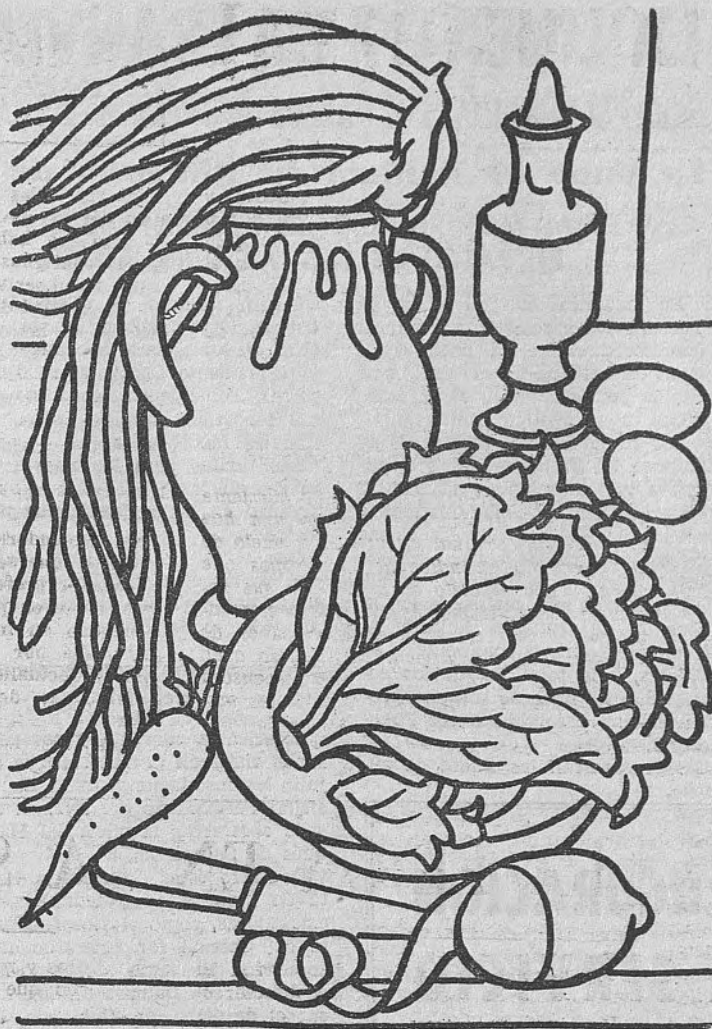
Orientación Sur: glicina, jazmín, geraneos, crisantemos, balsaminas, margaritas, claveres de poeta, coreopsis, pensamientos y rosales.

# Cocina de verano: LAS ENSALADAS

Llega uno a casa agobiado de calor con el optimismo disminuido por la larga espera en la parada del autobús, aturrido por el ruido de los coches, sofocado a causa del enorme calor que se desprende del asfalto, de las paredes, de todo. Y, sin embargo, uno tiene hambre, tiene una necesidad enorme de comer. Pero el apetito desaparece inmediatamente en cuanto sale a la mesa una soperá humeante, un plato pesado. El ama de casa dice que se vuelve loco a fuerza de pensar y pensar en comidas adecuadas para días calurosos y que la lechuga y el tomate todos los días también les cansará. Y como tiene toda la razón y unas ganas enormes de acertar en las apetencias culinarias de los suyos, vamos a ayudarle un poquito. Porque pueden hacer cantidades de ensaladas variadas que sirven para primer plato unas y como guarnición, las otras.

**ENSALADA DE BONITO.**—Quinientos gramos de bonito, una lechuga, cuatro tomates regulares, doscientos gramos de zanahorias, doscientos gramos de remolachas, doscientos gramos de pepinos, cuatro patatas regulares, una taza de mahonesa clara, sal, aceite y vinagre.

El bonito se cuece en agua y sal con una hoja de laurel. Las patatas también se cuecen en agua y sal sin pelar, así como las zanahorias y remolachas. Los pepinos cortados a ruedas finas, se dejan reposar media hora para que suelten el agua. Una vez cocido y frío todo, se van cortando las zanahorias, las patatas y los tomates a ruedas finas regulares. La lechuga se pica y tanto a ésta como a los tomates se les echa un poco de sal fina. El pescado se desmenuza, una vez limpio de pieles y espinas, y se sazona con aceite y vinagre (tres cucharadas de aceite y una de vinagre) y se deja reposar a la mesa se pone en fuente resar. Poco antes de llevar el plato donda, formando montón en el centro el bonito. Alrededor de éste, formando anillos, se van colocando, con el mejor gusto posible, los elementos que componen la ensalada, dejando como último anillo la lechuga. Se rocía con la mahonesa y se sirve.



**ENSALADA DE LENTEJAS.**—Se cuecen medio kilo de lentejas en agua y sal con una cebolla partida en cuatro trozos. Ya cocidas, se escurren y se reserva parte del caldo. Las lentejas se echan en una ensaladera, sazonándolas con sal, pimienta, vinagre y aceite. Se revuelven y se añade un poco de caldo reservado, así como una rama de perejil y un ajito, ambos picados menudos. Puede servirse tibia o fría.

**ENSALADA DE GARBANZOS.**—Medio kilo de garbanzos se cuecen y se escurren, reservando parte del agua. Una lechuga se lim-

pia, se lava y se pica, poniéndola en el fondo de una legumbrera. También se pica una cebolla, una rama de perejil y dos huevos duros. Se echan los garbanzos fríos sobre la lechuga, se añade el picado, dos o tres cucharadas de vinagre, una tacita de aceite y otra tacita del caldo reservado. Se revuelve y se sirve frío.

**ENSALADA DE MACARRONES.**—Cuatrocientos gramos de macarrones se cuecen en la forma acostumbrada. Se pasan por el chorro de agua fría y se cuentan en trozos menudos. En cacerola aparte se cuecen dos remolachas, se en-

frian y cortan en cuadritos menudos. En un recipiente se ponen los macarrones y la remolacha, se pica una cebolla muy fina y también se añade sal, pimienta, aceite y vinagre. Reposará media hora antes de servirla.

**ENSALADA DE ARROZ.**—Dos lechugas se lavan bien, desprendiendo las hojas, y éstas, enteras, se ponen cubriendo el fondo de una fuente grande. En cada hoja se ponen dos cucharadas de arroz cocido, encima una cucharada de mahonesa, y sobre esta, una gambá o un filete de anchoas. Se adorna la fuente con rajás de tomate y aceitunas verdes.

**ENSALADA «GRAN HOTEL».**—Son necesarias unas lechugas que tengan las hojas muy curvas para preparar con ellas una especie de cazuelitas que se rellenarán con un picadillo compuesto por patatas hervidas y frías, aceitunas, alcaparras y pepinillos en vinagre, cubriendo el relleno con una cucharada de salsa mahonesa y una loncha de jamón ahumado.

**ENSALADA VERDIBLANCA.**—Se hace una mahonesa con dos yemas y las claras se cuecen durante unos minutos. Una vez cocida se pican con una media luna y se colocan en el fondo de una ensaladera, procurando que sólo cubra la mitad. Previamente se habrán cocido medio kilo de guisantes y se colocan al lado de las claras en la ensaladera. Con perejil picado se espolvorean los huevos, y con patatas cocidas, muy menuditas, los guisantes. Se sirve aparte una vinagreta.

**ENSALADA MIXTA.**—Se cuecen unas zanahorias, nabos, fondos de alcachofas, judías verdes, espárragos y coliflor, cortadas en talletos. Una vez frío todo, se cortan en cuadritos menudos y se colocan en una fuente plana alternando los colores, se añaden trufas, camarones, filetes de anchoas, trocito de pollo asado frío, alcaparras y aceitunas deshuesadas. Se cubre todo con salsa mahonesa y se sirve.

**ENSALADA DE VERDURAS.**—Se cuecen por separado toda clase de verduras que se quieran poner y cuando estén frías y escurridas se cortan en trocitos y se sazonan con sal, alcaparra, pepinillos y anchoas machacadas y pasadas por el colador, pimienta, aceite, vinagre y huevos duros. Se revuelve para sazonar todo por igual y se sirve.

**ENSALADA A LA MARINERA.**—Cocidas unas patatas con monda, se pelan y se cortan en ruedas. Se sazonan con sal, aceite, vinagre, pimienta, cebolla y perejil muy picados, filetes de anchoas, alcaparras y pedacitos de anchoa ahumado. Se sirve en fuente honda, adornada con rebanaditas de pan cubiertas de pasta de anchoas.

**ENSALADA CON MAHONESA.**—Se cuecen por separado patatas, guisantes, espárragos, habichuelas tiernas, zanahorias y remolacha. Excepto los guisantes, se pican muy menudo y por separado, se aliñan con aceite, vinagre, sal y pimienta. Se coloca todo en una fuente redonda sobre un lecho de lechuga tierna, formando círculos las habichuelas, luego las patatas, los guisantes, las zanahorias, remolacha, espárragos y huevo duro picado. En el centro, unas alcaparras, anchoas y aceitunas sin hueso. Se riega con una salsa mahonesa y se sirve.





## INFORMACION DE MADRID

### COOPERACION TECNICA DE ESPAÑA CON LA ORGANIZACION DE ESTADOS CENTROAMERICANOS

El secretario general de la Organización de Estados Centroamericanos, don Albino Román y Vega, que se encuentra en Madrid para estudiar la Seguridad Social española en todos sus aspectos, ha sido recibido por el Ministro de Trabajo.

Entre los temas tratados en la entrevista merecieron especial atención los referentes a la cooperación técnica de España con la Organización y con los países de Centroamérica en materias sociales y laborales, así como los que abarca el programa de Promoción Profesional Obrera, por cuyas tareas se mostró muy interesado.

El señor Román y Vega visitó seguidamente el proceso electrónico del Instituto Nacional de Previsión y la Ciudad Sanitaria de "La Paz", cuyas instalaciones recorrió detenidamente.

### LA LINEA 37 DE TRANVIAS, SUPRIMIDA

SERA SUSTITUIDA POR AUTOBUSES QUE EFECTUARAN EL MISMO RECORRIDO

La línea 14 limitará su itinerario de Cibeles a Fuencarral

CON ESTAS MODIFICACIONES DEJARAN DE CIRCULAR TRANVIAS POR LEGAZPI, PASEO DE LAS DELICIAS, ATOCHA Y PASEO DEL PRADO

De acuerdo con el Plan de Transportes aprobado, a partir de mañana domingo, la línea 37 de tranvías (Atocha-Usera) será sustituida por la número 47 de autobuses, con idéntico itinerario.

Los tranvías de la serie 1000 de la línea 37, desaparecida, sustituirán a los antiguos de la línea 3 (Cuatro Caminos-Peña Grande) y reforzarán el resto de las líneas de tranvías en las zonas periféricas.

A partir de esta misma fecha, la línea 14 de tranvías limitará su itinerario, provisionalmente, en Cibeles, y la totalidad de los coches de esta línea de tranvías prolongará su recorrido hasta Fuencarral.

Se reforzarán las líneas de au-

tobuses número 6 (Benavente-Usera), 19 (Velázquez-Legazpi), 27 (Embajadores-plaza de Castilla) y 45 (Presidente García Moreno-Legazpi), coincidentes en parte de sus recorridos con las líneas de tranvías modificadas.

Las tarifas para las nuevas líneas serán las que rigen en la actualidad en las respectivas explotaciones.

Con estas modificaciones dejarán de circular tranvías por Legazpi, paseo de las Delicias, Atocha y Paseo del Prado.

#### Exposición permanente del INI

Setecientos cuarenta y dos personas visitaron durante el mes de julio las instalaciones de la Exposición Permanente del INI, en su sede central de la plaza del Marqués de Salamanca, 8.

De entre éstas destacan la visita de numerosas personalidades extranjeras, como el vicepresidente del Council for Scientific and Industrial Research, de Pretoria; el director de Defensa de Sudafrica; el ministro de Comercio de Turismo de Togo; el secretario de la Comisión Permanente de Ferias y Exposiciones de Togo; el embajador de Marruecos en España, el primer ministro de la República, Democrática del Congo Moisés Tshombe; un grupo de diecisiete diputados de la Asamblea Nacional Francesa; el director general de la Cold Storage Comision de Rhodesia; cuatro ingenieros soviéticos, Premios «Lenin» de Ciencia; una Comisión comercial de Rhodesia y el director de la Oficina de Planificación Regional de Ankara.

En total, las visitas recibidas en este primer semestre del año 1965 es de 5.439.

#### Asociación Nacional de Amas de Casa

La recién constituida Asociación Nacional de Amas de Casa, con sede central en Madrid, ha creado seis Comisiones: Vivienda, Alimentación, Vestuario, Educación, Recreos y Mutualidades para encauzar sus actividades. Para pertenecer a esta Mutualidad —idea original de la Asociación y sin precedente alguno en el mundo de esta clase de Asociaciones— no habrá límite de edad. Se busca con la creación de esta Mutualidad que ninguna ama de casa llegue a encontrarse desamparada en un período de su vida. En la Mutualidad podrá obtenerse el ingreso a los seis meses de pertenecer a la Asociación, de la que aquélla funcionará como filial.

Se han creado ya Comisiones organizadoras en numerosas provincias españolas y se pretende que la Asociación llegue a todas.

#### I Certamen Nacional de Dibujo Infantil

Ciento veintidós mil niños españoles han enviado sus dibujos al I Certamen Nacional de Dibujo Infantil, convocado por la REM a través de su programa «Ondas escolares».

El premio extraordinario del Ministerio de Educación Nacional al mejor dibujo presentado con-

sistente en una beca de 25.000 pesetas para estudios medios, ha sido concedido al niño Angel Castilla, de doce años, de Salamanca.

El premio del director general de Bellas Artes, beca de 15.000 pesetas, para el mejor dibujo presentado por una niña, a Felisa Sierra, de seis años, de Palencia.

El premio del director general de Enseñanza Primaria, al mejor dibujo de un niño, con beca de 15.000 pesetas, a Gabriel Palomero, de 12 años, de Valladolid.

Se concede una mención de honor, de 5.000 pesetas, del Servicio Español del Magisterio, a la niña Remedios Ruiz Peña, de diez años, de Madrid.

Los tres niños premiados en primer lugar harán un viaje a París acompañados de su maestro o profesor, especialmente invitados por las autoridades culturales francesas a través de la Embajada de Francia en España. (Cifra.)

#### Ingreso en la Orden de Cisneros

Ha sido concedido el ingreso en la Orden de Cisneros, en su categoría de Medalla de Oro, a doña María Teresa Juanena de Reyes, vocal femenino de la Junta Rectora de ex Cautivos de Madrid.

Doña María Teresa Juanena de Reyes posee la Y de Plata, es miembro de la Vieja Guardia y ostenta la condición de ex cautiva y ex combatiente y esta condecoración le ha sido concedida en atención a su labor en la Junta Rectora de la Obra de ex Cautivos, así como a sus méritos políticos.

### VIDA SOCIAL

#### Enlace Martí Mingarro-Cardenal Pombo

En la iglesia de San Jerónimo el Real, de Madrid, contraerán matrimonio la bellísima señorita María Isabel Cardenal Pombo con el joven teniente de la Armada don Basilio Martí Mingarro.

Actuaron de padrinos el padre de la novia, don Gonzalo Cardenal Lagos, y la madre del novio, doña María de los Angeles Mingarro, viuda de Martí.

Firmaron como testigos por parte de la novia, sus tíos don Teodosio Pombo y Alonso Pesquera y don Antonio Macho Hermida; don Antonio Correa Veghison, don Fernando Moreno Barberá, don José Junquera de Vega, don Alfonso Font Yllán; su primo don Lorenzo Pombo Bannatyne, y sus hermanos don Gonzalo, don Juan Alfonso y don Jaime.

Por parte del novio, su tío don Antonio Mingarro Satué, don Juan José Fernández Villa y Dorbe, don Jesús Aranda, don Lidefonso Cuesta Garrigós, don Domingo Sánchez, don Arturo Abriá Barea, sus hermanos don Fernando y don Luis, que ostentaban la representación del Juzgado.

La joven pareja, después de recibir a sus amigos y obsequiarles con una cena fría en el hotel Ritz, salieron en largo viaje de novios.

## AGENDA

DÍA 31 DE JULIO DE 1966  
SABADO

El sol sale a las 6.11.  
Se pone a las 20.31.

Las temperaturas oscilaron entre los 18,2 y los 33,4 grados entre las 6,20 y las 16 horas, respectivamente.

#### MATRICULA OFICIAL EN LA FACULTAD DE CIENCIAS

Aprobado por Decreto 1.684/65, de 3 de julio último (B. O. del E. del 26) el Plan de Estudios del periodo de Licenciatura en Farmacia, a partir del próximo curso académico de 1965-66 quedarán establecidas las enseñanzas del primer curso, cuya matrícula oficial podrá hacerse dentro del plazo legal, o sea del 1 al 30 del mes de septiembre.

Este primer curso de Farmacia tendrá validez para igual curso del periodo de Licenciatura en Ciencias.

#### FARMACIAS DE GUARDIA

TURNO 10 B (NORTE)

Hasta las 12 de la noche

Preciados, 35. Mayor, 44; Carretas, 12. Echegaray, 21. plaza Independencia, 10; avenida de Menéndez y Pelayo, 13. Narváez 7; Doctor Esquerdo, 83 (frente San Juan de Dios); paseo Marqués de Zafra 43; General Pardiñas, 20. General Pardiñas, 64; Jorge Juan, 34; Goya, 19; Hortaleza, 96; San Marcos, 11; Peligros, 11; Desengaño, 18; plaza del Dos de Mayo 6; Luchana 14; Leganitos, 34; Conde Duque, 36; paseo de la Florida 47; Ecija, 9; Princesa, 62; San Francisco de Sales, 5 (detrás Cea Bermúdez); Guzmán el Bueno 34; Cea Bermúdez, 4 (frente Parque Móvil); Martín de los Heros 48 (esquina Rey Francisco); Jerónima, Lorente, 40; Villamil, 47; Reina Victoria, 8; Teruel, 21; Bravo Murillo, 193 (Estrecho); Canaveral, 24 (Tetuán); Barrio del Pilar, calle 1 número 1; San Felipe, 18 (Tetuán); Ciudad del Pino, 1 (Peña Grande); Garci Nuño, 13 (Tetuán); Orense, 41; Pedro Muguruza, s/n; avenida del Generalísimo, 144 (prolongación); avenida de La Habana 7 (esquina Hermanos Pinzón); Alonso Cano, 38; Modesto Lafuente, 28; Martínez Campos, 22; Feljoo, 12 y Cardenal Cisneros, 69; Rodríguez San Pedro, 7; Almagro, 24; Diego de León, 24; Francisco Silveira, 14; avenida de Bruselas, 49 (Parque Avenidas); avenida de América 11; López de Hoyos 83; Joaquín Costa, 47; Serrano, 222; prolongación General Mola, 289; Alfonso XIII, 112 (Ciudad Jardín); López de Hoyos, 365; Santa Natalia, 12 (Ciudad Lineal); Virgen del Coro, 9 (ampliación Concepción); Virgen de la Fuencisla, 13; Carretera de Aragón, 173; Carretera de Aragón, 324 (Canillejas); Lago Constanza, 38 (entre Carretera de Aragón, 108); Fernando Gabriel 18 (Colonia B. Bilbao); Ricardo Ortiz, 12 (Ventas); Alconera, 7 parcela G (Gran San Blas).

De 12 de la noche hasta 9,30 de la mañana

Mayor, 44; Carretas, 12; avenida de Menéndez Pelayo 13; Doctor Esquerdo, 83 (frente San Juan de Dios); General Pardiñas, 20; Goya, 19; Hortaleza, 96; Peligros, 11; Desengaño, 18; Luchana 14; Leganitos, 34; Conde Duque, 36; paseo de la Florida, 47; Princesa, 62; San Francisco de Sales, 5 (detrás Cea Bermúdez); Jerónima Lorente, 40; Reina Victoria, 8; Teruel, 21; Canaveral, 24 (Tetuán); Barrio del Pilar, calle 1, número 1; Ciudad del Pino, 1 (Peña Grande); San Felipe, 18 (Tetuán); avenida del Generalísimo, 144 (prolongación); Pedro Muguruza, s/n; avenida de La Habana, 7 (esquina Hermanos Pinzón); Modesto Lafuente, 28; Feljoo, 12 y Cardenal Cisneros 69; Diego de León, 24; Francisco Silveira, 14; avenida de Bruselas, 49 (Parque Avenidas); Joaquín Costa, 47; prolongación General Mola, 289; Santa Natalia, 12 (Ciudad Lineal); Virgen de la Fuencisla, 13; Carretera de Aragón, 324 (Canillejas); Lago Constanza, 38 (entre Carretera de Aragón, 108); Ricardo Ortiz, 12 (Ventas); Alconera, 7 parcela G (Gran San Blas).

Cupón de los Ciegos  
NUMERO PREMIADO AYER  
658



### INAUGURACION DEL SERVICIO TELEFONICO

#### AUTOMATICO EN ARANJUEZ

HOY SABADO, 31 de julio, a las DOCE DE LA NOCHE, entrará en servicio la nueva central telefónica automática de ARANJUEZ.

Se recomienda a los señores abonados de Aranjuez que a partir de la indicada fecha y hora, antes de efectuar sus llamadas, es indispensable consultar la Guía Telefónica que recientemente les ha sido entregada, en la que figuran, con numeración de SIETE cifras, todos los teléfonos de Aranjuez que entran en servicio.

Para establecer comunicaciones con abonados de Madrid, Alcalá de Henares y El Escorial bastará con que marquen el número del abonado deseado, si bien en estas comunicaciones, y dado el número de órganos que intervienen para establecerlas, la señal de llamada, o en su defecto la de ocupado, tarda algunos segundos en recibirse.

En la planta baja del edificio han sido instalados teléfonos públicos y cabinas para la celebración de conferencias urbanas, interurbanas e internacionales.

COMPAÑIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA



# AGENDA

DÍA 31 DE JULIO DE 1965  
SABADO

SANTORAL.—San Ignacio de Loyola y San Jacinto.

## COLONIAS PREVENTORIALES

El día 7 de agosto próximo, a las nueve de la mañana, regresa la 354 expedición del Preventorio «La Sabina» (Tarragona), que partió de esta capital el día 12 de mayo pasado.

Se ruega a los familiares de los niños acudan al Servicio de Colonias Preventorias del P. N. A., Andrés Mellado 31, para recibirlos.

Asimismo, el día 11 de agosto y en el tren expreso de Barcelona, partirá la 359 expedición, compuesta de 110 niños que van a ocupar las vacantes que han dejado los anteriores.

## EXCURSION A SEGOVIA Y LA GRANJA

El Centro Segoviano de Madrid ha organizado para el próximo domingo, día 8 de agosto próximo, una excursión a Segovia y La Granja, donde en este último sitio correrán los famosos Juegos de Aguas de sus monumentales fuentes.

La salida de Madrid será a las ocho de la mañana con regreso a Madrid en el mismo día.

Para detalles e inscripciones, en la Secretaría de dicho Centro Regional, calle de Alburquerque número 14, de siete a diez de la noche, teléfonos 2243231 y 2243234.

## ESCUELA DE PEDIATRIA Y PUERICULTURA

Convocatoria de 50 plazas, mediante concurso-oposición.

Pago de la matrícula hasta el 30 de septiembre de 1965. Los ejercicios tendrán lugar el 9 de octubre.

Información: Secretaría de la Escuela Profesional de Pediatría y Puericultura, Cátedra de Pediatría (Consultorios), Hospital Clínico, Ciudad Universitaria, Madrid.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### TURNO 10 B (SUR)

Hasta las 12 de la noche

Concepción Jerónima, 38; paseo de Extremadura 40; paseo de Extremadura, 232; Camino de la Laguna, 32 (Barrio Lucero); paseo Jesuitas, 72 (esquina paseo Olivos); plaza de Cascorro, 2; Carlos Arniches, 32; paseo Imperial, 29. Condes de Barcelona, 5 (esquina Baleares, 6); Salaberry 40; Pedro Domingo, 1 (detrás avenida Oporto, 73); General Ricardos, 121; Matilde Hernández 77 (Carabanchel Bajo); Labrador, 1 (esquina Carretera Leganes, Carabanchel Alto); avenida Muñoz Grandes, 65 (Carabanchel Bajo); Nuestra Señora Valvanera, 100 (Carabanchel Bajo); María Odiaga, 20 (Carabanchel Bajo); Carretera de Toledo, 22; Duquesa Moderna, 2 (edificio Velázquez); Enrique, Fuentes, 12 (entre Marcelo Usera 146); Marcelo Usera, 36; Carretera de Andalucía, 19 (Usera); paseo Santa María de la Cabeza, 106 (Colonia Moscardó); paseo de Yserías, 69; Cáceres, 10; General Lacy, 11; Lavapiés, 34; Fray Luis de León, 10; Atocha, 110; plaza del Niño Jesús 2; Barrio Moratalaz, polígono C; Sánchez Barcáiztegui, 15; avenida de la Albufera, 12 (Puente Valdecasas); Manuel Maroto, 2 (Puente Valdecasas); Huerta Hachero (esquina Pto. Balbarrán); Poblado Absorción Barrio Entrevías, bloque 48; Concepción, 22 (Puente Valdecasas); Ángela González, bloque 2, casa 1; Pedro Laborde, 37 (frente depósito agua Puente Valdecasas).

De 12 de la noche hasta 9,30 de la mañana

Paseo de Extremadura, 232; paseo Jesuitas, 72 (esquina paseo Olivos); plaza de Cascorro, 2; paseo Imperial, 29; Salaberry 40; Pedro Domingo, 1 (detrás avenida Oporto, 73); Matilde Hernández, 77 (Carabanchel Bajo); Labrador, 1 (esquina Carretera Leganes, Carabanchel Alto); avenida Muñoz Grandes, 65 (Carabanchel Bajo); María Odiaga, 20 (Carabanchel Bajo); Carretera de Toledo, 22; Marcelo Usera, 36; paseo de Yserías, 69; General Lacy, 11; Fray Luis de León, 10; Sánchez Barcáiztegui, 15; Barrio Moratalaz, polígono C; Manuel Maroto, 2 (Puente Valdecasas); Huerta Hachero (esquina Pto. Balbarrán); Ángela González, bloque 2, casa 1; Pedro Laborde, 37 (frente depósito agua, Puente Valdecasas).

## TIELMES: INDIFERENCIA Y DESILUSION

# CESARON TOTALMENTE LOS TRABAJOS DE PROSPECCION DE PETROLEO, SIN RESULTADO POSITIVO PERO EL PUEBLO CONTINUA SU MARCHA ASCENDENTE HACIA UN FUTURO MEJOR

Hemos vuelto a Tielmes, el pueblo ribereño a 42 kilómetros de Madrid, que durante más de tres meses acaparó las portadas y primeras páginas de los periódicos, donde sus vecinos dicen y aseguran que allí nacieron los santos niños Justo y Pastor. Como los lectores saben, en ese rincón de la provincia madrileña, sencillamente ocurrió que un buen día, a últimos del mes de febrero pasado, llegaron unos técnicos, y en una era, donde hasta entonces se trillaba la mies y los muchachos mataban sus ratos de ocio jugando al fútbol, instalaron una torre de 50 metros de altura y comenzaron a perforar el terreno en busca de petróleo. Las Empresas Adanero y Valdebro, al amparo del INI y de la mano de una potente firma americana, se asentaron en el lugar, y día y noche, ininterrumpidamente, empezaron los trabajos de prospección. En torno al hallazgo, técnicos y empleados mantuvieron la natural reserva. Nadie decía nada y a «La Tacona» nadie podía pasar. Como recordatorio permanente un

letrero prohibía el paso. Y vaya si se respetaba. Ni siquiera los dueños de la era podían penetrar. Menos mal que a la gente de Tielmes eso les traía sin cuidado, porque desde el primer momento, la indiferencia cundió entre todos los vecinos. Nadie daba importancia a lo del petróleo. Otro pueblo se habría revolucionado, pero en Tielmes, como digo, el hecho pasó desapercibido. La gente cuando iba al campo miraba la torre y todos decían igual: —¡Qué lástima de era!

Sin embargo, Luis Sánchez del Pozo, la familia Redondo y María Sánchez, parte de los propietarios de los 1.400 metros cuadrados de superficie de la finca, no pensaban igual, porque de saltar el chorro de oro negro, según las condiciones establecidas, habría una buena suma. Por eso, alguno de ellos, merodeaban a menudo por aquellas inmediaciones y eran los únicos del pueblo que tenían esperanza de que su hallazgo se confirmase.

## Resultado infructuoso

Camino de los 3.000 metros, que, en opinión de los expertos, era la profundidad a que debía llegarse, la perforadora penetraba día y noche. Por los rumores que llegaban, el pozo se cegó varias veces y los trabajos se hicieron difíciles. Pero la esperanza persistía y había que ganar la partida más abajo, muchos metros más abajo. Los trabajos seguían, hasta que, no hace muchas fechas, cuando no se habían penetrado más de 1.800 metros, las Compañías investigadoras decidieron desmontar la torre, recoger los bártulos y dar por finalizados sus trabajos: Un guijo duro se resistió a que la perforadora continuase su indiferente penetración hacia la profundidad. La indiferencia de los hombres de Tielmes se tornó algo en desilusión porque, en el fondo, eso del petróleo inquietaba a los lugareños. No es que para ellos supusiera mucho—en su mentalidad—ni el ir y venir de técnicos y curiosos que, ante la noticia de la prospección, acudían por aquellas latitudes, hubieran logrado romper su monotonía ni serenidad en el trabajo de la vega; pero si brotaba el chorro de petróleo, ¿no podría suponer una riqueza incalculable para el pueblo y beneficiarse ampliamente sus vecinos? Alguien había hablado ya a aquella gente, fantástica y trabajadora, de que esa torre que se alzaba hacia el cielo podía significar la evolución próspera de un pueblo que se esfuerza por elevar el nivel de vida de sus vecinos. Pero todo quedó en desilusión. El petróleo no saltó como sucedió en Valdeajos. En la era de «La Tacona» hay depósitos y artilugios, y la torre desarmada. Sigue el letrero de «Prohibido el paso», y un guarda de Tielmes se ocupa de su cumplimiento. La pareja de la Benemérita que va por

## UN PUEBLO QUE CAMINA HACIA LA PROSPERIDAD

Entre tanto, los vecinos de Tielmes siguen hablando, en el bar de la plaza, de la cosecha, que, al parecer, no es muy mala del todo por aquella zona. Los carros de patatas llegan a la vega. «¿A cómo van?», pregunto por curiosidad. «A cuatro pesetas el kilo—me dice el hombre del carro—. Tenga en cuenta que son las primeras.»

Don Francisco, el veterinario, sigue haciendo la consulta en las granjas, porque la avicultura es, por hoy, junto con la agricultura, la principal riqueza de Tielmes. En total, más de ochenta mil cabezas de aves.

Jaime Brigidano del Toro, que es el teniente de alcalde, nos habla del ritmo ascendente de la población. Los dos mil habitantes que ahora tiene, de seguir así, a la vuelta de cinco años se convertirán en diez mil, porque es un pueblo en el que, lejos de producirse la emigración, raro es el día que no se afina alguna familia procedente de otros puntos. Además, el estar enclavado en la ruta de los pantanos tiene su importancia.

Cuando abandonamos el pueblo, los viejos que hacen corro en la plaza cerrada para las corridas de las fiestas de agosto, hablan de todo menos del petróleo. Alguno se queja de los árboles de la vega, en la carretera de Carabanchel, que, como consecuencia de los ácidos y sustancias abrasivas que ha habido que emplear para el análisis de las diversas capas que se extraían del subsuelo, se han perdido sin poderlo remediar.

En «La Tacona» ya no se alza la torre que se había hecho tan familiar a todo el que pasaba por allí. Alguien dice que va a ser instalada entre Perales y Arganda, donde se van a iniciar las prospecciones. Pero, al parecer, no hay nada seguro. Es más, por ahora, nos aseguran que en la provincia de Madrid no se buscará petróleo.

A la indiferencia de parte de los vecinos hay que anteponer la desilusión de España entera, que, como sucedió cuando Valdeajos, ha seguido con impaciencia los trabajos que día a día se han venido realizando en este rincón de la provincia madrileña. Sobre su hallazgo se hicieron las más diversas conjeturas y en el fondo todos tenían la esperanza de que un día, Tielmes, a 42 kilómetros de fuente de riqueza nacional y que su nombre siguiera sonando a los cuatro vientos, como hace unos meses sonó.

Sin embargo, Robledo de Chavela, otro pueblo madrileño, sigue acaparando la atención del mundo entero.

Bonifacio VAREA GONZALEZ

## UN ESPAÑOL DIRIGE LA FABRICA DE LOS COHETES POLARIS Y SATURNO

VENDRA A ESPAÑA CON  
MOTIVO DEL II CONGRESO  
INTERNACIONAL DE  
TECNICAS DE TELECOMUNICACION

Werner Von Braun es muy posiblemente el ingeniero industrial español don Francisco Climent Fresquet, que actualmente dirige la Compañía norteamericana Aerojet General de Sacramento, en su viaje a Madrid para asistir al II Congreso Internacional de Técnicas de Telecomunicación.

La Compañía que dirige el señor Climent Fresquet fabrica el sistema de propulsión de los cohetes «Polaris» y «Saturno», este último esperanza de los Estados Unidos para llegar a la Luna, así como el combustible sólido necesario para su funcionamiento.

Don Francisco Climent Fresquet nació en la Ciudad Condal hace poco más de cincuenta años y es hijo del famoso pintor Vicente Climent, ganador del premio de carteles de la Feria Internacional de Barcelona de 1929. Se hizo ingeniero en la Escuela de su ciudad natal y fue capitán en la guerra de Liberación.

Después de trabajar en la factoría Cepsa, de Santa Cruz de Tenerife, se casó con una dama norteamericana y marchó a los Estados Unidos, donde pronto se incorporó al grupo de técnicos especiales norteamericanos y alcanzó la dirección de la Aerojet General de Sacramento.

También es posible que acompañe al señor Climent a Madrid el vicepresidente ejecutivo de su Compañía, doctor Werner Kichner.

## EL DOCTOR GONZALEZ-BUENO GOBERNADOR CIVIL INTERINO

El Presidente de la Diputación Provincial de Madrid, doctor González-Bueno, se ha hecho cargo interinamente del Gobierno Civil de la provincia por ausencia del titular, señor Pardo de Santayana.



EL CAMARADA

JOSE ALONSO CALLEJA

DE LA VIEJA GUARDIA

FALLECIO EL 30 DE JULIO DE 1965

DESPUES DE RECIBIR LOS AUXILIOS  
ESPIRITUALES

R. I. P.

El Jefe Nacional del S. E. M. y Mandos

PARTICIPAN tan sensible pérdida y ruegan a sus amigos y camaradas una oración por su alma y asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy día 31, a las diez de la mañana, desde la casa mortuoria, Cáceres, número 7, al cementerio de Nuestra Señora de la Almudena.



## VIDA CULTURAL

### CLAUSURA DEL CURSO «EUROPA EN EL MUNDO ACTUAL» EN LA UNIVERSIDAD MENENDEZ PELAYO DE SANTANDER

Fue presidida por el Delegado Nacional de Organizaciones del Movimiento, que pronunció una conferencia

SANTANDER. (Del enviado especial de Pyresa, Gonzalo Garrido).—En el paraninfo de la Universidad Internacional "Menéndez Pelayo" tuvo lugar el solemne acto de clausura del quinto curso "Europa en el mundo actual", que organiza el Seminario Central de Estudios Europeos de la Delegación Nacional de Organizaciones del Movimiento.

Con el rector magnífico de la Universidad Internacional, don Ciriaco Pérez Bustamante, ocuparon la presidencia el Delegado Nacional de Organizaciones, don Alberto Fernández Galar; el Secretario Nacional, don Jesús Gay Ruidíaz; el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don José Elorza Aristorena, y otras autoridades, jerarquías, personalidades y representaciones.

El rector, señor Pérez Bustamante, concedió la palabra al director del curso, don Juan Beneyto Pérez, quien definió a esta quinta convocatoria como el curso perspectiva en todos cuantos problemas afectan al llamado tercer mundo: Europa, hoy afectada por muy hondas crisis. Se detuvo a considerar el desarrollo de la crisis aludiendo al medio centenar de intervenciones de las más eminentes personalidades europeas en la actualidad, los temas generales y específicos, la cultura, los medios de información, el Mercado Común europeo, la política, lo económico y social. Finalmente, el señor Beneyto se refirió a las intervenciones de diversas personalidades españolas sobre problemas del momento nacional y peninsular.

A continuación tomó la palabra el Delegado Nacional de Organizaciones, señor Fernández Galar, que destacó el hecho de la celebración ininterrumpida de los cinco cursos, además de otras convocatorias de Seminarios del Movimiento y los intercambios políticos y culturales que hacen ciertamente fecunda esta labor en pro de la Europa del presente y de la Europa del futuro. Declaró este de Europa de trascendencia mundial, que ha calado muy hondo en los asistentes a estos cursos, quienes han seguido con atención continua, con tensión creciente las exposiciones doctorales de más de 80 eminentes personalidades a lo largo de las cinco convocatorias a las que han concurrido más de 600 cursillistas.

"España se siente europeísta —dijo el señor Fernández Galar—. El Movimiento es europeísta, por eso la dedicación del Movimiento a esa vocación ha hecho posibles estas llamadas que pretenden la formación, la comunicación y el diálogo entre los hombres de España y de Europa, entre España y el continente al que debemos sentirnos permanentemente, entrañablemente vinculados."

Grandes aplausos acogieron la intervención del Delegado Nacional de Organizaciones, tras de la cual se procedió a la entrega de los diplomas a los 125 cursillistas.

Finalmente, el rector magnífico de la Universidad Internacional "Menéndez Pelayo" declaró clausurado este quinto curso "Europa en el mundo actual".

#### Conferencias en el curso sobre erradicación de la tuberculosis

SANTANDER.—En la lucha contra la tuberculosis se ha pasado en España de la defensiva a la ofensiva, según informó en su conferencia en la Universidad Internacional "Menéndez Pelayo" de esta capital don José Manuel Romay Beccaria, secretario general de la Dirección General de Sanidad, dentro del curso sobre "Política sanitaria en la erradicación de la tuberculosis". El señor Romay dijo también que se pretende mantener, mediante la campaña de exámenes sistemáticos, un constante descenso en la mortalidad por tuberculosis, enfermedad que, al ritmo obtenido en los tres últimos años, con disminución anual de 200 defunciones, se tardaría unos treinta años en corregir.

Por su parte, el doctor don Segundo López Vélez, director del sanatorio antituberculoso de la Santa Cruz de Liencres, de Santander, y director del curso, analizó las misiones específicas asignadas a cada uno de los centros del Patronato Nacional Antituberculoso y la importancia primordial de los dispensarios, vacunaciones preventivas y medicina profiláctica. (Cifra.)

#### Expedición científica inglesa a Lanzarote

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.—Ha salido para Lanzarote, donde se propone realizar estudios e investigaciones sobre seres marinos vivientes, la expedición biológica de la Universidad inglesa de Edimburgo, llegada a Las Palmas a bordo del buque español «Beguño».

También realizarán estudios en los islotes de Lobos, Graciosa, Roque del Este, Roque del Oeste y Alegranza. Asimismo rodarán una película en colores sobre los

fondos marinos con fines de enseñanza.

La expedición está integrada por quince miembros, de los cua-

les dos son señoritas. Para su labor cuentan con el apoyo de la UNESCO y de la Real Sociedad Geográfica Británica (Cifra.)

### CINCO ESPAÑOLES ATRAVESARAN EL SAHARA EL MES PROXIMO

Recorrerán el desierto recogiendo material científico

BARCELONA.—Cinco barceloneses han salido para Argelia con el propósito de atravesar el Sahara en las condiciones más duras y adversas. Forman la expedición el profesor de esta Universidad doctor Joaquín Monturiol, don Fernando Vidal, don Antonio Borrel, don Enrique Noelle y don Jorge Almuni, afeitos todos ellos al Club Montañés Barcelonés y al Centro Excursionista de Cataluña.

Como objetivo, a cubrir figura la doble travesía de Norte a Sur y viceversa, así como de Este a Oeste del gran desierto, recorriendo las zonas más inhóspitas y calurosas en pleno agosto, recogiendo material científico con destino a diversos centros de investigación y museos. También proyectan establecer el comportamiento de hombres y vehículos en tales condiciones, con vistas a futuras actividades. (Cifra.)

#### Maestros guineanos en viaje fin de carrera

PALENCIA.—En viaje de fin de carrera han llegado a esta capital doce maestros y una maestra guineanos nativos, pertenecientes a la primera promoción de la Escuela del Magisterio de Bata (Río Muni). Les acompaña el director de la Escuela, hermano Cándido Moreno, y otros dos profesores del Instituto Lasalle.

Los maestros guineanos han realizado la peregrinación a San-

tiago de Compostela para ganar el jubileo del Año Santo. Regresarán a Bata el 4 de agosto.

Durante su estancia en esta capital visitaron sus principales monumentos. (Cifra.)

#### Ciclo de conferencias en la comarca del Maestrazgo

MORELLA (Castellón).—El Centro de Estudios del Maestrazgo, instalado en esta localidad, está llevando a cabo un ciclo de conferencias sobre los diversos aspectos histórico-artísticos de Morella y la comarca del Maestrazgo.

La primera conferencia, que versó en torno a «San Vicente Ferrer y su época», fue pronunciada por el decano de la Facultad de Filosofía y Letras de Valencia, don Miguel Dolc Dole.

Asistieron a la inauguración de este ciclo el Presidente de la Diputación y Alcalde castellonenses y otras autoridades eclesiásticas, civiles y militares locales y provinciales. (Cifra.)

#### Curso para extranjeros en el Castillo de Peñíscola

PENÍSCOLA.—Un centenar de universitarios franceses, alemanes, ingleses y de otras nacionalidades asisten al curso de verano que se está desarrollando en el histórico castillo-fortaleza de Peñíscola,

### LOS ESTUDIANTES LIBRES SOLO PODRAN MATRICULARSE DEL 1 AL 15 DE MAYO

DEBERAN CONTAR CON UN INFORME FAVORABLE PARA ASISTIR A LAS CLASES TEÓRICAS Y PRÁCTICAS

No podrán ser admitidos hasta que no hayan sido confeccionadas las listas de los alumnos oficiales

La parte dispositiva de la orden del Ministerio de Educación Nacional por la que se regula la asistencia de los alumnos libres a las clases teóricas y prácticas de las Facultades universitarias, que publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado», dice así:

«Primero.—Los decanos de las Facultades universitarias podrán autorizar la asistencia a las clases teóricas de los estudiantes libres que lo soliciten, previo informe favorable de los catedráticos y profesores encargados del curso correspondiente, y siempre que no suponga perjuicio para la enseñanza de los alumnos oficiales.

Segundo.—Los estudiantes libres que deseen realizar trabajos prácticos de una asignatura en laboratorios, clínicas o seminarios deberán gestionar la necesaria autorización del decano, con independencia de la anterior y con iguales trámites, y abonará en la secretaría de la Facultad, si fuese admitido, el importe que corresponda a los derechos de prácticas satisfechos por los alumnos

oficiales, el cual les será descontado, en su día, del importe total de la matrícula.

Tercero.—Las autorizaciones a que se refieren los artículos anteriores no podrán concederse hasta que se hayan elaborado las listas de alumnos oficiales de la Facultad correspondiente y previa comprobación, a la vista de las mismas y de la capacidad de las aulas, laboratorios, clínicas, etc., de que no se perjudica la enseñanza de los alumnos oficiales. En ningún caso se concederá autorización cuando el incremento de asistencia determinado por los alumnos libres obligase a la división de las clases teóricas o su número exceda de la capacidad prevista para los grupos de prácticas.

Cuarto.—Las autorizaciones anteriores podrán ser anuladas por el decano cuando así lo exija el buen orden académico, en su totalidad o en casos particulares, prohibiéndose el acceso a los locales de la Facultad, sin derecho de alegación, a los estudiantes libres que no poseyesen autorización o cuya autorización hubiese sido anulada.

Quinto.—Los estudiantes libres que no posean autorización de asistencia a clase no serán admitidos a ejercicios de curso, exámenes parciales o cualquier otro acto complementario de la labor docente en las clases.

Sexto.—La matriculación como estudiante libre se hará en el sucesivo del 1 al 15 de mayo.

#### Clausura del XV Curso de Verano para estudiantes norteamericanos

En el Instituto de Cultura Hispánica se ha celebrado la clausura del XV Curso de Verano para estudiantes norteamericanos, al que han asistido un centenar y medio de universitarios norteamericanos durante la primera sesión del mes de julio.

En el acto de clausura, que estuvo presidido por el secretario general del Instituto de Cultura Hispánica, señor Suárez de Puga, en representación del director del Centro, señor Marañón, acompañado por el director del curso y secretario, señores Entrambasaguas y Ruiz Fornells, respectivamente, se procedió a la entrega de diplomas.

Pronunciaron palabras los señores Entrambasaguas y Suárez de Puga, quienes se felicitaron por el éxito de estas Jornadas de verano para estudiantes norteamericanos que han alcanzado una madurez académica digna de elogio.

LEA USTED

MARCA

DIARIO DEPORTIVO



# ES NECESARIO QUE CADA ESPAÑOL CONOZCA SU ESTADO DE SALUD PULMONAR

—¿Cuál es la opinión de las escuelas fisiológicas de Occidente acerca de la voluntariedad del reconocimiento preventivo como medio para concluir definitivamente la lucha antituberculosa?

—En la I Conferencia Europea de Servicios Médicos Universitarios celebrada en Florencia a finales de junio, la primera ponencia aclamó la obligatoriedad del reconocimiento preventivo como único medio eficaz para ganar la última batalla al bacilo de Koch.

Hoy, en España, sólo han establecido la obligatoriedad, a ejemplo de Madrid, las Universidades de Barcelona y Valladolid. Cuando Madrid creó el servicio de Radioscopia seriada existía solamente en Yale, Turingia, Bucarest, Frankfurt y Munich. El rector de la Universidad de Florencia justificó jurídicamente la necesidad de la tutela sanitaria del estudiante como deber de la Universidad. Por ahora en España, concretamente en Madrid, la medicina preventiva en tuberculosis corresponde a la Universidad y la asistencial a la Mutuality del Seguro Escolar. Un sistema singularmente generoso, pues el estudiante escoge sanatorio, operador, etc.

—¿Cree conveniente extender la experiencia obtenida en el servicio universitario y por tanto obligar a la totalidad del censo al reconocimiento radioscópico?

—Yo dije en Florencia, a donde llevé la representación española, que la voluntariedad en este campo no hubiese permitido la adquisición de los índices estadísticos que facilitan explorar el futuro de la endemia y adelantarnos a su comportamiento con una política sanitaria adecuada. En 1939 decidimos iniciar una labor a largo plazo. Constituir una escuela fisiológica, un buen equipo médico era la base fundamental. La consideración global del problema tuberculoso, la erradicación de la endemia, que se enraizaba también en las clases acomodadas, señalaba la labor del fisiólogo públicamen-

## «SOLAMENTE POR MEDIO DEL RECONOCIMIENTO RADIOLOGICO CENSAL SE PUEDE LLEGAR A LA ERRADICACION DE LA TUBERCULOSIS»

ENTREVISTA CON EL DOCTOR DON JOSE ZAPATERO, DIRECTOR DEL DISPENSARIO UNIVERSITARIO DE ENFERMEDADES DEL TORAX

En el último trimestre del curso 1939-40 el profesor auxiliar de la Facultad de Medicina, doctor don José Zapatero, proponía la creación de un dispensario antituberculoso de carácter preventivo para tutelar sanitariamente a los universitarios de Madrid.

Los muestreos realizados sobre 400 estudiantes confirmaron la sospecha del alto porcentaje de enfermos que había sido previsto. Un 5 por 100 de la población escolar, 500 alumnos entre 8.000, de los cuales más de la mitad desconocían su estado de salud.

Han transcurrido veinticinco años desde entonces. Los principios de actuación que informaron

la puesta en marcha del Dispensario Universitario de Madrid y la hipótesis de la necesidad del reconocimiento preventivo con carácter censal para toda la población del país animan la Campaña de erradicación de la tuberculosis que ocupará la actualidad durante largo tiempo.

El doctor don José Zapatero, profesor del Servicio del Aparato Circulatorio y Enfermedades del Tórax del Hospital Provincial de Madrid, director del Dispensario Antituberculoso de la Universidad Central, expone a los lectores de ARRIBA la necesidad de crear un clima social de colaboración a la campaña antituberculosa.

te. No se trataba de diagnosticar y prevenir, de curar y asistir al modo tradicional. Pero de esto le hablaré más adelante.

### LA TUBERCULOSIS, FENOMENO POLITICO

Hay un aspecto que debería destacar su periódico: la enfermedad se manifiesta al superar la adolescencia, pero la infección proviene casi siempre de más antiguo. Puede parecer una perogrullada. Hasta 1952 se mantuvo en todo el mundo la polémica entre sociólogos y biólogos acerca de cómo atajar la peste blanca. Prevalencia en USA, que en su Universidad de Yale comenzó a practicar la medicina preventiva de la tuberculosis, la opinión de que la elevación del nivel de vida era el factor fundamental para batir los focos miserables, propicios a la incubación, desarrollo y propagación bacilar. Opinión evidente; pero de esta verdad se formularon generalizaciones peligrosas, porque subestimaban la aportación de la investigación y experiencia

de los biólogos. En 1952, el descubrimiento de la hidrazida inclina la balanza del lado de la biología. La enfermedad parece dominada. El bajón estadístico lo confirma. El perfil de la tuberculosis es una curva descendente. Aparentemente la lucha está decidida. Pero la clave está en un factor negativo difícil de reducir. La tuberculosis es una enfermedad contagiosa. La ubicuidad del bacilo amenaza constantemente. La euforia de la opinión pública desde el descubrimiento de las drogas antibióticas ha de dar paso a la colaboración activa de toda la población. Cabe esperar que la presencia de los equipos fotosensibilizadores en todo el ámbito nacional despierte la conciencia social del pueblo, su instinto de conservación.

Le decía anteriormente que un nuevo modo de «hacer medicina» se imponía para crear un clima en el que cada persona conozca su estado de salud antes de sufrir la enfermedad en su modo virulento. Las técnicas de detección del pretuberculoso son la panacea cierta. Expondré someramente —sé que el tema es un poco árido— el proceso y su porqué. Hay lesiones tuberculosas que no dan sintomatología en sus inicios; pueden transcurrir de uno a dos años sin que se manifieste.

EL MEDICO NO PUEDE ESPERAR A QUE SEA EL ENFERMO QUIEN VAYA EN SU BUSCA, SINO QUE DEBE ADELANTARSE E IR A DESCUBRIR EL ENFERMO ENTRE LOS APARENTES SANOS

La consecuencia es obvia, la falta de síntomas motiva que el único camino para descubrir la enfermedad es el radiológico.

### LA IMPORTANCIA DE LA FOTOSERIACION

—¿Quiere decirnos el valor del «muestreo» que realizan los equipos de fotoseriación y, principalmente, su fundamento científico?

—Hace veinticinco años empezamos los reconocimientos radiológicos seriados en los estudiantes de la Universidad de Madrid, y ello representa la experiencia más dilatada de este tipo de reconocimientos por lo que a nuestro país se refiere. De cada estudiante se obtiene una radiofotografía, microfilm, tamaño 70 por 70. En los veinticinco años que venimos practicando este reconocimiento registramos un total de 678 casos de tuberculosis manifiesta y 726 de tuberculosis inadvertidas. En este último grupo de enfermos se trataba de estudiantes que, por no haber percibido molestia alguna, la enfermedad se descubrió con ocasión de la práctica de la radiofotografía. El porcentaje de enfermos manifiestos y enfermos de tu-

berculosis inadvertida es casi el mismo. Por otra parte, el hecho de que hayamos adquirido, en estos cinco quinquenios, unos índices de frecuencia de la enfermedad, nos ha permitido trazar las curvas de morbilidad y de infectabilidad, que le entrego gustosamente. Por sí mismas dicen la marcha epidemiológica. Estamos, pues, en los umbrales de la última batalla. De cómo la desarrollamos, ateniéndonos a la experiencia de nuestra Patria —cada país es un mundo aparte—, depende coronar con éxito una larga campaña que pasó por la fase de puro asistencialismo, antes de la hidrazida; por la fase de aniquilamiento bacilar, con la hidrazida y ahora entra en la fase definitiva. Repare usted que, sin el reconocimiento seriado, que algunos llaman catastral, y yo «reconocimiento censal», se escaparía al control sanitario el 50 por 100 de los enfermos. Es innecesario que comente lo que esto significaría habida cuenta de la facilidad de contagio característico de esta enfermedad.

### VALOR DECISIVO DE LA CAMPAÑA INICIADA

—Repetidas veces, en nuestra conversación se ha referido usted a los índices de morbilidad y de infectabilidad, ¿cómo juegan dichos coeficientes para mostrar en qué estado se halla la evolución de la endemia, como presupuesto para tomar medidas de gran alcance que saneen el ámbito de cultivo bacilar?

—Con datos a la vista, la frecuencia de las reacciones positivas a la inyección de tuberculina desciende de modo marcado, a partir del curso 1957-58. Calculando en dieciocho años la edad media del estudiante al ingresar en la Universidad, la promoción referida contaba alrededor de los doce y trece años en 1952, fecha en que se usó la hidrazida. Dicha promoción habría pasado su niñez en un ambiente de la misma densidad de infección que las promociones anteriores. Al entrar en la adolescencia fue cuando la infección comenzó a tener una menor ubicuidad. A medida que la protección de la hidrazida se fue extendiendo a los años infantiles, el porcentaje de infectados continuó mermando, dado que la primera infección te-

nía lugar en nuestro ambiente en los años infantiles y en los primeros de la adolescencia. La promoción del curso 1963-64 comenzó a recibir la protección de la hidrazida cuando contaba seis o siete años de edad. En el transcurso de los últimos años se ha apreciado disminución de reacciones positivas a la tuberculina, ofrecida en diluciones altas, respecto del grupo de los que sólo son positivos a las diluciones concentradas. Este hecho se ha querido interpretar, sobre todo en USA, en el sentido de que las diluciones concentradas originaban en el examinando una reacción inespecífica. Pensamos nosotros que es más lógico suponer que para morir se necesita un «quantum» de infección mayor que para enfermar y luego curar, y de tuberculosis para infectarse y no enfermar una dosis menor que para enfermar y, en fin, para alcanzar un estado de intensa alergia un menor infecto que para alcanzar un grado débil de alergia. Las alergias débiles serían expresión de infecciones débiles y no consecuencia de infecciones por gérmenes distintos del de Koch. Con arreglo a nuestra experiencia en el declinar de la tuberculosis en nuestra Patria durante los últimos veinticinco años, el menguar de las distintas tasas se ha hecho con arreglo al siguiente subsecuente: mortalidad, morbilidad, infección, grado de alergia.

—Por último, doctor, antes de darle las gracias por su atención, ¿cuál es su pronóstico sobre el posible éxito de la campaña iniciada?

—El número de nuevos enfermos tuberculosos es un coeficiente que se enfrentan con lo porvenir. Lo mismo podríamos decir del coeficiente que nos señale el número de infectados. La aparición de nuevos casos de enfermos infectados son los únicos índices que nos pueden revelar algo de lo que deparará el futuro a la tuberculosis y así poder escoger a tiempo la táctica para darle la última batalla al bacilo de Koch, que tanto más importante ha de ser cuanto que quizá sea la última, cuando menos por estos confines de la tierra.

## EDICTO

DON LUIS VIVES UNZUE, Juez Municipal en funciones de Juez de Primera Instancia de la ciudad de SABADELL y su partido.

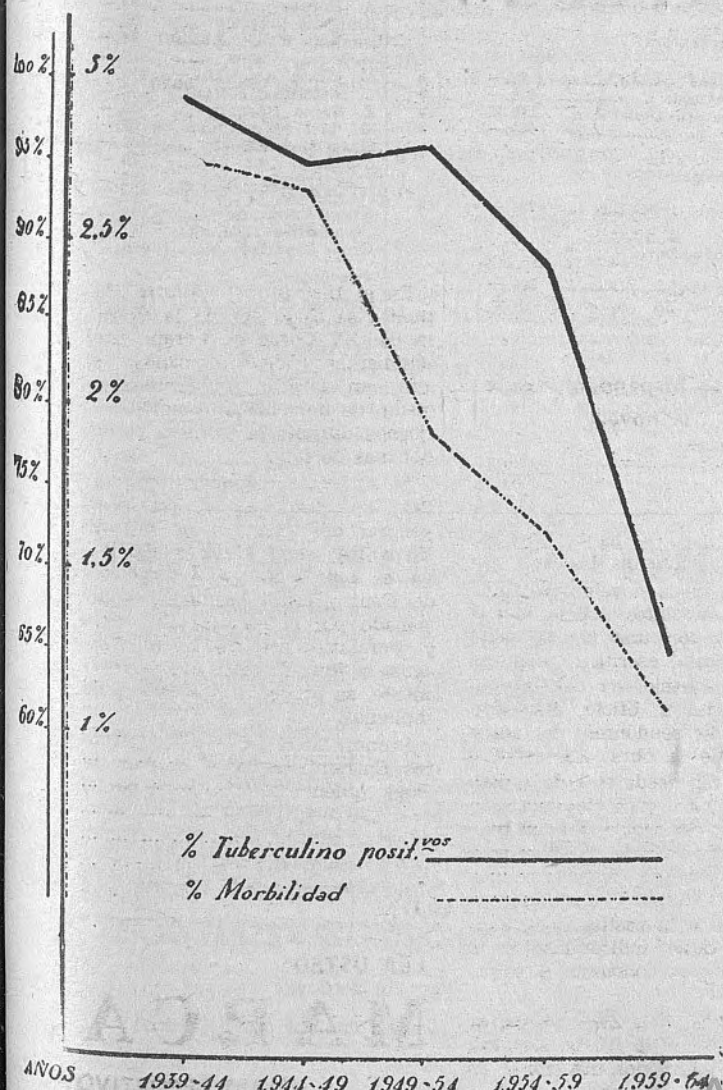
Por el presente edicto hago saber: Que en este Juzgado se sigue expediente a instancia de don Manuel Rallo Bono sobre declaración de fallecimiento de su hermano don Ramón Rallo Bono, hijo de Ramón y de Agustina, natural de Morella y vecino que fue de esta ciudad de Sabadell, lo que se hace saber a los fines del artículo 2.042 de la ley de Enjuiciamiento Civil.

Dado en Sabadell, a once de diciembre de mil novecientos sesenta y cuatro.—El Juez, Luis Vives. El Secretario (firma ilegible).

## CENTRO DE ENSEÑANZA MEDIA Y PROFESIONAL «SANTA TERESA DE JESUS» BACHILLERATO LABORAL ADMINISTRATIVO (SECRETARIADO Y TURISTICO)

La Matrícula de Ingreso en este Centro Oficial para cursar estudios del Bachillerato Laboral Administrativo correspondiente al próximo mes de septiembre, está abierta durante el próximo mes de agosto.

Información en la Secretaría del mismo, calle Fomento, núm. 9, Madrid (13), teléfono 241 59 96.





# ECONOMIA Y FINANZAS

## NOTICIARIO

### MAS AZUCAR ARGENTINA PARA EL MERCADO NORTEAMERICANO

El subsecretario de Estado norteamericano para Asuntos Económicos, Mr. Thomas Mann, y el secretario argentino de Industria, Alfredo Concepción, en una reunión conjunta han tratado del tema del aumento de la cuota azucarera de la Argentina en el mercado de los Estados Unidos. Como consecuencia de esta reunión, la cuota actual de 65.000 toneladas métricas ha aumentado hasta las 100.000 toneladas.

#### SITUACION DE LA INDUSTRIA ELECTRICA EN LA OCDE

La Organización Europea de Cooperación y Desarrollo Económico ha realizado una encuesta sobre la situación de la industria eléctrica. En la publicación de los resultados de la encuesta se incluye un estudio sobre el desarrollo de la industria eléctrica durante los próximos cinco años.

La industria de la energía eléctrica exige enormes inversiones de capital. De hecho, las inversiones realizadas cada año en centrales de producción y en instalaciones de transportes y distribución representan con frecuencia el 10 por 100 o incluso más de la renta bruta del país.

Sin duda, en la mayor parte de los países desarrollados, la industria eléctrica absorbe el mayor número de inversiones.

El estudio hace referencia a los problemas concretos de cada país. En los Estados Unidos, por ejemplo, el problema de la distribución y del transporte es superior al problema de la producción, dada la reducida densidad de población. Por el contrario, en Europa occidental la situación es inversa.

#### ACERCAMIENTO ENTRE JAPON Y PORTUGAL

El ministro de Asuntos Exteriores del Japón, doctor Shiina, ha declarado recientemente en Tokio que su país espera con el mayor empeño que pueda ser concluido un acuerdo con Portugal lo más pronto posible, a fin de mejorar las relaciones comerciales y aumentar la comprensión entre ambos países.

"Portugal—siguió diciendo el ministro— es uno de los primeros países de Europa con quien tuvimos contacto, y me es muy grato observar el continuo desarrollo de sus relaciones con Japón. Además, quiero subrayar la importancia de nuestras relaciones en el te-

rreno cultural, ya que el encuentro y la simbiosis de las dos culturas, con su carácter único, enriquecerán la vida de japoneses y portugueses."

#### CANADA CUBRIRA SUS NECESIDADES DE PATATAS

Al parecer, Canadá está vivamente interesada en adquirir todo el excedente de patatas de la actual cosecha venezolana. Se calcula que el sobrante alcanzará un total aproximado de 25 millones de kilos.

#### UNA EFICAZ Y COORDINADA POLITICA DE PRECIOS, CONDICION INDISPENSABLE PARA EL CRECIMIENTO HOTELERO DEL PAIS

Con motivo de la reciente inauguración del Hotel de San Marcos de León, el Ministro de Información y Turismo hizo, entre otras, las siguientes manifestaciones:

«Conviene señalar que el crecimiento hotelero del país es inseparable de una eficaz y coordinada política de precios.

Con este fin—añadió el Ministro—, el Estado ha creado una serie de instituciones crediticias. El Servicio de Crédito Hotelero, asignado al Banco Español de Crédito Industrial, que desde su fundación en 1942 ha facilitado créditos por valor de 4.313.600 pesetas; los créditos para las Corporaciones locales, creados por orden ministerial de 28 de junio de 1963, y que hasta la fecha ha concedido préstamos por valor de 818.952.532 pesetas; los créditos de Infraestructura para Centros y zonas de interés turístico nacional, creados por orden ministerial de 3 de julio de 1964, que ha autorizado al Banco Hipotecario un total de 400 millones de pesetas para atender a estos créditos ra edificaciones que, situadas en y, por último, los «Préstamos pazona turística, sean adjudicadas a personas extranjeras», creadas por orden ministerial de 14 de abril de 1964. Instituciones todas ellas puestas al servicio de esta política de expansión del equipo turístico.»

#### BALANZA COMERCIAL ARGENTINA

A pesar de los múltiples problemas que definen la economía argentina en el presente, el saldo favorable del intercambio comercial del pasado mes de junio ha alcanzado la cantidad de 1.560 millones de pesetas.

Las exportaciones sumaron durante el citado periodo un total de 7.680 millones de pesetas, mientras que las importaciones fueron de 6.120 millones de pesetas. El superávit del primer semestre es de 8.676 millones de pesetas.

#### HACIA UNA RACIONALIZACION DE LOS RECURSOS SOVIETICOS DE GAS NATURAL

El diario «Pavda» ha publicado recientemente un estudio, realizado por especialistas, en el que se aconseja una inmediata racionalización de los sistemas de explotación de gas natural utilizados actualmente en la Unión Soviética. Actualmente se retrasa la explotación siete u ocho años desde el momento del descubrimiento, a causa de un sistema burocrático excesivamente lento.

## BOLSA DE MADRID

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
<b>Fondos Públicos:</b>					
Interior A .....	95, —	+	0,50		
Exterior A .....	105, —	+	0,50		
Amort. 4 % 1908 .....	107, —	+	0,50		
» 1952 .....	102, —	+	0,50		
» Nov 1951 .....	103,75	+	0,50		
» Jun 1953 .....	101,25	+	0,50		
» Jul. 1951 .....	100, —	+	0,50		
» 3 % 1928 .....	100, —	+	0,50		
Ced. Inversiones .....	103, —	+	0,50		
L. Colonización .....	99,25	+	0,50		
R. Nacional .....	100,50	+	0,50		
Renfe .....	100,50	+	0,50		
Ayuntamiento 1914 .....	85, —	+	0,50		
» 1918 .....	88, —	+	0,50		
» 1923 .....	78, —	+	0,50		
» En 1931 .....	79, —	+	0,50		
» En 1931 .....	79, —	+	0,50		
» 1941 .....	80, —	+	0,50		
» 1946 .....	80, —	+	0,50		
Empresa M. T. ....	84, —	+	0,50		
Tánger, Fez .....	75, —	+	0,50		
Ced. Hipt. 4 % .....	87,50	+	0,50		
» s/A .....	90, —	+	0,50		
» s/B .....	90,75	+	0,50		
» s/C .....	90, —	+	0,50		
» Local Inter .....	99,50	+	0,50		
» Lotes .....	102, —	+	0,25		
» Preferentes .....	105,50	+	0,25		
<b>ACCIONES</b>					
<b>Bancos:</b>					
Exterior .....	510, —	+	2, —		
Central .....	1.167, —	+	2, —		
Esp. Crédito .....	965, —	+	10, —		
General C. e I. ....	468, —	+	8, —		
Hispano Americano ..	774, —	+	8, —		
Ibérico .....	782, —	+	8, —		
L. Quesada .....	900, —	+	8, —		
Mercantil e Industrial	400, —	+	8, —		
Popular Español .....	719, —	+	2, —		
Rural y Mediterráneo	265, —	+	2, —		
Fomento .....	245, —	+	2, —		
<b>Eléctricas:</b>					
E. Viesgo .....	205, —	+	2, —		
Langreo, ordinarias ..	174, —	+	1, —		
E. Leonesas .....	139, —	+	1, —		
Reunidas Zaragoza ..	155, —	+	1, —		
S. Nansa .....	120, —	+	1, —		
S. Sil .....	300, —	+	1, —		
Fecsa, p. ....	277, —	+	0,50		
Fecsa, g. ....	280, —	+	1,50		
Fenosa .....	283, —	+	1,50		
Hidro Cantábrico .....	171, —	+	1,50		
Hidro Cataluña .....	170, —	+	1,50		
Hidro Chorro .....	176, —	+	2, —		
Hidro Española .....	330, —	+	1, —		
Iberduero, ordinarias	442, —	+	3, —		
Moncabril .....	121, —	+	3, —		
Sevillana .....	216,50	+	1,50		
Unión E. M. ....	239, —	+	1, —		
<b>Alimentación:</b>					
Rústicas .....	85, —	+	2, —		
El Águila .....	458, —	+	2, —		
Azucarera General ..	110,25	+	2, —		
Ebro .....	443, —	+	2, —		
<b>Comercio:</b>					
Galerías Preciados ..	700, —	+	2, —		
<b>Construcción:</b>					
C. Alba .....	206, —	+	2, —		
O. Alba .....	210, —	+	2, —		
Portland Valderrivas	620, —	+	30, —		
Ladrillos Valderrivas	415, —	+	30, —		
Luso E. Porcelanas ..	135, —	+	30, —		
Hidrociivil .....	60, —	+	1, —		
Dragados y Construc.	319, —	+	2, —		
C. G. Española .....	10, —	+	2, —		
Alcázar .....	200, —	+	2, —		
Asturiana .....	88, —	+	2, —		
Banul .....	136, —	+	2, —		
Ceisa .....	127, —	+	2, —		
<b>Inmobiliarias:</b>					
El Carmen .....	172, —	+	2, —		
El Encinas Reyes ..	85, —	+	2, —		
Cantabria .....	180, —	+	2, —		
Vallehermoso .....	203, —	+	2, —		
Hispana preferentes	110, —	+	2, —		
Metropolitana .....	203, —	+	2, —		
Menfis .....	138, —	+	2, —		
Rubán .....	178, —	+	2, —		
Urbis .....	107, —	+	2, —		
Vacesa .....	200, —	+	2, —		
Ola. Metropolitana ..	1.500, —	+	2, —		
Saonia .....	122, —	+	2, —		
<b>Carteras:</b>					
Insa .....	105, —	+	2, —		
G. Inversiones .....	245, —	+	2, —		
Vamosa .....	102, —	+	2, —		
<b>Mineras:</b>					
Rio .....	162, —	+	1, —		
Rio Tinto .....	102, —	+	1, —		
Duro Pelguera .....	63,50	+	0,50		
Guindos .....	60, —	+	0,50		
Ponferrada .....	495, —	+	3, —		
<b>Monopolios:</b>					
Campa .....	185, —	+	1, —		
Tabacalera .....	192, —	+	3, —		
<b>Navales:</b>					
O. Naval, ordinarias	59,50	+	2,50		
Trasatlántica .....	72, —	+	2,50		
Pebsa .....	105, —	+	2,50		
Transmediterránea ..	154, —	+	2,50		
Naval de Levante ..	108, —	+	2,50		
<b>Papeleras:</b>					
P. Española .....	181, —	+	2,50		
P. Reunidas .....	155, —	+	2,50		
<b>Químicas:</b>					
Oepa .....	172, —	+	2,50		
Oros .....	236, —	+	2,50		
Energía I. A. ....	140, —	+	0,50		
Explosivos .....	142, —	+	0,50		
Posicrera Española ..	200, —	+	0,50		
Hidro Nitro .....	74, —	+	0,50		
Iber Nitrogeno .....	75, —	+	0,50		
Petromerla Gal .....	671, —	+	0,50		
Insula Nitrogeno ..	123, —	+	0,50		
Q. Canarias .....	151,50	+	0,50		
Manuf. Foto .....	165, —	+	0,50		
E. Petróleos .....	506, —	+	0,50		
Proquisa .....	121, —	+	0,50		
Dow Química .....	115, —	+	0,50		
U. Resinera .....	175, —	+	0,50		
Petrolover .....	180, —	+	0,50		
<b>Seguros:</b>					
Hermes .....	530, —	+	75, —		
Unión y Fénix .....	3.900, —	+	75, —		
<b>Metalúrgicas:</b>					
Seat .....	286, —	+	1, —		
A. Hornos .....	90, —	+	1, —		
Aluminio Ibérico ..	99, —	+	1, —		
Auxiliar F. O. ....	94, —	+	1, —		
Babcock Wilcox .....	135, —	+	1, —		
M. Santa Ana .....	119, —	+	2, —		
O. Metalúrgicas, ordin	70, —	+	2, —		
T. Santa Bárbara ..	55, —	+	2, —		
M. Met. Madrileñas	27, —	+	2, —		
Material y Const. ...	81, —	+	1, —		
Española Zinc .....	72, —	+	1, —		
Fasa .....	530, —	+	2, —		
Maquinista T. y M. ...	93, —	+	2, —		
Nueva Montaña .....	172, —	+	3, —		
Finanzauto .....	244, —	+	3, —		
Grat. Eléctrica .....	175, —	+	3, —		
<b>Telefónica:</b>					
Telefónica .....	110, —	+	2, —		
Telefónica .....	161,75	+	0,75		
<b>Textiles:</b>					
Caltas .....	91, —	+	1, —		
Fefasa .....	99,75	+	1, —		
Snace .....	218, —	+	1, —		
<b>Transportes:</b>					
Avlaco .....	86, —	+	2, —		
Metro .....	173, —	+	2, —		

## BOLSA DE PARIS

Mercado en baja ante la proximidad del fin de semana. Esta tendencia se manifestó especialmente en los valores petrolíferos.

Air Liquide ...	552	Galerías Lafayette ...	218
Gg. de Paris et Pais-Bas	295	Rio Tinto Zinc ...	19,50
Cie. Gen. Electric ...	480	Ciments Francaise ...	167,50
Francaise de Petróleos	168	Ciment Lafarge ...	313
Pequiney ...	187,60	Cofired «A» ...	65,80
Au Printemps ...	187,20	Saint Gobian ...	199,80
Rhone Poulenc ...	267	Ugine ...	243,30
Thomson Houston ...	157,60	Schneider et Cie ...	235,50
Chargeurs Reunis ...	136,80	Banque de la Guyane ...	s/cot.
Eso Standard ...	269,10		

#### FRUTAS Y HORTALIZAS ESPAÑOLAS

Mercado de París

(Precios mayoristas en francos por 100 kilos)

Limones, 130-180.

BANCO DE SIERO  
(Información de Comtelsa)

## DÍA A DÍA

### BOLSA Y DESARROLLO

La primera visita oficial del Ministro de Hacienda, señor Espinosa, ha correspondido a la Bolsa de Madrid. Reinaba en la sala de contratación una atmósfera expectante. Cuando llegó el señor Espinosa se estaban agotando los últimos corcos, con una tónica de adormecimiento, de laxitud, igual que el hombre que lleva muchas horas de siesta y está esperando levantarse de un momento a otro... Más tarde y tras unas palabras de salutación y de bienvenida del síndico, señor Ponga, don Juan José Espinosa pronunció una breve alocución, que a mí me pareció todo un esquema de conducta. «Un país sin Bolsa no es un país en desarrollo», dijo entre otras cosas muy sustanciosas el nuevo Ministro de Hacienda.

Esta sola frase resume el pensamiento del señor Espinosa. Estoy seguro que ha confortado muchos ánimos y encendido multitud de esperanzas. El hecho de ser la primera visita que realiza oficialmente y esta definición del papel de la Bolsa en el crecimiento económico nacional prestan al acto singular relieve.

Evidentemente sin Bolsa no puede realizarse en plenitud una auténtica política de desarrollo. Todo proceso de crecimiento implica unos resortes dinerarios y financieros bien ajustados. Sin dinero no hay desarrollo. Y uno de los cauces por los que discurrir normalmente el dinero del país —el dinero del ahorro, el dinero de los inversores, el dinero nacional— es el de la Bolsa.

España no es un país con vocación bursátil, o al menos con viveza bursátil. Ya se refirió al problema el Ministro en su alocución. Núñez Lagos, en su utilísima «Iniciación a la inversión en Bolsa» tiene razón al afirmar que «la capacidad de inversión tiende a crecer a medida que se desarrolla la economía del país, y la Bolsa constituye uno de los instrumentos más idóneos para la formación de capital y la vía más general y apropiada para incorporar el ahorro privado a la expansión de la riqueza». Pero la Bolsa requiere, especialmente en España, muy alérgica y vuelta de espaldas a ella —lo repetimos—, en gran parte por desconocimiento del mecanismo, una transparencia informativa muy rigurosa. Tanto la Administración como las empresas están obligadas a brindar esta información y a promoverla. Hay cada día más hombres de negocios en España. Y no nos referimos en este concepto de hombres de negocios al tipo clásico identificado tradicionalmente en nuestro país, con su carga de opulencias y de magnetismo, sino al del hombre cuyo creciente poder adquisitivo le permite ir creando al compás de su trabajo y de su actividad, una situación económica estable gracias al balance de pequeñas rentas. Popularizar la Bolsa no nos parece mal programa, pero a seguido de su tonificación. A mi juicio, este es el primer objetivo del Ministerio de Hacienda. La presencia del titular en la mañana de ayer en el edificio del paseo del Prado es bastante significativa.

José Antonio REVILLA



# SUCESOS

## ISLA DE LA PALMA: CAE UNA FURGONETA POR UN PRECIPICIO

DOS PERSONAS RESULTARON MUERTAS

SANTA CRUZ DE TENERIFE. Dos personas resultaron muertas en la isla de La Palma al caer la furgoneta en que viajaban por un precipicio de unos ochenta metros.

El suceso ocurrió en la carretera general del Norte, en el lugar conocido por barranco Seco. Conducía la furgoneta su propietario, Emilio Sanfeli Sosa, de cuarenta y cinco años, comerciante, natural de Santa Cruz de la Palma, y con domicilio en Punta Llana, e iba en la misma Amparo Abrante Melián, de treinta años, natural y vecina de Punta Llana. Ambos perecieron de forma instantánea, al precipitarse la furgoneta en el vacío debido a una falsa maniobra. El vehículo, matrícula de Tenerife, número 20651, quedó completamente destrozado.

### Incendio forestal en San Vicente de Castellet

BARCELONA. — Se declaró un importante incendio forestal en el término de San Vicente de Castellet. Fueron pasto de las llamas 240 hectáreas de bosque. Las pérdidas han sido cuantiosas, si bien no hay que lamentar desgracias personales. A pesar de los denodados esfuerzos no se logró sofocar el fuego hasta las cinco de la madrugada.

Audieron al lugar del siniestro los Parques provinciales de Bomberos de Manresa, Igualada, Martorell, Tarrasa, Sabadell, Cardona, Berga, junto con la Guardia Civil, Guardia Forestal y voluntarios de los pueblos cercanos, bajo las

### MADRID

## TRES HORAS EMPLEARON LOS BOMBEROS EN EXTRAER DE UN POZO A UN OBRERO

EL OPERARIO QUEDO SEPULTADO AL HUNDIRSE PARTE DEL ENTIBADO

Un obrero fue rescatado por los bomberos al cabo de tres horas casi de trabajos del interior de un pozo en el que había quedado sepultado, en la calle de José del Río. En la citada calle, sobre las tres de la tarde, se desplomó parte del entibado de un pozo destinado a empalmar con el alcantarillado del sector, sepultando al operario Ramón Serra Segura, de veintiocho años de edad, que se encontraba trabajando en su interior. Cuatro coches de bomberos, otro de personal y el de la Dirección, al mando del jefe de día, don Antonio Salas, iniciaron los trabajos de rescate a los pocos minutos de producirse el derrumbamiento.

Tal como se había producido el desplome, que aprisionó al obrero bajo una gran masa de tierra y maderas, fue necesario para el rescate perforar lateralmente, desde el alcantarillado en funcionamiento, para conseguir llegar hasta Ramón Serra. Mientras se efectuaban las perforaciones, el coche eléctrico ventilador inyectaba aire en el pozo en que se hallaba sepultado el obrero. Finalmente se logró extraer al operario que, por fortuna, no padecía heridas de pronóstico grave.

órdenes del jefe de guardia del servicio técnico de la Diputación Provincial de Barcelona. (Cifra.)

### Continúa el incendio en los pinares de Ojén

MÁLAGA.—Continúa el incendio declarado hace dos días en los pinares de Ojén, propiedad del Patrimonio Forestal del Estado, a pesar de los grandes esfuerzos realizados por la Guardia Civil y el vecindario de aquel término para combatirlo. Una extensa masa arbórea ha quedado convertida en cenizas. (Cifra.)

### HAZ BIEN... ¡Y MIRA A QUIEN!

## UNA FALSA COLEGIALA RESULTA SER UNA PICARA LADRONA

LA CORUÑA.—El vasto capítulo de los sucesos presenta a veces notas pintorescas que los hacen caer de lleno más que en la llamada crónica negra, en la clásica picaresca. Son esos sucesos casi intrascendentes que no obstante mueven al comentario y a la risa, aunque las víctimas queden burladas por el chasco sufrido.

En esta ocasión la chuscada estuvo a cargo de una joven de unos dieciséis años de edad, rubia, con un coquetón flequillo sobre la frente, gordita y de metro y medio de estatura aproximadamente, que, con aparente ingenuidad, burló a toda una experta peluquera establecida en esta capital, en la calle de Penabazera.

La joven, con uniforme al parecer de colegiala, se presentó en la peluquería para solicitar un servicio de peinado y arreglo de cabeza; aseguró que acababa de salir de un colegio de La Coruña y que se dirigía a un pueblo situado a unos seis kilómetros de Vigo, cuyo nombre no dio, y que como a aquella hora (eran las cinco y media de la tarde del pasado sábado) no tenía combinación, había optado por dejar su equipaje en la consigna de la estación del ferrocarril.

La muchacha, con gran gracejo, dijo que hace unos años cuando vivía su padre que era marino, residían en Málaga. Después de no corta conversación, la joven le preguntó a la peluquera si sabía de alguna pensión próxima para pasar la noche. La mujer hizo lo que pudo, pero al no hallar sitio para la joven le ofreció su propio domicilio, que la rubita aceptó.

La desconocida cenó en el domicilio de la peluquera y después se fue al cine con una hija de la dueña del establecimiento. Pero antes, a pretexto de que no podía salir por la noche con el uniforme de colegiala, le preguntó a la peluquera si no tendría otra ropa. La mujer le prestó una falda a cuadros, una blusa blanca y un cinturón azul de su hija, prendas con las que la desconocida salió de la casa.

Las dos muchachas fueron, efectivamente, al cine, pero en el des-

## SON HALLADOS LOS CADAVERES DE DOS MUCHACHAS EN AUSTIN, TEJAS

### SE CREE QUE SON LAS ESTUDIANTES UNIVERSITARIAS DESAPARECIDAS HACE DOCE DÍAS

AUSTIN (Tejas, Estados Unidos).—La Policía de esta ciudad ha encontrado los cadáveres de dos mujeres jóvenes en una zona solitaria del norte de Austin. Se cree que son las de las estudiantes de la Universidad de Tejas, Shirley Ann Stard y Susan Rigsby. Las dos habían desaparecido hace doce días, poco después de lle-

gar a Austin procedente de Dallas. Parte de sus ropas fueron encontradas en la misma zona dos días después.

Ambas muchachas tenían veintitún años. Susan Rigsby iba a entrar en una escuela de verano el pasado día 19, pero no se presentó en ella. Su automóvil, con una mancha de sangre en el asiento delantero, fue encontrado el día 20, en una zona de estacionamiento cerca del recinto de la escuela.

Se habían ofrecido recompensas que ascendían a 1.600 dólares en total (96.000 pesetas) por información sobre las desaparecidas. (Efe.)

### Muere un niño por culpa de los gamberros

DALLAS.—Un grupo de 60 jóvenes gamberros impidió a los bomberos el llegar a tiempo para salvar a un niño que parecía carbonizado.

Cuando los bomberos se dirigían al lugar del suceso, los gamberros se les interpusieron gritando. La Policía fue llamada, teniendo que intervenir con ayuda de perros.

Al conseguir los bomberos llegar a la casa en llamas se encontraron con el cuerpo carbonizado de Patric Chambers, de dos años de edad. Intentaron reanimarlo, pero ya era demasiado tarde.

Los padres del niño, Geneva Chambers, de treinta y un años de

edad, y una vecina, la señora Jessie Jones, de veintisiete, tuvieron que ser hospitalizadas en estado de "shock".

Una mujer y dos hombres han sido detenidos por haber atacado a la Policía. (Efe.)

### Es puesto en libertad un padre que mató a su hijo "por compasión"

PONTYPOOL (Inglaterra).—Un individuo, acusado por haber dado muerte, "por compasión", a su hijo, ha sido puesto en libertad bajo fianza, hecho poco acostumbrado en un caso por asesinato, ha sido revelado en círculos autorizados.

El individuo en cuestión, Arthur Gray, de cuarenta y tres años de edad, estaba acusado de haber hecho uso de gas para ocasionar la muerte a su hijo, Richard, de doce años de edad.

El hijo, que padecía cáncer, había quedado imposibilitado, sin poder mover sus brazos y piernas y experimentaba grandes dolores, a causa de un cáncer en la columna vertebral.

Un miembro de la familia declaró que el muchacho le había revelado en cierta ocasión que "prefería morir".

Gray va a ser enviado a un hospital para enfermos mentales, como condición impuesta por el Tribunal al concederle la libertad bajo fianza. (Efe.)

### El estado de la última de los quintillizos es grave

FALUM (Suecia).—Los médicos luchan para salvar la vida a la única superviviente de los quintillizos nacidos el día 29.

Un portavoz del hospital municipal ha declarado que el estado de la niña —que tiene un día y medio— es aún grave. (Efe.)

## FUGA MASIVA EN UN REFORMATARIO DE LIMA

LIMA.—Veintiocho menores de edad se fugaron de forma espectacular del Instituto de Menores de Maranga, lugar de reclusión de jóvenes delincuentes situado en las afueras de esta capital. Entre los evadidos figuran los más peligrosos adolescentes allí internados, incluso homicidas, que escaparon armados de puñales y garrotes.

La fuga ocurrió ayer, en el momento de servirse la comida.

El grupo de rebeldes conjurados se encontraba formado ante las perolas humeantes, y al grito de una frase clave, los integrantes del conjunto arrojaron la sopa caliente al rostro de los mozos, y haciendo lucir agudos puñales y palos se lanzaron hacia la puerta falsa del Instituto, escapando en grupos en diversas direcciones, dejando heridos al portero y a algunos vigilantes.

Nueve de los fugados fueron recapturados luego de intensa persecución.

Los demás lograron tomar diversos vehículos y se perdieron en las calles de Lima y Callao. (Efe.)

## ATRACO A MANO ARMADA EN UN BANCO BARCELONES

EL LADRON SE APODERO DE 700.000 PESETAS

Realizado el delito huyó y no ha sido localizado

BARCELONA.—Se ha cometido un atraco en la sucursal urbana del Banco de Santander, instalada en la avenida de José Antonio 737, de la que un desconocido se ha llevado 700.000 pesetas.

El atracador se había introducido en la oficina antes de que fuera abierta, posiblemente aprovechando la entrada de los encargados de la limpieza del local y, una vez dentro, esperó la llegada del jefe y demás personal de la agencia, armado con una pistola. Intimidó a los que llegaban y, haciéndoles ponerse cara a la pared, se apoderó de la llave de la caja, de donde sacó las 700.000 pesetas, y se dio inmediatamente a la fuga con toda celeridad. (Cifra.)

### Delincuente habitual detenido en Málaga

MÁLAGA.—Ha sido detenido por la Guardia Civil Andrés Carratero Redondo, de veintiocho años, vecino de Madrid, delincuente habitual que usa diversos nombres.

Manifestó a la Benemérita que había llegado a Málaga el día 24 y ese día forzó la puerta del cine de la Ciudad Jardín e intentó, sin lograrlo, abrir la caja de caudales. Luego se apoderó de cierta cantidad de dinero que había en uno

de los cajones de la oficina. En ausencia de sus moradores penetró en una finca y se llevó 7.000 pesetas y varios objetos de valor.

La Guardia Civil recuperó parte de lo robado. (Cifra.)

### En Navarra ardieron 275 hectáreas de pinos

PAMPLONA.—Durante todo el día han continuado los trabajos de extinción del incendio registrado en un pinar de la sierra de Alaiz, que tiene en explotación una empresa papelera de Navarra para la fabricación de papel. Fuerzas del regimiento de Zapadores, los bomberos del parque de la Diputación, los vecinos de los pueblos próximos y la Guardia Civil han conseguido aislar el fuego, abriendo grandes zanjas por medio de tractores para evitar que alcancen las llamas a otro pinar muy importante que existe en lugar próximo. Se han quemado 275 hectáreas de terreno poblado de pinos, sin que por ahora se puedan valorar las pérdidas, que son cuantiosas. Sin embargo, los técnicos de la empresa han manifestado que, en parte, los daños son más bien aparentes que reales, ya que mucho del material alcanzado por el fuego podrá ser aprovechado para la citada industria. (Cifra.)



# LOS DEPORTES

## DOBLE TRIUNFO ESPAÑOL EN LA FINAL EUROPEA DE LA COPA DAVIS

### Santana venció a Drysdale y Gisbert a Diepraam, consiguiendo ventaja de 2-0 a favor de España

BARCELONA. (Crónica telefónica del corresponsal deportivo de Pyresa, FRAMPER.)—En la pista del Real Club de Tenis ha dado comienzo ayer la final de la Copa Davis de tenis, zona europea, entre España y Suráfrica. Esta primera jornada—presenciada por el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, José Antonio Elola-Olaso— ha constituido un gran triunfo para España, ya que, tanto Santana como Gisbert, se han impuesto a sus adversarios respectivos, Drysdale y Diepraam, colocando así el marcador en un esperanzador 2-0, ante el encuentro de dobles de hoy.

A las dos de la tarde, con calor asfixiante y con inusitada expectación, ha dado comienzo el encuentro «grande» (puesto que en él contendían las figuras de cada equipo) entre Santana y Drysdale, el cual ha constituido una de las más brillantes exhibiciones de cuantas se le han visto a Manolo Santana. Rápido, preciso, implacable en los rechaces, intuitivo y, por encima de todo, a la altura de su clase excepcional se ha percatado, nada más iniciarse el juego, de la potencia de Drysdale y por ello precisamente ha puesto todo su empeño en anotarse el primer set. En varios «lobs» impresionantes, sacando a relucir la mejor escuela de sus clásicos «passings shot»—que han constituido el primer factor del derrumbamiento del surafricano, sobre todo, moralmente—, y en espléndidas pelotas cortas de Drysdale, ya descolocado, casi nunca ha podido devolver, Santana ha hecho levantarse al público de los asientos, al terminar venciendo en el primer set por 6-3.

El segundo set ha dado la medida de la potencia de Drysdale. El surafricano ha llegado a colocar el tanteo de un tanto en un difícil 40 a 15 a su favor. Sin embargo, Santana, siempre sereno, potente en los saques, obligando a Drysdale a forzar el tren, ha vuelto a imponerse, venciendo también por 6-3. En el último de los sets ha sido donde se ha puesto más claramente de manifiesto la superioridad de Santana. Su adversario, que hasta este momento no había abandonado la idea de re-

montar (aunque su moral, como queda dicho, se había resentido ligeramente ante la seguridad del español), ha aflojado su ritmo, convencido de la superioridad de Santana. Terminando así el encuentro tras triunfar el español en el último juego por 6-2.

En cuanto al «match» entre Gisbert y Diepraam, el español ha comenzado jugando muy a lo vivo, a gran tren, imponiendo su ley, en una palabra. Los aficionados habían dado un gran valor al resultado que pudiera

derivarse del encuentro entre Santana y Drysdale, puesto que dicho tanteo tendría—como así ha sido— un papel primordial en la moral de Gisbert. Y, efectivamente, como decimos, éste ha empezado arrollador. Se ha anotado con toda brillantez los dos primeros sets y ha adoptado luego (un poco por temor a desfondarse y un poco también porque Diepraam le ha obligado a ello) una táctica previsor. Apenas se ha esforzado en las ocasiones de «lobs», ni en los «passings shot», para los cuales ha tenido varias oportunidades. Con más lentitud ha dejado que fuese su adversario quien tomase la iniciativa y así ha resultado que el triunfo se ha inclinado con todo merecimiento del lado de Diepraam por 6-3. El tercer set debía haber marcado—y esa impresión dio Gisbert al comenzar briosamente— el dominio del español, tras su brillante comienzo. Diepraam, jugando por bajo, a la red, descolocó en más de una ocasión a nuestro representante, sin que éste consiguiera descolgar pelotas capaces de alterar la marcha del juego. Nuevamente Gisbert perdía por 6-3.

El quinto y definitivo set ha sido sumamente emocionante. Después de dos horas y treinta y cinco minutos, los dos jugadores acusaban un poco el cansancio, pero, de cualquier forma, Gisbert era el más entero y ese ha sido un factor decisivo. No ha consentido en volver a caer en el error de jugar pausado y ha sacado a relucir las características que le habían dado el triunfo en los dos sets iniciales: la velocidad, arma decisiva y que le ha permitido vencer por 6-2.

### NATACION

#### FORTUNY BATE EL RECORD ABSOLUTO DE 100 LIBRES

CONSIGUIÓ EL MAGNÍFICO TIEMPO DE 55" 7/10

CEUTA.—El nadador nacional olímpico Juan Fortuny, del Club Natación Barceloneta, ha batido su propia marca nacional y absoluta de los cien metros libres al establecer un tiempo de 55 segundos y 7-10. Anteriormente lo tenía en 56 segundos 1-10.

Dicho record lo ha logrado en una prueba de dicha clase inter-clubs correspondiente al Torneo cuadrangular de natación que se viene celebrando actualmente en el Club Natación «Caballa», de Ceuta. (Aifil.)

## EL COMBATE FOLLEDO - BENVENUTI TENDRA LUGAR EN ROMA

EL 24 DE SEPTIEMBRE Y EL VENCEDOR SE PROCLAMARA CAMPEON EUROPEO DE LOS MEDIOS

ROMA.—La organización italiana de boxeo Itos ha ganado la subasta para organizar el combate europeo, para el título de los pe-

sos medios, entre el italiano Benvenuti y el español Luis Folledo. El combate se celebrará en el Palacio de Deportes de Roma el 24 de septiembre, según anunció ayer la Federación Italiana de Boxeo.

Un portavoz de la Federación Italiana de boxeo ha dicho que se le ha permitido a Benvenuti optar al título de los pesos medios europeos, a pesar de que es campeón de los welters en la categoría de junior, porque el peso en las dos categorías es diferente.

Se habían presentado tres licitadores para el combate Folledo-Benvenuti. Además de la Sociedad Itos, el español Eduardo García Ramírez y el italiano Luigi Zuchet. Itos ganó la subasta con la oferta de 32 millones de liras (51.000 dólares), el español había ofrecido 2.600.000 pesetas (43.000 dólares). Zuchet ofreció menos. (Aifil.)

### REGRESO DEL VICEPRESIDENTE ESPAÑOL

El vicepresidente de la Federación Española de Boxeo, don Roberto Duque, ha llegado en avión procedente de Roma. El señor Duque asistió a la apertura de sobres para la velada Benvenuti-Folledo, que se celebrará el día 24 de septiembre en la Ciudad Eterna.

## LA LLUVIA DESLUCIO LA JORNADA DE AYER EN LOS JUEGOS DEL CANTABRICO

ASTURIAS Y GUIPUZCOA DISPUTARAN HOY EN OVIEDO LA FINAL DE FUTBOL

OVIEDO.—Se disputaron las cuartas jornadas de los Juegos del Cantábrico con intervención de las seis provincias que se asoman a este maravilloso balcón, conocido como la cornisa del Cantábrico.

Hoy, al igual que en días anteriores, mucho público en las distintas canchas, en las que se celebraron las diversas pruebas, y que al final quedarían muy deslucidas como consecuencia de un fuerte aguacero que comenzó hacia las seis de la tarde, para continuar ya durante todo el tiempo que duraba la competición.

A pesar de todo en algunos encuentros en los que se ventilaba el título de campeón la mayor parte del público aguantó impertérrito la fuerte lluvia, teniendo en cuenta la incertidumbre de los resultados que hasta aquellos momentos se llevaban.

En el encuentro de fútbol, celebrado en El Entrego, y con el resultado poco inesperado de Vizcaya, 1; Guipúzcoa, 0, quedan clasificados para la fase final, a celebrar en el Carlos Tartiere, de esta ciudad, mañana a las seis de la tarde, Asturias y Guipúzcoa.

El partido fue muy reñido, como se puede ver por la marcha del marcador, incierto hasta que casi al final Vizcaya consiguió el tanto de la victoria.

En las finales de tiro al plato, que tuvieron por escenario el campo de Tirso, del embalse de Trazona, en Avilés, al final no pudo darse el título de campeón, porque una vez hecha la clasificación general presentó una reclamación Guipúzcoa sobre la nacionalidad de uno de los participantes, Miguel Marina Aróstegui, representante de la provincia de Vizcaya, sobre el cual hay que comprobar la carta de nacionalidad.

### RESULTADOS TECNICOS

Tenis individual, masculino, celebrado en el Club de Tenis de Gijón, para final de tercero y cuarto puestos:

Alberich (Vizcaya) vence a Sánchez (Lugo) por 6-1 y 6-1.

Maguregui (Vizcaya) gana a Villa (Lugo) por 6-1 y 6-1.

Esta especialidad ha significado un gran triunfo para los representantes de Vizcaya.

Pelota, mano por parejas, celebrado en el grupo Covadonga, de Gijón:

Guipúzcoa, 22; Asturias, 4.

Pala corta:

Guipúzcoa, 40; Asturias, 20.

Hockey sobre patines, celebrado en la cancha de Santo Domingo, de Oviedo:

Asturias, 6; Santander, 3.

Coruña, 2; Vizcaya, 2.

El conjunto vizcaíno ha conseguido un meritorio empate frente a los coruñeses, equipo fuerte, pero que no pudo vencer la resistencia presentada por los vizcaínos que a punto estuvieron de conseguir la victoria.

Hockey sobre hierba, disputado en el campo de la Universidad Laboral de Gijón:

Santander, 1; Asturias, 1.

Ajedrez, en el Centro Asturiano de La Habana, de Gijón:

Lafuente, de Vizcaya, 1; Rubio, de Santander, 0.

Baloncesto femenino, en la cancha del Loyola, de Oviedo.

Coruña, 46; Santander, 18.

En el campo de Llaranes, de Avilés:

Vizcaya, 76; Lugo, 13.

Victoria aplastante de los vizcaínos, que dominaron de forma manifiesta a sus contrincantes, los cuales se vieron completamente desbordados del principio al fin.

Fútbol, en El Entrego:

Vizcaya, 1; Guipúzcoa, 0.

Yelas, en la ría de Villaviciosa:

1. Coruña, 8 m. 45 s. 3/10.

2. Guipúzcoa, 9-00-6/10.

3. Asturias, 9-26-8/10.

Tiro al plato:

1. Vizcaya, 340 de 400.

2. Guipúzcoa, 332-400.

3. Galicia, 314-400.

4. Asturias, 299-400.

5. Santander, 277-400.

Buena marca la conseguida por la representación vizcaína al situarse en cabeza de esta clasificación con el mínimo de fallos.

La única que puso en peligro en algún momento de la competición la victoria vizcaína fue Guipúzcoa, pero al final algunos tiros baldíos dieron al traste con la ilusión de vencer a Vizcaya.

Piragüismo, celebrado en Navia (finales):

Senior, 1.000 metros K-2.

1. Calderón - Gómez, Santander, 4-34-7/10.

2. Elías - Noriega, Asturias, 4-36-4/10.

3. Alfonso-De la Rosa, Asturias, Juveniles, 500 metros, K-1:

1. José Manuel, Asturias, 2-25-4/10.

2. Porto, Lugo, 2-29-8/10.

3. San Emeterio, Santander, Senior, 500 metros, K-2:

1. Elías - Noriega, Asturias, 2-10-7/10.

2. Calderón - Gómez, Santander, 2-10-8/10.

3. Alfonso-De la Rosa, Asturias, Damas, 500 metros, K-1:

1. Pilar Agudo, Santander, 3-11-4/10.

2. Concepción Agudo, Santander, 3-26.

Senior, 1.000 metros, K-1:

1. Calzada, Santander, 4-44-6/10.

2. Feliz, Asturias, 4-51-1/10.

3. De la Rosa, Asturias, 4-53-00.

Junior, 500 metros, K-2:

1. Corro - José Manuel, Asturias, 2-09-2/10.

2. Porto-Villar, Lugo, 2-10-8/10.

3. Pomoy - Gallardo, Santander, 2-10-9/10.

Senior, 500 metros, K-1:

1. Calderón, Santander, 2-25-7/10.

2. Feliz, Asturias, 2-27-4/10.

3. Alfonso, Asturias, 2-27-6/10.

Clasificación final:

1. Asturias, 61 puntos.

2. Santander, 33.

3. Lugo, 24.

4. Vizcaya, 10.

Mal papel ha conseguido Vizcaya en estas especialidades al no conseguir colocar ninguna embarcación entre los tres primeros puestos de cada prueba. (Menche-ta.)

### ATLETISMO

## COMENZO EN PONTEVEDRA EL CAMPEONATO NACIONAL JUVENIL

ORGANIZADO POR LA FEDERACION ESPAÑOLA Y LA DELEGACION NACIONAL DE JUVENTUDES

PONTEVEDRA.—A las seis y media de la tarde dio comienzo el XXIV Campeonato nacional de atletismo juvenil en el estadio de la Juventud de esta capital. Una contumaz llovizna, que comenzó a caer momentos antes, restó brillantez a la jornada inaugural, que fue presidida por las primeras autoridades provinciales y locales, jerarquías del Movimiento y el Jefe del Servicio Nacional de Educación Física de la Delegación Nacional de Juventudes, señor Pascual de Riquelme. A la mencionada hora los once atletas seleccionados de la provincia de Pontevedra entra-

ron en la pista portando banderas nacionales, y dirigiéndose al mástil de honor, en medio de los atletas de las restantes provincias participantes en los juegos, izando el atleta pontevedrés Ramón Magariño en el mástil de honor la bandera nacional en el momento en que se interpretaba el Himno Nacional.

Seguidamente dieron comienzo las pruebas de la primera jornada, que eran las semifinales de 400 metros, semifinales de disco, 3.000 metros y peso, semifinal de 800 y lineales, segundas y primeras, de 200 metros. (Pyresa.)



## EL PARTIDO FEMENINO CHECOSLOVAQUIA-BRASIL, DE BALONCESTO, SE CELEBRARÁ EL 6 DE OCTUBRE EN MADRID

### MÁS DE DIECINUEVE MILLONES DE PESETAS PARA AYUDAS A CLUBS DE DISTINTAS ESPECIALIDADES

Importantes acuerdos de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes

Bajo la presidencia de José Antonio Elola-Olaso se ha reunido la Comisión Directiva de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes.

El Subdelegado del Deporte Federado, entre otros asuntos, esbozó las líneas generales sobre el proyecto de gratitud de los servicios de la Mutualidad General Deportiva, a fin de que los deportistas federados de aquellos deportes de consideración olímpica queden exentos del pago de cuotas en su afiliación a la Mutualidad General Deportiva.

Igualmente se acordó la edición de los Estatutos y Reglamentos de las distintas Federaciones, por parte de la Delegación Nacional. Entre otras autorizaciones para competiciones internacionales se autorizó a la Federación Española de Baloncesto para que organice el encuentro entre las selecciones femeninas de Checoslovaquia y Brasil en el Palacio de Deportes de Madrid en la noche del 6 de octubre. Respecto a la ayuda directa a los Clubs se acordó la siguiente distribución por Federaciones correspondiente al año 1965: Atletismo, 5.000.000 de pesetas, con un aumento en relación con 1964 de 500.000 pesetas; Balonmano, 2.000.000 de pesetas, con un aumento de 415.400 pesetas; Baloncesto, 2.500.000 pesetas, con un aumento de 595.000 pesetas; Gimnasia, 600.000 pesetas, con un aumento de 64.000 pesetas; Hockey, 1.500.000 pesetas, con un aumento de 332.000 pesetas, y natación, 3.043.600 pesetas, con un aumento de 495.800 pesetas. También por el mismo concepto se incluyen las Federaciones de Ciclismo, con un millón de pesetas, y la de Clubs Náuticos, con 1.500.000 pesetas; destinándose 2.000.000 de pesetas para peticiones extraordinarias. La cantidad total destinada a este concepto se eleva a 19.143.600 pesetas.

Se acordó conceder la Medalla al Mérito Deportivo, por su brillante y dilatado historial, al jugador de fútbol del Real Madrid Francisco Gento, con ocasión de su partido de homenaje, que se celebrará en Madrid el próximo 31 de agosto y para el que se concedió la oportuna autorización. También se le concedió la Medalla al Mérito Deportivo al futbolista Eduardo Dapena Lis «Cholo», capitán del Pontevedra, como adhesión al homenaje que se le prepara en dicha ciudad.

Igualmente se acordó cursar felicitación a la Federación Española de Golf por los brillantes triunfos conseguidos recientemente en varios Campeonatos europeos.

Se acordaron, previa propuesta de la Junta Económica, ayudas y subvenciones a los Ayuntamientos de: Marbella, para construcción de un puerto de embarcaciones de recreo; Vigo, para un complejo deportivo municipal; Estella, para un frontón cubierto; Sevilla, para la organización de los II Juegos Deportivos de Otoño, y Torredelcampo, para una piscina reglamentaria. A las Federaciones de: Tiro Nacional, para terminar las instalaciones de tiro de Zaragoza y Remo, Piragüismo, Atletismo y

Gimnasia, para importación de material deportivo. A los Clubs: Atletismo Tarrasa H. C., para la construcción de dos campos de hockey sobre hierba; Club Tarrasa, para la construcción de un campo de hockey, pista deportiva y frontón; Tenis Barcino, para una piscina; Centro Cultural y Deportivo Mierense, de Mieres del Camino, para un refugio de alta montaña, y Ciudad Ducal, de Las Navas del Marqués, para una piscina y pistas de tenis. A la Residencia «Joaquín Blumen», de Barcelona, para instalación de un tanque-depósito de fuel-oil; a la Agrupación Española de Periodistas Deportivos para mobiliario de su nuevo domicilio; a la Junta Provincial de Educación Física y Deportes de Zaragoza para gastos de ampliación de la Casa del Deporte; a la parroquia de San Miguel Arcángel, de Camargo (Santander), para un campo de fútbol; al estadio de béisbol de La Elipa para ampliación de sus instalaciones, y al SEU, para retribución de entrenadores y atenciones de los XII JUN.

El Subdelegado de Instalaciones y Material Deportivo presentó solicitudes de ayudas para construcción e instalaciones deportivas para diversos Ayuntamientos, Clubs y entidades por valor de 18.516.646 pesetas, y se acordó que se iniciaran los oportunos expedientes para la ulterior concesión.

El Subdelegado de Educación Física informó entre diversos asuntos sobre la actualidad de las obras del Instituto Nacional de Educación Física; sobre la participación española en la Gimnestrada de Viena; sobre la participación de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes en la VI Conferencia de Salud; sobre la designación de expertos para la reunión del Consejo de Europa sobre «Doping» de atletas en Estrasburgo, del 23 al 25 de septiembre; sobre los II Juegos del Cantábrico, celebrados en Asturias; sobre la asistencia del grupo de alumnos de la Escuela de E. F. «Julio Ruiz de Alda» y de 20 profesoras de Educación Física al Congreso organizado por el ICHPER en su Asociación del Deporte en las Mujeres, con el tema «La juventud de hoy, problemas de educación física»; sobre la colaboración de la Medicina Deportiva española con los trabajos de investigación del V Congreso Internacional del Grupo Latino de Medicina de la Educación Física y el Deporte, en Lisboa, del 3 al 17 de septiembre, y sobre la Delegación española al XX Campeonato Mundial de Atletismo del CISM, en Salónica, que se celebran actualmente.

Se extendió sobre la participación femenina en la Gimnestrada de Viena, asegurando que los comentarios de las personas más entendidas, tanto de la Federación Internacional de Gimnasia como de directores de prestigiosos Institutos de Educación Física, han sido muy elogiosos.

Finalmente se aprobaron los siguientes nombramientos para cargos federativos:

## EL ESPAÑOL JOSE SUÑE VENCIO EN LA PRIMERA ETAPA DE LA VUELTA CICLISTA A PORTUGAL

### La interesante ronda portuguesa comenzó ayer con el termómetro registrando 35 grados al sol

LISBOA. (De nuestro correspondiente.) — Doctores tiene el ciclismo que darán al lector cuenta minuciosa de la primera etapa de la XVIII Vuelta a Portugal, que, como se sabe, este año incluye dos etapas sobre territorio español: Vigo-Santiago y Santiago-Chaves, en la frontera portuguesa. Por mi parte, me limito, a la hora de redactar estas líneas, a pensar en la terrible aventura de los 106 mozos y en la no pequeña de los acompañantes, que a pleno sol de la tarde pedalean camino de Leiria.

Los he visto partir del parque de Eduardo VII, en donde la arboleda siquiera ponía unas márgenes piadosas de sombra. Al fondo, y en lo alto, el marqués de Pombal y el espeluznante león que le acompaña, se recortaban limpiamente en un cielo impecablemente limpio de nubes.

Sudaban los ciclistas recostados todavía aburridamente en sus mejores máquinas, sudaban acompañantes y periodistas, y la muchedumbre agolpada sin orden ni concierto en torno a la caravana resoplaba también bajo los 35 grados al sol.

La organización consiguió vencer a los incrédulos como este cronista, y de pronto, como por milagro de aquel barullo de zoco fueron brotando ciclistas, talleres volantes, coches de médicos, caravana publicitaria, equipos técnicos, jueces, cronometradores. Y vimos también a nuestros queridos colegas enviados de «Marca» y de otros periódicos españoles imbuirse en aquel interminable safari.

La consabida serpiente multicolor comenzó a reptar hacia Campo Grande, y ya en las afueras de la ciudad, justamente a las tres y

media, se daba la salida oficial. Desde la ducha oí que la radio señalaba el paso de la caravana por la Lousa, y seguramente pronto se sabrá el vencedor de la primera etapa Lisboa-Leiria, cuyos 151 kilómetros de distancia atraviesan las ciudades de mayor interés artístico de Portugal: Obidos, Alcobaça y Batalla.

Desde hace dos días los participantes han estado alojados en la «aldea volante», y las impresiones que hemos podido obtener sobre este nuevo sistema de alojamiento para una gran concentración deportiva no ha podido ser más favorable. Los españoles, sobre todo, nos han hecho grandes elogios del campamento, no sólo por las comodidades que ofrecen las tiendas y los diversos servicios, sino por la alimentación, que es inmejorable y abundante. Aspecto esencial en una prueba que reclama un esfuerzo humano gigantesco.

«El Mundo Deportivo», que es uno de los periódicos que organizan la prueba, hace conjeturas sobre los posibles vencedores y da grandes probabilidades a José Pacheco, del F. C. de Oporto, ganador de la Vuelta a Portugal del año 1962 y reciente vencedor de la prueba Oporto-Lisboa.

Respecto a los equipos españoles Olsa e Inuri, existe una cierta reserva, ya que se desconocen sus posibilidades, pero sin embargo no se excluye el que los españoles puedan dar una sorpresa, sobre todo en las etapas de mayor combatividad, como son las de montaña.

No faltará la animación verborrérica que imponen estas pruebas deportivas, y así un conocido empresario teatral lisboeta ha orga-

nizado un espectáculo de variedades titulado «Vacaciones en Portugal», y acompañará a la Vuelta en su recorrido y actuará en todas las ciudades término de las etapas. En él figuran las estrellas más populares y vistosas de la revista musical portuguesa, y únicamente el título de «Vacaciones» dado al espectáculo parecerá una pequeña burla a los gigantes de la ruta.

Y en este momento la radio afirma que el español José Suñe ha entrado el primero en la meta de Leiria. Y para que no nos envanecemos demasiado con esta victoria inicial, creo recordar que el primer Campeonato de España de fondo en carretera, disputado en Avila en 1897, el día 11 de abril, sobre una distancia de 100 kilómetros, fue ganado por el portugués José Bento Pesca en 3 horas 28 minutos 31 segundos y 4/5. Esta última fracción nos demuestra que los cronometradores deportivos afinaban ya bastante. Esta cita, que acaso nadie desempaleara en esta ocasión y que tanto alegrará a los portugueses, la descubrí esta mañana en el colosal diccionario de los deportes con el que Acisclo Karag se revela para siempre como un Tucídides filipino del deporte.

C. HERRANZ

### CLASIFICACIONES

1. Francisco Suñe, Sanghalos, 4-12-51.
  2. Luis Miranda, Sporting, 4-14-59.
  3. José Pacheco, Oporto, ídem.
  4. Van Wijesperghne, Bélgica, ídem.
  5. Luis Birrento, Aipiarca, íd.
  6. José Pinto, Oporto, íd.
  7. Perma Coelho, Oporto, íd.
- Los demás españoles ocuparon estas posiciones:
10. Amalio Hortelano, íd.
  23. José Luis Zamanillo, íd.
  24. Gregorio San Miguel, íd.
  25. Andrés Inceta, íd.
  26. Jesús Isaso, íd.
  27. Francisco Muñoz, íd.
  28. Ventura Díaz, íd.
  29. Luis Santamarina, íd.
  30. Fulgencio Sánchez, íd.
  31. José Luis Bilbao, íd.
  32. Ramón Sanz, íd.
  55. Antonio Blanco, íd.
  89. Angel Gómez, íd.
  95. Sivillotti 4-16-13
  97. Martín Colmenarejo, 4-21-24. (Mencheta.)

## EL ESPAÑOL URIBEZUBIA GANÓ LA CUARTA ETAPA DE LA VUELTA A CANADA

### EN LA CLASIFICACIÓN GENERAL OCUPA EL PRIMER PUESTO EL BELGA PAUWELS

GRANBY (Quebec).—Juan María Uribe Zubia, de España, que tiene una brillantísima actuación en la Vuelta Ciclista de San Lorenzo, ha duplicado su actuación del miércoles, ganando la cuarta etapa y pasando primero en la meta volante, al «sprint».

La etapa era de 180 kilómetros, desde Drummondville a Granby.

Uribe Zubia ganó la etapa con un tiempo de 4 horas, 16 minutos y 45 segundos, quedando reducido a 4 horas, 15 minutos y 45 segundos, debido al minuto de bonificación.

Henri Pauwels, de Bélgica, llegó en tercer lugar, en 4 horas, 16 minutos y 45 segundos.

Clasificación general individual:

1. Pauwels (Bélgica), 24 horas, 38 minutos, 13 segundos.
2. Goodman (Inglaterra), 24-41-53.

LEA USTED

«MARCA»  
DIARIO DEPORTIVO

## CARRERAS DE CABALLOS

MAÑANA DOMINGO

### HIPODROMO DE LASARTE

### COMPETICION FRANCIA-ESPAÑA, 200.000 PTAS.

La apuesta QUINTUPLE se inicia con un fondo de 259.217 ptas. Juéguela usted en Madrid en los siguientes locales:

AGUILERA.—Montalbán, 3.  
AMAYA.—Gral. Martínez Campos, 7.

CERVANTES.—Glorieta de Quevedo, 2.

CHIQUEITO.—Diego de León, 20.  
CLUB HIPODROMO.—Almirante, 4.

EL CORRILLO DE SERRANO.—Serrano, 45.

GALOFÉ.—Princesa, 70.  
GIJÓN.—Recoletos, 25.

HEVIA.—Serrano, 118.  
IMPERIO.—Galileo, 51.

LA CAMPANA.—Glorieta de Bilbao, 4.

LA CONCHA.—Plaza de Santa Bárbara, 1.

LA DORADA.—Conde de Peñalver, 45.

MANOLO.—Jovellanos, 7.  
MANSARD.—Alcalá, 65.

MARIANO.—Mesón de Paredes, 2.

NOCHE Y DIA.—Mayor, 1.  
PEDROSA.—Narváez, 13.

REBECA.—Drumen, 6.  
SAKUSKIYA.—Velázquez, 25.



## LA FERIA VALENCIANA (VII)

CUATRO OREJAS Y DOS RABOS A DIEGO PUERTA, IGUALES  
TROFEOS A EL CORDOBES Y UNA OREJA A OSTOS

BRAVOS TOROS DE BENITEZ CUBERO

## DIEGO PUERTA, AL COPO

Por Juan LEON

Jaime Ostos, de morado y oro; Diego Puerta, de morado y oro, y Manuel Benítez "El Cordobés", de azul y oro, despacharán seis toros de Benítez Cubero, de Sevilla, cuyos pesos en vivo son los siguientes: 477, 486, 534, 490, 492 y 515 kilos.

VALENCIA (viernes). — Si la cuestión entradas estaba durísima para esta corrida, huelga decir lo que desde ayer venía ocurriendo después de la sensacional actuación de Diego Puerta. La temperatura taurina seguía subiendo a la par que la climatológica, y hoy se corrió peligro de perecer asfixiados entre ambas. Los revendedores se están hinchando, y hasta algún modesto poseedor de su propia localidad aprovecha este clima para realizar un negocio de circunstancias. La plaza parece que va a estallar, con más espectadores de los que su aforo admite, y, en realidad, estalla al irrumpir las cuadrillas en el ruedo. Son tres triunfadores, y bien merecen el cálido homenaje.

El primer toro, negro y cornicorto, es prestamente recibido por Ostos, que lo saluda con verónicas y chicuelinas sin la más mínima enmienda de terreno. El maestro pide el cambio tras la primera vara y ejecuta un vistoso quite por chicuelinas. Dos pares de banderillas. Brinda Jaime al público, y pronto puede comprobar que fue precipitado en el cambio de toro. El toro, indudablemente, embiste bien, pero se revuelve rápido, sin dar sosiego al torero, cuyo mérito está más en su aguantar que en su temple. Las giraldivas finales son ovacionadas. Tres pinchazos en la yema, una estocada desprendida y descabello. (Gran ovación y saludos.)

Diego Puerta torea primorosamente al segundo, negro y cornibrocho, que toma con codicia dos puyazos. Hay un espeluznante quite por chicuelinas de Diego Puerta. Almendra y Pirfo prenden tres pares de banderillas superiores. Sale el señor Valor, don Diego, y ya está el lio armado; con la derecha primero, y con la izquierda después; y los cambios de mano, con engarces preciosos y oportunos, y las trincherrillas y los molinetes y las manoleínas, y un airoso desplante. Y, ¡señores, qué estocada!, refrendada con un descabello. (Delirante petición de trofeos hasta que el presidente otorga las orejas y el rabo.)

Negro y astifino es el tercero, muy levantado, que se emplaza en el centro del ruedo. Un peón lo saca de su sitio, y El Cordobés lo fija con sus lances de torniquete. Con un puyazo pide el cambio,

RUBINSTEIN, EN LA  
COSTA DEL SOL

MÁLAGA.—Se encuentra pasando una temporada de descanso en la Costa del Sol el famoso pianista Sergio Rubinstein.

También se halla en este litoral disfrutando unas vacaciones el ex Ministro don Carlos Asensio Canillas. (Cifra.)

que estimo prematuro. El burel espera en banderillas y no humilla su altiva cerviz. Dos pases por bajo, tres por alto y a estirarse en redondos. En la segunda serie, ya en el platillo, los pases adquieren ortodoxa perfección, pero él no puede olvidarse de que ha de hacer otras cosas, y encadena los pases de pecho, de pie y de rodillas, los molinetes y las giraldivas. Se arrodilla ante el toro, le acaricia la testuz, lo abofetea cariñosamente, y mata de una buena estocada y descabello. (La petición de trofeos es unánime y pone en sus manos las orejas y el rabo. Hay que hacer constar que al comienzo de la faena, el toro, por crudo, no estaba nada dócil ni fácil, pero no había pasado un minuto y ya se había convertido en dócil y pastueño.)

El cuarto, negro y bien puesto, toma un puyazo largo y profundo, y Jaime pide el cambio. Dos pares de banderillas. La faena de Jaime tiene empaque y elegancia, cuando torea con la derecha, y hondura y emoción, cuando con la izquierda. Corre y baja la mano, haciendo morder el polvo a su enemigo. El público le ovaciona, pero él no se contenta, quiere enardecer, poner al público en pie, y tras un colosal pase de pecho, se arrodilla, inerte y de espaldas al toro. Se adorna con dos trincherrillas, y vuelve a arrodillarse, cogiendo y acariciando un pitón. Iguala y cobra una estocada, espléndida de ejecución y colocación, pero que no produce efectos mortales, y al recurrir al descabello no acierta hasta el cuarto intento. (Una oreja, que iba para dos, es el premio. Es una pena que el descabello cuente cuando todo lo que precedió fue tan bueno como lo que hizo Jaime.)

El quinto, negro bragado girón y bien puesto, toma dos varas y dos pares de banderillas. Diego Puerta, que ha toreado de capa por verónicas y chicuelinas entre grandiosas ovaciones, teniendo que saludar montera en mano, brinda al público, y la ovación no tiene ya interrupción durante la gran faena, comenzada con dos pases de rodillas y seguida con pases en redondo, naturales y de pecho. Todo bello y armonioso, ligado. Y al final, adornos, con pases de verdadera orfebrería. Es el remate de una joya de valor incalculable.

Diego se santigua antes de entrar a matar, y se vuelca sobre el morrillo, desafiando los finos pitones. Entra la espada hasta el pomo, y descabella, con oposición del público, que no quería que lo hiciera, al segundo intento. Pero esto no es obstáculo para que se pidan todos los trofeos. (Dos orejas y rabo, que, totalizadas con las obtenidas, son ocho orejas y cuatro rabos. Un récord imbatible en esta Feria. En la segunda vuelta al ruedo, en la que saca a sus compañeros, se incorpora un raro espontáneo, que es retirado a mitad de la vuelta. Y entonces es precisamente cuando se incorpora el mayoral, ya que también se había dado la vuelta al ruedo al toro.)

El que cierra plaza, negro y abierto de cuerna, toma un puyazo y dos pares de banderillas, porque Benítez tiene mucha prisa por armar el "taco". El comienzo no es prometedor, pues el toro recula cuando lo cita a cierta distancia. El hombre lo deja tranquilo, y de seguido se planta en la cara, con la muleta en la izquierda. Y es entonces cuando el toro comienza a tragar la muleta, los de pecho y los redondos, quiera o no quiera, porque el hombre se ha impuesto, ha mandado y dominado, y ha conseguido hacer del toro una verdadera babosa. Termina con pases de rodillas, molinetes, trincherrillas... Y con una estocada corta administrada con pausa y gran belleza, con estilo, señores, porque El Cordobés, que aprendió a morir, ahora está aprendiendo, ya ha aprendido, a matar. (Se le otorgan los máximos trofeos, orejas y rabo, y en grosera manifestación de entusiasmo llueven las almohadillas sobre el ruedo. Este modesto cronista que escribe recibió un golpe de una de ellas, que le dejó medio "grogg".)

Los toros del señor Benítez Cubero, de bella lámina, gran bravura y mucha casta, han dado abundante juego, pero había que torearlos con valor y con ciencia.

Diego Puerta vino a esta Feria por todo. Tenía ganas de imponerse en Valencia, y se ha impuesto. Fue al copo, y ha copado. Su balance, como antes decimos, es de ocho orejas y cuatro rabos.

El Cordobés, por su parte, en el mismo número de corridas, ha obtenido seis orejas y tres rabos, lo que tampoco está mal.

## PLAZA DE TOROS DE MADRID

Hoy sábado, 11 noche  
GRAN NOVILLADA CON  
PICADORES  
6 novillos de don Primitivo  
Valdeolivas

PEDRO SANTAMARIA  
Aurelio García «HIGARES»  
Emiliano Nuero  
«EL TOLEDANO»  
CLAUDEL LOPEZ  
CURRO DE LA RIVA  
Alvaro Castiblanco  
«GITANILLO DE COLOMBIA»

Repetición de los 6 máximos  
triunfadores de las novilladas  
anteriores

Público: Hoy sábado, de 10 a 1  
y de 5 a 9

LOCALIDADES DESDE  
5 PTAS.

Mañana domingo, día 1  
Seis tarde  
GRAN CORRIDA DE TOROS  
6 toros de «Cabeza de Diego  
Gómez»

JOAQUIN BERNADO  
ANTONIO SANCHEZ  
FUENTES  
GUILLERMO SANDOVAL  
de Méjico, que confirmará  
la alternativa

Público: Hoy sábado, de 10 a 1  
y de 5 a 9

LOCALIDADES:

ANDANADA... 15 ptas.  
GRADA... 25 »  
TENDIDO... 35 »

REPOSICIONES Y PELICULAS  
ANTIGUAS, AUN INEDITAS

Por Luis GOMEZ MESA

Es una labor que conviene cuidar. No debe hacerse nunca sin criterio. Se han de elegir las películas por sus propios valores y calidades, por lo que significaron en su época. Y con la finalidad de que han de interesar a los públicos que las vieron ya cuando su estreno, y que les gusta contemplarlas, al cabo de los años, y también a los jóvenes.

Cuando ostentan títulos muy conocidos o sus intérpretes principales son artistas célebres, el éxito está asegurado. Pero no se trata sólo de eso. Sin duda, lo primordial de las revisiones es ofrecer oportunidades de estudiar los avances efectuados por el cine. Y si bien esta tarea, que se denomina, un poco ligeramente, "cultura cinematográfica", la cumplen ya la Filmoteca y los Cine-Clubs, es muy plausible que se amplíe a las salas comerciales, para la educación en el gusto artístico del espectador medio. Pero ¿asiste éste a las revisiones? No a todas, sino a las que están dentro de los ámbitos —limitados— de sus gustos y preferencias. Y en ese aspecto no se realiza una tarea adiestradora.

Comprobados los títulos de las películas que reaparecen en nuestras pantallas por estas fechas veraniegas—para las que consideran importantes se reservan algunas en plena temporada—, todos corresponden a éxitos en su tiempo "de taquilla", pero no de calidad.

Las películas minoritarias, sin atractivos ni repercusiones para el público, están excluidas de esta selección.

EXITO DE «LA NUEVA  
OLA MUSICAL» DE  
«LA VOZ DE MADRID»  
EN BENIDORM

Tres cantantes del popular programa de La Voz de Madrid, «La Nueva Ola Musical», que es presentado por la emisora central de la REM en las tardes de los domingos, han alcanzado un notable éxito en el VII Festival Español de la Canción, que acaba de celebrarse en Benidorm. Uno de ellos, Federico Cabo, ha interpretado la primera y la tercera de las canciones premiadas en el Festival y ha merecido el segundo premio de interpretación; otro, Federico Galán, ha conquistado el tercer premio de interpretación, y una muchacha, Giovanna, ha defendido con sobresaliente estilo las canciones a ella confiadas, habiendo colocado en segundo lugar una de ellas.

Estos tres cantantes son creación del programa «La Nueva Ola Musical» de La Voz de Madrid, que ha acreditado de este modo su eficacia en el orden de la promoción de nuevos valores jóvenes en la interpretación de la canción ligera. Ellos se suman al numeroso plantel de artista jóvenes que La Voz de Madrid ha puesto en circulación en los últimos años a través de su programa «La Nueva Ola Musical», que interrumpido ahora por las vacaciones estivales volverá a reanudarse en la próxima temporada y en el auditorium de la emisora con nuevo entusiasmo y más ambiciosos objetivos.

Y se comprende. Interesan en estas campañas las películas logradas en su género, no los ensayos, las tentativas innovadoras. Quede apreciar y juzgar esto para los entendidos, para los expertos.

Se repiten demasiado las revisiones. Es como si se hubiesen establecido unas fórmulas invariables.

Y en las películas antiguas—no envejecidas—hay títulos no estrenados en España, inéditos para nuestro público.

Claro que en esos casos no son reposiciones en nuestro país, sino "novedades retrasadas". No se proyectó nunca en nuestras pantallas «El último amor de Don Juan»—dirigida por Alexander Korda y con Douglas Fairbanks de protagonista—, que no es o nada o levemente ofensiva y sí muy bromista. Una divertida interpretación de nuestro legendario personaje por una de las más risueñas y simpáticas figuras del cine.

No se atrevió ningún distribuidor español a presentarla a nuestro público, temeroso de su enfado. Y como todo es tan embustero, tan disparatado—y, por fortuna, envuelto en un tono jovial—, que, la verdad, la risa que suscita en nosotros, ahoga cualquier impulso irritado.

Otra cosa, muy diferente—contraria—, es ese desdichado «Cristóbal Colón», de producción inglesa, con Fredric March en este papel.

Y aun así, podía ser conveniente que lo conociese el público español. Esas películas que falsean, por ignorancia o por mala intención, temas, figuras, acaecimientos y ambientes hispanos, y que circulan por el mundo, están inéditas para nuestro público. El concepto deformador "españolada" ha sido aplicado, por los más diversos cines extranjeros, de un modo indignante, si no fuese risible.

En la especial organización financiera de los negocios fílmicos, "que van a lo seguro", están los motivos de que no se exhibiesen en su momento esas películas. Y todavía se considera comercialmente "arriesgado" su importación.

La Filmoteca y los Cine-Clubs tienen en el tema "películas extranjeras de temas españoles" un trascendente y útil ciclo, que urge celebrar.

UNA COMPAÑIA PORTUGUESA  
ACTUARA EN LOS FESTIVALES  
DE ESPAÑA

Una compañía portuguesa de teatro clásico actuará en Madrid el 16 de agosto próximo, en la clausura de los Festivales de España. Se trata de la compañía creada por el actor luso Francisco Riveiro, conocido por el nombre de "Riveirinho" en los medios teatrales, para presentar en escena autos de Gil Vicente con motivo del centenario de este poeta y dramaturgo del siglo XVI, considerado como uno de los más importantes clásicos portugueses. Gil Vicente escribió sus autos en español y en portugués.

"Riveirinho" estuvo últimamente en Madrid para gestionar la presentación de su compañía, bajo el patrocinio del secretario luso de Información y del Ministerio de Información y Turismo español. La compañía, que se presentó en los claustros de la catedral de Lisboa el sábado último, iniciará su gira por España en Vigo y actuará en Madrid el día antes indicado.



# NOTICIARIO FILATELICO

Durante el presente mes de agosto serán puestas en servicio las siguientes emisiones:

El día 9, el sello correspondiente a la serie Escudos, en el que figurará la heráldica del de la capital de la provincia de Sevilla. Este sello, que hace el número 44 de la mencionada serie de Escudos, está realizado en huecogrado multicolor y tiene una tirada de cuatro millones de ejemplares.

El día 28 se emite un sello de tres pesetas, conmemorativo del CD aniversario de la fundación de la ciudad de San Agustín, en el Estado de Florida, con tirada de 15 millones, confeccionados en huecogrado y a colores negro, rojo y amarillo.

Se da la particularidad en este efecto postal que los Estados Unidos emiten en la misma fecha un sello con el mismo dibujo, y ambos conmemoran la primera ciudad que se fundó en lo que hoy es territorio de la Unión. Precisamente en la ciudad de San Agustín se conservan hoy numerosos recuerdos del tiempo que fue una ciudad española, y muchas de sus calles llevan los nombres de Se-

villa, Granada, Marina, etc.

Muy interesante es el hecho de que dos países conjuntamente emitan el mismo sello para recordar un pasado histórico común. El autor del dibujo ha sido el artista Brook Templer, que reside en Nueva York, el cual ha acertado plenamente en la concepción de aquél, dado su simbolismo.

\*\*\*

Honduras dedica una serie a la Soberana Orden Militar Hospitalaria de Malta, para el correo aéreo, que está compuesta por los valores de 1, 5 y 12 centavos, y una lompira, con tiradas que varían desde 200.000 ejemplares para el nominal más inferior, hasta 15.000 ejemplares para el superior.

\*\*\*

En memoria del magnate de la industria del petróleo, Calouste Sarkis Gulbenkian, que los últimos quince años de su vida residió en Lisboa, la Administración Postal de Portugal, el pasado 20 de julio, puso en servicio una serie de dos sellos, de uno y ocho

escudos con tiradas de nueve y un millón de ejemplares. En el primer día de emisión se emplearon unos matasellos especiales en Lisboa, Oporto y Funchal.

Esta personalidad, al fallecer creó una Fundación que lleva su nombre, con el fin de realizar obras de caridad y ayuda a las artes, educación e investigaciones científicas.

\*\*\*

El XXX aniversario de la creación de la Empresa de Aviación Comercial Misrair sirve de motivo a la República Árabe Unida para la emisión de un sello de diez mills, confeccionado en huecogrado y a dos colores, con tirada de dos millones de ejemplares, en cuyo dibujo se reproduce un ajedrez del tiempo de los Faraones.

Otro sello de este país es otro diez mills, realizado por el mismo método de impresión que el anterior e igual tirada, dedicado al jeque Mohamed Abdo, que tuvo en su país, a finales del siglo pasado, una activa participación en los asuntos religiosos y políticos, llegando en 1889 a ser el Mufti de Egipto.

\*\*\*

Bajo el título de III Espartakiada Nacional, Checoslovaquia puso en circulación una serie compuesta por los faciales de 30, 60 heller, 1 y 1,60 coronas, que son sellos grabados y a dos colores, con motivos alegóricos, estilizados, dedicados al atletismo y la gimnasia.

Otra serie de este país es la conmemorativa al XX aniversario de la liberación, que la forman dos sellos de 30 heller y otros de 60 heller, 1 y 1,60 coronas, fabricados también en calcografía y a tres colores.

\*\*\*

Desde el 15 de julio, la isla de Barbados tiene una nueva serie general, formada por un total de catorce sellos, figurando en cada uno de ellos una especie de marina diferente. Los nominales de esta serie son: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 8, 12, 15, 25, 35, 50 centavos y 1 y 2,50 dólares. Sellos en huecogrado multicolor.

El 26 de julio, para el Sultanato de Sharjah, apareció una serie dedicada al centenario de la Unión Internacional de Telecomunicaciones, compuesta de los faciales de 1, 1,20, 2, 3, 4, y 50 paisa, y una rupia. Esta misma serie se ha emitido para las dependencias del Sultanato.

Además, en la misma fecha se puso en servicio una serie de 17 sellos con los nominales de 1, 2, 3, 4, 5, 15, 20, 30, 40, 50, 75 paisa; 1, 2, 3, 4, 5, 1 y 10 rupias. Todos los sellos referenciados de este país son en huecogrado, con inscripciones en inglés y árabe.

Otros territorios de la Comunidad Británica de Naciones han emitido sellos dedicados a conmemorar el Año de la Cooperación Internacional. Estos países son: Ceilán, con sellos de 3 y 50 céntimos; África oriental, con sellos de 30, 50 céntimos, 1,30 y 2,50 chelines; Zambia, con sellos de 3 peniques y 1,3 chelines.

Luis María LORENTE

(Servicio especial Pyresa.)

## ALTAS Y BAJAS FINANZAS



Pequeñas causas producen grandes efectos, porque todo en esta vida tiene su importancia, y si no, que se lo pregunten al financiero James Rider, que por no conceder importancia a la asistenta que limpiaba su oficina, la señora Cragg vio su negocio arruinado.

Un papelito arrugado que recogía por aquí, un secante que retiraba porque tenía señales de escritura y hacía feo, una conversación que escuchaba —sin querer que conste—, mientras sacaba brillo al suelo de debajo de la mesa, todo se lo llevaba o lo contaba a su amigo el coronel Whitforth para que, ¡el pobre!, no se aburriera.

De lo que ocurrió después la señora Cragg no sabía nada. Por ello le produjo mucha sorpresa saber que el coronel la había nombrado nada menos que consejera de una sociedad, en la cual su única obligación era llevar papelitos y contar lo que oía en su oficina.

¿Y qué resultó de todo esto? Pues, en primer lugar, que se tambalease la Bolsa de Londres, y en segundo...

Bueno, lo demás lo sabrán viendo la extraordinaria película inglesa de humor «Las extrañas mujeres de Pitt Street», con lo que, a más de aprender la última palabra sobre altas y bajas finanzas, pasarán un rato delicioso.

### DESDE HOY, SABADO

MELINA HARDY JAMES  
MERCOURI • KRUGER • MASON



## LOS PIANOS MECANICOS

UN FILM DE J.A. BARDEM

LA PELICULA QUE APASIONO  
EN EL FESTIVAL DE CANNES

También en el

## CINE AMAYA

## PROXIMO LUNES, DELICIOSO ESTRENO

LA MAS DIVERTIDA Y ORIGINAL  
PELICULA QUE HA PRODUCIDO  
EL HUMOR BRITANICO

### Las extrañas

### mujeres de

### Pitt Street



PEGGY ROBERT

HARRY

MIRIAM

MOUNT MORLEY CORBETT KARLIN

DIRECTOR: C.M. PENNINGTON-RICHARDS

BRITISH LION-BRYANSTON

APLICARON LA ECONOMIA DOMESTICA A  
LAS ALTAS FINANZAS, Y... MILLONCETE  
DE AQUI Y MILLONCETE DE ALLA...

APTA PARA TODOS LOS PUBLICOS





**R. E. M.**

## I CERTAMEN NACIONAL DE DIBUJO INFANTIL

ANGEL CASTILLA, DE SALAMANCA; GABRIEL PALOMERO, DE VALLADOLID; FELISA SIERRA, DE PALENCIA, Y REMEDIOS RUIZ REINA, DE MADRID, SON LOS GANADORES DE LA FASE NACIONAL

Ciento veintidós mil niños enviaron sus dibujos a este Certamen artístico convocado por la R. E. M. a través de su programa educativo "Ondas Escolares". Las Emisoras de Córdoba, Valladolid, Palencia, León, Asturias, Vigo, Ferrol, Santander, San Sebastián, Victoria, Pamplona, Barcelona, Tarragona, Castellón, Valencia, Alicante, Cáceres y Madrid celebraron sus respectivas fases regionales, concediendo importantes premios, por un valor global de cerca de doscientas mil pesetas. Los dibujos seleccionados en esta Fase han concurrido a la prueba final, cuyo fallo acaba de dictarse conforme al acta del Jurado, que transcribimos a continuación:

En Madrid, siendo las 12,00 horas del día 28 de julio de 1965, se reúne el Jurado Calificador de la Fase Nacional del "I Certamen Nacional de Dibujo Infantil" del programa "Ondas Escolares", bajo la presidencia de don Gratiniano Nieto, Director General de Bellas Artes, representado por don José Romero Escassi, Secretario Técnico de dicha Dirección. Integran dicho Jurado don José León Delestal, Jefe de Programación de la Radiodifusión del Movimiento; don Rafael Conte, Jefe de los Servicios Culturales de la Delegación Nacional de Juventudes, y don Pablo Gómez del Valle, en representación de don José María Mendoza-Guinea, Jefe Nacional del S. E. M. Actúa como Secretario don José Juan Aliaga Alarcón.

Tras examinar detenidamente los dibujos seleccionados en la Fase Regional, y en atención a los siguientes valores: carácter infantil, calidad plástica y capacidad de imaginación, el Jurado falló en la siguiente forma:

Premio extraordinario del excelentísimo señor Ministro de Educación Nacional al mejor dibujo presentado, consistente en una beca para estudios medios, a seguir en la localidad que interese al premiado, de 25.000 pesetas, al niño Angel Castilla, de doce años, de Salamanca, con el tema "Lazarillo de Tormes".

Premio del ilustrísimo señor Director General de Enseñanza Primaria al mejor dibujo presentado por un niño, una beca para estudios medios, a seguir en la localidad que interese al premiado, de 15.000 pesetas, a Gabriel Palomero, de doce años, de Valladolid, con el tema "Las cigüeñas".

Premio del ilustrísimo señor Director General de Bellas Artes al mejor dibujo presentado por una niña, consistente en una beca para estudios medios, a seguir en la localidad que interese al premiado, de 15.000 pesetas, a Felisa Sierra, de seis años, de Palencia, con el tema "Francisco Pizarro".

Mención de Honor al dibujo que siga en orden de méritos, del Servicio Español del Magisterio (S. E. M.), dotada con 5.000 pesetas, a la niña Remedios Ruiz Reina, de diez años, de Madrid, con el tema "Platero cubierto de margaritas".

Y por todos los miembros del Jurado, se firma la presente ACTA en el lugar, fecha y día arriba indicados, procediéndose a continuación a levantar la sesión.

Los tres niños premiados en primer lugar —Angel Castilla, Gabriel Palomero y Felisa Sierra— harán un viaje a París, acompañados por su respectivo maestro o profesor, especialmente invitados por las autoridades culturales francesas a través de la Embajada de Francia en Madrid. Este viaje —durante el cual visitarán los más importantes centros artísticos de la capital francesa— se celebrará en la segunda quincena del próximo mes de septiembre.

**Cine PALAFOX**



**7ª SEMANA**

DE LA OBRA CUMBRE QUE HA EMOCIONADO A GENERACIONES

**70<sup>m</sup> PANTALLA GIGANTE**  
EASTMANCOLOR

## LA CABAÑA DEL TIO TOM

O.W. FISCHER  
MYLENE DEMONGEOT  
HERBERT LOM  
ELEONORA ROSSI-DRAGO  
JULIETTE GRECO

JOHN KITZMILLER  
THOMAS FRITSCH  
GERTRAUD MITTERMAYER  
OLIVE MOORE FIELD

UNA COPRODUCCION ITALO ALEMANA DE MELODIE FILM - GMBH - BERLIN - MUNICH CON AVALA FILM - BELGRADO

**- MAYORES 14 AÑOS**

### "EL HIJO DE JESSE JAMES"

Siguiendo la ascendente escala cinematográfica, por la que siempre ha caminado con paso firme, Antonio del Amo ha ampliado su capacidad, pasando de ser únicamente director, como lo fue en numerosas películas que cuenta en su laureado historial, a productor, rama en la que también ha recibido grandes satisfacciones.

Ahora, en la película "El hijo de Jesse James", en eastmancolor y totalscope, ha asumido tres labores bien distintas, y no por con-

juntas más sencillas: productor, director y guionista. Es decir, ha aumentado sus posibilidades y también sus éxitos.

"El hijo de Jesse James" es una película extraordinaria en eastmancolor y totalscope, que tiene como protagonistas a Robert Hundar, Mercedes Alonso, Adrián Hoven y Roberto Camardiel.

Próximamente tendremos ocasión de admirarla en las pantallas españolas presentada por Concordia Films.



**CINEMA PAZ**

**PROXIMO LUNES**

**SOBRE SU PANTALLA GIGANTESCA, SENSACIONAL ESTRENO**



concordia films

ROBERT HUNDAR

ROBERTO CAMARDIEL

ANTONIO DEL AMO

PRODUCCION EUROPEE ASSOCIATE (FRANCE)

EL HIJO DE JESSE JAMES

CINEMASCOPE EASTMANCOLOR

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 14 AÑOS

Su ley la dictaba el fuego de sus pistolas; su redención, la mirada sublime de una mujer

AYUNTAMIENTO DE MADRID



## C I N E

BAILE EN  
EL LOUVRE

# DESDE EL PROXIMO LUNES, SE ACABARON LAS PENAS CON EL ESTRENO DE LOS BARBUDOS.

EL HUMOR MAS MODERNO EN UNA PE-  
LÍCULA DE ESPIONAJE DISTINTA A TODAS



—¡Atención!... ¡Aquí, X-27!... ¡Se advierte  
tiroteo subversivo tras el telón de pelo!

¡MUCHO CUIDADO!... ¡MUCHO CUIDADO  
CON "LOS BARBUDOS"!...

¡¡ SON LOS TRES MOSQUETEROS DEL  
SERVICIO SECRETO!!

En el año 1559, el Rey Enrique II reinaba en Francia. Pero en realidad, dos mujeres sustentaban el poder: su esposa, Catalina de Médicis, y Diana de Poitiers, su amante desde la edad de veinte años, la prestigiosa Diana, que había sido durante veinte años la amante del padre de Enrique II, Francisco I.

Baile en el Louvre. La Corte francesa, esta tarde, celebra en el Louvre la boda del príncipe y la princesa de Clèves. El príncipe, que tiene cuarenta años, ha tomado por esposa a la señorita de Chartres, joven de dieciocho años y de maravillosa belleza, más él no ha sido escogido por ella. Ella todavía no sabe nada de la vida ni del amor, pero acaba por entregar su fidelidad a este hombre bueno, grave y dulce, que para ella representa la imagen del deber y de la felicidad.

Durante el curso del baile, cuando la joven princesa se encuentra sola y sin pareja, el Rey le dice: «Esta es vuestra oportunidad, señora: os doy a escoger el primero que venga y le invitaréis a bailar».

El que entra es el duque de Nemours.

Nemours tiene veinte años y es el más apuesto señor de la Corte. Todas las mujeres están enamoradas de él, sobre todo la joven Delina María Estuardo, que se consume junto a un marido de quince años, enfermizo e indolente.

A partir del momento en que Nemours y la princesa empiezan a bailar, se oye en la sala un murmullo de alabanzas, pues nunca se había visto una pareja tan bella.

Los otros bailarines se apartan para dejar sitio a ellos dos, que en la gran sala del Louvre bailan como si estuvieran solos en el mundo.

No han pronunciado ni una sola palabra. La princesa ignora quién es su caballero. Más la maldición está echada. Un baile ha marcado su destino.

Esta excepcional producción en dyaliscope y eastmancolor será presentada en España por Selecciones Capitolio.



JEAN MARAIS | MARINA  
MARAI | VLADY

ANNIE DUCAUX  
LEA PADOVANI  
RENEE MARIE POTET  
JEAN FRANÇOIS PORON  
HENRI PIEGAY  
RAYMOND GEROME  
PIERAL

# LA PRINCESA DE CLEVES

EASTMANCOLOR  
DYALISCOPE

DIRECTOR. JEAN DELANNOY  
ADAPTACION DE JEAN COCTEAU

«Todo es elegancia, refinamiento, distinción y buen gusto. Al placer de la vista añadid el placer de hallarse  
uno mecido por el más precioso y el más limpio de los lenguajes.»

# Callao

Richmond

REFRIGERADOS

LUNES PROXIMO, ESTRENO

RUSS TAMBLYN, EL TRIUNFADOR DE  
"7 NOVIAS PARA 7 HERMANOS", EN SU MAS  
RECIENTE CREACION

METRO GOLDWYN MAYER Presenta

# EL HIJO DEL PISTOLERO

CINEMASCOPE METROCOLOR



RUSS TAMBLYN KIERON MOORE  
MARIA GRANADA FERNANDO REY

JAMES PHILBROOK ALDO SAMBRELL ANTONIO CASAS

GUION DE CLARKE REYNOLDS  
DIRIGIDA POR PAUL LANDRES

UNA CO PRODUCCION DE ZURBANO FILMS  
CON LESTER WELCH PRODUCTIONS

PERSEGUIA, SIN SABERLO, AL HOMBRE  
A QUIEN DEBIA LA VIDA

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

# LA EMOCION Y LA RISA

Mucho se ha discutido sobre que estado de ánimo —risa o emoción— es más difícil hacer llegar al espectador. Unos opinan que

conmover es más fácil; otros piensan lo contrario, y la polémica continúa. Lo que no puede negarse es que lo realmente difícil es emocionar y divertir al público al mismo tiempo.

Tal ocurre en «Los barbudos», apasionante película de espionaje, que se exhibirá próximamente entre miles de carcajadas.

Lino Ventura, protagonista de tan original film, estudió su personaje con una intuición maravi-



llosa, y su esfuerzo se ha visto coronado por el mayor éxito de su carrera artística.

«Los barbudos», distribuida por Exclusivas Floralva, está llamada a crear un género nuevo dentro de las películas de acción, y su director, Georges Lautner, puede considerarse satisfecho con el magnífico resultado de la experiencia realizada.



## MUSICA

HOY, EN "FESTIVALES DE ESPAÑA" CONTINUA GRAN CICLO «Ballet» THEATRE DE FRANCE, DE LA OPERA DE MARSELLA,

que presenta magnífico primer programa interesantísimo: "Las Sinfonías", de Chopin, y cuatro estrenos, con música de Mossolow, Albinoni, Milhaud y Antill. Primeras estrellas "ballet" mundial. Magnífico conjunto. Orquesta "Manuel de Falla". Localidades, taquilla Cibeles. Precios: 30 a 175 pesetas. Autobuses a la salida.

## TEATROS

**ALCAZAR.** — (2212252.) (Refrigerado.) 7,15 y 11: Irene Daina y José Luis Pellicena, en la obra cumbre del suspense: El rostro del asesino (de Agatha Christie). Colaboración de Trini Alonso. Dirección: José María Morera. Butaca, 60 pesetas. ("Todo lo que apasiona en este género teatral está concentrado allí", Baró Quesada. "A B C".)

**CALDERON.** — 7, 10,45: ¡Una mujer desechada! con Esmeralda Mistral, Venancio Moreno, Tito Medrano, Pepita Ródenas, Luis Barbero y la colaboración de Eugenia Roca. Butaca 50 pesetas.

**CLUB.** — (Bajos Palacio de la Música.) (Refrigerado. Tel. 2220417.) 7, 11: Mis tres amores (de Jano Vaszary), por Roberto Samsó, y... ¡qué señoras! El vodevil más fresco en el teatro más refrigerado.

**COMEDIA.** — Compañía titular. 7 y 11: Ninette y un señor de Murcia (de Miguel Mihura), con Francisco Piquer, Paula Martel, Asunción Montijano, Angel Calero, Lorenzo Ramírez. ¡Once meses de clamoroso éxito!

**LATINA.** — (Empresa Colsada.) 7 y 11. La compañía de revistas Casal, Navarro, Díaz, presenta: ¡Quiero un bebé! con Finita Ruffet. "Ballet" Emporium.

**MARAVILLAS.** — (Compañía comedias cómicas.) 7 y 11: El tío Miseria (de Carlos Arniches). 35 pesetas butaca

**MARQUINA.** — (Prim 11. Teléfono 2318467.) 7,30 y 11: Compañía María Paz Ballesteros: Lady Godiva. (La farsa cómica que ha hecho reír a los públicos del mundo.) Absolutamente refrigerado. Butaca, 60 pesetas. Club, 40

**REINA VICTORIA.** — 7,15, 11: ¡Al fin, solos... los tres! (de Tejedor), por Rafael Alonso y Margot Cottens. ¡Divertidísimo! ¡Dos horas de risa!

**ZARZUELA.** — (2214341.) Segunda temporada de género chico. 7 y 10,45: Los claveles (de Fernández de Sevilla y Carreño, música de José Serrano) y La Dolorosa (de Juan José Carreño y José Serrano). Local refrigerado. (Tres últimos días.)

## CIRCO

**CIRCO PRICE.** — (Tel. 2314607.) ¡Éxito apoteósico! 7 tarde y 10,45 noche: El famoso cantante

español, triunfador durante diez años en América ¡Pedrito Ricol, en el gran espectáculo De América a España (con Antonita Andalucía, Pablo "Palitos", Graciela Pal, Rafael Barry, Tony Jadell, Mary Alex, Los Anayak, "ballet" español Albeniz, "ballet" argentino Hugo de Bruna y más de cincuenta artistas sobre pista y escenarios giratorios, con la colaboración especial de Estrellita Castro). Localidades a la venta para los cinco primeros días. (Apto.)

## CINES

**ALBENIZ. CINERAMA.** — (Refrigerado.) 6,45 y 10,15: El maravilloso mundo de los hermanos Grimm (technicolor). Cinerama apto todos los públicos. Domingos y festivos. 11 mañana y 3,45 tarde funciones especiales.

**ALCANTARA.** — Tránsito en Salgón y Las hijas del Cid.

**ALEXANDRA.** — Una moneda con aureola.

**AMAYA.** — Sangre en Indochina

**APOLLO.** — Una cierta sonrisa y El tren.

**ARGUELLES.** — 4,30, 7, 10,30: Los normandos Tolerada.

**ASTUR.** — Goliat contra los gigantes y Los normandos.

**AVENIDA.** — (Refrigerado. 2217571.) 7 y 10,30: Más bonita que ninguna (Rocío Dúrcal, Gracita Morales). Séptima semana.

**AZUL.** — No me digas adiós y Buenos días, tristeza.

**BAHIA.** — Llegan cinco forajidos y Duelo en el mar.

**BARCELO.** — 7, 10,30: Las más famosas estafas del mundo.

**BECERRA.** — Cuando el viento silba y Autopsia de un criminal.

**BECQUER.** — Una cierta sonrisa y El tren.

**BELLAS ARTES.** — América América.

**BENAVENTE.** — Juego de asesinos y Duelo en la alta sierra.

**BENLIURE.** — (Refrigerado.) 4,30, sesión especial: Quinto Festival Tom y Jerry Tolerada.

**BENLIURE.** — (Refrigerado.) 7 y 10,30: Las más famosas estafas del mundo

**BILBAO.** — Condecoración para un gangster.

**BULEVAR.** — Duelo en el mar.

**CALIFORNIA.** — Hipnosis y Un extraño en mi vida.

**CALLAO.** — (Refrigerado.) 7, 10,30: Sendero de odio (color; Rod Cameron). Últimos días

**CANCELLER.** — Condecoración para un gangster.

**CANDILEJAS.** — La batalla de Siracusa y Una moneda con aureola.

**CAPITOL.** — (Refrigerado.) 7 y 10,30: Las hijas de la noche (Georges Marshall, Nicole Berger). Noche, pase película: 11.

**CAPRI.** — (Refrigerado. 2521069.) 3,30: La reina del Chantecler (Sara Montiel, Alberto de Mendoza, Luigi Giuliani) y Moneda con aureola (Barbara Luna, Roger Mobley).

**CARLOS III.** — El crepúsculo de los dioses.

**CARLTON.** — España insolita.

**CARRETAS.** — 10 mañana (Refrigerado.): Un marciano en California, Marisol rumbo a Río. (Tolerado.)

**CARTAGO.** — (2577023.) Continúa desde las 6: El séptimo amanecer (William Holden) y Regalo para soltero (James Stewart).

**CERVANTES.** — Cinco horas doradas y Rosas perdidas.

**COLISEVM.** — 7, 10,30: Los pianos mecánicos (Los organillos) (Melina Mercouri, Hardy Krüger, James Mason). Eastmancolor. Panorámica. ¡Éxito de multitudes!

**CONCEPCION.** — Policía Montada del Canadá y Los normandos.

**CONDE DUQUE.** — El cardenal.

**CONSULADO.** — El crepúsculo de los dioses.

**COPACABANA.** — El éxito y Rififi en Tokio.

**CRISTAL.** — (2345107.) Confortable, continua: El agente del diablo, Solo contra Roma. Mayores dieciocho años.

**DOS DE MAYO.** — 5: Pánico infinito. Traidor en el infierno.

**EL ESPANOLETO.** — (Refrigerado.) 7 y 10,30: La muerte juega a carambolas.

**EMPERADOR.** — Exodo y La comparación.

**ESPRONCEDA.** — Cerco de fuego y Proceso en Venecia.

**EUROPA.** — El analfabeto y Solo ante el peligro

**FANTASIO.** — Pan, amor y fantasía.

**FIGARO.** — Pan, amor y fantasía.

**FLORIDA.** — El tesoro del lago de la plata y Tambores lejanos.

**FUENCARRAL.** — 7 y 10,30: Un italiano en la Argentina (Vittorio Gassman).

**GALILEO.** — La India en llamas y Del cielo ha caído una estrella.

**GAYARRE.** — Pimpinela Escarlata.

**GONG.** — 5: Quinto Festival de Tom y Jerry. Tolerada

**GRANADA.** — Una cierta sonrisa y El tren

**GRAN VIA.** — (Refrigerado.) 7 y 10,30: La muerte juega a carambolas.

**IBIZA.** — Allí en el rancho grande y Un extraño en mi vida.

**IDEAL.** — (Refrigerado.) 4,30: Brillante porvenir (Germán Cobos). Pases: 4,30, 6,30, 8,30, 10,30.

**IMPERIAL.** — 10 mañana: Complementos y La caída del Imperio romano. Tolerada.

**IMPERIO.** — Un rayo de luz y El secreto de Tomy

**INFANTAS.** — Duelo en el mar.

**IRIS.** — Gaby y Estrella de fuego

**JORGE JUAN.** — Duelo en el mar.

**LIDO.** — América, América.

**LOPE DE VEGA.** — 7, 10,30: Un italiano en la Argentina (Vittorio Gassman).

**LUCHANA.** — (Refrigerado sistema Carrier.) 7 y 10,30: Brillante porvenir (Germán Cobos).

**LUX.** — El buscavidas y Traidor en el infierno.

**MADRID.** — 7, 10,30: Estreno mundial: Currito de la Cruz (Francisco Rabal, Arturo Fernández, El Pireo). Eastmancolor. (Catorce años.)

**MAGALLANES.** — ¡Si todos lo saben, para qué anunciar que es el mejor refrigerado de Madrid! 3: Su grata compañía (Fred Astaire, Debby Reynolds, Lili Palmer) y Verano y humo (Laurence Harvey, Geraldine Page). Ambas, color

**MARVI.** — Brillante porvenir.

**METROPOLITANO.** — En busca del amor y Muerte... ¿dónde está tu victoria?

**MOLA.** — Pimpinela Escarlata.

**MONACO.** — (Refrigerado. Teléfono 2566211.) 4,30: Una moneda con aureola.

**MONTECARLO.** — (Refrigerado.) 3,30: Tómbola (Marisol, Roberto Camardiel) y Los normandos (Cameron Mitchell, Genevieve Grad). (Tolerado.)

**MONTERA.** — Proceso en Venecia

**MONUMENTAL.** — (Refrigerado.) 5: Los normandos. Tolerada.

**MORASOL.** — En busca del amor y Muerte... ¿dónde está tu victoria?

**MUNOZ SECA.** — (Refrigerado.) (2315141.) 10: Secreto de Tomy y Pistolas en la frontera. Toleradas

**NARVAEZ.** — El amo de la selva y Proceso en Venecia

**NIZA.** — Adorable salvaje y Mi novio está loco, loco.

**ODEON.** — América, América.

**ORAA.** — El estafador y Traidor en el infierno.

**PALACE.** — Pimpinela Escarlata

**PALACIO DEL CINE.** — Una moneda con aureola.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — (Refrigerado.) 4,30, sesión especial: Quinto Festival de Tom y Jerry. Tolerada.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — (Refrigerado.) 6,45, 10,15: Los vencedores. Panavisión

**PALAFOX.** — La cabaña del Tío Tom.

**PAVON.** — En busca del amor y Muerte... ¿dónde está tu victoria?

**PAZ.** — 7 y 10,15: Los invasores (technicolor). S. E. 70 milímetros. Todd-ao. (Richard Widmark, Sidney Poitier, Russ Tamblyn, Rossana Schiaffino.) (Última semana.)

**PELAYO.** — (Fernández de los Ríos. 79. 2435050.) Reformado, continua: El hijo del Caíd, El precio del éxito. Toleradas.

**PENALVER.** — Muerte... ¿dónde está tu victoria?

**PEZ.** — Una cierta sonrisa y El tren.

**PLEYEL.** — Todos a casa y Joaquín Murrieta.

**POMPEYA.** — Pimpinela Escarlata.

**POSTAS.** — Una cierta sonrisa y El tren.

**PRINCESA.** — América, América.

**PRINCIPE PIO.** — En busca del amor y Muerte... ¿dónde está tu victoria?

**PROGRESO.** — Condecoración para un gangster.

**PROYECCIONES. (Cinerama).** — 7, 10,30: Esto es cinerama. Apto todos los públicos. Mañana: Matinal, 11.

**QUEVEDO.** — (2231718.) Selecto, confortable, económico: El capitán Blood; Franco, ese hombre. Toleradas.

**REAL CINEMA.** — Rueda de sospechosos.

**REX.** — (2471237.) Continúa de 11 a 6. Numeradas: 7 tarde, 10,30 noche: Agente 007 contra el doctor No.

**RIALTO.** — 7 y 10,30: Pan, amor y fantasía (Vittorio de Sica, Gina Lollobrigida)

**RICHMOND.** — Sendero de odio.

**RIVIERA.** — Como dos gotas de agua y Tarzán y sus compañeros.

**ROSALES.** — Revuelta en la India.

**ROXY A.** — El gran combate.

**SAINZ DE BARANDA.** — En busca del amor y Muerte... ¿dónde está tu victoria?

**SAN CARLOS.** — 4,30: Una cierta sonrisa (color, cinemascope) y El tren.

**SAN DIEGO.** — Tiene que matar y Chica para todo.

**SAN MIGUEL.** — 7, 10,30: Los invencibles (color). Tolerada.

**SAN REMO.** — Buscando millonario y Traidor en el infierno.

**SOL.** — 10 mañana: Minessota Clair (color) y Agente secreto.

**SORRENTO.** — Todas las mujeres quieren casarse y Duelo en el mar.

**TIVOLI.** — Revuelta en la India.

**TORRE DE MADRID.** — (2471657.) (Clima artificial Carrier.) 7, 10,45: Rueda de sospechosos.

**URQUIJO.** — Una moneda con aureola.

**VALLEHERMOSO.** — El amo de la selva y Proceso en Venecia.

**VERGARA.** — América, América.

**VICTORIA.** — América, América.

**VOZ.** — (Alcalá, 184. 2458299.) Continúa desde las 5: Brillante porvenir (Germán Cobos, Serena Vergano).

querie. — 3,00: Telediario. — 3,20: Fin de semana, información para pescadores y cazadores. — 3,45: Retransmisión desde Barcelona del partido de dobles España-Africa del Sur, de la Copa Davis, de tenis. — 6,00: Desde La Coruña, retransmisión de la corrida de toros que lidiarán El Córdoba, Manuel Amador y Curro Romero.

### NOCHE

8,00: La aventura de la música, 8,30: Campeones. — 8,50: Dibujos animados. — 9,00: Tú, tranquilo. 9,30: Telecrónica. — 9,45: Telediario. — 10,00: Avance de programas. — 10,02: La familia Munsters. — 10,30: Sábado 63 — 12,00: Telediario, el programa de mañana, despedida y cierre

### DOMINGO

#### MATINAL

9,45: Carta de ajuste. — 10: ¡Buenos días! — 11: Cine musical ligero. — 11,30: Historia de... — 12: Concierto. — 1: Salto a la fama.

#### SOBREMESA

2: El día del Señor. — 2,25: Teleclub. — 2,50: En antena. — 3: Telediario. — 3,20: Perfil de la semana. — 3,30: Discorama. — 4: Bonanza.

#### JUVENIL

5: Fiesta con nosotros. — 5,45: Dibujos animados.

#### TARDE

6: Reina por un día. — 7: ¿Quién es quién? — 7,30: Disneylandia. — 8,30: Los cuentos de Hoffmann. — 9,30: Tele-Deporte. — 9,45: Telediario. — 10: Avance de programas. — 10,05: Flamenco. — 10,30: Sesión de noche. — 12: Telediario.

### PIRAGUISMO

## JOSE MARCH GANO EL CAMPEONATO NACIONAL DE DESCENSO

LERIDA.—Se ha disputado los primeros encuentros del Campeonato de España y el Internacional de piragüismo, dentro del programa del V Rallye Turístico Deportivo, en las aguas de los ríos Noguera y Pallaresa.

El Campeonato de España de descenso ha sido de los leridanos, que lograron copar los primeros lugares de la general, siendo José March, del Club Deportivo Huracanes, el vencedor absoluto de la prueba.

La clasificación del primer Campeonato de España de descenso es la siguiente:

1. José March, del Club Deportivo Huracanes, 47-57.
2. Puig, del idem.
3. Galdi, del idem.
4. Salvat de Sors. (Añil.)

### LEA USTED



DIARIO DEPORTIVO DE LA MAÑANA

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

### AGENCIAS

**DETECTIVES** privados. «Investigaciones DELTA». Informes. Conductas. Búsquedas. 2241012. Apartado 10.006.

### AUTOMOVILES

**ESCUELA** España. Alfonso XII, 58. 2276244.

### AUTO-ESCUELAS

**CALLAO** Preciados, 23. Teléfono 2224462.

**CALLAO.** Duque de Ses. to, 3.

**CALLAO.** Nueva sucursal: Islas Filipinas, 6.

### VENTAS

**SERVICIO** Renault. Cervantes, 36. Ondine. Gordini a estrenar Admitidos su coche usado, la diferencia, a pagar en las mejores condiciones.

### CONSULTAS

**CLINICA** doctor Santos Hernández, colegiado 3.284. Duque Alba, 10. 2653446. Enfermedades venéreas. (38.)

**CLINICA** doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44.)

«CLINICA Fuencarral». Enfermedades venéreas. Dirección facultativa. Doctor Vázquez Vicente (colegiado 5.015). Fuencarral, 88. (40.)

### GESTORIA

**PASAPORTES,** carnets. Rápidamente. Díaz-Arias. Montero, 26.

### HIPOTECAS

**CAPITALISTAS.** Colocar vuestro dinero en hipotecas. Buen interés Exclusivas Arellano. Montero, 10.12. 2312778.

**HIPOTECAS** 24 horas. Exclusivas Merino. Fuencarral, 23.

**HIPOTECAS** 24 horas. Merino Padilla, 58. Marqués de Urquijo, 10.

### MUEBLES

**CAMAS** metálicas, colcho.

nes gomespuma, descanso perfecto. Fábrica. Bravo Murillo, 52. Luca Tena, 2.

### PATENTES

**OFRECESE** licencia explotación Modelo de Utilidad, número 53.091 «Percha con dispositivo para estirar pantalones». Informará Registro Propiedad Industrial.

### TRABAJO

#### OFERTAS

**OFICIALES** cerrajeros precisa Vers, S. A. Presentarse Talleres Centro. Villaverde Bajo. (13.985.)

## VARIOS

**CANAIMA.** — Sala de fiestas.

**CISNE NEGRO.** — Sala de fiestas.

**CLUB AYALA.** — Sala de fiestas.